

# La Tribuna

AÑO XIII - NÚMERO 4.361 / 0,90 Euros

DIARIO INDEPENDIENTE

de Ciudad Real



6 Y 7/ CIUDAD REAL

Valmorisco dice que la supresión del IAE podría forzar nuevos impuestos

4/ CIUDAD REAL

La Policía detiene al presunto autor de una agresión sexual

37/ NACIONAL

El Supremo considera a 'Josu Ternera' inductor del atentado de Zaragoza

43/ ECONOMÍA

Una juez rebaja del 29 por ciento al 13,75 el interés por demora de los bancos

## Ciudad Real, segunda provincia más inflacionista en octubre

Los precios subieron un 1,7 por ciento frente al 1,1 de la región

PÁG. 5

3/CIUDAD REAL

Un informe limeño indica la existencia de una posible agresión sexual al torero Reina Rincón



## “Mi objetivo es defender a Castilla-La Mancha”

Entrevista exclusiva de La Tribuna a José Bono, presidente de la comunidad autónoma

El presidente de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, José Bono, hace para LA TRIBUNA un análisis del pasado y presente de la región. El presidente del Ejecutivo regional no desaprovechó tampoco la ocasión para hacer su particular valoración de la oposición que está desarrollando el Partido Popular. “He dicho, en alguna ocasión, en tono de broma, que más

que una oposición conservadora lo que tenemos es una oposición a conservar”, asegura Bono, que reitera que los populares “no están a la altura de los electores”. En el capítulo de realizaciones, el presidente de Castilla-La Mancha señala que unir Cuenca, Albacete, Toledo, Guadalajara y Ciudad Real por AVE es uno de los mayores logros de esta legislatura. PÁG. 30, 31 Y 32

José Bono considera que “no hay nadie imprescindible”

Rosa Marcos

Ahora tienes un Fiat Stilo por sólo 11.675 €.



>>> anticipando el futuro FIAT STILO

Concesionario Oficial: **CIFISA**  
Ctra. Carrión, Km. 243,3.  
Tel. 926 27 45 45.  
CIUDAD REAL.



2 Solo los coches más avanzados tienen caja de cambios con 6 velocidades. Y ahora lo tienes en el Fiat Stilo Active 90 CV 3 puertas, que además viene con un enorme equipamiento: 6 airbags, ABS con EBD, ASR y MSR -sistema antideslizamiento-, Brake Assist, cierre centralizado con mando a distancia y Dual Lock, faros antiniebla integrados, elevavoz eléctricos, retrovisores eléctricos con desempañador, asiento del conductor regulable en altura, dirección asistida Dual Drive, ordenador de abordo... Completo, ¿no? Pues ahora fíjate en su precio y sorpréndete.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

**HORARIO DE TRENES**

MADRID - CIUDAD REAL - PUERTOLLANO - CÓRDOBA - MÁLAGA - SEVILLA - CÁDIZ - HUELVA

	LAN	L/AVE	LANZ	AVE	TALG	TALG	TALG	LANZ	AVE	LANZ	LANZ	L/AVE	LANZ	AVE	TALG	LANZ	AVE	LANZ	AVE	LANZ	AVE	LANZ
	LMXJV	LMXJV	LMXJV	LMXJV	LMXJVSD	AGOSTO																
MADRID	7.05	7.30	8.10	9.00	9.30	10.05	10.05	10.35	13.00	13.30	15.30	17.00	17.25	--	18.30	19.15	19.30	20.05	22.00	22.25		
C. REAL	7.57	8.20	9.02	9.50	10.30	11.06	11.06	11.27	13.50	14.22	16.21	17.50	18.16	--	19.30	20.07	20.20	20.57	22.50	23.17		
PUERTOLL	8.15	8.34	9.20	10.04	10.46	11.23	11.23	11.45	14.04	14.40	16.40	18.04	18.35	--	19.46	20.25	20.34	21.15	23.04	23.35		
CÓRDOBA		9.18		10.48	11.34	12.12	12.12															
SEVILLA		10.00		11.30	12.08	13.19																
HUELVA					12.25		14.33															
MÁLAGA					13.50										22.39							
						14.55																

INFORMACIÓN Y RESERVA: 902 24 02 02

**EDIFICIO SANCHO REY. -RESIDENCIAL STA MARIA**  
Residencial Universidad  
Tres grandes Promociones -Reserve ya su vivienda  
Plaza del Pilar - Telf.: 926 22 72 74 M<sup>a</sup> Cristina, I, 1<sup>o</sup> - Telf.: 926 25 56 44

CÁDIZ - HUELVA - SEVILLA - MÁLAGA - CÓRDOBA - PUERTOLLANO - CIUDAD REAL - MADRID

	LANZ	LANZ	AVE	LANZ	AVE	LANZ	AVE	TALG	LANZ	AVE	LANZ	LANZ	AVE	LANZ	TALG	AVE	LANZ	TALG	AVE	LANZ	AVE	LANZ
	LMXJV	LMXJV	LMXJV	LMXJVSD	AGOSTO																	
MADRID	7.40	9.00	9.00	9.55	10.00	11.10	11.30	13.10	13.40	15.30	16.40	18.20	19.23	20.20	21.11	22.00	22.20			22.30	00.30	
C. REAL	6.47	8.08	8.08	9.02	9.08	10.17	10.38	12.09	12.47	14.38	15.47	17.27	18.21	19.27	20.09	21.08	21.27			21.38	23.38	
PUERTOLL	6.30	7.53	7.53	8.45	8.53	10.00	10.23	11.52	12.30	14.23	15.30	17.10	18.04	19.10	19.52	20.53	21.10			21.23	23.23	
CÓRDOBA			7.11		8.11		9.41	11.03		13.41			17.13		19.03	20.11				20.41	22.41	
SEVILLA			6.30		7.30		9.00	9.53		13.00					17.57	19.30				20.00	22.00	
HUELVA								9.25							16.55							
MÁLAGA								8.40					15.00									
CÁDIZ														16.25								

INFORMACIÓN Y RESERVA: 902 24 02 02

**EL TIEMPO**



El Instituto Nacional de Meteorología (INM) prevé para hoy, viernes, vientos fuertes con intervalos de muy fuerte en Baleares y Canarias, con chubascos localmente fuertes en el sur de Andalucía y también en el archipiélago balear. Se prevén chubascos moderados, localmente fuertes en el sur de Andalucía y en Baleares; en el oeste de Galicia, chubascos moderados,

que serán débiles en el resto de la península. Los chubascos serán ocasionalmente tormentosos. La cota de nieve estará en torno a 1.200/1.400 metros en los montes de Galicia, Cantabria y Sistema Central, y será de 1.500/1.800

**AYER EN LA CAPITAL**

Presión	689,6 mm
Humedad	80%
Evaporación	1,8
Lluvia	21,6 l

**CIUDAD MAX MIN**

Albacete	15	9
Ciudad Real	12,7	7,4
Cuenca	11	8
Guadalajara	12	8
Toledo	13	8

**EL PLUVIÓMETRO**

datos del año hidrológico actual

Septiembre	26,6 l/m <sup>2</sup>
<b>Octubre</b>	<b>37,9 l/m<sup>2</sup></b>
<b>Noviembre</b>	<b>21,6</b>
Total año hidrológico	86,1 l/m <sup>2</sup>
Total año hidrológico anterior	380 l/m <sup>2</sup>
Año más lluvioso: 1968-69	719,4 l/m <sup>2</sup>

Año hidrológico: desde el 1 de septiembre hasta el 31 de agosto del año siguiente

**SANTORAL**  
Alberto, Magno, Eugenio y Leopoldo.

**MISAS**

**DÍAS LABORABLES**

Catedral-Siervas de María-Coreysa-Hnas.de la Cruz 8,00

San Pedro-Carmelitas 8,30

Catedral-Asilo de Ancianos-Colegio San José.(sólo sábados)-M<sup>a</sup> Inmaculada(sábados) 9,00

Catedral- 10,30

S. Tomás de Villanueva-Res."Santo Angel" 11,00

Santa María del Prado 11,30

San Pablo-San Pedro -H. de Alarcos(L-V) 12,00

Santiago-S. Ignacio-(salesianos) 12,30

**TARDES**

Cementerio 17,30

Concepcionistas. -H. El Carmen-Picón(miércoles) 18,00

Santiago -S. Juan Bautista(Dominicas) -La poblachuela -Valverde 18,30

Santa María del Prado-Santo Tomás de Villanueva-S. Juan de Ávila. Ntra.Sra. de los Angeles -S. Ignacio (Salesianos) -Las Casas(miércoles) -Poblete (jueves) 19,00

Santiago-Ntra.Sra. del Pilar-S.Pablo -S. José Obrero. 19,30

Catedral-S.Pedro 20,00

**T. DE SÁBADO Y VÍSPERAS DE FIESTA**

Cementerio 17,30

Concepcionistas-H. Alarcos. H.El Carmen-Picón 18,00

Santiago-S. Juan Bautista-(Dominicas)-L.Poblachuela-Valverde 18,30

Santa María del Prado-S.Pedro-S.Tomás de Villanueva-S. Juan de Ávila-Ntra.Sra. de los Angeles-S. Ignacio -Las Casas-Poblete.19,00

Santiago- Ntra.Sra. del Pilar- S. Pablo-S. José Obrero. 19,30

Catedral- San Pedro 20,00

**CINES**

"LAS VÍAS"

**SALA 1**  
TRIPLE X. 17.30-20.05-22.40

**SALA 2**  
EL CRIMEN DEL PADRE AMARO.17.30-20.05-22.40

**SALA 3**  
DORAEMON Y LOS PIRATAS MARES DEL SUR. 18.00  
MINORITY REPORT. 20.00  
DARKNESS. 22.50

**SALA 4**  
SONRISA PELIGROSA.17.45-20.30-22.50

**SALA 5**  
SWEET HOME ALABAMA.17.45-20.20-22.50

**SALA 6**  
HALLOWEEN RESURRECCIÓN. 18.00-20.30-22.50

**SALA 7**  
SENALES.17.45-22.40  
800 BALAS. 20.05

**SALA 8**  
EL VIAJE DE CHIHIRO.17.30  
LOS LUNES AL SOL. 20.05-22.40

**SALA 9**  
UN FINAL MADE IN HOLLYWOOD. 17.30-20.10-22.40

**SALA 10**  
BIENVENIDOS A COLLINWOOD. 20.30  
EL ROBO MÁS GRANDE JAMÁS CONTADO. 17.30-22.40

**SALA 11**  
CLOCKSTOPPERS, DETENER EL TIEMPO. 18.00-20.30-22.50

**SALA 12**  
EL SEGUNDO NOMBRE. 17.30-20.05-22.40

**SALA 13**  
DRAGON ROJO. 17.30-20.05-22.40

**SALA 14**  
EL IMPERIO DEL FUEGO. 18.00-20.30-22.50  
VENTA DE ENTRADAS: www.entradass.com y 902 888 902. Lunes-martes y jueves se suspende el primer pase

**CINES CASTILLO**

**SALA 1**  
HISTORIA DE UN BESO . 20.10-22.40

**SALA 2**  
DESEO. 20.10-22.40

**SALA 3**  
SOLO TE TENGO A TI.18.10  
EL CABALLERO D. QUIJOTE. 20.10-22.40

**MONTAJES ELECTRICOS CRESCENCIO PEREZ**  
**INSTALACIONES ELECTRICAS DE ALTA Y BAJA TENSION**  
SIN COMPETENCIA EN PRECIO Y CALIDAD  
C/ Los Cocheros, 15 - Teléfono:81-43-21 -CARRION DE CVA. (Ciudad Real)  
Ctra. Carrión, Nave 82 - Teléfonos: 23-27-37/23-27-38 -CIUDAD REAL

**LA SUERTE**

**ONCE**

Premiado ayer Reint. Reint. Reint.

**52.054 5 0 4**

LUNES,11	12.036
MARTES,12	53.164
MIÉRCOLES,13	12.639
JUEVES,7	70.238
VIERNES, 8	79.776

Datos facilitados por la Agencia EFE, sujetos a comprobación en lista oficial.

**BONOLOTO**

Lunes, 11	Martes, 12	Miércoles, 13	Viernes, 8
5 9 19	2 11 32	2 4 9	4 31 32
32 36 39	35 37 48	14 21 40	42 45 48
Compl. Reint.	Compl. Reint.	Compl. Reint.	Compl. Reint.
37 4	34 1	37 1	29 1

**PRIMITIVA**

9/11/02	2 3 23 26 33 41	c 37	r 7
14/11/02	11 30 35 37 44 47	c 26	r 9

**EL GORDO DE LA PRIMITIVA**

10-11-02	12 13 28	c 46
	35 41 43	r 1

**FARMACIAS**

**CIUDAD REAL**  
DIURNA: Enrique Fernández. Pío XII, 12  
24 HORAS: Juan Ant<sup>o</sup> Martínez. Av. Europa

**ALCÁZAR DE SAN JUAN**  
Mercedes Perucho. Av. Constitución

**TOMELLOSO**  
DIURNA: Fernando Cañas. Alfonso XII, 2  
APOYO: Pilar Rubio. St<sup>a</sup> Rita, 37

**VALDEPEÑAS**  
José Blanco. Av. Estudiantes , 44

**LA SOLANA**  
Juan Antequera

**REGISTRO**

**NACIMIENTOS.**  
Diego Morales Jiménez, hijo de Jesús Fernando y M<sup>a</sup> de los Angeles

**DEFUNCIONES.**  
Antonia Fernández Urbina, 85 años. Eugenio Camacho Verdejo, 61 años. María Asensio Hervás, 81 años. Félix de la Fuente Rodríguez , 75 años.

**SURMO, S.L.**  
Suministros de Oficina  
VENTA Y SERVICIO TECNICO  
C/ Alamillo Alto, 3 - 13002 CIUDAD REAL  
Tfno.: 926 21 61 04 - Fax: 926 21 22 40 - e-mail: surmo@cim.es

Microsoft publica parches para Windons 2000 y XP con el fin de corregir un desbordamiento de buffer en la implementación PPTP de estos sistemas.  
Según el boletín oficial, la explotación de la vulnerabilidad podría únicamente provocar la denegación de servicios (DoS).

**SERVICIO 24 HORAS**

**SERVICIOS FUNERARIOS NUESTRA SRA. DEL PRADO, S.L.**  
C/ Camino de la Guija, 21 - 13002 CIUDAD REAL  
Telf.: 926 22 14 15 - 926 23 18 02  
CREMATORIO - SALAS VELATORIO - SALA AUTOPSIA - CAPILLA  
EXPOSICION DE ARCS - CAFETERIA - FLORISTERIA

**TANATORIO-CREMATORIO CIUDAD REAL**

**SERVICIOS FUNERARIOS VALDEPEÑAS**  
C/ Buensuceso, 40 - VALDEPEÑAS - Telf.: 926 31 02 02

**TANATORIO - INCINERACIONES TRASLADOS NACIONALES E INTERNACIONALES**

**CASO REINA RINCÓN** UN INFORME PARCIAL DE LA AUTOPSIA PRACTICADA EN LIMA RECOGE LESIONES EN LA REGIÓN PERIANAL

## Un informe limeño revela que pudo sufrir una agresión sexual

García Montes se reúne hoy con el forense García Andrade para confirmar la hipótesis

PILAR MUÑOZ  
Ciudad Real

El informe parcial del resultado de la autopsia realizada al cadáver del torero ciudarealeño José Reina Rincón, en Lima (Perú), aporta un nuevo dato a la investigación.

En este informe que le fue entregado al padre del diestro y al abogado Marcos García Montes hace unos días en la capital limeña, se recoge que el joven sufrió también lesiones en la región perianal, según informó ayer a LA TRIBUNA el letrado, quien anunció que hoy celebrará en Madrid una entrevista con el forense García Andrade para contrastar y analizar el informe. Y es que en la segunda autopsia practicada al cadáver en el Instituto Anatómico Forense de Madrid, a iniciativa de la familia de la víctima, no se recoge dicha lesión. Únicamente refleja que el joven diestro presentaba, entre otras lesiones, brutales golpes en los glúteos, pero no se recogía la lesión señalada en el informe parcial de la autopsia realizada en Lima a la que han tenido acceso José Tomás Reina y el abogado Marcos García Montes.

Para, este famoso letrado "se trata de una tortura más. El joven podría haber sido víctima de una agresión sexual, al intentar sus verdugos introducirle un objeto que pudiera tratarse de una porra, ya que no se encontraron restos de semen", según dicho informe.

José Reina Rincón era un joven torero de 22 años que marchó a Perú con mucha ilusión por triunfar en su profesión y traer un dinero a casa, sobre todo, para su pequeño hijo. Pero lo que prometía ser un feliz viaje a una tierra para demostrar su valía, se tornó en tragedia al cruzarse con unos desalmados y despreciables personas (por llamarles de alguna manera): un policía nacional y tres serenos, dos peruanos y uno venezolano que, al parecer, tiene antecedentes penales en su país de origen y que presumiblemente se encontraba en Lima ilegalmente.

### CABOS SUELTOS

En el caso del brutal y espeluznante asesinato de Reina Rincón hay un buen número de contradicciones y, sobre todo, cabos sueltos. La persona que conducía la furgoneta en la que supuestamente secuestraron y golpearon al joven torero, un sereno de Perú, ha confesado que los otros dos serenos y el policía fueron los causantes de la muerte de Reina Rincón, a quien golpearon y arrojaron al mar por orden del policía.

Afirma que su único delito ha sido no denunciar los hechos antes. Los cuatro presuntos autores del brutal y execrable crimen, al parecer, permanecen en prisión acusados de secuestro, robo, tor-



José Reina Rincón viajó a Perú en busca de una oportunidad y se encontró con la muerte

### AUSENCIA DE ÓRGANOS

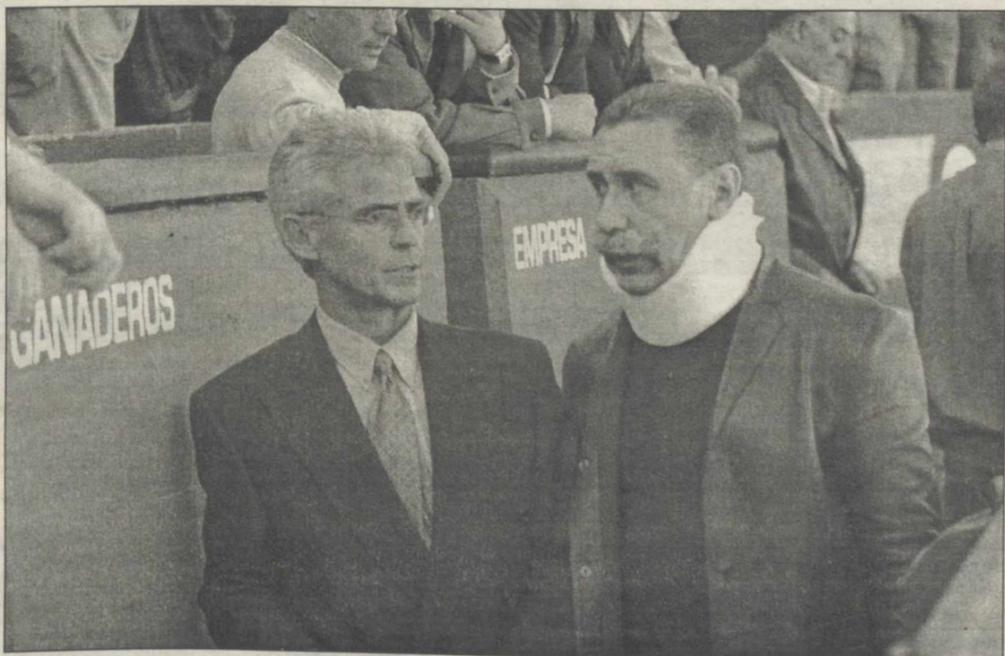
El cadáver de Reina Rincón llegó a Madrid sin órganos, tal y como reveló la autopsia practicada en la capital de España

### ACUSACIÓN

El peruano que conducía la furgoneta en la que secuestraron al torero acusa a los otros tres implicados: un policía y dos serenos

### UN CRIMEN EXECRABLE

Los presuntos autores del brutal y execrable crimen permanecen en prisión, según un comandante de la policía peruana



José Tomás Reina, padre del espada asesinado, con el abogado Marcos García Montes

T. Fernández

turas y asesinato. Sin embargo, el padre del diestro asesinado desconfía de todo, incluso de que sigan en prisión, pese a que el comandante de la Policía con el que se han entrevistado en Lima les haya dicho que están en la cárcel.

En cuanto a las pertenencias de su hijo, una cadena, un sello, el dinero que llevaba ..., mani-

fiesta no saber nada. "La respuesta que nos dio es que se lo había llevado el mar", dice José Tomás Reina. Asimismo, indica que "hemos clamado por el informe de la autopsia y, tras muchos esfuerzos, hemos conseguido un informe parcial que nos ha sorprendido, porque no menciona la extracción de órganos y sí alude a otras le-

siones". Según la segunda autopsia practicada en el Anatómico Forense de Madrid, "el cadáver llegó sin vísceras, sin órganos, sin caja torácica, sin encéfalo, sin pelo y con un injerto de piel en la frente que pertenecía a una mujer. No hay lesiones en el cráneo y sí en la cara (fractura en la mandíbula) y en la cabeza".

### REINA, GARCÍA MONTES Y BENÍTEZ

Dispuestos a todo para esclarecer el brutal crimen

El padre del torero asesinado en Lima (Perú) está dispuesto a todo para conseguir que se esclarezcan los hechos y que se haga justicia. José Tomás Reina, que desde un principio sospechó que en Lima y después al llegar a España le contaron una película que sólo se pueden creer ellos, manifiesta está desconcertado y desolado por el sufrimiento que está ocasionado el caso a su familia, sobre todo a su mujer e hija. Está harto de chocar contra muros, de no ver resultados y comprobar que todavía quedan muchos cabos sueltos en el brutal asesinato de su hijo. Quiere creer que el fiscal de Lima ha interrogado a una serie de testigos de los hechos, así como que trabaja en la investigación. También quiere creer que los presuntos autores del asesinato están en prisión y que se hará justicia. Sin embargo, la duda ronda su cabeza porque no encuentra respuestas. Por ello, asegura estar dispuesto a todo, a convocar a los ciudarealeños y gentes de bien para manifestarse ante el Ministerio de Asuntos Exteriores en Madrid y pedir justicia para su hijo, un joven lleno de ilusiones a quienes unos salvajes le arrebataron la vida tras golpearle y torturarlo sin piedad. El abogado Marcos García Montes también está dispuesto a luchar, a no cejar en la pelea con los médicos que practicaron la autopsia en Lima y con los responsables de la investigación. "A llegar al fondo de los hechos", afirmó a este diario el conocido letrado.

También, el abogado Jesús Benítez, que representa a la familia en Ciudad Real, sin querer entrar en contradicciones, manifestó que su intención es hablar con los forenses que practicaron la autopsia en Madrid. Así, las cosas se entrevistará con la médico forense Esperanza Rincón. Por otro lado, el padre del espada asesinado cuyo cuerpo apareció el 9 de julio pasado en una playa de Lima, explicó a este periódico que en la capital limeña intentaron reconstruir las últimas horas de su hijo y sus últimos pasos. Lo hicieron solos, él y el abogado, sin resultado. Y es que el parque Kennedy donde le vieron y donde había puestos de artesanía, ha cambiado por completo. "Los puestos y los artesanos que podían aportar algún dato han desaparecido del lugar". Respecto a la extracción de órganos, indica que periodistas de Lima les dijeron que no descartaran el tráfico de órganos.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ **TEMPORAL** PROTECCIÓN CIVIL MANTIENE EL AVISO DE EMERGENCIA

## Se esperan lluvias de 60 litros por m<sup>2</sup> y vientos de 80 Km/h

En la capital se llegó a recoger 9 litros por hora, según el Observatorio

PILAR MUÑOZ  
Ciudad Real

La lluvia, el viento y las bajas temperaturas han hecho acto de presencia en la provincia de Ciudad Real, al igual que en el resto de la península. En la capital se llegó a recoger 9 litros por hora, mientras que en otros puntos de la geografía española cayeron hasta más de 60 litros por hora, según informaron a este diario fuentes del Observatorio Meteorológico.

Desde las 17:55 hasta las 00:00 horas del miércoles en la capital se recogieron 13,6 litros por metro cuadrado. Ayer, desde las 00:00 hasta las 12:00 horas cayeron 7,6 litros por metro cuadrado.

Las precipitaciones más torrenciales se produjeron en torno a las ocho de la tarde del pasado miércoles, así como a primeras horas de la mañana de ayer. La lluvia provocó inundaciones en unas cocheras situadas en el número 13 de la calle Palma. Igualmente, operarios del Ayuntamiento tuvieron que desatascar algunos desagües de alcantarillado en la Ronda de Calatrava.

Las rachas de viento también fueron fuertes. La máxima se dio a las 16:14 horas del pasado miércoles, alcanzando los 58 kilómetros por hora. Precisamente, el viento provocó la caída de una antena instalada en un inmueble de la calle Caballeros. También, en el Camino Viejo de Alarcos derribó una rama enorme de un árbol sin que hubiera que lamentar desgracias personales.

En las calles Severo Ochoa y



El vendaval de lluvia y viento no causó heridos en la capital

Alisos el viento derribó varias vallas de obra.

El vendaval que azotó a la capital y provincia podría también haber causado un importante apagón en el anejo ciudadrealeno de Las Casas, así como en las calles Alemania, Austria y Holanda de la capital.

La central operativa de Emergencia Ciudad Real recibió numerosos avisos para achicar agua en algunos puntos de la capital, Puertollano y Valdepeñas.

Bolaños fue uno de los municipios más afectados por el temporal, ya que las precipitaciones fueron muy fuertes al igual que las rachas de viento, según informó el jefe provincial de Pro-

tección Civil, Manuel Trujillo.

Las bajas temperaturas, la lluvia y el viento seguirán con nosotros, según las previsiones meteorológicas.

La Dirección General de Protección Civil mantiene para hoy su aviso de emergencia en Castilla-La Mancha, donde se esperan lluvias de 60 litros por metro cuadrado en 12 horas y vientos de hasta 80 kilómetros por hora en las provincias de Toledo y Ciudad Real.

En Guadalajara, Cuenca y Albacete se prevén vientos de 80 kilómetros por hora y también nevará por encima de los 1.300 metros en la provincia de Guadala-

■ **TRÁFICO** EN SANTA CRUZ, UN PUNTO NEGRO

## Muere al salirse de la vía, volcar e incendiarse el trailer que conducía

P. M.  
Ciudad Real

El conductor de un trailer perdió la vida ayer en un accidente de tráfico ocurrido poco después de las cuatro y media de la madrugada dentro del término municipal de Santa Cruz de Mudela, concretamente en el kilómetro 217,500 de la N-IV. Este tramo está considerado como punto negro.

El siniestro se produjo cuando el trailer matrícula 5795 BPJ con semiremolque AL-04527-R, se salió de la vía por el margen derecho, se subió sobre un talud en un cambio de rasante y fue a estrellarse contra la parte superior de un puente para caer y volcar sobre la calzada. A causa del impacto la cabina se incendió, falleciendo en el acto el conductor cuyo nombre responde a las iniciales M.N.M., de 40 años, natural de Baena (Córdoba), según informaron a este diario fuentes del Subsector de Tráfico.

Las causas del accidente por el momento se desconocen, ya que están siendo investigadas.

El camión frigorífico, que circulaba en dirección a Madrid, llevaba una carga de frutas y hortalizas.

**LA N-IV, CORTADA AL TRÁFICO**  
La N-IV, a su paso por el término de Santa Cruz de Mudela donde ocurrió el accidente, quedó cortada al tráfico y expedita a las ocho de la maña-



Dos horas para apagar el fuego

na. Bomberos de Emergencia Ciudad Real acudieron al lugar para extinguir el incendio, labores que se prolongaron por espacio de unas dos horas.

**DOS HERIDOS LEVES EN LA N-430**

Por otro lado, sobre las 11:15 horas de ayer se produjo otro accidente. En esta ocasión ocurrió en la N-430, a la altura del kilómetro 321 al producirse un choque entre dos turismos. A consecuencia del impacto resultó herido leve el conductor de un Ford Sierra matrícula CR-1743-P, cuyo nombre responde a las iniciales A.R.T., de 70 años. La persona que iba al volante del otro vehículo implicado, un Peugeot 205, matrícula CR-0276-O, cuyas iniciales son M.C.L., de 39 años, también sufrió lesiones de carácter leve, según informó el Subsector de Tráfico.

■ **ATRACO**

## Encapuchados armados asaltan una empresa de informática

P. M.  
Ciudad Real

Un grupo de encapuchados esgrimiendo pistolas accedió al interior de una empresa de informática situada en el Polígono Larache, logrando bajo amenaza sustraer material informático.

Los encapuchados perpetraron el asalto en la tarde noche del pasado martes. Entraron por la puerta de la empresa y amenazaron con las pistolas al gerente y personal que se encontraba trabajando. Incluso llegaron a golpear al gerente, al que causaron lesiones, según explicó a este periódico una de las empleadas. Los asaltantes consiguieron apoderarse de distinto material informático, según confirmaron a este diario fuentes solventes. La Policía Nacional abrió una investigación para el esclarecimiento de los hechos.

■ **SUCESOS** SE TRATA DE UN SÚBDITO MARROQUÍ

## Detenido el presunto autor de una agresión sexual cometida en septiembre

P. M./LA TRIBUNA  
Ciudad Real

El Cuerpo Nacional de Policía de Ciudad Real ha detenido y puesto a disposición judicial al presunto autor de una agresión sexual cometida el pasado mes de septiembre en la capital. El detenido responde a las iniciales R.E.H., de 20 años, y es de nacionalidad marroquí, según informó ayer la Comisaría. El detenido tiene decretada la expulsión del territorio nacional. Al parecer, se trata del individuo que presuntamente violó a una mujer que reside en un barrio de la capital, tal y como informó en su día este diario.

También ayer fueron puestos a disposición judicial R.A.B., de 18 años, y R.C., de 21, ambos de nacionalidad rumana, como presuntos autores de cometer un hurto en un establecimiento comer-

cial de la capital.

El súbdito lituano que responde a las iniciales J.M., de 39 años, fue también puesto a disposición judicial como presunto autor de un delito de expendición de moneda falsa.

Los primeros fueron detenidos cuando acababan de perpetrar un hurto en un establecimiento comercial, del que se llevaron un ordenador portátil. A pesar de la rapidez con que actuaron los servicios policiales, no fue posible recuperar el aparato sustraído, presumiéndose que lo pasaron a una tercera persona que actuaba con ellos, la cual, hasta el momento, no ha podido ser identificada. Este grupo procedía de Madrid desde donde se habían desplazado para cometer acciones delictivas, estando en situación de ilegalidad en España.

■ **AGRESIÓN** TRAS SU HOSPITALIZACIÓN EN ALBACETE

## El "Alarcos" esperaba anoche la llegada de la anciana brutalmente atacada

P. M.  
Ciudad Real

La mujer de 86 que fue brutalmente agredida en el portal de su vivienda situada en el número 10 de la Ronda de Alarcos de la capital, continuaba ayer ingresada en la habitación 504 del Hospital General de Albacete a la espera de ser trasladada en una ambulancia al Hospital "Nuestra Señora de Alarcos" de Ciudad Real, según confirmó a este diario la hermana de la víctima que no se ha separado un momento de su lado.

La familia está destrozada y no entiende cómo ha podido ser víctima de un ataque tan brutal a una mujer de avanzada edad, que tenía una calidad de vida estupenda. "Se valía por sí sola, aunque casi siempre dormía en mi casa", manifestó su hermana, quien recuer-

da que el día del asalto ella viajaba a Madrid y que su hermana la quiso acompañar hasta la estación. Compañía que rechazó su hermana precisamente para evitar que anduviera sola y sufriera algún percance. Llegado a este punto, sollozando, dice que "aún no me había subido al tren cuando quizá mi hermana estaba siendo golpeada por uno o unos desalmados".

Asimismo, indica que su hermana sufrió un fuerte golpe en la cabeza y que aún no ha recobrado la total consciencia. Está desorientada, y sólo dice algunas frases, pero su estado sigue siendo muy grave, agrega la hermana de la víctima. Una mujer muy conocida y querida en la capital, ya que durante casi toda su vida ayudó a muchas personas en el desarrollo de su trabajo en el Hospital "Alarcos" de Ciudad Real.

■ **ECONOMÍA** GOBIERNO Y AGENTES SOCIALES CONSIDERAN ESTA CIFRA COMO NEGATIVA, AUNQUE TODOS TIENEN LECTURAS DIFERENTES

# Ciudad Real soporta la segunda mayor subida del IPC

Los precios de la provincia aumentaron un 1,7 por ciento, frente al 1,1 de la región

JOSÉ DE ABAJO  
Ciudad Real

Ciudad Real fue la provincia española que registró en octubre el segundo mayor incremento del Índice de Precios al Consumo (IPC) con un 1,7 por ciento, aunque sigue siendo la provincia de Castilla-La Mancha donde los precios han subido menos en comparación con el resto. De esta forma, la tasa acumulada durante todo el año 2002 en la provincia ciudadrealense se sitúa en el 3,5% y la interanual en el 3,9%, una décima inferior a la media nacional (4%) y dos por debajo de la regional (4,1%). La tasa interanual española, según afirma la Unión General de Trabajadores (UGT) en un comunicado, es "el peor dato de este mes desde 1983".

Ciudad Real ha registrado la segunda mayor subida de precios del país, tan sólo superada por Granada -donde el IPC se situó en el 2,6 por ciento en este mes de octubre- e igualado por Almería y La Rioja. Los principales agentes sociales de la provincia consideraron estos datos como muy negativos, ya que superan ampliamente las previsiones del Gobierno central, que situaban el aumento previsto del IPC para este año en el 2%. Sin embargo, los precios han aumentado en Ciudad Real un 3,5% en lo que va de año, porcentaje que coincide con la media nacional. La proximidad de la fiebre consumista de las Navidades no hacen prever que el índice económico pueda retroceder, sino más bien lo contrario.

## VESTIDO Y CALZADO

Sin duda alguna, ha sido el sector del vestido y del calzado el que ha acumulado las mayores subidas, en concreto un 8,8%, lo que ha hecho aumentar en cuatro décimas el IPC mensual. Para Arturo Mesa, presidente de la CEOE-Cepyme de Ciudad Real, la subida de la ropa y calzado es normal en esta época, ya que octubre es tradicionalmente el mes donde se aumenta el consumo de estos artículos y donde se produce las mayores subidas del año. Sin embargo, considera inexplicable esta subida "tan desmesurada".

La enseñanza es el otro sector que ha sufrido un mayor incremento del mes, en concreto un 2,5 por ciento. Otros sectores económicos registraron subidas leves -transportes un 0,5 por ciento-, e incluso algunas de ellas, como las comunicaciones y ocio y cultura, tuvieron bajadas -la primera de ellas de un 0,8 por ciento y la segunda un 0,1 por ciento-.

Los secretarios provinciales de UGT y Comisiones Obreras (CCOO) hicieron hincapié en la pérdida de poder adquisitivo de las familias de los trabajadores y achacaron esta subida a la irresponsabilidad de los empresarios,

## El IPC en Castilla-La Mancha



	Octubre	Año	Interanual
Albacete	0,6%	3,4%	4,3%
Ciudad Real	1,7%	3,5%	3,9%
Cuenca	1,4%	3,2%	4,2%
Guadalajara	0,8%	3,7%	4,3%
Toledo	0,8%	3,6%	4,0%

Fuente: Instituto Nacional de Estadística

## REACCIONES

**JESÚS CAMACHO**  
Secretario general de CCOO en Ciudad Real



"Los empresarios y el Gobierno son incapaces de mirar al fondo del vaso"

Para el secretario provincial de CCOO en Ciudad Real son los empresarios los principales responsables de la subida del IPC y el último medida el Gobierno, incapaz de ofrecer medidas para frenar la escalada de precios y la subida de la inflación.

**MAYTE FERNÁNDEZ**  
Secretaria general de UGT en la provincia de Ciudad Real



"La subida de los precios compensa la rebaja del IRPF"

El sindicato que lidera Mayte Fernández en Ciudad Real defiende, en un comunicado de prensa, que la subida de los precios pretende compensar la rebaja del IRPF con la subida de precios e impuestos indirectos, lo cual ha generado que, desde hace tres años, el IPC esté descontrolado, siendo los principales perjudicados los trabajadores.

**ARTURO MESA**  
Presidente de CEOE-Cepyme en Ciudad Real



"La moderación de los precios se retrasa hasta 2003"

La Patronal aboga por la contención de precios para combatir esta desmesurada subida del IPC, aunque el presidente de los empresarios ciudadrealenses es partidario de la moderación salarial para salir de la crisis y mantener los precios de la provincia como los más bajos de la Comunidad Autónoma.

en connivencia con la pasividad del Gobierno que dirige José María Aznar.

Para Jesús Camacho, líder provincial de CCOO, la "inacción del Gobierno" a la hora de "controlar la actitud del empresariado, que sube los precios y aboga por la bajada de los impuestos y la moderación salarial". Para el líder sindical, el único perjudicado de esta situación es el trabajador, que ve cómo su poder adquisitivo se ve seriamente mermado.

En términos similares se expresó la máxima responsable de UGT en Ciudad Real, Mayte Fernández. En una nota enviada por su sindicato se expresa que la subida de un 8,8 por ciento en el sector del calzado es "anecdótica", ya que los precios bajaron en la misma cuantía en el mes de ju-

lio, con motivo de las rebajas.

El presidente de la Patronal no se esperaba una subida "más fuerte de lo habitual" de los precios, aunque destacó que éstos se han mantenido durante todo el año como los más bajos de la región.

Mesa también se mostró más pesimista que el vicepresidente del Gobierno central, Mariano Rajoy, que nada más conocer estas cifras defendió ante los periodistas que el crecimiento de la economía se situará en 2003 por encima del 2 por ciento. "No tenemos datos que certifiquen esta afirmación", adujo Mesa.

## SOLUCIÓN: BAJADA DE PRECIOS

Para salir de esta situación, tanto sindicatos como Patronal abogaron por la bajada de los precios como medida fundamental para

evitar la subida del índice selectivo y, por consiguiente, de la inflación.

Tanto Camacho como Fernández se mostraron muy indignados con los empresarios, y solicitaron la bajada de los precios como medida. Para el líder provincial de CCOO, las medidas elaboradas por el Gobierno no logran aumentar la competitividad con Europa, y sin embargo penalizan al ciudadano al perder poder adquisitivo. Para el secretario general de este sindicato en Ciudad Real, el Estado debe potenciar la inversión en trabajo estable para ser más competitivos en la Unión Europea. Camacho consideró inadmisibles que la Patronal y el Ejecutivo intenten frenar la inflación moderando las subidas salariales pero no los precios.

## VALORACIONES

La tasa interanual es la menor de Castilla-La Mancha

El aumento del IPC tan espectacular en el mes de octubre en Ciudad Real le ha colocado como la segunda provincia, empatada con otras dos, donde han subido los precios en todo el país. Sin embargo, este dato tan alarmante no sitúa a nuestra provincia a la cabeza de las subidas de precios del país, ni tan siquiera de la región. Sumando el aumento de este mes de octubre, el índice de precios interanual del territorio ciudadrealense es el menor de toda la Comunidad Autónoma, con un 3,9 por ciento frente al 4,1 que refleja de media la región. Tanto UGT como el Consejo Superior de Cámaras de Comercio hacen una valoración distinta de este dato, calificado por ambas entidades como "negativo". El sindicato hace hincapié en que el 3,5 por ciento de la tasa del IPC acumulada supera en un punto y medio las previsiones gubernamentales, lo que, para UGT, "deja en evidencia la falta más absoluta de estrategia anti-inflacionista (del Gobierno)". Por su parte, las Cámaras de Comercio consideran que estas cifras obligan a retrasar la moderación de los precios hasta principios del próximo año, pero avisan de que sus previsiones corren el riesgo de no cumplirse debido a la campaña navideña y a la posibilidad de un conflicto bélico en el Golfo Pérsico. Este último hecho fue constatado hace días por el máximo responsable de la Reserva Federal norteamericana, Alan Greenspan, quien afirmó que un conflicto perjudicaría la recuperación económica.

Por su parte, UGT aboga por "recuperar para 2003 los salarios como motor de la economía impulsora del crecimiento de la actividad y del empleo".

La secretaria provincial de esta central sindical apuntó a este diario las cláusulas de revisión de los convenios colectivos como "salvaguarda" de las subidas de los salarios a un ritmo paralelo al de la inflación.

Más moderado se mostró el presidente de la Patronal, que reconoció que esta subida repercutiría en el poder adquisitivo de las familias y, posteriormente, en el consumo. Mesa apostó por la contención de los precios, aunque se mostró partidario de que la subida de los salarios vaya "en la línea del Índice de Precios al Consumo, no por encima".

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

## El desarrollo de las corporaciones locales

■ **INAUGURACIÓN** LAS JORNADAS, "DEDICADAS A LA REFLEXIÓN", INTENTARÁN CLARIFICAR QUÉ FUTURO LE ESPERA A LOS

# Valmorisco advierte de que la supresión del IAE podría forzar nuevos impuestos

La consejera cree que el Gobierno pretende que sean los alcaldes quienes ejerzan la "presión fiscal"

JAVIER CAMPOS/LA TRIBUNA  
Ciudad Real

La consejera de Administraciones Públicas de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, M<sup>a</sup> Carmen Valmorisco, advirtió ayer de que la supresión del IAE, pese a que pueda beneficiar a algunos, podría acarrear la aparición de nuevos impuestos que desembocarían en una auténtica "emboscada" para los Ayuntamientos, ya que, serían los alcaldes a quienes les correspondería su imposición. "El Gobierno central no puede liberarse de ejercer una presión fiscal, siempre bien recibida, para que sean otros los que deban ejecutarla", sentenció.

La consejera castellano-manchega, quien hizo estas declaraciones durante la inauguración de la sexta edición de las jornadas 'Las Corporaciones Locales y el Desarrollo' que se están celebrando desde ayer en Ciudad Real, reprochó al Gobierno de la Nación que "hable de Pacto Local y diga que los únicos que tenemos que pronunciarnos al respecto somos las comunidades autónomas". Ese debate, calificado por Valmorisco, de "más ruido que nueces", no tiene ningún calado en Castilla-La Mancha, "ya que en esta región, lo que estamos haciendo es trabajar con los ayuntamientos y las diputaciones para discutir sobre un documento" que servirá para dilucidar un nuevo reparto de competencias entre ambas Administraciones y la Junta de Comunidades.

"El texto dejará claro qué es lo que tienen que hacer los consistorios, las instituciones provinciales y el Gobierno autónomo, ya que, en estos momentos y en innumerables casos, nos encontramos cubriendo las mismas competencias entre todos, lo que al final origina que los servicios sean menos rentables y eficaces para la ciudadanía", explicó la máxima responsable en el área regional de Administraciones Públicas, quien añadió que "he aquí donde reside la importancia de encuentros como en el que nos encontramos".

## NO A UN ÚNICO MODELO

La consejera afirmó tajantemente que para que ningún municipio resulte perjudicado con la segunda descentralización, "no podemos hablar de un sólo modelo de acuerdo ni de competencias, ya que no es lo mismo un pueblo grande como Daimiel que las minúsculas aldeas de la provincia de Guadalajara".

En este sentido, M<sup>a</sup> Carmen Valmorisco, garantizó que en el



Díaz Salazar, Valmorisco y De Lara, presentes en el acto de inauguración de ayer

Tomás Fernández



La organización prevé la asistencia de 23 ponentes y 200 participantes

Tomás Fernández

acuerdo "tenemos que haber todos y tenemos que conseguir que el desarrollo, la prestación de servicios y que la vida sea buena lo mismo en los pequeños municipios que en los de mayor tamaño".

**TODAS LAS ADMINISTRACIONES**  
Tras la inauguración de las jornadas organizadas por la Asociación para el Desarrollo Rural

de Castilla-La Mancha (CederCam) y por la Diputación de Ciudad Real de manos de la representante de la Administración regional, las intervenciones comenzaron con las palabras de la teniente de alcalde y concejala de Hacienda del Ayuntamiento capitalino, Teresa Aguirre, y con las del presidente de CederCam, José Manuel Díaz-Salazar, que intervino en este acto de presen-

tación para manifestar que estas jornadas se están celebrando "en un momento en el que se está abordando de una forma definitiva la apuesta decidida por los ayuntamientos y por el pacto local".

El presidente de la Diputación Provincial, Nemesio de Lara, destacó que el papel de las corporaciones locales "es algo asumible por toda la ciudadanía" e invitó

a reflexionar sobre "la necesidad de pedir ayudas en las que no sólo primen los proyectos más atractivos, sino que también se atiende a los proyectos con más capacidad". "Las propuestas más creativas e interesantes en cada comarca resultarán claves en este mundo globalizado y competitivo", pronosticó, añadiendo que ello se consigue "poniendo en valor lo rural y su cercanía".

## ▼ PONENCIAS

### De Lara aboga por crear una mesa local en la provincia

El presidente de la Diputación Provincial de Ciudad Real, Nemesio de Lara, se ha mostrado partidario durante la ponencia 'El papel de las diputaciones provinciales en el desarrollo local y rural del siglo XXI' de la creación de una mesa local a nivel provincial. El máximo responsable de la institución se pronunció a favor del gran pacto que ofrece en este sentido la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, al tiempo que puso de manifiesto reticencias con respecto al que se prepara por parte del Gobierno de la Nación, "al menos en los aspectos que más interesan a los ayuntamientos". Y es que De Lara aboga, por encima de todo, por la concertación y el pacto como principios sobre los que debe gravitar el pacto local, "aunque desde la exigencia más radical en materia organizativa".

De Lara, quien dijo que las Diputaciones serían prescindibles en el actual marco normativo e imprescindibles si se despojaban de algunas competencias a otras Administraciones para coordinarlas a nivel supramunicipal y comarcal, explicó las actuaciones más relevantes que lleva a cabo la institución provincial para contribuir al desarrollo de la demarcación ciudadrealense. De Lara concluyó diciendo que cada vez se hace más necesaria una "redefinición profunda de las competencias de las Administraciones".

El desarrollo de las corporaciones locales

■ **PONENCIAS** SEGÚN JOSÉ ÁLVAREZ, SUBDIRECTOR GENERAL DE PLANIFICACIÓN RURAL DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA

# “La ampliación de la UE va a suponer más competencia”

Animó a superar el envejecimiento y la falta de medios en el ámbito rural

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

El subdirector general de Planificación Rural del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA), José Álvarez, destacó en las VI jornadas ‘Las Corporaciones Locales y el Desarrollo’ los problemas internos de las regiones en el desarrollo rural, como son el envejecimiento y el déficit de infraestructura; y los problemas externos como el cambio continuo de la PAC y la competitividad entre países que va a suponer la ampliación de la Unión Europea en el 2004. “Nos dirigimos a una agricultura más competitiva” aseguró.

José Álvarez señaló las funciones de la agricultura, que las dividió en función de tipo económico, medioambientales y función de tipo social, que suponen la dinamización del medio rural y la ocupación del territorio.

Asimismo, definió los ejes de desarrollo del desarrollo rural, destacando el medio ambiente, los recursos humanos, la política agraria, el cooperativismo y la diversificación.

Para finalizar su ponencia habló de los programas Leader y Proder, definiendo sus objetivos, entre los que destacó la valorización del patrimonio cultural y las condiciones óptimas para el empleo; las zonas de actuación, que son las zonas con la ruralidad más acusada; sus beneficiarios y las medidas que se han llevado a cabo.

**EL DESARROLLO, A DEBATE**

Otra de las mesas redondas contó con la participación de Josefa Olivares, abogada de Cedercam, que destacó que los Grupos de Acción Local son instituciones públicas y corporaciones locales que observan las deficiencias que han surgido en los anteriores programas Leader y Proder. “Los Grupos de Acción Local son transmisores de las estrategias de desarrollo y su aplicación”.

“Instrumentos financieros para las corporaciones locales” fue otra de las ponencias que corrió a cargo del director general de Caja Rural de Ciudad Real, Miguel Ángel Calama, que aseguró que el objetivo de esta entidad financiera es “apoyar financie-

ramente a las corporaciones locales y comprometer nuestra obra social en las iniciativas que éstas quieran desarrollar”.



Momento de algunas de las ponencias en la Jornada de ayer

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

# ya a tu servicio

Nuevo Supermercado **SABECO** de 9:00 a 21:00 horas  
Miguelturra

Al mejor precio...  
y te lo garantizamos!!

**P**  
Parking  
Gratuito.

Espárgagos blancos DIAMIR,  
6/12 frutos, frasco PNE. 312 gr.

1,49€

248 ptas.

El kilo te sale a 4,78 €.

**diamir**  
Espárgagos Blancos  
PELADOS

Magro fresco de jamón

3,99€

664 ptas./Kg.

El Supermercado más grande del Miguelturra

Oferta válida del 15 al 21 de noviembre de 2002  
Precios válidos también en el hipermercado Sabeco de Valdepeñas

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ EDUCACIÓN LA PROPUESTA ESTÁ INCLUIDA EN SU PROGRAMA A LAS ELECCIONES DEL 4 DE DICIEMBRE

## ANPE reclama una norma que mejore el clima escolar en la ESO

El sindicato exige más docentes en los centros y la reducción de las ratios

ROCÍO CERVANTES  
Ciudad Real

El sindicato ANPE en Ciudad Real presentó ayer sus propuestas para la mejora de la Educación Secundaria y las Enseñanzas de Régimen Especial en Castilla-La Mancha, iniciativas que serán incluidas en su programa a las elecciones sindicales a la Junta de Personal Docente de enseñanzas públicas no universitarias que se celebrarán el próximo día 4 de diciembre.

Entre las reivindicaciones de ANPE a la Consejería de Educación y Cultura de la Junta de Comunidades destaca la elaboración de una nueva norma que mejore el clima escolar y los problemas de indisciplina del alumnado a los que se enfrentan los docentes en los centros educativos.

Anpe también exige, en palabras de su secretaria regional de Comunicación, M<sup>a</sup> Carmen Ortega Moya, mayor presencia de profesionales en los centros educativos a fin de poder adaptar las plantillas a las medidas contempladas en el Plan de Mejora de la ESO como son los desdobles, los apoyos y los refuerzos. Para el caso de los siete días de formación al año a los que todos los profesionales de la enseñanza tienen derecho a disfrutar, ANPE pide que esos días se cubran con un interino, de forma que no se sobrecargue al resto de sus compañeros de trabajo.

La revisión de las ratios es otro de los puntos que Anpe incluye en su programa. En opinión de Ortega Moya, pasa por reducir el número de alumnos por aula, sin ol-



ANPE presenta estos días las propuestas incluidas en su programa electoral sindical

Tomás Fernández

vidar aquellas aulas en las que hay alumnos con necesidades educativas especiales o minorías étnicas.

Entre las propuestas que afectan directamente al profesorado, Anpe reclama la puesta en marcha de cursos formativos para tutores, orientadores, equipos directivos, profesorado de lenguas extranjeras y nuevas tecnologías; la elaboración de una norma de responsabilidad civil que amplíe la defensa del profesorado y la semana laboral de 35 horas, reducción la jornada lectiva en dos horas y media.

### ▼ CONSIDERA QUE ES UNA "IRRESPONSABLE"

#### ANPE denuncia a la Consejería de Educación por no convocar la Mesa Sectorial de octubre

El presidente de ANPE de Castilla-La Mancha, Juan Carlos Illescas denunció ayer la irresponsabilidad de la Consejería de Educación al no convocar la Mesa Sectorial de Educación Ordinaria del mes de octubre, en el que debía de fijarse el calendario de negociaciones y diseñar la política de personal de

la Consejería. Illescas expresó ayer el descontento de ANPE por la no convocatoria de dicha Mesa, de "gran importancia" para los docentes y los centros escolares de la región, ya que "aún queda por desarrollar medio Plan de mejora de la ESI y dar una respuesta a un nuevo diseño de las plantillas".

■ TRABAJO PIDE AL RESTO DE SINDICATOS UN POSICIONAMIENTO FIRME PARA Oponerse a esta actuación

## STE denuncia la política de privatizaciones de la Junta de los servicios públicos

ROCÍO CERVANTES  
Ciudad Real

El sindicato STE denunció ayer las actuaciones de la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha, respecto a su política de privatizaciones en los servicios públicos, al considerar que ello va en detrimento de la calidad del servicio prestado.

Francisco Agarrabertía, miembro del Secretariado de STE de Castilla-La Mancha, manifestó que la contratación del personal por parte de las empresas privadas perjudica a los mismos al percibir ridículos sueldos por la prestación de sus servicios "en condiciones laborales que rayan la ilegalidad".

Agarrabertía manifestó que esta situación "es inadmisibles, porque son puestos generados con dinero público en servicios cuya competencia es de la Administración, y que serán ocupados por personal que no forma parte de las bolsas de trabajo de la Junta, ya que las empresas privadas no seleccionan a su personal en procesos selectivos regidos por los principios de igualdad, mérito y capacidad".

STE reclamó a las organizaciones sindicales con representación en el ámbito de la Junta de Comunidades "un posicionamiento firme", tomándose las medidas necesarias "para oponernos a esta forma de actuación de la



Francisco Agarrabertía, antes de la rueda de prensa

Tomás Fernández

Administración regional". Asimismo, Agarrabertía exigió a la Administración "progresista" que

gestione directamente los servicios públicos que son de su competencia.

■ COMUNICACIÓN

## Las I Jornadas de ACI abordan la función de las agencias y los gabinetes

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

"Las agencias informativas en la vorágine informática" y "Los gabinetes del futuro" son los temas centrales que desarrollarán Carlos Gosch, delegado en Castilla-La Mancha de la Agencia Efe y Mariano de la Puente, del Área de Comunicación de "Universia NET", dentro de las I Jornadas de Comunicación organizadas por la Asociación de Informadores de Ciudad Real (ACI).

Carlos Gosch, licenciado en Ciencias de la Información (rama de periodismo) por la Universidad San Pablo de Madrid, ha desempeñado su carrera profesional en la Agencia Efe, donde ingresó en 1987, empezando a trabajar en la sección de Teletextos. Tras trabajar en la sección de Política fue destinado a la delegación de Roma, donde permaneció como corresponsal de la Agencia durante más de seis años.

En noviembre de 1997 regresó a Madrid, donde fue destinado a la cobertura de la información de partidos políticos, dentro de la sección de Política Nacional. En septiembre de 1999 fue nombrado delegado de Efe en Extremadura, cargo que desempeñó hasta marzo de 2002, fecha en que fue nombrado delegado de la Agencia en Castilla-La Mancha.

Mariano de la Puente, licenciado en Ciencias de la Información II, por la Complutense de Madrid ha desarrollado toda su actividad laboral en el área de comunicación del Santander Central Hispano. Su vida profesional ha estado relacionada con la comunicación dentro de esta entidad bancaria, donde fue jefe de prensa hasta la fusión. Posteriormente ha sido responsable de comunicación del Área de Universidades. Actualmente está en el Área de Comunicación "Universia NET".

Tras las ponencias de Carlos Gosch, que tendrán lugar a las diez de la mañana en la residencia José Castillejo de Ciudad Real, y de Mariano de la Puente, en el mismo lugar a las 11,30 horas, la jornada dedicada por ACI a las agencias y gabinetes en estos momentos de transición hacia nuevas formas de comunicación, concluirán a las 13 horas con una mesa redonda.

En esta participarán, junto con los ponentes, Joaquín Castro, director de Multimedia; Juan Pedro Medina, delegado de Europa Press en Castilla-La Mancha y María José Prieto, directora de Barataria, gabinete de prensa.

■ EDUCACIÓN

CSI-CSIF afirma que el "botellón" afecta a las clases de los centros

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

El sector de Enseñanza de Csi-Csif, en un comunicado enviado a los medios de comunicación, deja entrever que el denominado "botellón" "está afectando al normal desarrollo de las actividades lectivas y extraescolares de los centros.

En la nota de prensa, la central sindical afirma que ha constatado esta realidad "ante la relevancia que está tomando el tema del "botellón" de la capital, se ha puesto en contacto con los docentes de los cuatro colegios próximos a la zona".

El comunicado continúa relatando que "es responsabilidad y ni competencia del sindicato discutir ni plantear soluciones sobre la ubicación del fenómeno del "botellón" en nuestra capital aunque, como docentes, pensamos que éstas pasan más por la educación y concienciación de nuestros jóvenes que por la búsqueda de un sitio donde ubicarlo". El sindicato docente vuelca las responsabilidades a las administraciones locales, regionales y nacionales "la toma de estas decisiones" con respecto a este problema.

REUNIONES QUE NO LLEGAN

La central sindical contenta en la nota de prensa que la Concejalía de Educación y la Dirección Provincial de Educación, "previa reunión con los directores de los centros afectados", se encuentra en estos días tomando las medidas correspondientes. El sindicato refiere a los directores de los centros educativos citados para explicar que "estas medidas se están plasmando en actuaciones que garantizan el normal desarrollo de los centros con todas las garantías de salud y orden público (mejora de la iluminación de los centros escolares, incremento de los servicios de limpieza y vigilancia policial y elevación de las vallas de los recintos), medidas que ya han sido tomadas y puestas en práctica".

"Csi-Csif aboga por una próxima solución de este tema, haciendo una llamada a la sensatez de todas las partes afectadas por la celebración del "botellón" de Ciudad Real", concluye.



Los aparcacoches se han convertido en uno de los problemas del entorno del Hospital

Tomás Fernández

■ BARRIOS LA POLICÍA DE PROXIMIDAD PATRULLA LAS CALLES DE ESA ZONA

# La movilización vecinal logra que la delincuencia baje en San Martín

Sin embargo, persiste el problema de los aparcacoches en el Hospital

JOSÉ DE ABAJO  
Ciudad Real

El presidente de la Asociación de Vecinos Santo Tomás de Villanueva, José Ignacio de la Rubia, confesó que la delincuencia en San Martín de Porres ha descendido desde la creación de la Policía de proximidad, aunque es consciente de que los aparcacoches que actúan en el aparcamiento del Hospital de Alarcos siguen molestando a los usuarios.

De la Rubia afirmó, en declaraciones a LA TRIBUNA, que las movilizaciones de los vecinos de San Martín de Porres hace cinco años lograron el objetivo de disminuir la delincuencia en esta zona. "Hace cinco años aparecían hasta cinco coches con los cristales reventados", hizo referencia el responsable vecinal, un hecho que le valió de punto de comparación con el estado actual de la zona, que es "mucho mejor" que hace un lustro.

El presidente de la Asociación de Vecinos Santo Tomás de Villanueva "es consciente" de las molestias que ocasionan los aparcacoches del aparcamiento del

Hospital a los usuarios, que, según admitió, "dañan la buena imagen del entorno". Sin embargo, De la Rubia confesó que las autoridades pueden hacer poco ante esta realidad, ya que incluso los agentes policiales han perdido algunas causas por desacato en los tribunales. "Mientras no haya denun-

cias de los perjudicados, no podemos hacer nada", espetó el representante vecinal, quien dijo haberse personado en algunos juicios. "Sabemos que incluso ha habido insultos de estas personas, pero no tenemos constancia de agresiones ni roturas de vehículos", admitió de la Rubia.

▼ PLENO DE LA ASOCIACIÓN

## Proyecto del Monolito a Diego de Mazariegos

La Asociación de Vecinos Santo Tomás de Villanueva presentó ayer a sus afiliados su nueva Junta, salida del proceso electoral del pasado 28 de octubre, y una serie de proyectos, entre las que se encuentra la construcción de un monolito en homenaje a Diego de Mazariegos. Este personaje histórico fue uno de los participantes en la gesta de la conquista del Imperio Azteca en el primer cuarto del siglo XVI. El propio Hernán Cortés le enco-

mendó a Mazariegos someter el territorio de los chiapas, el actual Estado mexicano de Chiapas. Allí fundó dos poblaciones que llevaron el nombre de donde era originario, Ciudad Real, añadiendo el apelativo "de Chiapas". Las dos fueron bautizadas con el mismo apelativo y las dos siguen existiendo hoy, aunque han variado su nombre. Son Chiapas de los Corzos y San Cristóbal de las Casas, que pasó a ser capital de ese territorio.

■ COMPETENCIA

Multan al Colegio de Médicos por expedir certificados caros

EFE  
Madrid

El Tribunal de Defensa de la Competencia ha multado a 17 colegios oficiales de médicos, entre ellos el de Ciudad Real, por fijar un precio, para los certificados médicos, superior al establecido por la Organización Médica Colegial (OMC).

Los colegios multados incorporaban al certificado médico un "taloncillo" o habían sobreimpreso en el mismo un precio superior al fijado por la OMC, en concepto de honorarios mínimos por el servicio prestado por el médico antes de expedir el citado documento, impidiendo así que el facultativo cobrara libremente.

Según la resolución del Tribunal han sido multados con 12.020 euros los colegios de Baleares, Cantabria, Cádiz, Huelva, Castellón, Alicante, Ciudad Real, Córdoba, Las Palmas, Orense, Salamanca, Sevilla, Valencia, Valladolid, Zamora y Zaragoza; y con 6.010 euros, el colegio de Gerona.

ABUSARON DE SU PODER

El Tribunal considera que la fijación de los citados precios constituye una infracción al artículo 6 de la Ley de Defensa de la Competencia, que prohíbe el abuso de la posición dominante, ya que los colegios provinciales tienen atribuida la distribución de los certificados médicos en el ámbito de su territorio.

Además, según la ley de colegios profesionales en vigor cuando se inició el expediente, el ejercicio de las profesiones colegiadas se debe realizar en régimen de libre competencia, por lo que fijar un suplemento al precio establecido por la OMC en concepto de honorarios mínimos supone impedir al facultativo cobrar lo que crea oportuno.

El precio fijado por la OMC para los certificados médicos ordinarios es de 348 pesetas; para los de defunción, 464 pesetas; y para las actas de exhumación, 290; mientras que las cantidades cobradas por los colegios en concepto de honorarios mínimos iban desde las 500 pesetas de Sevilla a las 4.000 de Alicante.



## MARISQUERIA-RESTAURANTE LA GAMBA

Abre un nuevo restaurante en C/ Sagunto esquina con Pozo en Puertollano  
SERVICIO DE COMIDAS DE EMPRESA, BAUTIZOS, COMUNIONES Y DEMAS CELEBRACIONES  
EN UN MARCO CUIDADO AL MINIMO DETALLE Y CON LA CALIDAD DE SIEMPRE

RESERVAS: TELF.: 926 42 78 88



VIERNES  
15 de noviembre de 2002



## LAS IMÁGENES DEL DÍA



Tomás Fernández

### Cofarcir ofrece un curso vía satélite

Casi un centenar de profesionales farmacéuticos de la provincia de Ciudad Real han estado presentes en el curso, por vía satélite, organizado por la Cooperativa Farmacéutica de Ciudad Real (Cofarcir) en las salas de Ciudad Real y Alcázar de San Juan en colaboración con Sani-Red y la Universidad de Barcelona Virtual. La gran demanda de información sobre la adecuación al Real Decreto 175/2000 de Formulación Magistral, ha supuesto que este curso organizado por Cofarcir sobre "Control de Calidad en Fórmulas Magistrales" haya sido del máximo interés para los profesionales del sector.

Los ponentes han sido José Allue, farmacéutico profesor titular de la Universidad Autónoma de Barcelona y Gonzalo Garmendia, farmacéutico y vocal del Colegio de Vizcaya. Por otro lado, Cofarcir organizará un curso el día 10 de diciembre denominado "Dieta Mediterránea", que se emitirá en directo desde las cavas de Freixenet, y contará con la opinión de expertos en gastronomía y enología.



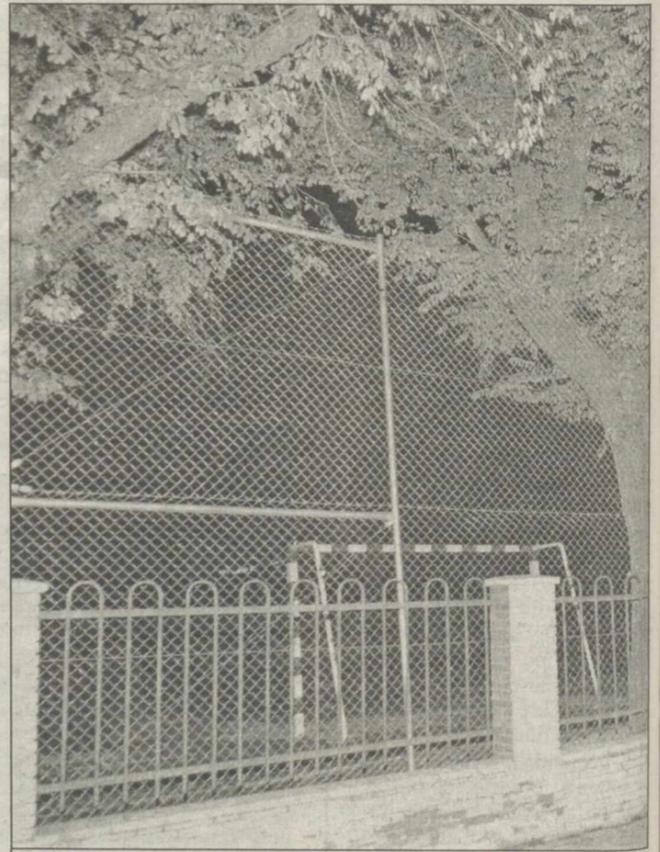
Tomás Fernández



Tomás Fernández

### Conferencia sobre el Reino de Don Quijote

La Asociación de Vecinos de la Plaza Mayor de Ciudad Real, en colaboración con los directivos de la empresa promotora del complejo de ocio "Reino de Don Quijote" celebró ayer en los salones de Unicaja de la ciudad una conferencia bajo el nombre "Presente y futuro del Reino de Don Quijote por y para Ciudad Real". Durante el coloquio se expuso de forma ilustrativa, el nuevo concepto del complejo basado en el ocio de calidad, el turismo y la oferta residencial.



Tomás Fernández

### Refuerzan la seguridad en Echegaray

El Ayuntamiento de Ciudad Real ha reforzado la seguridad en el botellón donde se reúnen últimamente los jóvenes, en las inmediaciones de la calle Echegaray donde están ubicados los colegios "Juan Alcaide", "Dulcinea del Toboso", "Ángel Andrade" y "Miguel de Cervantes". Han sido instaladas alarmas en estos centros conectadas con la Policía Local. Además, ayer por la noche quedaron instaladas vallas para que nadie pueda acceder al interior de los colegios y también un muro en la zona del arenero donde juegan los más pequeños, con el fin de que no puedan miccionar, vomitar y arrojar restos de vidrio u otros objetos. La Policía Local igualmente ha reforzado la vigilancia, y adoptado medidas en las calles adyacentes a la zona.

■ **SUELO** ANTONIO RODRÍGUEZ CONFÍA EN QUE A MEDIADOS DE AÑO YA ESTÉ LISTA LA PRIMERA FASE DE ESTE NUEVO ESPACIO INDUSTRIAL

# El polígono de La Nava crecerá cerca de dos millones de metros cuadrados

La buena gestión del Plan Míner posibilita otros 3 millones de euros para adquisición y urbanización

**PACO ACERO**  
Puertollano

Las negociaciones meses atrás se llevaron a cabo con responsables de la Administración central y del Instituto para la Reestructuración de la Minería del Carbón y Desarrollo Alternativo de las Comarcas Mineras, van a posibilitar ahora que el polígono industrial de La Nava amplíe considerablemente su superficie. Y es que se va a pasar de los 120.000 metros cuadrados ya planificados a un millón largo de metros cuadrados, de una superficie total que ronda los dos millones de metros cuadrados.

Para ello, el Plan del Carbón destinará en concepto plurianual 2002-2005 la cantidad de 396.668 euros (66 millones de pesetas), aunque correspondiente al presupuesto del presente año. Esta actuación viene a complementar la inicialmente prevista, consistente en la dotación de servicios -cuyo contrato de obras ya está firmado- y posterior urbanización de los primeros 120.000 metros cuadrados contemplados y que se ubican en la carretera de Córdoba, en su margen derecho hasta la vía del AVE.

Antonio Rodríguez, concejal de Urbanismo, explicó que esta amplísima superficie que se encuentra al otro lado de la vía del AVE y que es superior al millón de metros cuadrados, tendrá un uso industrial y añadió que en la realización del nuevo PGOU quedarán concretados todas las alternativas que se pueden plantear. Se da la circunstancia de que de esos casis dos millones de metros cuadrados, una buena parte ocupa ya la sierra.

De manera paralela, los gestores municipales han iniciado ya una ronda de contactos con responsables de Renfe, con el objeto



Los concejales Luis Pizarro y Antonio Rodríguez, ayer en rueda de prensa

▼ **INCENTIVOS**

**Luis Pizarro:**  
"Tenemos el suelo más barato"

El concejal de promoción económica, Luis Pizarro, recalzó ayer que en su intento por diversificar el tejido industrial y favorecer la implantación de nuevas industrias, el Ayuntamiento ofrece "el suelo más barato de la región y de los más asequibles a nivel nacional" a industrias. A ello se suman incentivos empresariales del Míner, Junta y Ayuntamiento que han posibilitado bonificaciones de hasta un 57% a la firma Tami SL y del 56% a Rocas Puertollano y Estampaciones Fernando.

● **AL DETALLE**

PRIMERA FASE	URBANIZACIÓN	SEGUNDA FASE
Lo que ahora se contempla como una primera fase consiste en los primeros 120.000 metros cuadrados de La Nava, para los cuales ya hay se ha adjudicado una parcela.	A la dotación de servicios (incluido el gas) se añadirá para este espacio una inversión de otros 430 millones de pesetas del Míner destinados a la urbanización.	Consistirá en la adquisición de los dos millones de metros cuadrados, de los cuales más de uno servirán para ampliar el suelo industrial y el resto se sitúa en zona de sierra.

de poder integrar en todo este complejo algunas de las infraestructuras que tiene la compañía ferroviaria. Tal es el caso del muelle de carga o de la red de fibra óptica. Además, el concejal de Urbanismo ha recordado que por esa zona discurrirá la variante norte, de manera que será un espacio

industrial muy atractivo en lo que a comunicaciones se refiere.

Inicialmente, en este ejercicio únicamente se iban a conceder partidas públicas para el Centro de Metrología Industrial y para la dinamización de barrios. Cuando se iniciaron los contactos de cara a concretar estas cuantías se plan-

teó la posibilidad de conseguir otras para urbanizar La Nava y también para ampliar este futuro espacio industrial y "no éramos ni siquiera tan optimistas como para conseguir la financiación para urbanizar o comprar más terrenos".

Ante esta petición, los repre-

sentantes de las administraciones autonómica y local se encontraron una situación favorable pues, según Rodríguez, "la gestión del dinero del Plan de Carbón por parte del Ayuntamiento de Puertollano ha sido modélico en todo el territorio nacional y eso ha permitido que todos los puntos negociadores hayan sido posibles".

Además, este miércoles rubricaban Junta y Ayuntamiento el convenio que, por valor de 2,6 millones de euros (430 millones de pesetas) va a posibilitar financiar la urbanización de La Nava en su primera fase. Ahora se está a expensas de la correspondiente firma en Madrid. Tras la licitación, el contrato se firmará a principios de año como muy tarde.

■ **FORMACIÓN** EL CONCEJAL LUIS PIZARRO SE CONGRATULÓ DE LA POSIBILIDAD QUE SE ABRE PARA TODAS LAS PERSONAS INTERESADAS

## La biblioteca del CEU queda a disposición de todo el público

**P. ACERO**  
Puertollano

Tras la inauguración el miércoles del Centro de Estudios Universitarios, el concejal de Cultura, Luis Pizarro, anunció ayer que la biblioteca de este centro, integrada en el catálogo de la Universidad de Castilla-La Mancha, ha quedado abierta a un uso generalizado de toda la población, con la condición de el interesado sea mayor de edad. En el caso de alumnos de la institución académica castellano-manchega, su uso no requerirá de mayor acreditación, en tanto que para el resto de

personas interesadas en el servicio de préstamo, bastará con una sencilla inscripción como usuario de la misma.

La del Centro de Estudios Universitarios de Puertollano en una biblioteca de contenido multidisciplinar, que dispone actualmente de 2.250 volúmenes y cuenta con 160 puntos de lectura. Además, dispone del equipamiento informático necesario para su conexión a la red de este tipo de centros de la UCLM, lo que permitirá poder acceder a otros catálogos y, casi con toda probabilidad, el préstamo interbiblio-

tecario.

Los horarios de apertura ya están también definidos y en funcionamiento. De esta manera, de lunes a viernes se abre desde las 9 de la mañana por espacio de doce horas sin interrupción; los sábados el horario será entre las 9,00 horas y las dos de la tarde.

También se han previsto horarios extraordinarios para las épocas de exámenes. Esos días estará a disposición de los usuarios desde las 9,00 horas hasta las 23,00 horas; los sábados de 9,00 a 20 horas y los domingos de 9 a 14 horas.



Aspecto de la sala bibliotecaria del CEU de Puertollano

P. Acero

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ **JÓVENES EMPRESARIOS** LA CONFEDERACIÓN DE AJE NACIONAL PRESENTA EN CIUDAD REAL EL PORTAL DE INTERNET WWW.CEAJE.ES



Ignacio García Alonso durante la presentación del portal Tomás Fernández

## C-LM aporta un plan de empresas a [www.ceaje.es](http://www.ceaje.es)

Se trata de un 'semillero virtual' con información de cada provincia

**MARÍA MENÉNDEZ**  
Ciudad Real

Castilla-La Mancha pondrá su granito de arena en el proyecto virtual que la Asociación de Jóvenes Empresarios tiene en la red de redes. Así lo puso de manifiesto Ignacio García Alonso, di-

rector financiero de Solunica, encargada del diseño y creación de la web, - en la presentación del portal [www.ceaje.es](http://www.ceaje.es) en Ciudad Real. "Se trata de un plan de empresas que estará colgado en Internet en el que se dará información de todo tipo a cerca de cada

Asociación de Jóvenes Empresarios (AJE). Será una especie de 'tablón de anuncios virtual'. El principal objetivo es compartir información de diferentes áreas".

### ORIGEN

Un proyecto que nace como claro compromiso de los empresarios con el mundo de las nuevas tecnologías, así como forma de encuentro y nexo de unión entre los intereses de los jóvenes empresarios de toda España. En palabras del presidente de la Asociación de Ciudad Real, Jerónimo Martínez, "se alimenta de las inquietudes de un conjunto de personas que están unidas por unos mismos intereses".

Una idea que la propia confederación define en su web. "Este es el portal de acceso a los servicios que la Confederación Española de Asociaciones de Jóvenes Empresarios (AJE Confederación), presta a sus asociados a través de Internet. Nos gusta considerar este sitio web como la ventanilla única de las ventanillas únicas para la creación de empresas en España. Si es usted joven y quiere lanzarse al mundo de la empresa puede encontrar aquí la orientación y el asesoramiento cualificado que necesita para poner en marcha su negocio".

La principal utilidad de esta página web es ofrecer información a los emprendedores sobre todos los aspectos referentes al entorno empresarial. Además servirá también para 'alimentar' a todos los empresarios que se hayan "planteado el autoempleo", afirmó el presidente de la Asociación de Jóvenes Empresarios de Ciudad Real. Resolver aspectos como los pasos a seguir para llegar a constituir una empresa o los convenios y subvenciones, también tendrán cabida en este 'semillero de empresas'. "Con esta iniciativa se podrá saber cómo funcionan las empresas de cada provincia así como las subvenciones aplicables a cada tipo de sociedad", destacó García Alonso durante la presentación del portal de Internet.

### COMPARTIR INFORMACIÓN

La idea que desde AJE se quiere transmitir es que cualquier joven empresario que quiera compartir información pueda hacerlo a través del portal. "Muchas veces surgen dudas o problemas que, en otros puntos de la geografía, no sólo han sido tratados sino solucionados. De esta forma es mucho más fácil pulir flecos que de otro modo sería más complicado".

Por otra parte, destaca también las ventajas con las que el director financiero de Solunica definió el proyecto en la jornada de ayer durante la presentación de la iniciativa. "Se gestiona información a nivel on-line que facilita soluciones colaborativas, modulares y flexibles, además de tener un bajo coste", concluyó.

mesa redonda

16 Noviembre. 2002

19'30 h. Convento de Santa Clara  
(Plaza de Santa Clara, s/n. Alcázar de San Juan)

"Metidos en el laberinto,  
lo mismo da blanco  
que tinto"

Feria Nacional del Vino

FORO

FENAVIN

COORDINADOR:  
Dña. Marta Robles  
Escritora y Periodista

PONENTES:  
Dña. Carmen Posadas  
Escritora. Premio Planeta de Novela

Dña. Carmen Gurruchaga  
Escritora y Periodista

Dña. Marisol Galdón  
Actriz

Dña. Petra Mateos  
Catedrática de Economía Financiera,  
Consejera de "CCM Corporación"



Diputación Provincial  
de Ciudad Real

Al término de la mesa se ofrecerá una cata comentada de diversos vinos.

## ■ CAPITALIDAD

La Concejalía de la Mujer organiza un viaje a Salamanca

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

La Concejalía de la Mujer del Ayuntamiento de Ciudad Real ha organizado un viaje cultural a Salamanca para los próximos días 15, 16 y 17 de noviembre, destinado a las mujeres participantes en las actividades y cursos de esta Concejalía.

Un total de 48 mujeres acudirán a este viaje en el que conocerán de primera mano los monumentos, historia y los detalles de esta artística ciudad que ha sabido conservar en sus muros y en sus calles un rico patrimonio fruto de su pasado histórico.

Las participantes observarán además de la abundante monumentalidad algunos detalles más de la capitalidad cultural.

La ciudad de Salamanca, junto con Brujas, comparte durante este año el título de Capital Europea de la Cultura, por lo que se encuentra en uno de los años decisivo para sus aspiraciones artísticas y turísticas.

Asimismo durante los próximos 18 y 19 de noviembre, a partir de las 18'00h en el Salón de Actos de Unicaja, tendrá lugar un Ciclo de Conferencias que lleva por título "Fe, creencias e ideologías".

Este ciclo de charlas coloquio estará impartido por D. Luis Cencillo, doctor en Filología Clásica y licenciado en Derecho, Filosofía y Teología, además de psicólogo y psicoanalista.

El profesor Cencillo ha sido alumno de destacados teóricos de la psicología contemporánea: Rahner, Heidegger, Fink, Welte, Max Müller y Jaspers, profesor durante 9 años en diferentes universidades alemanas. En su trayectoria profesional también es agregado de Historia de los Sistemas en la Complutense y catedrático de Antropología en Salamanca. En la actualidad es Presidente de la Fundación Cencillo de Pineda.

## ■ ABASTOS ABIERTOS LOS PLIEGOS DE ADJUDICACIÓN PARA 8 PUESTOS

## Los talleres enseñarán a consumir a los jóvenes

Matilde Gómez expuso ayer las actividades de Consumo

MARIO DÍAZ  
Ciudad Real

Las bibliotecas de los diez centros sociales de la capital ciudadrealeña volverán a acoger los talleres de consumo para los escolares de Ciudad Real. Una iniciativa patrocinada por la Concejalía de Consumo y que ayer se presentó junto a otras propuestas para los próximos meses, que ayer fueron dadas a conocer por la concejala Matilde Gómez.

Los talleres estarán representados por el grupo de teatro "Narce", que pondrá en escena distintas animaciones en las que se intentará formar a los escolares hacia un consumo responsable.

Se les mostrarán distintos ejemplos de publicidad engañosa, los aspectos más favorables de varios productos, además de buscar la relación calidad-precio y el valor medioambiental del consumo. Se realizarán varias dramatizaciones en las que los participantes emitirán su propio juicio sobre la compra diaria y los aspectos que la forman, para adquirir su propia conciencia.

Estos talleres se vienen celebrando desde hace años de forma muy satisfactoria, con un alto nivel de participación, al llegar a unos 250 chicos de toda la ciudad.

Al mismo tiempo, Matilde Gómez anunció que los centros sociales, conjuntamente con la Concejalía de la Mujer van a acoger una serie de charlas en las que se van a abordar aspectos de interés para las amas de casa y los consumidores.

En próximas fechas van a tratarse temas como el ahorro de energía, las tarifas eléctricas y la forma de interpretar la factura de la luz. Además van a analizarse otros temas de plena actualidad, como la interpretación de las nuevas etiquetas ecológicas, entre otros temas que contribuirán a un mejor conocimiento.

En el orden del día también se repasó el pliego de adjudicación



Matilde Gómez (d) se muestra satisfecha con los talleres Tomás Fernández

para ocho puestos del mercado de abastos de la calle Postas.

En este momento está abierto el plazo de solicitudes para ocupar los 8 establecimientos de alimentación en este centro comercial de la capital, cuyas bases pueden solicitarse en el Consistorio.

Matilde Gómez recaló que también durante los próximos días van a hacerse distintas recomendaciones con relación a la ya próxima campaña de Navidad. Se va a aconsejar a las amas de casa que adelanten en la medida de lo posible sus compras navideñas y regalos, por una mayor comodidad

y evitar la desmesurada subida de precios que se produce en los últimos días de esta campaña.

También en relación con la próxima Navidad se quiere aconsejar a los consumidores sobre distintos servicios que contratan en estas fechas, especialmente los viajes organizados.

Se han presentado algunas quejas expresas y denuncias por servicios que varias agencias no cumplen y, en este sentido, se quiere concienciar a los ciudadanos de los servicios que como consumidores tienen derecho a reclamar.

## ■ REUNIÓN

El PP celebra la convención "El desarrollo rural en la Europa del Siglo XXI"

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

El Partido Popular celebrará mañana sábado 16 de noviembre en Ciudad Real, a partir de las 11 horas, la Convención "El desarrollo rural en la Europa del siglo XXI", en la que se estudiarán propuestas para la elaboración del Programa Marco del PP para las próximas elecciones municipales y autonómicas. La Convención será clausurada por el ministro de Agricultura, Pesca y Alimentación, Miguel Arias Cañete.

La Convención tendrá lugar en el Teatro Municipal Quijano (C/ Ciruela, 7), con unas palabras de bienvenida de José Manuel Rodríguez Carretero, presidente del PP de Ciudad Real, en las que dará a conocer las líneas maestras de la convención y de sus diversos contenidos.

A continuación, tomará la palabra la Secretaria Ejecutiva de Política Municipal del PP, Rosa Romero; el alcalde de Ciudad Real, Francisco Gil-Ortega; y la eurodiputada y candidata a la alcaldía de Soria, Encarnación Redondo.

Posteriormente, intervendrán la presidenta de la Federación de Mujeres Rurales, Juana Borrego; la presidenta de la Federación de Mujeres y Familias del Ámbito Rural, Lola Merino; y la presidenta de la Asociación de Familias y Mujeres del Medio Rural, Carmen Quintanilla. A continuación, tomarán la palabra Pedro Sanz, presidente de la Comunidad Autónoma de La Rioja y Adolfo Suárez Illana, candidato a la presidencia de la Junta de Castilla-La Mancha. Finalmente, clausurará la Convención el ministro de Agricultura, Miguel Arias Cañete.

Todas las intervenciones serán abiertas a los medios de comunicación.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

SI NO QUIERES QUE EL SISTEMA DE RECICLADO SE PARE ¡SEPARA!



**CONTENEDOR AMARILLO**

Sólo envases de plástico, latas y envases tipo brick

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ **UNIVERSIDAD** DE MOMENTO SE HAN PROGRAMADO UN TOTAL DE 13 CURSOS, ADEMÁS DE TALLERES

## La Universidad Popular abre el curso sin tener aún sede

La sede se ubicará en el barrio del Lucero a través de un Taller de Empleo

CONSOLI VIVAR  
Valdepeñas

La concejal de Educación ha presentado, junto al alcalde de Valdepeñas, presentó ayer el programa de cursos y talleres de la Universidad Popular, que inicia su andadura este curso.

A falta de que se habilite la sede definitiva de la U.P., en el barrio del Lucero, los cursos se van a poner en marcha; de hecho algunos ya han empezado. Para iniciar la construcción de la sede de la Universidad Popular sólo falta la notificación del Gobierno sobre la concesión de un Taller de Empleo que la construya. Así que, de momento, y como era una necesidad que comenzara se utilizan para impartir los cursos otras dependencias municipales.

En total, según explicó Juana Palencia, se impartirán 13 cursos, homologados todos ellos, y la fecha dependerá de las necesidades de los alumnos. Las matrículas tendrán en la mayoría de los casos un precio simbólico, y entre los cursos más destacados, la concejal se ha referido a los de Programación, Espacios Virtuales y Ciber-Educación para profesores, el de Azafatas y el de Relaciones Laborales y Recursos Humanos para empresas.

Además, y con el fin de que aquellas personas que mucho



La concejal de Educación y el alcalde de Valdepeñas presentaron los cursos de la U.P.

Consoli Vivar

tiempo atrás abandonaron sus estudios pueda acercarse a la educación, habrá cursos tan sencillos como cocina típica o bailes de salón. También los niños, y como complemento a la Escuela de Verano que deja muchos niños fuera, tendrán su oportunidad con los

idiomas, la pintura y la informática en la Universidad Popular. Además, la UP de Valdepeñas se suma al acuerdo firmado con la UNED para apoyar a las personas que realizan el curso de acceso, y evitar así abandonos.

El Ayuntamiento ha editado

unos folletos que se pueden recoger en la Casa de la Juventud en los que se informa de todos los recursos formativos de la UP (en la que colabora económicamente la Diputación), de la Educación para Adultos y otros datos de interés como lugares, plazos etc.

■ **SAHARA "HAUSA" PRESENTÓ LA VI CARAVANA DE RECOGIDA DE ALIMENTOS PARA LOS SAHARUIS**

## Atún, lentejas y aceite para los campos saharauis de Tindouf en Argelia

CONSOLI VIVAR  
Valdepeñas

4.000 litros de aceite de oliva, otros tantos de aceite de girasol, 12.000 kilos de lentejas y otros doce mil de atún enlatado es la cantidad de alimentos que se ha fijado HAUSA, la Asociación de Ayuda al Pueblo Saharaui en la comarca (incluida la zona de Alcázar de San Juan y Tomelloso) para remitirlo a los campamentos de refugiados saharauis ubicados al suroeste de Argelia.

En la comarca de Puertollano se recogerán elementos de aseo y medicina, y en la de Ciudad Real, material escolar. Con todo ello se quiere responder al S.O.S. que el pueblo saharai ha lanzado al mundo. Carmen Araque, presidenta de Hausa Valdepeñas, explicaba la penosa situación en la que se encuentra el pueblo saharai, al que la ayuda internacional llega cada vez más con cuentagotas. De hecho de 4,6 millones de dólares que venían recibiendo de la Comunidad Interna-

cional, sólo les han llegado este año 1,6.

Abdelahi Ahmed, delegado del pueblo saharai en Ciudad Real, acompañó a Araque en la presentación de la campaña, incidió en que las 180.000 personas que viven en los campos de refugiados de Tindouf, desde el año 1976, en un desierto árido y pedregoso, necesitan ayuda urgente. Las aportaciones de la Comunidad Internacional se ha reducido en un 11 por ciento, y las reservas de la Media Luna Roja, el equivalente a la Cruz Roja, no durarán más allá de un mes.

Los alimentos, recuerden aceite de oliva y girasol, lentejas y atún, se pueden llevar hasta el 5 de diciembre, desde el 25 de este, a la sede de HAUSA, en la calle Lecie número 1, sede recientemente adjudicada por el Ayuntamiento a esta asociación solidaria. Los alimentos partirán hacia Alicante, donde junto a lo que se recoja en otras zonas de España partirán en barco hacia el puerto de Orán, en Arge-



Carmen Araque junto al delegado saharai Abdelahi Ahmed

Consoli Vivar

lia, y de ahí, en camiones, recorriendo 2.000 kilómetros, se transportarán hasta los campamentos de refugiados.

Los saharauis, según recordó Abdelahi Ahmed, llevan más de un cuarto de siglo reclamando su derecho a la autodeterminación, contemplada en las resoluciones de la ONU. La última oferta de Marruecos, país que mantiene ocupado el territorio saharai, para crear una

autonomía en el Sahara bajo la soberanía marroquí. Marruecos, que se dedica, "entre otras irregularidades, a falsear censos y contabilizar saharauis como marroquíes" no acepta el referendun que clama este pueblo y que ha sido públicamente apoyado por otros países de la ONU. Este organismo internacional se ha manifestado estar a favor del derecho de autodeterminación de los pueblos.

■ **TURISMO**

## La asociación de "Rutas del Vino" celebró asamblea en Valdepeñas

LA TRIBUNA  
Valdepeñas

El Museo del Vino de Valdepeñas ha sido sede de la última asamblea de la Asociación de Rutas del Vino, colectivo integrado por los municipios de Valdepeñas, Villarrobledo, Alcázar de San Juan, Pedro Muñoz, Socuéllamos y Tomelloso.

En este encuentro, presidido por el alcalde de Valdepeñas, Rafael Martínez de Carnero, se trataron varios asuntos, entre ellos, la presentación del mapa guía de la Ruta "Caminos del Vino", recientemente formalizada. Se dio a conocer a técnicos y representantes de las corporaciones municipales cuál será el diseño y la maquetación de este proyecto, que incluye información precisa de las cerca de 60 empresas adheridas a esta novedosa iniciativa turística, de las que 18 pertenecen a la comarca de Valdepeñas.

Otros asuntos tratados en la asamblea fueron los relativos a las señalizaciones en las localidades de esos nuevos "Caminos del Vino" y las actuaciones a emprender en la Feria Internacional del Turismo de Madrid (FITUR 2003), entre ellas, la preparación de un folleto que será presentado en este evento ferial, la gestión del espacio en el recinto y la dinamización de la página web, cuya dirección actual es [www.larutadelvino.org](http://www.larutadelvino.org), pero que en próximas fechas contará con un nuevo dominio y por lo tanto, con una nueva dirección y en la que se ofrecerá al cibernauta mucha más información sobre esta propuesta turística centrada en la cultura del vino.

**PARTICIPANTES**

Finalmente, debemos destacar que son un total de 17 las empresas de Valdepeñas que, junto con el Museo del Vino, se han incorporado a estos "Caminos del Vino".

En el apartado de bodegas encontramos seis de las existentes en la Denominación de Origen "Valdepeñas": Juan Antonio Megía e Hijos, Miguel Calatayud, Dionisio de Nova, Bodegas Artúspide, Cabovasa y Bodegas Real. En cuanto a alojamientos, se encuentra Hotel Trip El Hidalgo y Hotel Central.

En el apartado de restaurantes, se incorporan a los "Caminos del Vino" los siguientes: Restaurante La Aguzadera, Restaurante Venta La Quintería, Restaurante Sucot, Restaurante La Viña y Restaurante Seis de Junio. A ellos se unen el bar de vinos Casa de Gavilla, y tres tiendas especializadas: San Borce, El Mayoral del Vino y Ágape Delicatessen.

■ **CAMPAÑA** FUE CONVOCADA POR LA CONCEJALÍA DE LA MUJER

## Virginia Caro gana el concurso de carteles de sensibilización en el hogar

La campaña pretende aumentar la calidad de vida de las mujeres

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

La manzanareña Virginia Caro ha sido la ganadora de la primera edición del concurso de carteles convocado por la Concejalía de la Mujer con motivo de la campaña de sensibilización para la cooperación en el hogar. Con ella se pretende aumentar la calidad de vida de las mujeres y sensibilizar sobre la necesidad de colaborar todos en las tareas domésticas.

El trabajo elaborado por Virginia Caro Gómez-Pastrana compuesto por una casa en la que vive una familia de siete miembros, y el eslogan "Todos formamos parte de nuestro hogar, cooperemos en él" ilustrará la campaña de sensibilización para la cooperación en las tareas del hogar exhibiéndose en diferentes calles céntricas de la población para que todos los ciudadanos lo vean y reflexionen sobre el mensaje, según informó Pilar Serrano, coordinadora del Centro Social Polivalente.

En el concurso, que se enmarca dentro de las actividades organizadas por la Concejalía de la Mujer del Ayuntamiento de Manzanares en colaboración con la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha para desarrollar la campaña, han participado doce personas, en su mayoría jóvenes, presentando trabajos de gran calidad y alto nivel. Serrano se



Imagen del cartel ganador del concurso

mostró muy satisfecha por la buena respuesta de los manzanareños a esta convocatoria.

La ganadora del concurso, además de la exhibición pública de su cartel conseguirá 450,76 euros. De todos los trabajos presentados quedaron finalistas el de Roselino López Ruiz y Pilar Marfá Jiménez Fernández-Arroyo. Otro trabajo quedó fuera de concurso por no cumplir algunos de los puntos de las bases del mismo.

Con la campaña se pretende aumentar la calidad de vida de las

mujeres mediante actividades que promuevan la sensibilización y concienciación de la necesidad de compartir responsabilidades familiares. Se está desarrollando durante este mes de noviembre y se completará con una charla informativa a finales de mes.

Otras metas que se pretenden alcanzar con esta campaña son incidir en los cambios de actitudes para romper los estereotipos que perpetúan la discriminación y analizar la perspectiva histórica de la mujer a lo largo de los años.



Está prevista la visita a la fábrica Gal y Mazalmedra

■ **PLAZO** LA INSCRIPCIÓN FINALIZA HOY

## La Asociación de Amas de Casa realizará mañana un viaje a Segovia

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

La Asociación de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios organiza un viaje a Segovia para el sábado 16 de noviembre. Las personas interesadas socias o no, deberán de realizar su inscripción hasta hoy viernes 15 de noviembre, en la sede de la asociación ubicada en la calle Alfonso Mellado.

El viaje tendrá un precio de 10,50 euros para las socias, y de 11,50 euros para las no socias. Hasta el momento son más de treinta las personas interesadas, informando la asociación de Amas de Casa que son cincuen-

ta y cinco las plazas que se ofertan.

La salida de Manzanares se realizará el sábado 16 de noviembre, a las siete de la mañana de la Plaza del Gran Teatro. Las personas que participen en el viaje, visitarán diferentes lugares de Segovia como el Acueducto, el Alcázar y la catedral, por la tarde conocerán La Granja.

Por otro lado, para el mes de diciembre se ha programado un viaje a la fábrica "Gal", ubicada en Alcalá de Henares, y otro a Malagón para visitar las instalaciones de la fábrica de trones "Mazalmedra".

■ **FORMACIÓN** LOS 20 PARTICIPANTES REALIZARÁN PRÁCTICAS EN MANZANARES HASTA EL DÍA 21 DE DICIEMBRE

## Clausurado el curso de voluntariado para la atención a discapacitados

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

El curso de Formación de Voluntariado para la Atención a Discapacitados Psíquicos impartido por Asociaciones Integradas de Desarrollo, AID, se clausuró esta semana con una alta participación. El taller desarrollado en el Centro Social Polivalente del Ayuntamiento de Manzanares cuenta con la colaboración de la Delegación Provincial de Bienestar Social y el Ayuntamiento de Manzanares.

En el curso han participado un total de 20 alumnos, los cuales, tras la finalización de la parte teórica, tienen la oportunidad de aplicar el conocimiento adquirido en dicho taller trabajando directamente con grupos de deficientes residentes en la Vivienda Tutelada, gestionada por AID, y el Cen-

tro Ocupacional de Manzanares hasta el próximo 21 de diciembre.

Durante la rueda de prensa que tuvo lugar anteriormente al acto de clausura y la correspondiente entrega de diplomas, los alumnos manifestaron sus vivencias, sensaciones y opiniones satisfactorias en relación con la parte del curso que había finalizado y expresaron su optimismo ante las expectativas y posibilidades que se les abrían al poder trabajar directamente con grupos de deficientes. La finalidad de este curso es la captación y formación de personas con perfil de voluntario, con el fin de que los participantes se incorporen posteriormente a proyectos dirigidos a la formación e integración social de discapacitados psíquicos. Asimismo, el curso pretende destacar el interés por informar, promover y concienciar



Foto de familia de los integrantes del curso impartido por Asociaciones Integradas de Desarrollo

sobre la importancia y necesidad de acciones voluntarias con discapacitados. De los 20 alumnos

participantes en el curso, 19 han sido mujeres, lo que viene a poner de manifiesto la implicación

de las mismas en todo lo que esté relacionado con lo social, y entre todo lo que tiene que ver con di-

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

## ■ TEATRO

### Candilejas representará esta noche "La tía de Carlos"

LA TRIBUNA  
Miguelturra

Como parte de la programación realizada para la temporada otoño-invierno por el área de cultura del Ayuntamiento de Miguelturra, a través de la oferta de la Red de Teatros de Castilla la Mancha, un clásico de la comedia de enredo llega a la Casa de Cultura de Miguelturra. Hoy viernes, 15 de noviembre, a las 22,00 horas y con entrada gratuita, la compañía Candilejas pondrá en escena la obra "La tía de Carlos".

El espectáculo se presenta como una divertida comedia, actualizada y mejorada por Ernest Castillo, desarrollada en tres actos. Carlos tiene una tía, pero no está presente; por eso improvisa otra que en realidad es un "Tío". Más tarde, aparece una tía más. ¿Qué hace Carlos con tres tías? "En realidad se trata de una comedia de enredo divertidísima".

José Luis Romero es el director del montaje y el que encabeza el reparto (en el papel de Julián), completado por María Ángela Torres (Doña Inés), Oliver Romero (Carlos), Adrián Delgado (Adrián), Luis Novat (Don Juan), Isabel Cayuela (Rosa), e Inés Joris (Macarena).

El montaje que presenta esta noche es la adaptación de la obra realizada por Ernest Castillo, especialmente pensada para Candilejas.



Primera fase de la reforma en los caminos de Miguelturra

## ■ OBRAS LA PRIMERA FASE CONSISTE EN LA MEJORA DE BACHES Y CUNETAS

# Comienza la campaña de arreglo de los caminos

La segunda fase afecta a las vías que necesitan aporte de material

LA TRIBUNA  
Miguelturra

Desde hace algunas jornadas, el área de medio ambiente del Ayuntamiento de Miguelturra está desarrollando una campaña de arreglo y mejora de caminos del término municipal. En estos primeros días de trabajo son ya alrededor de 12 los kilómetros de

caminos en los que se han aplicado las labores de "rasanteado" y limpieza de las cunetas, objeto principal de la recién iniciada actuación.

La campaña, que se está ejecutando con maquinaria de la Mancomunidad de Municipios, se desarrollará en dos fases. La primera afecta a los caminos en los

que en anteriores ocasiones ya se han mejorado (por lo que no necesitan aporte de material, sólo el arreglo, eliminación de baches y mejora de las cunetas) y la segunda, para la que todavía no hay establecido un calendario fijo, a caminos que sí necesitarán aporte de material por el estado en el que se encuentran en la actualidad.

## ■ ACTIVIDADES

### La Asociación de Jubilados viajará en diciembre a Alcaudete, Jaén

LA TRIBUNA  
Miguelturra

El colectivo de Jubilados y Pensionistas de Miguelturra ha organizado un nuevo viaje para sus asociados: en esta ocasión será a Alcaudete (Jaén) el próximo 4 de diciembre. El plazo de inscripción, que deberá realizarse en la sede de la Asociación, se abrirá desde el 20 de noviembre; el precio del viaje es de 14 euros.

El programa del día incluye desplazamiento en autocar de lujo, desayuno, participación en una demostración publicitaria, almuerzo. Por la tarde se visitará una conocida fábrica de productos navideños (donde los asistentes recibirán como regalo un lote de productos navideños) y la estancia concluirá con un recorrido turístico por la ciudad, visitando el castillo medieval, la iglesia de Sta. María, la Alcazaba y la Plaza del Ayuntamiento.

Por otra parte, la Asociación acaba de concluir este pasado fin de semana otro viaje a Ávila, con más de cuarenta personas desplazadas.

## EXCURSIÓN

El día 20 de noviembre se abre el plazo para inscribirse

## ■ CURSO EL ÚLTIMO DÍA LOS ALUMNOS SE REUNIERON CON EL FOTÓGRAFO RUIZ TORIBIO, AUTOR DE LA MUESTRA "CUANDO ME MIRAS"

# Concluye el módulo de Garantía Social de Jardinería y Viveros

LA TRIBUNA  
Miguelturra

Los ocho participantes del módulo de garantía social (modalidad de formación y empleo), en la especialidad de "Operario de Jardines y Viveros" compartieron ayer jueves las últimas horas de trabajo del curso. A lo largo de doce meses, los jóvenes se han formado en aspectos relacionados con el proceso de producción en los viveros y en cuestiones medioambientales (entre las que han participado en el trasplante de encinas realizado desde terrenos del Cerro de los Lobos hasta otros puntos "verdes" de la ciudad).

El curso está organizado por el área de cultura del Ayuntamiento de Miguelturra, en colaboración con la Consejería de Educación de la Junta de Comunidades y el Fondo Social Europeo.

Una de las monitoras, Mercedes Espinosa, se mostraba satisfecha con el resultado: "Ha sido un turno bastante positivo, hemos

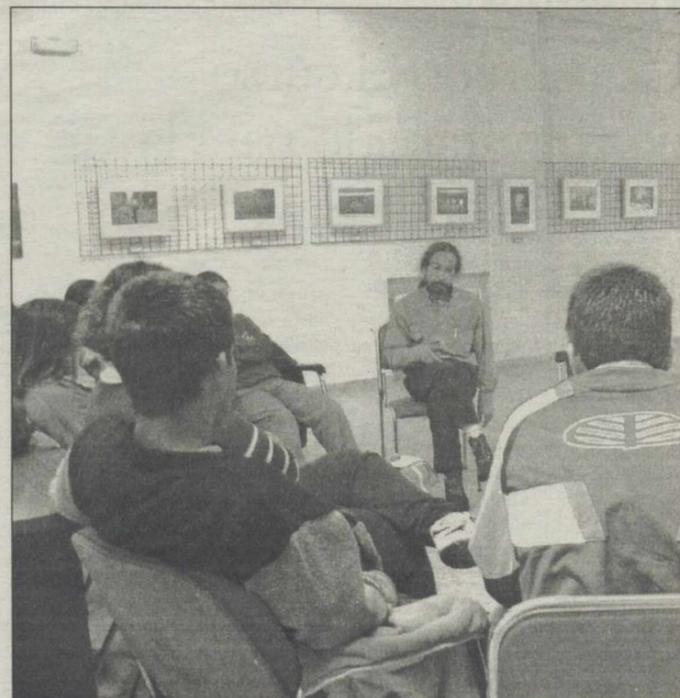
congeniado muy bien y al final la gente ni siquiera quería irse, lo que significa que hemos trabajado bien". Mercedes Espinosa destacaba que el curso acaba con los objetivos que se habían marcado en el inicio completamente cumplidos.

Los jóvenes tuvieron la oportunidad en la mañana del jueves de compartir minutos con Manuel Ruiz Toribio, autor de la muestra fotográfica "Cuando me miras" que se expone hasta el 17 de noviembre en el salón de usos múltiples del Ayuntamiento. Con el fotógrafo no sólo se interesaron por los aspectos generales de su obra, sino también por su experiencia vital en otros países.

El curso lo formaban jóvenes con edades comprendidas entre 16 y 21 años (este tipo de cursos de garantía social se dirigen a personas que no continúan en el sistema educativo reglado, no hayan alcanzado la titulación académica superior o graduado escolar y

sean prioritariamente demandantes del primer empleo). Los objetivos trazados a comienzos del curso pasaban por la ampliación de la formación general de los participantes, prepararles para el ejercicio de actividades profesionales relacionadas con la jardinería y viveros y el desarrollo y afianzamiento de su madurez personal.

El programa teórico desarrollado incluía un área de formación profesional específica (para la preparación de los alumnos para su incorporación a la vida activa), un área de formación básica (con la finalidad de ofrecer la posibilidad de afianzar los conocimientos y capacidades básicas), un área de formación y orientación laboral (con el objetivo básico de familiarizarlos con el marco legal de condiciones de trabajo y relaciones laborales en el ámbito profesional), un área de actividades complementarias y otra más de acción tutorial (acciones individuales para desarrollar la autoes-



Manuel Ruiz Toribio respondió a las preguntas de los jóvenes

tima y motivación, para conseguir una mayor integración e implicación social).

Hace pocas semanas comenzaba en Miguelturra un nuevo tur-

no de este módulo de garantía social (también en la modalidad de "Operario de Viveros y Jardines") que finalizará en noviembre de 2003.

■ **POLÍTICA** LEÓN SIERRA ASEGURÓ QUE EL EDIL LOCAL QUISO DESPRESTIGIAR A ILLANA TRAS SU VISITA A DAIMIEL

# El PP pide más eficacia para la autovía de los Viñedos

Los populares critican la presión fiscal que sufren los vecinos

**LA TRIBUNA**  
Daimiel

Días pasados, en rueda de prensa, el Partido Popular de Daimiel hizo referencia a ciertos aspectos que consideran de gran importancia en cuanto a la situación actual de esta localidad.

Manuel Barrajón, portavoz del Grupo Municipal Popular, aludiendo a la modificación de las ordenanzas fiscales, tratadas en el último pleno del Ayuntamiento, consideró que si la subida de las tasas había sido menor es porque "no debemos obviar el año electoral en que nos encontramos". "Eso sí -dijo-, no debemos olvidar que la presión fiscal, a la que los daimieleños nos vemos sometidos, es superior, con creces, a la que se aplica en otros ayuntamientos vecinos y que, curiosamente, también son gobernados por el PSOE". En cuanto a las tasas del agua, el voto del PP fue en contra ya que, además de no presentar un estudio de modificación de tramos, tal y como quedó pendiente el año pasado, el concejal de Hacienda demostró basarse en meras apreciaciones subjetivas poco convincentes, las cuales volvían a dejar en entredicho por qué el primer tramo de agua, en Daimiel, sigue siendo ilógico y abusivo. "De idéntica forma podemos hablar de la recogida de basura, en la que pagamos más de lo que el Ayuntamiento paga a la empresa RSU, así como de la tasa que se cobra por el Mercado, la cual es absurda respecto al servicio ofrecido", añade. Manuel Barrajón no quiso omitir la reacción, totalmente crispada y fuera de tono hacia los miembros del Partido

Popular, por parte del alcalde de Daimiel, durante el Pleno de octubre, cuando se cuestionó la no presencia del interventor en la comisión de hacienda.

Por su parte, el secretario local del PP, Rubén Córdoba, aludió a la licitación del tramo de autovía Daimiel-Manzanares, calificada por el alcalde como "paso de tortuga" y que en cambio, como puede apreciarse, lleva un camino "imparable", donde se trabaja día y noche. En cambio, desde nuestro consistorio -reiteró- debería exigirse más eficiencia a la autovía de los Viñedos y a la política "parcheada y remendada" de la Junta de Comunidades y Diputación respecto a carreteras como la de Valdepeñas. Puso además de manifiesto la confusión obcecada del PSOE en cuanto a materia de plataformas pro-autovía, cuando es bien sabido que dicha autovía quedó paralizada hasta el año 1996, momento en el que el Partido Popular llegó al Gobierno del Estado y retomó el asunto, hizo los estudios oportunos y los puso en marcha, tiempo que los socialistas aprovecharon para darse "bombo y platillo" en sus reivindicaciones sin fundamento.

En último lugar, tomó la palabra el presidente local del Partido Popular, Leopoldo Sierra, haciendo mención a la Oferta de Empleo Público del Ayuntamiento de Daimiel. En este tema, fue solicitado un informe de legalidad que, hasta la fecha, ha sido denegado, por lo que el Partido Popular recurrirá a instancias superiores para la adquisición del mismo. Esta oferta de empleo, además, es considerada como ar-

bitraria, puesto que salen unas plazas en lugar de otras, y no todas, como solicitó el Grupo Popular, así como también se observa que los principios de igualdad, capacidad y méritos, quedan obviados en esta convocatoria.

Del mismo modo, Leopoldo Sierra manifestó su incompreensión ante el tono manifestado por el Grupo Socialista en su publicación de la revista "Daimiel Noticias" al hablar de vergüenza ajena, refiriéndose a las palabras que los mismos daimieleños habían utilizado cuando describieron a Adolfo Suárez Illana en su visita a la localidad, como "campechano" y "afable". "Esto no prueba sino que se trata de indicaciones de



Grupo Popular de la localidad daimieleña

"más arriba", dirigidas al desprestigio del candidato a la presidencia de la Junta de Comunidades", señala.

Hablan también los socialistas en su escrito de "mentes pensantes que imponen", "cuando todos sa-

bemos que, en la corporación de nuestro Ayuntamiento, existe un concejal con dedicación exclusiva, con todos los privilegios que esto conlleva, que no es de Daimiel, y que a todas luces denota que es una imposición", indica Sierra.

▼ **APLICACIONES**



### Entrega de premios GEOE-Cepyme

La Asociación Local de Empresarios de Daimiel, integrada en GEOE-CEPYME de Ciudad Real, hará entrega de sus premios empresariales el próximo sábado en una cena tras la celebración de la Asamblea General. En dicho acto se realizará un homenaje al ex presidente de la Confederación y actual presidente de CEPYME, Jesús Bárcenas.

D.O. La Mancha

Tempranillo

Señorío de Guadianeja

Gran Reserva - Cosecha 1980

Excelente

SEÑORÍO DE GUADIANEJA GRANDES RESERVAS Y RESERVAS ESPECIALES

Vinícola de Castilla, S.A. Tel.: 926 64 78 00 Fax: 926 61 04 66  
www.vinicoladecastilla.com

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ MÚSICA

El Grupo Clavileño comienza su gira por la región

LA TRIBUNA  
Daimiel

El pasado 2 de Noviembre el conjunto musical Clavileño Folk iniciaba en Hoya Gonzalo (Albacete), la Gira "Escenarios en Otoño", dentro de la Red de Teatros de la Junta de Comunidades, gira que les llevará a poblaciones de Albacete, Ciudad Real, Cuenca y Toledo y que finalizará en Los Yébenes el 31 de Enero.

PRÓXIMAS ACTUACIONES

Hoy este grupo Folk tiene prevista su actuación en Madridjos (Toledo), desplazándose posteriormente el domingo 17 a Agudo (Ciudad Real).

Allí, el grupo mostrará un repertorio basado en el folklore de nuestra tierra (jotas, seguidillas, romances...), de otras regiones de España, Portugal... así como la investigación de culturas (sefardíes, celtas) que tuvieron presencia y arraigo en Castilla la Mancha. Todo ello acompañado de una cuidada instrumentación y explicación de los temas, pues el pueblo es el auténtico depositario del patrimonio cultural que rescata el grupo.

LA HISTORIA DEL GRUPO

Clavileño lleva desde 1.982 rescatando, conservando y dando a conocer toda la riqueza que encierra la música tradicional, a la vez que dándole aires y ritmos actuales para acercarse a todo tipo de públicos. Prueba de ello es la cantidad de premios, asistencia a festivales, actuaciones, medios de comunicación... así como la presencia, desde 1.990, en la Programación Cultural de la Junta de Comunidades de Castilla la Mancha.

Durante el año 2.002 el grupo celebra el XX ANIVERSARIO con una serie de actividades y presencia en los medios de comunicación, con actividades destacadas.

■ AYUNTAMIENTO EL OBJETIVO FINAL ES ATRAER INVERSIONES DE CALIDAD

Una empresa valenciana se instala en Daimiel

"Vidal Europa" es líder en el sector de "Cash & Carry"

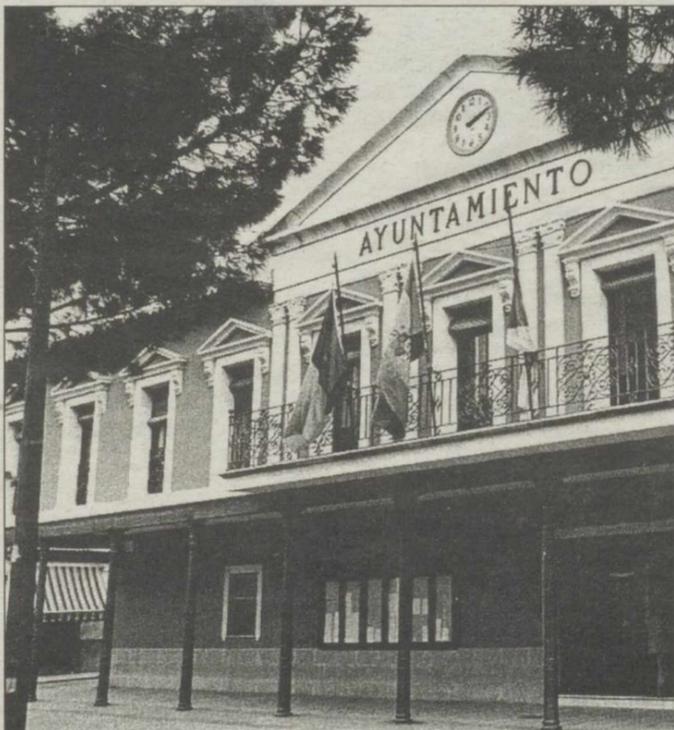
LA TRIBUNA  
Daimiel

La empresa valenciana "Vidal Europa" iniciará en breve la construcción de un nuevo centro logístico de distribución en la localidad de Daimiel, apostando por este municipio, debido a su excelente localización geográfica y a distintos beneficios que ofrece la localidad. Con la adquisición de cerca de 10.000 m2 de suelo industrial, donde construir un centro distribuidor de unos 5.000 m2, esta empresa elige, de nuevo, a Daimiel como centro de almacenaje y distribución para toda Castilla-La Mancha, como en su día hiciera J. García Carrión, con lo que esto supone de creación de riqueza y empleo, directo e indirecto para la localidad.

Vidal Europa es una empresa familiar que inició su andadura en 1996 como importador y distribuidor de artículos de regalo, menaje y droguería, a través de la venta al por mayor por medio de representantes. Gracias a unos precios muy competitivos y a la diversidad de productos que ofrecía, pronto se convirtió en un punto de referencia para el resto de los mayoristas.

Vidal Europa se volcó en la venta de "cash&carry", es decir, ventas de autoservicio para mayoristas con tiendas de multiprecio, y bajo el lema "la compra más fácil" ha conseguido la fidelización de sus más de 30.000 clientes, convirtiendo a Vidal Europa en una empresa líder, por precio y por producto, para cualquier comercio del sector.

Desde su fundación hasta la actualidad, Vidal Europa ha creado 18 centros en toda España y Portugal. El crecimiento, la expansión y la creación de nuevos canales de venta han sido los objetivos que la definen en el mercado. Aún hoy, sus planes de futuro siguen en esa línea de expansión, pues gracias a los canales de distribución que ha conseguido a nivel mundial, ha logrado au-



Vidal Europa ve en Daimiel una apertura a su línea de ventas

mentar la exportación a diferentes países año tras año.

Basados en esta idea de crecimiento y de abrir nuevas líneas de venta que aseguren una mayor rentabilidad, Vidal Europa apostó por la actuación industrial "Daimiel" con la creación de un centro de distribución y almacenaje para toda Castilla-La Mancha. Su presencia en la comunidad castellano manchega, y concretamente en Daimiel, le permitirá vertebrar las comunicaciones y la distribución de sus productos de Norte a Sur y de Este a Oeste, ahorrando costes y tiempo. A partir de ahora veremos como los mayoristas del sector en Castilla-La Mancha se acercan hasta Daimiel para proveer de mercancías.

Con la implantación de esta nueva empresa, se pone de manifiesto el atractivo que posee Daimiel y su zona de actuación industrial para aquellas empresas

que deseen ampliar y expandir sus mercados, ya que ofrece la posibilidad de entrar en contacto con un mercado, el castellano manchego muy amplio y en vías de crecimiento. Al mismo tiempo, estas empresas consiguen que su sistema logístico de distribución se organice de una manera más eficiente, al estar más cerca de los puntos de venta.

Con noticias como esta, Daimiel se perfila como una ciudad de gran proyección y atractivo en Ciudad Real y en Castilla-La Mancha, con la vista puesta en el futuro y abierta a los cambios que se están produciendo a su alrededor, pues esta nueva empresa, unida a J. García Carrión y a la pujanza de los emprendedores locales, vienen a demostrar que la elección de Daimiel que es una localidad tenida muy en cuenta por la iniciativa privada y empresarial.

■ OBRAS

SEPES licita el proyecto de urbanización de la CN-420

LA TRIBUNA  
Daimiel

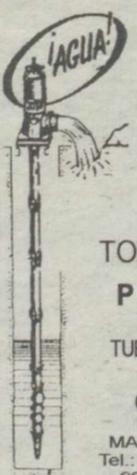
El BOE de ayer publicaba la licitación por SEPES del contrato de las obras de la separata del proyecto de urbanización (2ª etapa) y acondicionamiento de parcelas y obras de acceso a la CN-420 de la actuación industrial "Daimiel, en cumplimiento del Convenio de Colaboración suscrito con el Ayuntamiento de Daimiel, Ciudad Real. El presupuesto es de 1.446.204,21 euros y el plazo de ejecución de 12 meses. SEPES, Entidad Pública Empresarial de Suelo, adscrita al Ministerio de Fomento, tiene como objetivo la urbanización de suelo para uso industrial y de servicios, así como suelo residencial destinado a la promoción de viviendas de protección.

■ PROYECTO

La Biblioteca Municipal acerca sus servicios al ciudadano

LA TRIBUNA  
Daimiel

La Biblioteca Municipal comienza hoy el desarrollo de un proyecto que bajo el título "La biblioteca va a buscarte" pretende ser un foro de encuentros y conferencias que consigan el objetivo de acercar el servicio al ciudadano. A partir de las 21 horas en la biblioteca municipal se va a desarrollar el primero de estos actos, "La biblioteca sonora" en donde se escucharán fragmentos de música clásica con una reseña de la época en que fueron creadas las obras y su relación con otras expresiones artísticas.



## Riegos Lozano

Mateo Lozano Garrido

**RIEGOS**  
TODOS LOS SISTEMAS

**PIVOT** central y frontal

TUBERIA PVC **URALITA**

**GOTEO COBERTURA TOTAL**

**BOMBAS**  
SUMERGIDAS Y VERTICALES

**BOMBAS**  
**IDEAL**

**INDAR - CAPRARI**

MOTORES Y GRUPOS ELECTROGENOS

MAQUINARIA AGRICOLA  
PROYECTOS Y ESTUDIOS

*Generando Vida*

MANZANARES  
Tel.: 926 61 13 59  
926 61 00 76  
Fax: 926 61 07 31

ALBACETE  
967 21 08 09

www.riegoslozano.com

e-mail: riegoslozano@riegoslozano.com

Autovía de Andalucía, km. 171 - Polig. Ind. MANZANARES

**COMUNIDAD DE REGANTES 'EMBALSE TORRE DE ABRAHAM'**  
**CONVOCATORIA DE JUNTA GENERAL ORDINARIA**

Se convoca a propietarios y usuarios de la zona regable del Embalse Torre de Abraham a la Junta General que tendrá lugar el próximo día **24 de noviembre de 2002, en los Puentes de Piedralá (Camino de Baden Ancho s/n) a las 9 horas en primera convocatoria a las 9,30 horas en segunda convocatoria**, advirtiéndose que en segunda convocatoria serán válidos los acuerdos que se tomen, cualquiera que sean el número de asistentes.

**La reunión se ajustará al siguiente orden del día:**

- 1º.- Lectura y aprobación si procede del Acta 17-02-02.
- 2º.- Presupuesto de Ingresos y Gastos para el año 2003.
- 3º.- Bajas de vocales por finalización de mandato y voluntarios.
- 4º.- Nombramiento de vocales
- 5º.- Ratificación dimisión Secretaría de la Junta de Gobierno y Jurado de Riegos.
- 6º.- Propuesta de contratación de un Gerente.
- 7º.- Ruegos y preguntas.

Los Puentes de Piedralá, 15 de octubre de 2002  
Francisco Sánchez Ormeño  
Presidente

■ **FENAVIN** LA PONENTE CALIFICÓ POSITIVAMENTE LA INICIATIVA QUE SUPONE ESTA FERINA NACIONAL

## Petra Mateos: "El 57% de las mujeres prefiere el vino tinto"

La economista de la Solana participará este sábado en el Foro de Fenavin

LA TRIBUNA  
Alcázar de San Juan

La economista Petra Mateos ha comentado que, según encuestas recientes, "el 57 por ciento de las mujeres prefiere el vino tinto, pese a los estereotipos tradicionales en los que el vino blanco se presentaba como el más apropiado para ellas".

Ha reconocido, en este sentido, que prefiere el tinto porque "el color es más atractivo, tiene más sabor, el aroma es más definido y no sabes como sabe hasta que lo pruebas".

Petra Mateos, que es doctora "cum laude" en Ciencias Económicas y Empresariales por la Universidad Complutense de Madrid y Catedrática de Economía Financiera de la UNED, es una de las participantes del próximo Foro Fenavin "Metidos en el laberinto, lo mismo da blanco que tinto", que se celebra este sábado 16 de noviembre en el Convento de Santa Clara de Alcázar de San Juan, a las siete y media de la tarde. En el Foro, coordinado por la periodista Marta Robles, va estar acompañada de las periodistas Carmen Gurruchaga y Marisol Galdón y la escritora Carmen Posadas, y tratará el vino en su aspecto económico, su contribución al desarrollo regional y los principales problemas que tiene planteados el sector desde el punto de vista empresarial.

A su juicio, "el vino es un estímulo para la sociabilidad, y las mujeres son más integradoras y más sensibles a compartir; está comprobado que las mujeres son buenas catadoras puesto que tienen más desarrollados los sentidos del gusto y el olfato".

Petra Mateos, natural de La Solana, donde le "salieron los dientes en la bodega familiar", según nos cuenta es además consejera de Caja Castilla-La Mancha Corporación, presidenta de Telecom Castilla-La Mancha, y ha situado a nuestra región en "la vanguardia europea en el terreno legislativo regulador del vino con normativas como la Ley de Vinos de Tierra de Castilla de 1999 y el Decreto 127/2000 de Denominaciones de Origen".

"Esta situación permite una mayor facilidad para las empresas vitivinícolas y favorece la inversión en la región de los grandes



Petra Mateos, doctora "cum laude" en Ciencias Económicas

grupos bodegueros, ya que la extensión del cultivo de la vid le da una posición preeminente como la de mayor concentración de este cultivo en el mundo, el mayor viñedo del planeta, con un 8% de la superficie vitícola mundial y el 11,4% de la europea", ha explicado. Considera que en Castilla-La Mancha "contamos con recursos más que suficientes para posicionarnos a nivel internacional

en este campo".

### LA INICIATIVA

La economista solanera ha manifestado que Fenavin es una "excelente iniciativa para promover el negocio vitivinícola español, ya que cubre el vacío que existía de ferias nacionales dedicadas a este sector, y ofrece la oportunidad de poner en contacto a los mejores expertos y profesionales del

mundo vinícola, favoreciendo la comunicación y la difusión de conocimientos de este sector, clave para su modernización y desarrollo". Ella ha mencionado la utilidad de su Centro de negocios porque supone la creación de un núcleo de conocimiento y apoyo al negocio vinícola y contribuye a favorecer las exportaciones del vino español. Petra Mateos ha apostado por la ubicación permanente de una feria nacional del vino en Ciudad Real porque "las cifras son significativas y somos los principales productores en la provincia con más superficie de viñedo de España". "A nivel político se ha tomado una decisión muy positiva que cuenta con el apoyo de las principales instituciones regionales como la Diputación de Ciudad Real, la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha y la Caja Castilla-La Mancha entre otras", ha comentado. En su opinión, "Ciudad Real es una ciudad excelentemente comunicada desde el punto de vista de la localización, ya que sólo se encuentra a cuarenta minutos de Madrid con el tren de alta velocidad y próximamente contará con aeropuerto propio."

### DECLARACIONES

#### Claves económicas del vino

Petra Mateos, que en su paso por la Administración Pública fue directora general del Gabinete de Miguel Boyer (en su etapa de ministro de Economía y Hacienda) y directora general adjunta del Banco Exterior de España, ha señalado que "el consumo nacional de vino está disminuyendo pero el sector vitivinícola español se está dirigiendo a los vinos de calidad porque ésa es la orientación de la demanda mundial y de ahí su necesi-

dad de profesionalizarlo" "Es clave desarrollar las exportaciones y potenciar marcas globales apoyadas por grupos potentes y con capacidad para desarrollar el mercado e intervenir a nivel global", ha justificado esta castellanomanchega, que considera "muy interesante, en este sentido, la selección de variedades y transformar la viticultura moderna, fomentando los vinos de gama alta que son los que generan más valor".

### SOCIEDAD

#### Cruz Roja organiza la VII Semana Intercultural

LA TRIBUNA  
Alcázar de San Juan

Un año más, y bajo el lema "En un Mundo de Diferencias, un Mundo Diferente", Cruz Roja España en Alcázar de San Juan, ha organizado la VII Semana intercultural. Actividad encaminada a la sensibilización tanto de la población de acogida, como a la de llegada, con la intención de estrechar la relación entre ambas poblaciones y facilitar así una mejor integración.

Desde la Cruz Roja se asegura que "en la actual sociedad se percibe como "diferente" a las personas que proceden de un país alejado de la península ibérica. Acusan de construir esa idea de lejanía desde la distancia física y también de la lejanía entre las características sociales, culturales y, económicas; ya que a veces, se percibe a personas que viven más lejos con menos barreras que a otras que viven cerca de nuestras fronteras". Desde esta denuncia Cruz Roja Española, en Alcázar de San Juan, ha preparado una serie de actividades contando con la colaboración del colectivos de inmigrantes que reside en la localidad para conseguir una mayor interculturalidad entre los participantes de las mismas.

La séptima edición de la Semana Intercultural, presentada por la Cruz Roja de esta localidad, comenzará el próximo lunes día 18, y finalizará, una semana después, el día 23.

Abre el programa de actividades, la presentación de dicha semana y la inauguración de la exposición "Artistas en el exilio" que podrá visitarse en la sala "El Pasaje". Entre las actividades programadas destacar el quinto encuentro gastronómico, el concierto intercultural de Música de Cámara, que ofrecerá "Trío Preverte", la lectura de cuentos y leyenda infantiles; la presentación del libro "Migrar es viajar...", la emisión de la película, Quiero ser como Beckham" y por último una jornada para el deporte con el mini mundial de fútbol sala.

### FECHAS

Las actividades se realizará en la semana del 18 al 23 de noviembre

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

**CAI**  
INMOBILIARIA



RESIDENCIAL  
**UNIVERSIDAD**

URBANIZACION CERRADA  
de 2 a 5 DORMITORIOS

PLANTA BAJA CON PARCELA PRIVADA

Jardines · Piscina · Gimnasio con Sauna · Paddle, etc  
Ronda de Toledo (junto Hotel Doña Carlota)

Plaza del Pilar, 3 - telf.: 926 22 72 74 - CIUDAD REAL

María Cristina, 1 - 1º - telf.: 926 25 56 44 - CIUDAD REAL

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

> **Tenemos planes**  
sobre los que es más fácil estar de acuerdo



### Planes de Pensiones

¿Sol o nieve? ¿Mar o montaña? ¿Día o noche?

Sin duda, ponerse de acuerdo sobre nuestros Planes es mucho más fácil. Porque Caja Rural tiene una gama de Planes de Pensiones que te ofrecen una gran rentabilidad y un ahorro fiscal de hasta el 48%. Además, disfrutarás de total movilidad que te permite cambiarte de un Plan a otro sin ningún coste.

Seas como seas, en Caja Rural te ofrecemos un Plan.

**RG Dinero • RG Uno Renta Fija • RG Dos Mixto 40 • RG Tres Mixto 75 • RG Cuatro Renta Variable**

\*Por aportaciones o traspasos superiores a 1.500€  
Infórmate en las oficinas de Caja Rural sobre las bases de la promoción.

Hasta el **31 de diciembre**  
llévate un magnífico regalo\*



> **Tu futuro** está en nuestros Planes

**CAJA RURAL**

10.002 • Entidad Gestora: Rural Pensiones C.I.F. A 78963675 • Entidad Depositaria: Banco Cooperativo Español C.I.F.A 79496055

**REFORMAS PASAN POR EL EQUIPAMIENTO DEL CENTRO Y REPARACIÓN DE LAS DEFICIENCIAS ESTRUCTURALES DE LOS EDIFICIOS**

## Sanroma visitó los centros de salud de Abenójar y Corral de Calatrava

La delegada se interesó por las actuaciones que ha emprendido el Sescam en dichos centros

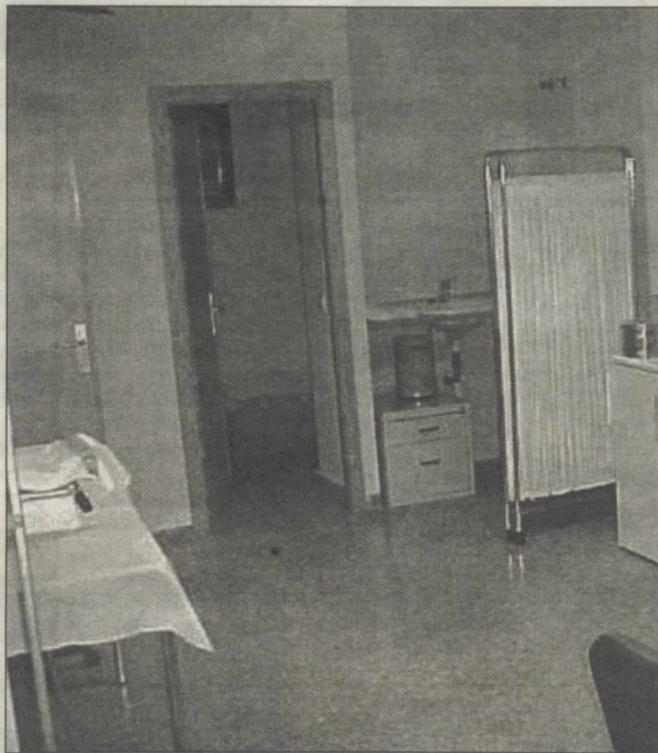
LA TRIBUNA  
Abenójar

La delegada provincial de Sanidad, Angela Sanroma, ha visitado esta semana los centros de salud de Abenójar y Corral de Calatrava, donde se ha interesado por las actuaciones emprendidas por el Servicio de Salud de Castilla-La Mancha (SESCAM) en diversas obras de reforma, acondicionamiento y equipamiento tecnológico que han permitido aumentar la calidad asistencial a los usuarios de ambos municipios y de las respectivas zonas básicas de salud.

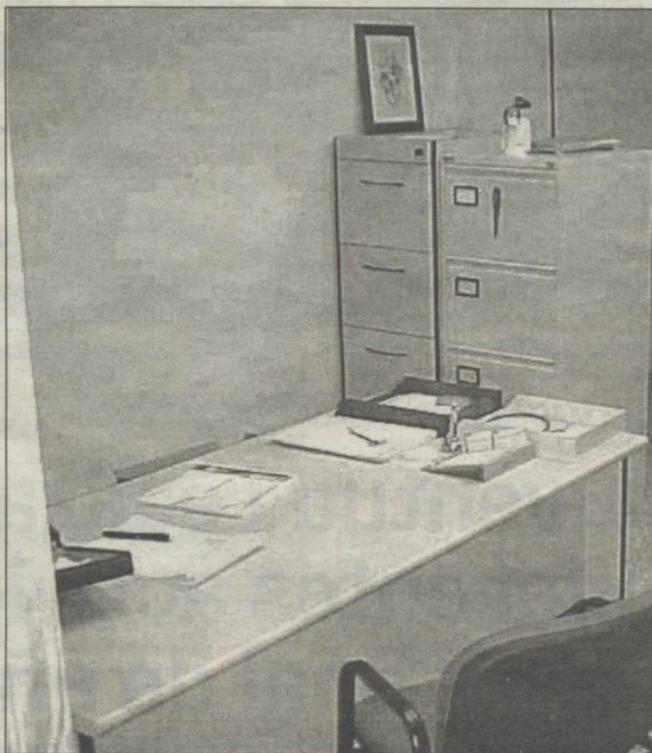
Acompañada por el gerente de Atención Primaria de Ciudad Real, José Torres-Consuegra, la delegada provincial de Sanidad visitó en primer lugar el centro de salud de Abenójar donde esta semana ha comenzado a funcionar la nueva Unidad de Salud Bucodental que permitirá prestar un servicio odontológico integral, tanto a la población infantil, a través del Programa de Prevención de Salud Bucodental, como a la adulta con el diagnóstico y tratamiento de las afecciones más frecuentes.

El coordinador del centro de salud de Abenójar, Manuel Ruiz Chamorro, mostró a Angela Sanroma y José Torres-Consuegra el llamante sillón odontológico adquirido por el Sescam. Atendido por un odontoestomatólogo y un higienista dental, la nueva Unidad presta cobertura a todos los municipios adscritos a la zona básica de salud -Abenójar, Fontanillos, Saceruela, Cabezarados y Navacerrada-, un día a la semana. La primera hora se dedica a la asistencia de adultos y las dos siguientes al programa de prevención, educación y tratamiento de la salud bucodental en la población infantil de 6 a 14 años.

El Gobierno regional ha acometido durante el año diversas



Nueva sala de enfermería del centro de salud



Consulta médica tras la reformas realizadas por el Sescam

obras de acondicionamiento en el centro de salud, como la pintura interior o la reparación de grietas observadas en la cubierta. Asimismo, la delegada provincial de Sanidad y el gerente de Atención Primaria de Ciudad Real expresaron el compromiso de seguir emprendiendo acciones que mejoren la accesibilidad y confortabilidad del centro.

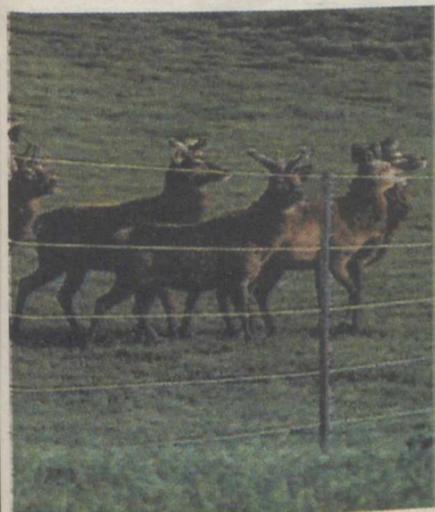
A continuación, Angela Sanroma y José Torres-Consuegra se desplazaron al centro de salud de Corral de Calatrava donde se han realizado obras este año que han permitido subsanar las importantes deficiencias estructurales que presentaba el edificio. En este sentido, la acción más urgente que tuvo que acometer el Sescam fue

la reparación del tejado por donde se filtraba el agua, procediéndose en los últimos meses a la sustitución de la puerta principal de acceso y a la pintura interior y exterior del edificio. Corral es el municipio de cabecera de la zona básica de salud que engloba a los municipios de Ballesteros de Calatrava, Caracuel de Calatrava, Los Pozuelos de Calatrava, Cañada de Calatrava y Villar del Pozo.

Por último, se realizó una visita a los terrenos donde será construido el nuevo centro de salud de Corral de Calatrava que contará con 2.800 metros cuadrados construidos en una superficie de 2000 metros cuadrados y cuyas obras comenzarán el próximo año.



Nuevo sillón odontológico en Abenójar



Protección móvil

### PROTEJA Y EQUIPE SU FINCA



**Metálicas Herrera**  
C/ Real 1 Cabezarados (C. Real)  
Tfno: 926b 83 52 50-Móvil 659 00 45 47

Le ofrece con un bajo coste y un alto rendimiento la protección de sus cultivos con cercados eléctricos, protegiéndolos de todo tipo de ganado y animales en estado salvaje.

Usted nos dice sus necesidades y nosotros buscamos la solución



nº 1 Mundial



902 013 122  
www.grupanorcercampo.com



Protección permanente

VIERNES  
15 de noviembre de 2002



El Ayuntamiento de Almadén organiza distintas actividades para los jóvenes

■ **ALMADÉN** LA CONCEJALÍA PREPARAN UN CURSO DE MODELADO DE

## Juventud realizará diferentes actividades hasta final de año

El Área confecciona las bases del II Certamen de Redacción Joven

LA TRIBUNA  
Almadén

El concejal de Juventud del Ayuntamiento de Almadén, Siro Ramiro, señaló a Efe que su departamento está trabajando en la realización de diferentes actividades antes de que concluya este año 2002.

Entre ellas Ramiro adelantó la celebración, la próxima semana, de un curso de modelado de cerámica, dirigido a jóvenes de entre 14 y 35 años de edad, "que finalizará en Navidad y con el que pretenden cumplir una reivindicación del colectivo juvenil del municipio como consecuencia de la inquietud que muestran por aprender un oficio como éste".

Además, el concejal adelantó que están confeccionando las bases

de participación del Segundo Certamen de Redacción Joven de cara a la festividad de la Constitución "para el que hemos elegido el lema "Mi Constitución es...", dirigido a jóvenes de hasta 18 años, con el fin de inculcarles lo que significa la Carta Magna en la sociedad".

Para este certamen la concejalía dará 3 premios de 60, 30 y 10 euros respectivamente para los primeros clasificados.

Siro Ramiro también señaló

que "ya estamos trabajando en lo que será un Curso de actividades juveniles que servirá para que nuestros jóvenes obtengan dicha titulación para realizar actividades juveniles por toda la región y para poder obtener un puesto de trabajo".

Este curso, indicó, será el primer paso para la posterior realización de otro con la categoría de director de Actividades Juveniles que se desarrollará en el municipio de Almadén.

### CERTAMEN

Al concurso de redacción Joven está dirigido a jóvenes de hasta 18 años

### MONITORES

El Ayuntamiento trabaja en un curso de actividades juveniles

■ **ALMADÉN** ES CONCEJALA EN EL AYUNTAMIENTO

## M<sup>a</sup> Carmen Rodríguez se presenta a la Alcaldía por el grupo ACIA

LA TRIBUNA  
Almadén

La Alternativa ciudadana independiente de Almadén (ACIA) en Asamblea General celebrada el día 11 de noviembre, designó por unanimidad como candidata a la Alcaldía para las próximas elecciones municipales de mayo de 2003 a M<sup>a</sup> Carmen Rodríguez Ortiz, actualmente concejala independiente en el Ayuntamiento de Almadén.

La candidata manifestó que su objetivo y el de su agrupación es "ofrecer una alternativa de progreso y democracia al pueblo de Almadén". Para ello considera que "es necesario romper la mayoría del PSOE local, que lleva gobernando Almadén durante casi 25 años, sin haber sabido rentabilizar económica y socialmente el momento histórico que nos toca vivir".

En esta tarea "cuento con un equipo, joven y maduro a la vez, con ideas e ilusiones y, sobre todo, animado por el amor a su pueblo, a sus gentes y a su tierra".

M<sup>a</sup> Carmen Rodríguez es una de los tres concejales de ACIA en la actual legislatura, con el apoyo de casi 1000 votantes. Asumió la delegación de Mercado y mercadillo con la esperanza de trabajar desde el diálogo y el consenso con el actual equipo de gobierno socialista. Al cabo de un año presentó la dimisión ante la imposibilidad de poder llevar adelante sus propuestas de mejora.

Hoy encabeza la lista de ACIA con un programa en el que la participación del ciudadano almadenense en la gestión municipal representa su principal línea de actuación.



La candidata M<sup>a</sup> Carmen Rodríguez

**Ayuda en Acción**  
www.ayudaenaccion.org  
20 AÑOS DE ACCIÓN,  
20 AÑOS DE RESULTADOS

APADRINA UN NIÑO  
DEL TERCER MUNDO  
**902 402 404**

**EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PEDRO MUÑOZ**  
**ANUNCIO**

En cumplimiento del Art. 12.1 de la Ley 2/1998, de 4 de Junio, de Ordenación del Territorio y de la Actividad Urbanística de Castilla-La Mancha, se pone en conocimiento de los posibles interesados que se encuentra en la Secretaría General de este Ayuntamiento para su consulta el Convenio Urbanístico suscrito por esta Corporación y la mercantil SERDIS ASESORES, S.L. durante el plazo de VEINTE DIAS, para su examen y presentación de alegaciones.

Pedro Muñoz, 6 de Noviembre de 2002  
EL ALCALDE  
FDO. ANGEL EXOJO SANCHEZ-CRUZADO

**Licitación del contrato para la ejecución de las obras del proyecto de urbanización de la Actuación Industrial "Sector S-14.A Parque Empresarial Entrecaminos (Fase I)" en Valdepeñas (Ciudad Real).**

Publicado en el Boletín Oficial del Estado numero 271 de fecha 12 de noviembre de 2002.

**Tramitación:** Ordinaria  
**Procedimiento:** Abierto  
**Forma:** Subasta

**Presupuesto base de licitación:**  
**241.888,87 € IVA incluido**

■ **OBRAS** EL CONSISTORIO DESTINARÁ UNA SUBVENCIÓN DE 120.202,42 EUROS

## Retuerta acondicionará el acceso a Cabañeros

Eulogio García, edil local, reconoció el mal estado de los caminos

LA TRIBUNA  
Retuerta del Bullaque

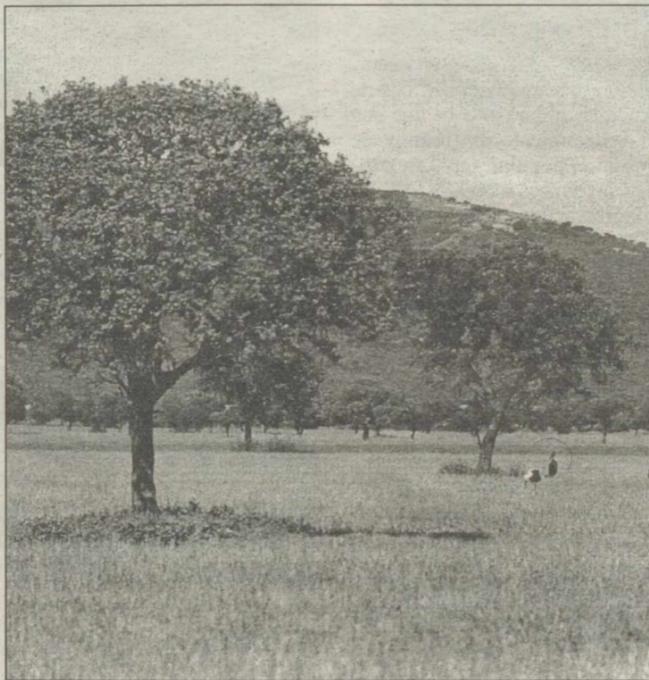
El Ayuntamiento de Retuerta del Bullaque tiene previsto acondicionar la principal vía de acceso al Parque Nacional de Cabañeros, según informó ayer a EFE el alcalde de este municipio, Eulogio García.

El regidor municipal comentó que el actual camino de entrada al Parque Nacional de Cabañeros, a pesar de estar asfaltado, se encuentra en unas pésimas condiciones lo que ha llevado al Ayuntamiento a adoptar esta medida.

El Consistorio destinará una subvención del Organismo Autónomo Parques Nacionales de 120.202,42 euros en mejorar el asfaltado de este camino, de unos cinco kilómetros de distancia, que une la pedanía de Pueblonuevo del Bullaque hasta el centro de visitantes Casa Palillos. El regidor municipal reconoció que el firme de esta vía presenta «grandes baches que causan molestias y son motivo de lamentaciones por parte de las personas que lo transitan y que se llevan una mala impresión».

El alcalde explicó que esta actuación va a comenzar a acometerse antes de finales de año, en detrimento de otras inversiones previstas en el municipio, dada la importancia, que a su juicio, «tiene el mejorar esta infraestructura tan transitada por los turistas que acceden al parque nacional».

Para García esta medida es una muestra más de la apuesta del Ayuntamiento por favorecer el



El arreglo de los caminos favorecerá el impulso turístico

impulso turístico es este municipio y en la pedanía de Pueblonuevo del Bullaque, donde «en los últimos años el turismo ha experimentado un auge muy importante». Eulogio García resaltó el interés del Ayuntamiento por seguir adoptando este tipo de iniciativas que favorezcan un creciente ascenso del turismo, como medida, para contribuir al desarrollo económico del municipio.

En este sentido, recordó las últimas actuaciones que ha llevado

a cabo el equipo de Gobierno para mejorar el entorno urbano del municipio, poniendo a disposición de los vecinos y turistas mejores infraestructuras e instalaciones municipales. También destacó el proyecto del Ayuntamiento de arreglar el camino de acceso a la zona de baño del río Bullaque en Pueblonuevo del Bullaque, junto al Parque Nacional de Cabañeros, que permitir acceder cómodamente a otro espacio de un gran valor natural y paisajístico.

■ **AYUNTAMIENTO**

## Pedro Muñoz estudia la situación real de los inmigrantes

LA TRIBUNA  
Pedro Muñoz

El Ayuntamiento de Pedro Muñoz, a través del Centro de Servicios Sociales ha elaborado un proyecto para conocer la realidad de la población inmigrante en Pedro Muñoz a través de la recopilación de información. Este proyecto, denominado "Verdad", será desarrollado gracias a una subvención del INEM de 7.321 euros que permitirá la contratación de dos mujeres desempleadas (técnicos en la materia) durante cinco meses. Éstas serán las encargadas de llevar a cabo el trabajo de campo consistente en la combinación de diferentes técnicas de investigación como entrevistas, visitas a domicilio, grupos de discusión y observación directa e indirecta de la población a estudiar.

■ **CONOCER LA REALIDAD**

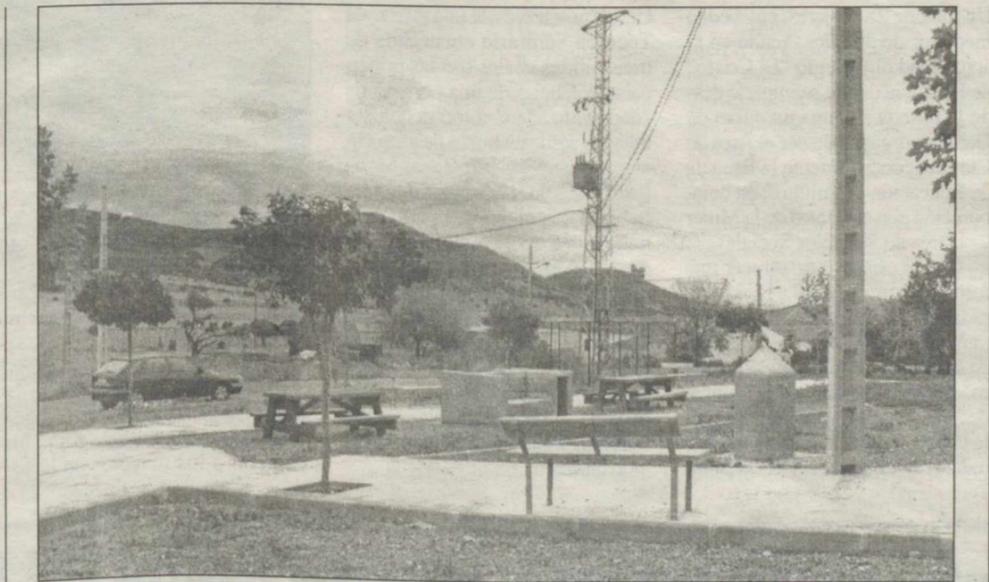
Los objetivos de este proyecto pasan, según ha explicado la concejala de Servicios Sociales, Mercedes Molina, por conocer la situación real en la que se mueve esta comunidad multiétnica, conocer el grado de integración sociolaboral de la población inmigrante en Pedro Muñoz; conocer las dificultades que se producen para que la integración sea real y mejorar la aceptación por parte de la población autóctona de la población inmigrante. Para obtener esta información se estudiarán variables como el grado de alfabetización de los niños y niñas de este colectivo, el nivel de habitabilidad de las viviendas, el nivel de integración laboral, el grado de integración en la cultura social, la asistencia al centro de salud o el nivel de conflictividad existente entre los inmigrantes.

■ **INMIGRANTES**

El importante crecimiento que la población inmigrante ha experimentado en Pedro Muñoz en el último año ha hecho que el Ayuntamiento se interese por conocer la realidad de este colectivo cada vez más numeroso. El número de inmigrantes empadronados en la localidad ha pasado de junio de 2001 a octubre de 2002 de 140 a 432. De ellos, la mayoría son de nacionalidad rumana, una de las procedencias en las que además, se ha dado un mayor incremento pasando de 68 en junio de 2001 a 298 (doscientos hombres y noventa y ocho mujeres) en octubre de este año.

En el caso de los inmigrantes procedentes de Bulgaria se ha duplicado el número de empadronados en ese mismo período de tiempo, pasando de 21 a 40. El 75% de la población inmigrante empadronada en la localidad de Pedro Muñoz tiene, en la actualidad, entre 18 y 45 años.

▼ **OBRAS**



## El Ayuntamiento de Malagón mejora las aldeas de su término

El Ayuntamiento de Malagón, siguiendo con su programa de mejoras en las aldeas pertenecientes a su término municipal y en los caminos agrarios, ha llevado a cabo una serie de obras en Valdehierro. Por un lado, se ha construido una plaza en esta aldea, ya que carecía de ella. En esta plaza, y para disfrute de sus vecinos, se han instalado farolas, bancos,

arbolado, una fuente y una barbacoa. Por otro lado, en las proximidades a la aldea se han construido dos pasos agrarios sobre el arroyo de Valdehierro. Decir que el 30% del importe total de estas obras ha sido subvencionado por la Consejería de Administraciones Públicas, a través del Fondo de Acción Especial.

■ **MALAGÓN**

## Convocadas las bases del cartel anunciador de los Carnavales 2003

LA TRIBUNA  
Malagón

El Ayuntamiento de Malagón ha publicado las bases del concurso para la elección del cartel anunciador de los Carnavales 2003, en el que pueden participar todos los artistas que lo deseen. Cada artista puede presentar una obra inédita de la que sea autor y propietario, siendo los temas, lenguajes y materiales a utilizar de libre elección, aunque no se admitirán trabajos en tres dimensiones o en relieve, con el objeto de facilitar la posterior reproducción en imprenta.

■ **BASES**

Las obras deben adecuarse al tema de las fiestas de Carnaval, donde deberá figurar el motivo de las Banderas de Ánimas y la descripción: "Malagón, carnaval 2.003, del 27 de febrero al 2 de Marzo de 2.003". Los trabajos deben medir 50 por 70 cms y se presentarán montados sobre soporte rígido que los mantenga, preferiblemente enmarcados. Los interesados en participar en el concurso deben remitir sus obras personalmente, por persona autorizada o por agencia al Centro Cultural San Teresa, especificando en el sobre "Concurso Cartel de Carnaval 2.003", calle Tercia, número 56, Código Postal 13.420 de Malagón. Para más información, llamar al teléfono: 926 80.23.76 o escribir a la siguiente dirección de correo electrónico: centro cultural@telcel.es. Con la obra se entregará un sobre cerrado en cuyo exterior figure el título de la obra y el N.I. del autor y en su interior los datos personales. El plazo límite para la recepción será el 1 de enero del 2.002, corriendo los gastos de envío y la retirada de los carteles por cuenta de los participantes.

La organización no se responsabiliza de deterioros, pérdidas u otras incidencias que puedan ocasionarse en los traslados. Según las bases, se establece un único premio de 46 euros. El cartel ganador pasará a formar parte del fondo cultural de Ayuntamiento. Y en todos los carteles seleccionados se realizará una exposición en el Centro Cultural San Teresa. Destacar, por último, que será el jurado quien seleccionará los carteles que interesarán la exposición, además de que estará facultado para esclarecer cualquier eventualidad no prevista en estas bases.

■ **CERTAMEN**

El plazo límite para la entrega de los trabajos será el próximo 31 de enero de 2003

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ PETICIONES

El edil de Terrinches se reunió con Santiago Moreno

LA TRIBUNA  
Terrinches

El delegado de la Junta de Comunidades en la provincia de Ciudad Real, Santiago Moreno, recibió en la tarde del jueves al alcalde de Terrinches y Presidente de la Mancomunidad de Servicios del Jabalón (Manserja), Nicasio Peláez, quien le planteó las necesidades prioritarias de esta localidad.

La primera de estas necesidades pasa por garantizar el abastecimiento de agua. Terrinches cuenta con cuatro pozos que, de momento, son suficientes para esta tarea, pero, tal y como planteó el alcalde, el problema puede surgir en un futuro, por lo que solicita al gobierno regional ayuda económica para la realización de sondeos. Una petición que ha sido calificada por Moreno de "máxima prioridad" y que como no podía ser de otra forma cuenta ya con el compromiso de la Administración regional. Del mismo modo, el delegado ha comunicado al primer edil de Terrinches que en cuanto se abran los presupuestos del año próximo se estudiará la posibilidad de construir un depósito de agua, cuyo coste ascendería hasta los 132.222 euros, unos 22 millones de pesetas.

Unas solicitudes que para el delegado de la Junta de Comunidades en la provincia vienen a confirmar que es necesario acometer las obras de infraestructura que permitan garantizar el abastecimiento de agua en el Campo de Montiel. Por otro lado, el alcalde de Terrinches solicitó al representante regional la agilización de los trámites necesarios para la permuta en la gestión de la variante y la travesía de esta localidad.

El también presidente de la Mancomunidad de servicios del Jabalón, informó al delegado del estado en el que se encuentran algunos de los proyectos de la entidad que dirige. Así, explicó que la construcción del edificio base de la Mancomunidad está a punto de darse por finalizado, momento que marcará el inicio de las actividades de los programas de desarrollo rural. Asimismo, el grupo de acción local está pendiente de la firma la próxima semana de los cuadros financieros que permitan su puesta en marcha.

■ TOMELLOSO EL MOTIVO DE ESTAS ACUSACIONES ES INSISTIR EN LA NECESIDAD DE POLICÍA NACIONAL

Andújar: "La violencia se ha incrementado en Tomelloso"

El partido socialista ha recriminado al grupo popular la inseguridad local

EFE  
Tomelloso

El portavoz socialista en la corporación tomellosera, Inocente Andújar, indicó anoche que «en el Ayuntamiento, en el equipo de gobierno popular, hay inseguridad en todos los niveles». Así, hizo referencia al robo que sucedió el pasado domingo en la casa consistorial, lo que es, dijo, un «botón de muestra de la incapacidad del actual alcalde, Carlos Cotillas, para buscar soluciones a este tema».

«El alcalde, después de once meses, se ha dado cuenta de que la violencia se ha incrementado mucho en Tomelloso, algo que ya habíamos dicho muchas veces», insistió. Así, añadió que «esperamos que la propuesta socialista en el Congreso, donde se piden comisarías de Policía Nacional, sea apoyada por los populares o que por lo menos presenten otra alternativa».

■ MÁS SEGURIDAD

Esta referencia de Andújar tenía como motivo insistir en la necesidad de la Policía Nacional en esta población, algo que ya ha pe-



Andújar asegura que Cotillas no está adelantando nada

dido el pleno de la corporación y una de las reivindicaciones del actual equipo de gobierno y de la oposición. También se refirió a otras inseguridades como la conducción de agua potable, «que está al borde del colapso, ya que

hacen falta inversiones para solucionarlo, puesto que, cuando funcionan el hospital y el nuevo polígono industrial, no habrá agua en algunas zonas de la población, porque en ocho años de gobierno popular no se ha hecho nada».

El tema de proveedores de Ayuntamiento, según Andújar también muestra inseguridad «no tener confianza en el pago y por lo tanto, dejar muchas veces desierto los concursos para realizar obras, teniendo que recurrir a trabajadores del INEM, por ejemplo, y desatendiendo otras actividades municipales». En cuanto a los jóvenes, hizo referencia al problema del suelo, no sólo en el plano nacional, sino en Tomelloso: «ya que no hay suelo, porque el Ayuntamiento ha renunciado a promoverlo, dejándolo en manos privadas, a pesar de saber que muchas veces, los constructores verdaderos beneficiados, están próximos al PP». Por último, recriminó al primer edil tomellosero, Carlos Cotillas, «que no trabaje tanto, ya que no se ven frutos al mismo, pues según el alcalde están trabajando en estos temas nosotros creemos, que no». Finalmente dijo que el trabajo del alcalde «se reduce, en muchos casos, a pedir un hospital pequeño para Tomelloso y, ahora, un trozo de chiste, en lugar de pedir lo que Tomelloso necesita», agregó.

■ FORMACIÓN SE ENSEÑA EL TRATAMIENTO DEL ANCIANO DESDE UNA PERSPECTIVA CLÍNICA Y PSICOLÓGICA

Un total de 28 mujeres acuden a un curso de Geriatria en Herencia

LA TRIBUNA  
Herencia

Un total de 28 mujeres, cuya edad media es de 35 años, acude en la actualidad al Colegio "El Cristo" de Herencia donde se imparte desde la pasada semana un curso de Geriatria organizado por el Area de Cultura, concretamente la Escuela de Educación de Adultos, en colaboración con el Centro de la Mujer y el Area de Servicios Sociales.

Con el objetivo de ofrecer una formación profesional a las interesadas en el cuidado de las personas mayores, dicho curso, que constará de 300 horas, está dividido en tres módulos diferenciados y relacionados con algunas de las vertientes de la Gerontología, la ciencia que estudia la vejez. Por un lado, las alum-

nas están adquiriendo conocimientos sobre la parte médica, es decir, la Geriatria, a través de una Asistente Técnica Sanitaria encargada de transmitirles cuales son las principales dolencias de una persona de edad avanzada y como deben ser tratadas desde un punto de vista clínico; por otra, las Psicólogas María Jesús Tajuelo y Miriam Gutierrez trabajan con ellas en la parte referente a la Psicogerontología atendiendo al nuevo enfoque de salud pública que impera actualmente en Europa según la Organización Mundial de la Salud (O.M.S.) y que está encaminado a considerarla de una forma global en la que, no solo el estado físico del anciano es lo más importante, sino también su estado anímico.



Las alumnas adquieren conocimientos de la parte médica

Por último, María Jesús Ruiz es la responsable de la Sociogerontología que trata de cómo involucrar a los mayores en la so-

cialidad como seres no pasivos dentro de la comunidad con posibilidades de votar en las elecciones, divertirse, etc.



VIBRADORES DE OLIVOS - BOUTISTA SANTILLANA

ESPECIAL PARA OLIVOS DE UNO O VARIOS PIES - DIAMETRO DE TRONCO HASTA 60 CMS.

FABRICAMOS TODO TIPO DE MAQUINARIA PARA EL OLIVAR:

- Desbrozadoras para olivos
- Atomizadores automáticos
- Plantadoras para Cebollas, Pimientos, Melón, etc...
- Rulos vibradores para el suelo del olivar

GARANTIA Y SERVICIO TECNICO 24 H. (Incluso festivos)

Fray Tomás de la Virgen, 31 - Telf.: 926 36 18 04 - 619 05 04 42 - 13320 VILLANUEVA DE LOS INFANTES (Ciudad Real)



**PORZUNA** 42.000 EUROS SE HAN DESTINADO A CUBRIR LOS SUELDOS

## José Fuentes clausuró un módulo de formación

Fuentes recordó que en la actualidad hay 34 módulos en marcha



Juan José Fuentes en la entrega de diplomas

El delegado provincial de Industria y Trabajo, Juan José Fuentes, acusó ayer jueves en Porzuna al acto de clausura del módulo de formación y empleo en polimantenimiento de edificios en el que durante seis meses han participado los jóvenes de la localidad.

Momentos antes de la entrega de los diplomas acreditativos, Fuentes ha dedicado unas palabras a los alumnos. Así, ha advertido a los jóvenes que es a partir de mañana cuando comenzará el sentido más complicado del módulo, ya que tendrán que aplicar los conocimientos adquiridos en el mercado laboral.

El delegado ha reconocido sentirse satisfecho al comprobar que el progreso que llega desde la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha a los municipios está bien empujado. En este sentido, no ha querido pasar por alto que, hoy por hoy, la provincia de Ciudad Real están en marcha 34 módulos de formación en los que están participando 10 alumnos, una actividad que lleva para el gobierno regional una inversión de más de un millón de euros.

Asimismo, Fuentes ha destacado el esfuerzo y la perseverancia del ayuntamiento de Porzuna y de

su alcaldesa, Blanca Fernández Morera, y ha recordado que junto Alcazar de San Juan es el único municipio en la provincia que está desarrollando dos módulos de formación simultáneamente, sabiendo compaginar la oferta pública con la privada.

Desde el pasado mes de mayo, los jóvenes que han participado en este módulo, siete mujeres y tres hombres, han alternado clases teóricas y prácticas de mantenimiento de edificios (pintura, albañilería, fontanería y electricidad), mecánica

y mantenimiento de estructuras, que ha dado lugar a la construcción de un edificio que será utilizado para diversos actos en esta localidad.

El curso ha sido organizado por la Consejería de Industria y Trabajo en colaboración con el ayuntamiento de Porzuna y cofinanciado por la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha y el Fondo Social Europeo, con una inversión total de 42.000 euros que se han destinado a los sueldos de los alumnos y monitores y a pagar el material necesario para su realización.



El PP acusa de dejadez al Ayuntamiento

■ **CRIPTANA** EN ESTA OCASIÓN, LAS IMPRENTAS

## El PP acusa al alcalde de dejar de lado a las empresas locales

**LA TRIBUNA**  
Campo de Criptana

El Partido Popular de Campo de Criptana ha lamentado, tras conocer el nombre de la imprenta que realizará la guía turística de Campo de Criptana encargada por el Ayuntamiento, que el alcalde haya recurrido "una vez más" a empresas de fuera para la realización de un trabajo de impresión. Esta no es la primera ocasión en que el alcalde da de lado a las empresas locales de este sector. Lo ha hecho con anterioridad, recalcan los populares. Es lamentable, afirma el PP, que no se haya pedido presupuesto a nin-

guna de las imprentas de la localidad para la elaboración de esta guía, optando por pedirlo a tres empresas de fuera. A pesar de que la ley, por la cuantía del trabajo, no les obligaba a convocar un concurso con publicidad al que cualquiera hubiera podido concurrir. La guía, que será realizada por una empresa de la vecina localidad de Mota del Cuervo, por un importe de 11.400 euros, además de los beneficios económicos lógicos derivados de la realización del trabajo, podría haber supuesto, destaca Lucas-Torres, un importante soporte publicitario para la localidad.

**FORMACIÓN** A LO LARGO DEL MES DE OCTUBRE

## Clausurado un curso de ayudante de Cocina para mujeres en Villarrubia

**LA TRIBUNA**  
Villarrubia de los Ojos

El curso de ayudante de cocina que el Ayuntamiento de Villarrubia de los Ojos, a través de su Concejalía de Bienestar Social, organizó para mujeres de la localidad, se clausuró ayer noche. Éste ha sido una de las ofertas de la programación formativa de Garantía Social del Ayuntamiento de la localidad y se ha venido impartiendo en el Centro de la localidad durante el mes de octubre.

El alcalde de Villarrubia, Fernando García, acompañado de la concejala de Bienestar social, Julián Fernández Fiorito, fue el encargado

de clausurar el curso. En su intervención, ensalzó en primer lugar la dedicación y el interés que las alumnas han mostrado en este módulo formativo que va a permitir que una de ellas sea "la encargada de gestionar el servicio de cafetería y restaurante del Centro, que es tan vital para los mayores de nuestro municipio".

Fernando García agradeció también y de manera especial, "el esfuerzo que estas mujeres realizaron en la pasada Feria, en la que sirvieron más de cuarenta comidas diarias, pese a encontrarse en periodo de prácticas".

■ **SOCIEDAD** "LOS NECESITAMOS, NOS NECESITAN" ES EL LEMA DE LA CAMPAÑA

## La Solana presenta el programa de la II Semana Intercultural

**LA TRIBUNA**  
La Solana

Responsables de las organizaciones que integran Plan Local de Integración Social (Plis) presentaron hoy las actividades que se desarrollarán la Semana Intercultural que se desarrollará del 25 de noviembre al 1 de diciembre en La Solana.

En esta ocasión el lema bajo el que se desarrollará es «Los necesitamos, nos necesitan» y su objetivo será conseguir una mayor convivencia entre inmigrantes y nativos de la localidad.

**PROGRAMACIÓN**

La coordinadora del Plis, Cati Jiménez, Bernardo Peinado de Cruz Ro-

ja y Virginia Vázquez de Cáritas, fueron los encargados de dar a conocer estas actividades y recordaron además de lo programado habrá una campaña de sensibilización en los colegios de primaria y ESO, con tertulias y proyecciones de vídeo, en horario escolar.

El lunes 25 de noviembre se inaugurará además de la Semana, una exposición fotográfica en las salas del Centro Cultural Don Diego, en la que se podrán contemplar las fotos participantes en el concurso fotográfico convocado con este motivo. Otras actividades serán una mesa redonda con el título «\*¿Qué me hizo venir?, en la que inmigrantes de diferentes países ex-

pondrán sus experiencias, mientras que en la televisión local se realizará una entrevista con diferentes inmigrantes. El viernes 29 está prevista la celebración de una Fiesta de Convivencia Intercultural, dirigida a inmigrantes y solaneros, en las dependencias de la Casa de la Iglesia, y en la que se desarrollará, entre otras actividades, un mercadillo multicultural, con venta de artesanía, gastronomía, decoración de uñas, Hena, trenzas y juegos solidarios. A partir del mediodía del domingo 1 de diciembre se celebrarán también, tanto en el patio del Centro Cultural Don Diego como en la Plaza Mayor, juegos solidarios.

**Colección Planeta III**

**La Tribuna**

**8 grandes novelas a un precio excepcional**

**Entrega todos los domingos**

Por tan sólo  
0,75 € más

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

EDITORIAL

## Inflación endémica

En contra de las previsiones de la mayoría de los analistas, los precios volvieron a sufrir un fuerte repunte el pasado mes de octubre, subiendo una décima respecto al mes anterior y situando la inflación interanual en un abultado 4%, exactamente el doble de las previsiones del Gobierno para todo el año. La cadencia de estos incrementos en los precios está convirtiendo en endémico el problema inflacionista de la economía española sin que ni siquiera los cambios de metodología consigan alterar las tensiones de precios.

Uno de los peores efectos económicos de la inflación, mas allá del empobrecimiento de los asalariados y su pérdida de poder adquisitivo, es el impacto negativo en la competitividad de los productos españoles en el marco de la Unión Europea. Mantener constante un elevado diferencial de inflación con el de nuestros principales clientes, provoca un descenso de las exportaciones, incentiva el traslado de fábricas y desalienta la llegada de nuevos capitales. Es el camino más directo para que España, situada en la periferia europea y con déficits de infraestructuras, pierda inversiones y empleo. Además una parte de este diferencial de inflación es inevitable en la medida en que el proceso de convergencia real entre economías que tienen distintos niveles de renta (de España hacia la media europea) tiende a igualar los precios hacia los más altos y no hacia los más bajos (los españoles). El vicepresidente del Gobierno y ministro de Economía Rodrigo Rato admitió ayer sin excusas que la inflación es "muy insatisfactoria" y apuntó al segmento de la distribución de los alimentos no elaborados buena parte de la responsabilidad. En este capítulo anunció un paquete de medidas correctoras, pero no cabe esperar mucho de retoques cosméticos si no se entra de lleno en la raíz del problema inflacionista que no es otro que el aumento de la competencia. A la vista de los resultados hay que pensar que el Gobierno ha perdido interés en trabajar sobre la disciplina de precios en beneficio de lograr conseguir mayores tasas de crecimiento económico aunque sea desequilibrado e insano. Este es un camino bien conocido por la experiencia que se agradece a corto plazo pero que hay que pagar, siempre, cuando termina agotándose.

### LA TRIBUNA DE CIUDAD REAL

Único diario provincial editado en Castilla-La Mancha con control de OJD

Año XIII Depósito Legal: CR-1164-1990  
EMPRESA EDITORA: Promotora de Medios de Castilla-La Mancha, S.A.

EDITOR: Antonio Méndez Pozo

DIRECTORA: Concepción Sánchez Hernández. REDACTORES JEFE CIUDAD REAL: Gustavo Prieto Alía y Fernando Franco. REDACTORA JEFE PUERTOLLANO: Paqui Casado Albertos. REDACCIÓN CIUDAD REAL: Pilar Muñoz González, Diego Farto San José, Oliva Carretero Ruiz, Teresa González Maroto, Rocio Cervantes García de la Cruz, Javier Campos Rodríguez, Patricia Rodríguez Cima, María Menéndez García, Luis Revilla Sánchez, José de Abajo y Mario Díaz. COORDINADOR EDITORIAL: Manuel López Camarena. AUXILIARES DE REDACCIÓN: María Sierra de la Osa y M<sup>o</sup> Jesús Cañizares Rodríguez. REDACCIÓN PUERTOLLANO: Paco Acero Ruiz e Israel Díaz. REDACCIÓN VADEPEÑAS: Consoli Viver. FOTOGRAFÍA: Remigio Rueda Villaverde, Tomás Fernández de Moya Montero. AGENCIAS INFORMATIVAS: Efe, Colpisa. DIRECTORA GERENTE: Camina Camacho Ayuso. DEPARTAMENTO DE ADMINISTRACIÓN:

CIÓN: María Carmen Gracia Macías, Encarnación Rubio Ormeño, Asunción Arias Tejada, Prado Vacas Ocaña y Sonia Cerrillo. REDACCIÓN, ADMINISTRACIÓN, SUSCRIPCIÓN Y PUBLICIDAD: C/ Juan II, número 7 1ª planta. Teléfonos: 926 21 53 01 - 02 03 04. Fax: 926 21 53 06 (Redacción) Fax: 926 21 51 45 (Administración y Publicidad) REDACCIÓN DE PUERTOLLANO: Avda. Primero de Mayo, 1. Edificio Calderón, Entrepiso. Teléfono: 926 41 29 05. Fax: 926 41 32 41. REDACCIÓN VADEPEÑAS: C/ Caldereros, 3, 1ª A Escalera izda. Teléfonos: 926 31 11 04 / 31 26 33. Fax: 926 31 26 33. JEFE DE PUBLICIDAD: Vicente Culebra Alcaide. PUBLICIDAD PROVINCIAL: Carlos Pinilla Peco. DEPARTAMENTO DE PROMOCIONES: Javier Mohino Chocano. DEPARTAMENTO DE DISEÑO: David Rebatto Santos. PUBLICIDAD NACIONAL: CMXXI, José Abascal, 56, Madrid. Teléfono: 91 4564717. DIRECTOR GENERAL: José Luis Hazas. DIRECTOR ÁREA DE PRENSA: Carlos Lázaro. IMPRIME: Lozano Artes Gráficas S.L., Polígono Larache. E-MAIL: Ciudad Real: redaccion@diariolatribuna.com Puertollano: tribunap@diariolatribuna.com Valdepeñas: tribunav@diariolatribuna.com



VENTANA ABIERTA DIEGO PERIS

## La caja perforada

El día 13 de Noviembre se inaugura en Puertollano el Centro de Estudios Superiores. El edificio se ubica en una parcela propiedad del ayuntamiento de Puertollano con unos 2000 metros cuadrados de superficie situada entre la calle Numancia y calle Copa junto al Auditorio municipal. La Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha acuerda con el Ayuntamiento de Puertollano la construcción de un Centro de Estudios Superiores para acoger un conjunto de necesidades acordadas conjuntamente entre ambas administraciones.

La parcela se sitúa en una zona próxima al paseo de San Gregorio eje de la ciudad remodelado en los últimos años. La ocupación por el Auditorio ha dejado una gran medianería en su lateral en un solar con diferente nivel entre las calles Numancia y Copa que se aprecia considerablemente en el encuentro entre ambas calles con una fuerte bajada en su inicio. Sin embargo, interiormente el solar es horizontal estando su base en el nivel más bajo de la calle Copa.

El edificio surge en primer lugar desde su ubicación urbana en una parcela definida por la presencia del Auditorio que ocupa una parte importante de la misma. Por ello la pieza arquitectónica que se propone es una pieza que completa el conjunto implicándose en la macla de volúmenes del conjunto de su entorno. El proyecto debe abordar su implantación considerando los problemas de contorno especialmente en el interior de la parcela en los límites con el Auditorio y las nuevas edificaciones del resto de la manzana. Se estructura como un volumen que viene a ocupar el lugar de la macla urbana que le ha sido encomendado separándose de los bordes de todo el perímetro para permitir así una definición de sus fachadas y establecer iluminación y ventilación en toda su superficie. En la calle Numancia el edificio tiene tres plantas que se convierten en cuatro en la calle Copa con una zona más elevada y de dimensiones más reducidas en su centro.

Interiormente se organiza a través de un núcleo de circulaciones longitudinal paralelo a la dimensión mayor de lo edificado con núcleos de co-

municaciones en sus puntos centrales. Se crea así un centro articulador interior que permite la comunicación vertical de las diferentes plantas. La geometría, en planta, de este núcleo va variando en cada una de ellas creando un espacio más amplio en la planta de acceso y configurándose de diferente manera de acuerdo con los usos a los que sirve, en las plantas superiores. La geometría surge así desde el interior del programa funcional en su organización en planta, dentro de la estructura de los espacios definidos como base del proyecto.

El acceso principal al edificio se realiza por el centro de la calle Numancia con una puerta situada al nivel de calle que lleva directamente al núcleo central de comunicaciones verticales. En esta planta el vestíbulo de acceso comunica con las zonas de cafetería, dirección y secretaría llevando directamente al espacio de Biblioteca. En las plantas superiores, el núcleo de comunicaciones y distribución con dos escaleras y dos ascensores da acceso a las diferentes aulas y zonas de despachos. En la Biblioteca se crea una comunicación interna para permitir el control por un solo punto de acceso. El acceso lateral de la calle Copa permitirá el funcionamiento del muelle de carga y descarga del Auditorio y la entrada a la zona de instalaciones situada en la parte posterior del edificio.

Cada planta atiende a funciones claramente diferenciadas por lo que constituye la base de la organización del proyecto. Para atender a todas las demandas planteadas se ha diseñado un edificio polivalente que deberá satisfacer estas actividades de forma ordenada con un programa plural. Biblioteca, aulas, seminarios, servicios de administración, despachos y sala de reuniones posibilitan un uso diverso y abierto del edificio.

Formalmente tiene una imagen que evidencia su estructura interna poniendo de manifiesto los usos que se desarrollan en su interior: módulo de biblioteca, aulario, y departamentos. Pero todo ello en la envoltura de una piel que busca más la imagen de un entorno y la necesidad de hacerse presente en la zona en la que se ubica. El edificio se separa del entorno colindante tratando de man-

tener una autonomía a la vez que permitir un correcto funcionamiento su interior y del edificio próximo.

En la calle de acceso se opta por una cierta neutralidad reservando protagonismo al edificio del Auditorio ya construido y creando elementos de clara separación entre ambos como el gran hueco que abre espacio interior vacío. En la calle Copa con pendiente pronunciada se produce la formalización de un zócalo definido por huecos reducidos que marcan la horizontal sobre los que se levanta el edificio que en esta fachada se hace complejo con huecos que se introducen y varían según las plantas produciendo una imagen escalada establecida por los grandes volúmenes entre plantas. El gran espacio de la caja de escaleras se sitúa en un plano posterior dejando toda su altura. Los huecos de la quina abren el edificio en su lateral permitiendo ver el espacio exterior a través del mismo.

La piel edificada se construye con la piedra natural colocada en cámara de aire y con carpintería de aluminio en color acero. La fachada a la calle Numancia es más plana y perfora hacia su interior en su pequeño espesor de modo especial en el tramo de separación del Auditorio en la esquina superior que marca tránsito a la calle Copa. En la calle Copa el plano se hace más grueso adquiriendo grandes profundidades que se retranquean respecto del núcleo general en el núcleo de escalera o en distintos ámbitos de las aulas y plantas superiores. Este juego del no de cerramiento establece la línea general de la fachada del edificio en esta calle. De una fachada plana, estable, pasamos a la fachada de movimiento que parece asumir la línea de la calle en pendiente mediante un uso diverso y abierto del edificio.

El volumen de piedra se configura así como arquitectura que se abre al exterior a través de las aberturas diversas de sus fachadas y completa el equipamiento público una zona singular de la ciudad arquitectura de piedra perforada creada de acuerdo con la ciudad anterior y la forma de sus viarios, se abre un interior abierto a las necesidades culturales de la ciudad de Puertollano.

### EN CLAVE DE HUMOR RAMÓN



VENTANA ABIERTA EMILIO SANZ SÁNCHEZ

## Pisar la raya

Confieso públicamente que, cada vez que sale una nueva novela de John Grisham, (ese abogado estadounidense que cambió la toga por la pluma, y del que los fabricantes de historietas de abogados dirían que dejó de contar historias en los tribunales para contarlas en las novelas), cada vez que sale una nueva, digo, intento conseguírmela cuanto antes y me la leo en "dos ratos".

Pues resulta que, en una de las últimas de Grisham, se hace una descripción bastante buena de un hombre sin norte, que eso son los negociantes tramposos de las novelas, y el último rasgo del retrato viene a decir que "era uno de esos tipos que borró la raya, de tanto pisarla".

Me he acordado de esto del pisar la raya al informarme sobre la cuestión de la clonación terapéutica. La empresa estadounidense Advanced Cell Technology ha sido la primera en acercar el pie a la raya anunciando la posibilidad de utilizar embriones nacidos de un proceso de clonación humana, para obtener células madre, y con estas últimas tratar a pacientes con enfermedades degenerativas.

Pues bien: lo que propone el citado laboratorio norteamericano es aprovechar esos embriones humanos que pretende crear mediante clonación, para sacarles las células de su disco embrionario (células madre) y, después de una serie de procesos y cultivos, trasplantar esas células a un enfermo. Hay que decir que para poder extraer el disco embrionario, el embrión en cuestión debe morir.

El proceso sería el siguiente: 1.- Tomar una célula del paciente para clonarla. De ahí se obtiene un embrión humano; 2.- Cultivar ese embrión en un laboratorio durante unos días, el tiempo suficiente para que se le puedan separar las células de su disco embrionario (las famosas células madre). El embrión muere, y ya tenemos células madre; 3.- Esas células son

tratadas para evitar su envejecimiento, y luego se transforman en células del tipo que necesita el enfermo: nerviosas, musculares, o del tipo que sea; y 4.- Se hace el trasplante, y se tiene cuidado de que no

haya rechazo y de que las células trasplantadas se integren funcionalmente en el cuerpo del enfermo.

## Me he acordado de esto del pisar la raya al informarme sobre la cuestión de la clonación terapéutica

Dicen los científicos que, de todos estos pasos, ahora mismo sólo se sabe cómo hacer el segundo de ellos, porque se ha ensayado sobre embriones "sobrantes" de fecundaciones in vitro. Pero los demás pasos, no se sabe cómo hacerlos. Estamos, pues, en condiciones de hablar, por ahora, sólo de experimentos. Resulta curioso que ya han corrido ríos de tinta sobre este tema, pero en discursos de políticos, en

artículos de periodistas, y en anuncios de empresas: artículos científicos hay sólo

## La respuesta no la tienen los diputados de letras, ni los periodistas, ni siquiera los científicos

media docena.

A mí me ha quedado bastante claro que se trata de crear un ser humano mediante la técnica de la clonación, para luego extirparle un trozo. Con esa extirpación el ser humano se muere, pero se muere "por una buena causa" como es que se cure su progenitor biológico. Como si la bondad de la intención justificase la barbaridad de crear un ser humano con la única finalidad de luego matarlo para aprovechar sus despojos. Suena muy fuerte, pero porque es muy fuerte. Digan lo que digan los diputados y los ministros

de letras, un embrión humano es un ser humano. Para evitar la asociación de ideas, a veces dicen "conjunto de células", en vez de embrión. Pero es lo mismo: un ser humano.

Pensemos un poco. Siempre que surge la controversia ética/ciencia existe la tentación de admitir que el fin justifica los medios. Con el señuelo del progreso y con el dolor de la pena que da un enfermo, nos plantean que hay que hacer lo que sea para llegar a la solución. Y ese "lo que sea" es el que suscita el debate ético. Y, si no se tienen las ideas claras, se puede ir tapando la verdad a base de echarla encima paladas de sentimentalismo que ahoguen a la verdad misma.

Cuando hay en juego vidas humanas, y no sólo vidas humanas sino la concepción que en la sociedad se tiene acerca de su naturaleza y de su valor, es mejor mantenerse muy lejos de aquella raya de la que hablábamos al principio, no vaya a ser que, de tanto pisarla, la borremos.

Y lo mejor del caso es que, paralelamente, se están haciendo experimentaciones clínicas en las que, en vez de obtener células madre de un embrión, se obtienen de un organismo adulto, extracción ésta que no mata a nadie, con lo que no parece que sea necesario cultivar embriones. La pregunta es la que todo el mundo tiene en la cabeza: Entonces, ¿por qué tanto interés en los "experimentos" con embriones humanos? La respuesta no la tienen los diputados de letras, ni los periodistas, ni siquiera los científicos. Pero podría estar en que a esa empresa le interesa económicamente ir acercándose a la raya, con el riesgo para todos de que, en un descuido, la pise, y la termine borrando.

La estrategia sería, así, perfecta: se busca un motivo terapéutico, se desarrolla la técnica, se comercializa, y la propia dinámica de las cosas irá extendiendo su uso a otros fines menos terapéuticos.

Lo dicho: por favor, es mejor que nadie pise la vida.

VENTANA ABIERTA

GRUPO MUNICIPAL SOCIALISTA

## El insulto de los que nos gobiernan

De todo lo escrito por la mano del equipo de gobierno del Ayuntamiento de Ciudad Real, la última opinión del concejal de Juventud, D. Miguel Ángel Rodríguez, nos ha dejado atónitos. Dicen que la ignorancia es atrevida, mucho más cuando viene de quien arremete contra ciudadanos y ciudadanas que asisten a un Pleno Municipal, al que tienen derecho a asistir por ser ciudadanos y más importante, por sentirse perjudicados ante una iniciativa del equipo de Gobierno que pretende hacer un parking al lado de sus viviendas.

Dos motivos de peso que deben merecer todo el respeto de quien como Concejal o Alcalde representa a una ciudad. Es triste ver cómo se desprecia a los que se está representando con actitudes como la que manifiestan en esa opinión publicada el pasado día 7 que tiene por título "Los revienta-Plenos". Una actitud de absoluto rechazo, y consecuentemente de falta de respeto a quienes no opinan como él y viven, repetimos, donde se les pretende construir un parking, votantes muchos de ellos de su propia opción política.

Desacertados están los ediles del PP cuando afirman, esta vez por pluma del Señor Rodríguez, que "no se puede apelar al consenso para negar derechos a las mayorías". Falso, absolutamente falso, el que no apela al consenso ni lo busca ni lo respeta no tiene derecho a gobernar mayorías ni minorías. Es obligación de un representante municipal mostrar sensibilidad ante las demandas de sus vecinos, y hacen al revés cuando se les insulta llamándolos "revienta-Plenos". Son ganas de buscar el enfrentamiento y dar portazos sin sentido. Eso de que hay que hacer cumplir un programa electoral a costa de algunos es absolutamente terrible. Afirman en su testarudez de seguir adelante con la idea de un parking en el Torreón (proyecto sin proyecto que elaborará una empresa privada y no el Ayuntamiento), que han de hacerlo porque se trata de cumplir el programa electoral, y olvidan que se ha de trabajar por las iniciativas que los ciudadanos reclamen, estén por escrito o no. Por encima de cualquier programa electoral que contenga ideas buenas o francamente desafortunadas como es la construcción de un parking en plena zona de paseo, están los ciudadanos. Y se engañan ustedes solos al afirmar que esto es una estrategia del Grupo Municipal Socialista, es todo mucho más fácil que eso. Ustedes han tenido una mala idea que los vecinos reprueban. Consecuentemente han de desecharla y buscar otra. Y sobretodo y por encima de buenas o malas ideas respeten la opinión de los vecinos que tienen todo el derecho a manifestarla, incluso cuando es contraria a sus iniciativas. Su talante al llamarlos "revienta-Plenos" es un insulto. Mala cosa para los que gobiernan cuando empiezan a insultar a los ciudadanos.

VENTANA ABIERTA ENRIQUE BELDA (DIPUTADO POR CIUDAD REAL)

## Pi-cahacachaca-pi

Así reconocen los niños el tren (aunque desde que llegó el AVE, hace "uuubbb"), y así tratan publicitariamente los que gobiernan Castilla-La Mancha a los ciudadanos los temas ferroviarios: como a niños.

Esta región está acumulando anécdotas ferroviarias, tristemente protagonizadas por la Junta de Comunidades. Voy a contar algunas, que maldita gracia que hacen, pero que vds. ya conocen:

Primera: el Gobierno de Aznar lleva la alta velocidad a Alcázar de San Juan, Albacete, Cuenca, Toledo, Talavera y Guadalajara; que se unen a las ciudades que ya lo disfrutaban (Ciudad Real

al y Puertollano). Ninguna Comunidad Autónoma estará tan bien integrada en la estructura nacional de transportes ferroviarios. Bono distribuye miles de folletos de propaganda en Cuenca diciendo que él llevó el AVE allí. En Alcázar lo dice a pelo.

## se cubren las espaldas ante cualquier crítica sobre su inactividad

Segunda: los socialistas prometen que cuando se programe la Alta Velocidad por el Gobierno del PP desarrollarán sus líneas regionales para atender, por ejemplo, a Tomelloso y a Almadén. Algunos se olvidan de pedirles eso y dan vueltas a los planos para que las vías nacionales se estiren, se curven, y los trenes de alta velocidad paren cada cinco minutos.

Tercera: esta anécdota también es muy buena. La vía convencional de Madrid a Talavera necesita mejora. Un colectivo de "independientes" denuncia que la Diputación Provincial de Toledo, lo han leído bien, la Diputación (que es la única que gobierna el PP), tiene el ferrocarril abandonado.

## El PSOE se pone a mirar el coste de vías regionales que enlacen con las de alta velocidad

Cuarta: el PSOE se pone a mirar el coste de vías regionales que enlacen con las de alta velocidad y estructuren la región. Es una competencia autonómica. Como el dinero que el Estado les transfiere lo manejan atendiendo a otras prioridades (entre ellas, la televisión de Bono, la publicidad institucional, los papeles para los planos de la autovía de los viñedos o de la de Valdepeñas, que van más lentas que el programa de Jesús Quintero...), le dicen a la población: "¡Qué vergüenza!, Aznar pretende robar a los castellano-manchegos y quiere que paguemos las infraestructuras de la región". De este modo, se cubren las espaldas ante cualquier crítica sobre su inactividad.

En fin, los "sucedidos" anecdóticos siguen pero, parafraseando a Juárez, de Onda Cero Ciudad Real "No hay página para más".

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

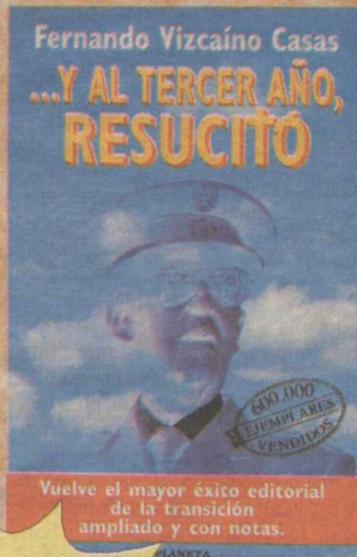
# Colección Planeta III

Consigue con

## La Tribuna

DIARIO INDEPENDIENTE de Ciudad Real

### 8 grandes novelas a un precio excepcional



**Por tan sólo  
0,75 € más  
cada entrega**



#### CUPON-RESERVA COLECCION PLANETA III

Los suscriptores de LA TRIBUNA que deseen disponer de esta magnífica promoción, por sólo 5 euros., deben enviar debidamente cumplimentado este Bono de Reserva a nuestras oficinas

Nombre y apellidos: ..... Código de cliente: .....

Dirección: .....

Población: .....

Provincia: .....

Telf.: .....





## Arias Cañete obtiene luz verde para el presupuesto agrícola del próximo 2003

Las cuentas ascienden a más de 8.030 millones, un 5,7% más respecto a 2002

PÁG. 3



Manuel Lamela y Rafael Martínez se dan un apretón de manos tras la firma del convenio de colaboración

## El MAPA desempeñará un activo papel en el I Congreso de Museos del Vino

En el evento participarán más de una treintena de centros y proyectos

El subsecretario del Ministerio de Agricultura, Manuel Lamela, y el alcalde de Valdepeñas, Rafael Martínez de Carnero, firmaron ayer un convenio por el que el Ministerio participará en algunos proyectos y actividades programadas para celebrar, en

Valdepeñas, del I Congreso de Museos del Vino en España. De acuerdo con las condiciones establecidas en el convenio, el MAPA participará en los actos que estén enmarcados en el programa de actividades previstas y entre ellas destaca la asisten-

cia del subsecretario como ponente y al acto de clausura oficial el día 22 de noviembre, según indica una nota del Ministerio. Asimismo, según los compromisos establecidos en el convenio, el Ministerio contribuye además a la financiación

de los proyectos y actividades que se desarrollen con un importe total de 18.000 euros. En el Congreso participarán un total de 33 museos y proyectos de creación de museos del vino, de los que ya están varios confirmados.

PÁG. 6

### ADEMÁS

#### 4/INTERNACIONAL

El fin de las ayudas agrarias, a debate en la cumbre de la Organización Mundial de Comercio

#### 5/EMPLEO

Asaja, satisfecha con la consecución de la garantía de permanencia del Régimen Especial Agrario

#### 7/SECTORES

El Comité de Gestión de Materias Grasas asigna a España 14 millones de euros para la mejora del aceite de oliva

#### 8/CONGRESO

Arias Salgado destaca el "importantísimo" papel de la cooperativa agraria para la distribución alimentaria

#### 9/VITIVINICULTURA

37 bodegas de la D.O. 'La Mancha' trabajan en la preparación de la gala de presentación de los 'jóvenes' 2002

#### 9/VITIVINICULTURA

El sector bodeguero apuesta por la promoción exterior global bajo un único plan de 'Vinos de España'

TRIBUNA ABIERTA ANTONIO PAPELL

## No hay locomotora europea

Lo dijo Aznar esta semana, en presencia del presidente alemán: hasta que se desencadenó la crisis económica mundial, se hablaba en los foros internacionales de la posibilidad de que la "locomotora europea" se turnara con la "locomotora americana" en el liderazgo económico mundial. Aquella tomaría el relevo de ésta cuando los Estados Unidos estuvieran en la fase menos activa de su ciclo, y viceversa. Sin embargo, en cuanto se advirtieron los primeros síntomas de la ralentización que nos aqueja, tales especulaciones cesaron absolutamente: ya nadie piensa en las posibilidades de la "locomotora europea".

Y, si se repasan todas las previsiones de los economistas —paulatinamente revisadas a la baja—, se advertirá que en todas ellas se presagia un mejor comportamiento de la economía USA que de la europea a corto, medio y largo plazo.

Las razones de esta incapacidad económica, que afecta muy particularmente a Alemania, son por lo demás perfectamente conocidas. La Comisión Europea, que el miércoles hizo públicas sus nuevas y más pesimistas previsiones en Bruselas, y los "Cinco Sabios" que asesoran al gobierno alemán, que acaban de emitir su informe de otoño —"Veinte puntos para el fomento del empleo y el crecimiento"—, tienen escasas dudas sobre el diagnóstico, que enuncia determinadas causas puramente coyunturales —en el caso de Alemania, las inundaciones de agosto, y, en general, los efectos perturbadores del 11-S y del ambiente bélico ulterior a aquellos atentados— pero que hace particular hincapié en las carencias estructurales de las economías europeas.

### EUROZONA

La Comisión, al referirse a la eurozona, destaca que el bajo crecimiento previsto del PIB se debe a que la economía de esos países aún no se ha ajustado al ciclo actual a causa de las grandes rigideces que impiden una rápida adaptación. Los 'sabios' alemanes, que analizan el plan de ahorro impulsado por el nuevo gobierno Schröder y critican que se haya abierto la polémica sobre la flexibilización del Pacto de Estabilidad, son bien expeditivos en el enunciado de sus recetas: una mayor flexibilización del mercado laboral y recortes en las prestaciones sociales. La respuesta dada por Schröder al voluminoso informe de los 'sabios' es también expresiva: el gobierno ha decidido ya llevar a cabo una serie de reformas sociales "dolorosas", pero hay que tener cuidado con no romper el equilibrio social.

En suma, la economía alemana en particular y de la eurozona en general está presa en el habitual círculo vicioso que sur-



ge en el Viejo Continente cuando el ciclo económico decae: en estas ocasiones, se hace mucho más evidente la necesidad de aplicar las recetas ortodoxas contenidas en el Pacto de Estabilidad y en la Declaración de Lisboa sobre flexibilización económica, pero, precisamente porque la crisis lesiona también a los ciudadanos, resulta más difícil que en épocas de bonanza llevar a cabo los indispensables ajustes. Los agentes sociales soportan mejor y más silenciosamente los recortes sociales en épocas de euforia que en momentos de depresión.

El debate de fondo tiene, como es evidente, una gran carga ideológica, pero parecería natural que primase un cierto pragmatismo.

La Unión Europea es institucionalmente consciente de que la conquista de la competitividad, que equivale a capacidad de crecimiento, pasa por el equilibrio presupuestario y por la flexibilidad. Resistirse a reconocer los hechos, como hace el gobierno de coalición rojiverde alemán, no sólo no beneficia en la práctica a la sociedad de su país sino que fuerza la aceptación de nuevos sacrificios en el peor momento, cuando la recesión asoma por el horizonte (el crecimiento alemán será este año del 0,4% según la Comisión y menor del 0,2% según los 'sabios').

Bien entendido que tampoco la derecha germana está a la altura en este asunto, no sólo porque Kohl, en su última etapa, fuese incapaz de llevar a cabo las reformas precisas, sino también porque los länder, gobernados en su mayor por el centro-derecha, se oponen con gran beligerancia a la austeridad que propone Berlín.

Dado que el PIB alemán es la tercera parte del de la Eurozona, la apatía del gigante germano ante el imperativo de las reformas lastra al resto de países, sobre todo por el lado de la demanda (la caída del consumo de los alemanes frena las exportaciones de toda la Unión). Y ello tiene consecuencias políticas claras: Alemania tiene que aceptar el compromiso que le supone ser el motor de Europa, y para ello ha de asumir en todos los sentidos el liderazgo correspondiente.

Liderazgo que pasa en primer lugar por el cumplimiento de los pactos contraídos —el de Estabilidad en primer lugar, sin excusas de mal pagador— y, en segundo término, por la aceptación social de las políticas realistas que Europa se ha dado a sí misma. La estabilidad presupuestaria, la flexibilización de los mercados de trabajo, la sostenibilidad de los sistemas de protección social son requisitos de la construcción europea, y la vulneración de las normas y de su espíritu nos lesiona a todos, al tiempo que debilita y desacredita a la propia Unión.

EFE

EL MINISTRO DEL MAPA, MIGUEL ARIAS CAÑETE, DESTACÓ QUE LA PARTIDA ES "EMINENTEMENTE INVERSORA"

# El Congreso aprueba las cuentas de Agricultura para el ejercicio 2003

El presupuesto asciende a más de 8.030 millones, un 5,7% más respecto a la campaña anterior

EFE

El Pleno del Congreso de los Diputados aprobó el pasado miércoles el presupuesto del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación (MAPA) para el ejercicio 2003, con 182 votos a favor, 122 en contra y una abstención.

El ministro de Agricultura, Miguel Arias Cañete, quien defendió las cuentas de su Departamento, destacó que este presupuesto es eminentemente "inversor", en concordancia con los objetivos de creación de empleo y mejora de competitividad, ya que —dijo— de cada 100 euros, 98,25 irán "directamente" a políticas activas.

Arias subrayó que el presupuesto consolidado para el 2003 será de 8.030,06 millones de euros, el 5,7 por ciento más respecto al ejercicio anterior, de las que el 87,94 por ciento (7.061 millones) procede de los fondos europeos, y el 12,06 por ciento corresponde a la aportación nacional.

## PRIORIDADES

Entre las prioridades de su Departamento para el 2003, destacó la elaboración del Libro Blanco y Desarrollo Rural, cuya publicación está prevista para el primer semestre del próximo año, y al que se destinan 200.000 euros, y la seguridad alimentaria y la industria agroalimentaria, que contará con un presupuesto de 67,04 millones de euros, con una mejora del 4,6 por ciento sobre el actual.

## OBJETIVOS FIJADOS

Entre las prioridades de su Departamento para el 2003, destacó la elaboración del Libro Blanco y Desarrollo Rural

Indicó que este presupuesto permitirá cumplir los compromisos con las Comunidades Autónomas en financiación de los planes de desarrollo rural, la ejecución de los proyectos del Plan Nacional de Regadíos (PNR) y la puesta en marcha de una ambiciosa política de seguros agrarios.

Detalló que las políticas de desarrollo rural contarán con un presupuesto de 774,27 millones de euros; el PNR, con 97,72 millones de euros y los seguros



## Cumplir

**El ministro de Agricultura, Miguel Arias Cañete, indicó que este presupuesto permitirá cumplir los compromisos con las Comunidades Autónomas en financiación de los planes de desarrollo rural, la ejecución de los proyectos del Plan Nacional de Regadíos (PNR) y la puesta en marcha de una ambiciosa política de seguros agrarios**

agrarios a través de la Entidad Nacional de Seguros Agrarios (ENESA) con 197,13 millones de euros, con un aumento del 6,6 por ciento sobre el año 2002.

Arias resaltó que las Sociedades Estatales del Agua (SEIASA), encargadas de impulsar el PNR, alcanzan con la dotación del año 2003 el 80 por ciento (751 millones de euros) de su financiación total prevista hasta el año 2008 y que entre los años 2000 y 2002 se han comprometido 342 millones de euros con los regantes.

En cuanto al sector pesquero, Arias definió como principales objetivos la mejora de las condi-

ciones estructurales del sector, la lucha contra la pesca ilegal, la diversificación económica, la consolidación de nuevas pesquerías y el impulso a la acuicultura y la comercialización.

En este sentido resaltó que la partida total dedicado a la política pesquera ascenderá a 182,40 millones de euros, de los que 52,73 millones irá a programas de protección y conservación de recursos pesqueros y los 129,67 millones, restantes, a mejora de estructuras y mercados pesqueros, línea que experimenta un descenso del 31 por ciento por las importantes actuaciones del pasado año.

## INCREMENTO IMPRESCINDIBLE

El diputado de la Chunta Aragonesista (CHA), José Antonio Labordeta, destacó que es "imprescindible" un incremento de las partidas presupuestarias agrarias para poder seguir desarrollando una agricultura competitiva en todas las regiones.

## INVERSIÓN

Arias, quien defendió las cuentas, destacó que este presupuesto es "inversor", atendiendo a los fines previstos

## MAYOR ATENCIÓN

Desde el Bloque Nacionalista Galego (BNG), Carlos Aymerich, demandó del Estado una "mayor atención" a las obras de regadíos "ya comprometidas" en algunas comarcas gallegas, y pidió un plan de diversificación y actuación en las zonas dependientes de la pesca. José Luis Centella, por Izquierda Unida (IU), realizó una llamada de atención al Grupo Popular por difundir "que por parte de los grupos de la oposición no se han presentado alternativas a estos presupuestos", y advirtió al Gobierno de que debería ser "más ambicioso" y dedicar más atención al sector agrícola y pesquero.

El diputado por el Grupo Socialista, Jesús Cuadrado, recriminó al titular de Agricultura "su falta de entusiasmo" en la defensa de su presupuestos, lo que en su opinión refleja que el sector agrario "no es una prioridad" para el Gobierno, "atendiendo —dijo— a la lectura rigurosa de estos presupuestos".

## CIFRAS

"De cada 100 euros, 98,25 irán directamente destinados a políticas activas", sentenció el ministro

El portavoz de Agricultura por el PP, José Madero, afirmó que los presupuestos son "eficientes y suficientes", y rebatió las afirmaciones socialistas.

DIFERENTES SESIONES IRÁN DESTINADAS A NEGOCIAR LA AGENDA ESTABLECIDA EN DOHA

# La cumbre de la OMC analiza el fin de las ayudas a la agricultura

La UE afirma que sus esfuerzos para reducir la protección se están retrasando

## COLPISA

Los debates de la reunión ministerial de la Organización Mundial de Comercio (OMC) en Sidney se centraron ayer en el intercambio de impresiones sobre los puntos más conflictivos, que hoy se abordarán en las diferentes sesiones de trabajo de la conferencia, destinadas a negociar la agenda establecida en Doha (Qatar) el año pasado.

Esta reunión viene a servir de termómetro en cuanto al clima de confianza y nivel de compromiso que suscitan las propuestas de la ronda de Doha, para las cuales se deben alcanzar compromisos firmes en la próxima reunión de la totalidad de miembros de la OMC en Cancún (México), en 2003.

En esta primera jornada, aunque se han producido diferentes encuentros informales entre las delegaciones presentes en la reunión, no se ha divulgado ningún avance significativo. Entre los temas más espinosos se encuentran la definición del calendario y los términos en los que se deben materializar la eliminación de las ayudas para la agricultura en mercados fuertemente protegidos como la Unión Europea, Estados Unidos y Japón.

La UE ya señaló la semana pasada que los esfuerzos para reducir la protección de la agricultura en la Unión con horizonte en el 2006 se están viendo seriamente retrasados. En este sentido, el Ministro de Comercio australiano, Mark Vaile, aseguró que "sin la conclusión satisfactoria de las negociaciones sobre agricultura, no habrá ningún avance en la ronda de Doha".

El director general de la Organización Mundial de Comercio (OMC), el tailandés Supachai Panatchpakdi, ya ha apuntado que va a ser complicado que se alcance ningún acuerdo relevante sobre agricultura en la reunión de Sidney, dado que sólo se encuentran presentes 25 de los 145 miembros de la OMC. A pesar del escepticismo que rodea a este punto de la agenda, Panatchpakdi muestra cierto optimismo: "pueden darse algunos retrasos, pero yo todavía pienso que antes de que se cumpla el plazo establecido, podremos ver progresos", señaló ante la prensa estadounidense días antes de partir hacia Australia.

## GENÉRICOS.

Otro de los puntos conflictivos es el acceso por parte de los países en vías de desarrollo a medicamentos genéricos en el tratamiento de enfermedades como el sida, la malaria o la tuberculosis, una necesidad imperiosa en la que ha insistido ayer mismo el secretario general de Naciones Unidas, Kofi Annan.

En la reunión de la OMC en Do-



## Doha

**Esta reunión viene a servir de termómetro en cuanto al clima de confianza y nivel de compromiso que suscitan las propuestas de Doha**

ha, se acordó que la salud pública de los países del tercer mundo debe estar por encima de los derechos multimillonarios sobre patentes, un hecho que sin duda pone en serias dificultades a los países occidentales líderes en la industria farmacéutica.

Esta decisión contraviene los intereses de grandes empresas farmacéuticas que poseen las patentes de los tratamientos para dichas enfermedades. El Tratado sobre los derechos de la propiedad intelectual relacionados con el comercio debe en-

contrar antes de final de año una manera de reconciliar los intereses comerciales de las empresas farmacéuticas con la necesidad de medicamentos más baratos en los países subdesarrollados.

Entretanto, la liberalización del sector servicios sigue siendo un objetivo prioritario de la ronda Doha que todavía no ha visto avances en las negociaciones. Sin embargo, la consecución de acuerdos depende en gran medida de los avances en agricultura.

## Lamela: "Hay que crear políticas ambiciosas y agresivas para incorporar a las mujeres al mundo rural"

### EFEAGRO

El subsecretario del Ministerio de Agricultura (MAPA), Manuel Lamela, destacó ayer que cada vez tenemos que ser más "agresivos y ambiciosos" en las políticas de incorporación de jóvenes y de las mujeres al mundo rural, para provocar de nuevo la "ilusión" de vivir en el campo.

Lamela, que inauguró ayer en Madrid la jornada "Políticas de relevo generacional y la incorporación de las mujeres al medio rural", cuyas ponencias serán tomadas en cuenta en el Libro Blanco de la Agricultura que está elaborando el Ministerio de Agricultura, dijo que el Gobierno cen-

tral apuesta por "la formación" para conseguir este objetivo.

El subsecretario destacó que uno de las principales intenciones del Gobierno es el mantenimiento de las explotaciones agrarias, y "hacerlas cada día más competitivas", mediante "políticas activas" con la incorporación de las mujeres al campo y con un proceso de mejora de las condiciones para la incorporación de los jóvenes al campo.

### FORMACIÓN.

Resaltó que para el Ministerio de Agricultura es fundamental llevar a cabo una buena "formación", para dotar de una mayor capacidad de gestión de empre-

sarial a los jóvenes y a las mujeres, "para garantizar -dijo- precisamente esa competitividad".

El subsecretario del Ministerio de Agricultura manifestó que es necesario hacer un medio rural lo suficientemente "atractivo y rentable" para fomentar la titularidad de las explotaciones por parte de nuestros jóvenes, y en segundo lugar, desde el punto de vista de la mujer, "la incorporación en plena igualdad de derechos con el resto de los titulares".

El subsecretario del Ministerio, Manuel Lamela, dijo que estos objetivos son "ambiciosos, pero alcanzables", ya que significan "políticas de discriminación positiva en favor de la mujer

## Fischler dice que el desacoplamiento de las ayudas es necesario

### EFEAGRO

El comisario de Agricultura europeo, Franz Fischler, defendió ayer la propuesta de la revisión intermedia de la Política Agrícola Común (PAC) elaborada por la Comisión Europea (CE) e insistió en la necesidad de llevar a cabo un desacoplamiento de las ayudas agrícolas ligadas a la producción.

Fischler hizo estas declaraciones a través de un videocomunicado en el transcurso del IV Congreso de Cooperativismo Agrario que se desarrolla en Salamanca, y aseguró que las actuales ayudas directas a los agricultores "no son defendibles en las negociaciones de la Organización Mundial de Comercio (OMC)".

Manifiestó que las dos únicas opciones factibles son el desacoplamiento de las ayudas directas o llevar a cabo "drásticos recortes en los pagos" y afirmó que los objetivos recogidos en la reforma intermedia de la PAC "parecen no haber cambiado tras las decisiones adoptadas en la Cumbre de Bruselas del pasado 25 de octubre".

En este sentido señaló que a pesar de haberse fijado un techo presupuestario hasta el año 2013, las conclusiones de la Presidencia "dejan claro" que este acuerdo no perjudica la toma de futuras decisiones sobre el contenido de la Política Agrícola Común (PAC).

Recordó que junto a lo previsto en la reforma intermedia de la PAC, en los próximos años habrá revisiones y reformas de sectores como el aceite de oliva, el tabaco, el algodón, el azúcar, el vino y el sector lácteo, "reformas que tienen que incluirse dentro del techo presupuestario".

Indicó que de actuar ahora, se tendrá la oportunidad de determinar el desarrollo futuro de la PAC y matizó que si no se actúa con rapidez, las restricciones del techo presupuestario "no nos dejarán ningún margen de maniobra".

rural y de los jóvenes que quieren incorporarse al mundo rural".

Durante la jornada de ayer se analizó también la juventud rural y relevo generacional en la agricultura; las mujeres en el medio rural y en el sector de la industria agroalimentaria y los retos y oportunidades de las mujeres jóvenes en el campo.

En la segunda parte de esta jornada monográfica que se celebra en Madrid se tratará el papel de las mujeres en el sector agrario; el papel de las mujeres en el medio rural y la aportación de la Comisión de la Mujer de la Federación de Municipios y Provincias - al Libro Blanco de la Agricultura y Desarrollo Rural.

EL SECRETARIO DE ESTADO, GERARDO CAMPS, RESPONDE ASÍ A LA PETICIÓN

## Asaja consigue que se garantice el régimen especial agrario

Se celebraron varias reuniones con la Tesorería de la Seguridad Social

### La Tribuna

El secretario de estado, Gerardo Camps, en respuesta a la petición formulada por ASAJA respecto a las altas previas en el sector agrario, ha comunicado que el Gobierno mejorará el Régimen Especial Agrario, por lo que no se plantea su desaparición.

De igual modo, en la carta que el secretario de Estado ha dirigido al presidente de ASAJA, Pedro Barato, se asegura que el Ministerio de Trabajo está dispuesto a establecer los cauces de diálogo que se consideren oportunos con los representantes de las asociaciones agrarias más representativas, de forma que todas las medidas que se tomen en vista a una mejora en las prestaciones de los trabajadores agrarios, tanto por cuenta propia como ajena, puedan contar con el mayor consenso del sector.

Asimismo, Gerardo Camps asegura que, dado el éxito con el que han concluido las conversaciones para aplicar el Real Decreto 479/2002 sobre afiliación agraria, es posible que se pueda llegar a acuerdos respecto al futuro de la Seguridad Social Agraria, un asunto sobre el cual ASAJA ha mostrado en reiteradas ocasiones su preocupación.

Recordemos que la semana pasada, gracias a las numerosas reuniones mantenidas con la Tesorería General de la Seguridad Social, así como con el propio secretario de Estado, ASAJA consiguió flexibilizar las altas previas del Régimen Especial Agrario.

A partir de ahora cualquier empresario agrario que tenga que dar de alta a un trabajador podrá comunicar el alta del mismo hasta las 12:00 horas del día en el que comienza su actividad.

Para aquellas empresas que contraten un mínimo de 100 trabajadores el plazo se amplía un día, al igual que para aquellos trabajadores que inicien su labor con posterioridad a las 12:00 horas del mediodía. Además, en el caso de los trabajadores eventuales no será necesario comunicar las bajas.

A propuesta de ASAJA, también se han simplificado los impresos que debe cumplimentar el empresario para comunicar las altas y bajas. El nuevo formulario será bastante más sencillo y se reducen considerablemente los datos a aportar, tanto en el caso de las contrataciones individuales e indefinidas como para las colectivas.

Para facilitar la tramitación de las altas y bajas se amplían los lu-



### Campo

Pedro Barato,  
presidente de  
Asaja

gares de presentación. Los impresos podrán presentarse en cualquier oficina de la Tesorería General y del Instituto Nacional de la Seguridad Social, bien a través del sistema Red, mediante fax o

acudiendo a las propias oficinas. ASAJA ha propuesto que se amplíe también a las corporaciones municipales y a través de llamadas telefónicas con clave de ida y vuelta.

## Piden ampliación de plazos para seguros

### La Tribuna

La Asociación Agraria - Jóvenes Agricultores (ASAJA) ha solicitado a Enesa un aplazamiento en la fecha de contratación del seguro integral de cereales y leguminosas; debido a las condiciones climatológicas adversas que se han producido en la provincia de Ciudad Real, y que han afectado gravemente a las labores de siembra de cereales y leguminosas.

Según ha manifestado ASAJA, estas condiciones climatológicas están retra-

sando los planes de siembra, ya que los cultivadores están a la espera de mejores condiciones para la siembra de dichos cultivos, evitando con ello la pérdida de semilla por una mala germinación, lo que a su vez impide que a fecha de terminación del plazo para suscribir el Seguro Integral de Cereales o Leguminosas en esta zona (1 y 15 de diciembre respectivamente), se esté en condiciones de poder tener claros los planes de cultivo para esta campaña.

Por otra parte, ASAJA

informa de que ya se han fijado las penalizaciones de las ayudas a las leguminosas.

En este sentido, los productores de leguminosas para alimentación animal (vezas y yerros) tendrán una penalización del 17%, por lo que cobrarán 150,52 euros por hectáreas.

En cuanto a las leguminosas de consumo humano (garbanzos y lentejas), al no haberse sobrepasado la superficie máxima garantizada, la ayuda se cobrará íntegra, siendo esta de 181 euros por hectárea.

## Asaja solicita que se amplíe hasta el 50% la retirada de tierras

### La Tribuna

La Asociación Agraria - Jóvenes Agricultores (ASAJA) solicita a la Consejería de Agricultura y Medio Ambiente que realice las gestiones oportunas para que la retirada voluntaria de tierras, tanto en secano como en regadío, pueda llegar hasta el 50 por ciento de la superficie total por la que se solicitan los pagos compensatorios.

La Organización Agraria ha afirmado que las actuales condiciones climatológicas están retrasando las siembras en buena parte de la Comunidad Autónoma, por lo que considera que la ampliación del barbecho voluntario podría representar una opción a tener en cuenta por los agricultores que quieren garantizar su renta. Es por ello que ASAJA solicita también que dicha ampliación se contemple en la Orden que regulará la solicitud de ayudas por superficie para la campaña 2003-2004, con objeto de que los agricultores puedan decidir su plan de siembra a sabiendas de las normas de producción que regirán la próxima campaña.

Por esta razón, la Organización Agraria ha reiterado a la Consejería de Agricultura su petición de que dicha Orden se publique lo antes posible.

## CL-M recibirá 217.947 euros para programas ganaderos

### La Tribuna

La Asociación Agraria - Jóvenes Agricultores informa de que, según lo acordado en la última reunión de la Conferencia Sectorial de Agricultura y Desarrollo Rural, se distribuirán 5.084.689 euros destinados al pago de indemnizaciones por sacrificio de ganado y al programa de Calidad de la Carne.

Concretamente, para las indemnizaciones por sacrificio de animales en el marco de los Programas Nacionales de lucha contra las encefalopatías espongiformes transmisibles se ha destinado un total de 1.724.235 euros, y para las indemnizaciones por sacrificio de cerdos como consecuencia de la peste porcina clásica en Cataluña un total de 1.341.054 euros. Finalmente, para el desarrollo del Programa de Calidad de la Carne, las comunidades autónomas contarán con 2.019.400 euros.

En el caso de Castilla - La Mancha, la distribución será de 126.640 euros para la indemnización por sacrificio animales (EEB) y 91.307 euros para el Programa de Calidad de la Carne.

## LAMELA Y EL ALCALDE DE VALDEPEÑAS FIRMAN UN CONVENIO DE COLABORACIÓN

# El MAPA patrocina el I Congreso de Museos del Vino en España

El Ministerio participará en los actos que estén enmarcados en la programación

### EFEAGRO

El subsecretario del Ministerio de Agricultura, Manuel Lamela, y el alcalde de Valdepeñas, Rafael Martínez de Carnero, firmaron ayer un convenio por el que el Ministerio participará en algunos proyectos y actividades programadas para celebrar, en Valdepeñas, del I Congreso de Museos del Vino en España.

De acuerdo con las condiciones establecidas en el convenio, el MAPA participará en los actos que estén enmarcados en el programa de actividades previstas y entre ellas destaca la asistencia del subsecretario como ponente y al acto de clausura oficial el día 22 de noviembre, según indica una nota del Ministerio.

Asimismo, según los compromisos establecidos en el convenio, el Ministerio contribuye además a la financiación de los proyectos y actividades que se desarrollen con un importe total de 18.000 euros.

En el Congreso participarán un total de 33 museos y proyectos de creación de museos del vino, de los que ya están confirmados los de Cambados, Valladolid, Villafranca del Penedés, Bodega-Redonda "Utiel-Requena", "Campo de Borja", Cariñena, Somontano, Castillo de Perelada, "La Baranda", Málaga (Ojén), "El Grifo" y Cacabelos.

Además asistirán los de "Villa Lucía" de Laguardia, "Juan Carcelén" de Jumilla, Museo del Vino del Condado, Museo de la Vida Rural y Vitivinícola "Caserío de Sisternas" (Requena), "Legado de Bacchus" de Jalón, en Alicante, el Museo del Vino de Bullas y el Museo del Vino de Valdepeñas.

Por su parte, los proyectos de museos que se darán cita en este I Congreso de Museos del Vino en España son: El Museo de la Cultura del Vino "Dinastía Vivanco" (Briones, Alava), Casa-Museo del Vino de Arganda, el Palacio del Vino de Almendralejo, el Museo del Vino de la Ciudad de Málaga y el Museo del Vino de La Palma del Condado.

Además de esos, participarán el Museo del Vino de Gran Canaria, el Museo del Vino Para la Isla de La Palma, la Casa del Cava de Sant Sadurní D'Anoia, el Museo del Vino de Montilla, el Centro de Exposición de la Viña y del Vino de Navarra y el Museo



### 38 museos

En el Congreso participarán un total de 33 museos y proyectos de creación de museos del vino

del Vino de Trasiego de San Martín del Río (Teruel).

Asimismo, estará presente en el Congreso el investigador del Museo del Prado Jaime García Mayte, que está realizando una tesis doctoral sobre 'El Vino en la Pintura' y quien está, especialmente, interesado en contactar con aquellos museos del vino o proyectos de museos que cuentan con

obras de arte en sus vitrinas. Por otro lado, está prevista la presentación a los participantes del borrador del proyecto de Rutas del Vino a nivel nacional por parte de la consultora Antar Deloitte-Touche y que incide de pleno en el Enoturismo y los marchamos de calidad que van a ser necesario para que se reconozcan las diferentes Rutas del Vino.

## EEUU pide a la UE que admita sus métodos de producción de vino antes de fin de año

### EFEAGRO

Estados Unidos quiere alcanzar un acuerdo con la UE antes de final de año que permita que sus métodos de producción de vino "tengan cabida" en el mercado comunitario, informaron ayer fuentes diplomáticas.

Representantes de la Comisión Europea y del Gobierno de EEUU negocian en estos momentos un acuerdo sobre vinos que quieren concluir antes de que acabe 2002 y en los últimos días han celebrado varias videoconferencias sobre este asunto.

Asimismo, representantes del gabinete del responsable del comercio exterior de EEUU, Robert Zoellick, se reunirán la semana que viene en Bruselas con los negociadores de la Comisión Europea.

La UE pretende proteger denominaciones tradicionales como 'Málaga', o 'Jerez', mientras que la principal reivindicación estadounidense es que ciertos métodos de producción del vino sean reconocidos en el mercado comunitario.

Para EEUU, la causa de que los vinos obtenidos mediante determinadas prácticas enológicas no entren en la UE "no tiene que ver con motivos de seguridad alimentaria", sino con la regulación comunitaria, que protege a su producción tradicional, según las fuentes. Por otro lado, la legislación de EEUU, y en concreto la llamada enmienda D'Amato de 1997, permite el uso de las denominaciones Málaga, Jerez, Chablis, Madeira, Oporto, Borgoña, Burdeos, Tokay (Hungría) o Champagne para vinos producidos en su territorio, al considerarlos "semi-genéricos", lo que perjudica a los productores comunitarios.

## La vendimia en Italia registra un "mínimo histórico"

### EFEAGRO

La vendimia en Italia baja esta campaña el 17 por ciento hasta 43,2 millones de hectolitros frente a los 52,3 millones de la campaña anterior, un "mínimo histórico". Según los datos al mes de octubre del Instituto Italiano de Estudios Agrarios y Pesqueros (ISMEA), una de las causas de este descenso se debe a las adversas condiciones climáticas y a que la lluvia persistente en época de vendimia dañó la recolección.

SEGÚN LO APROBADO POR EL COMITÉ DE LA GESTIÓN DE MATERIAS GRASAS

# España obtiene 14 millones de euros para el aceite de oliva

Para la mejora de la calidad de la producción y su impacto medioambiental

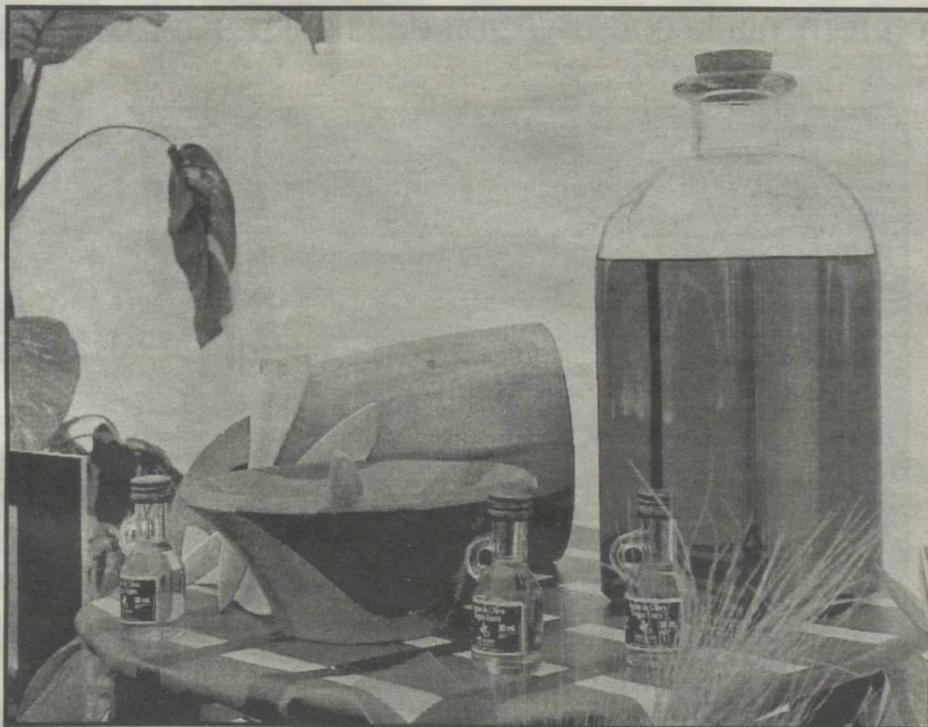
## LA TRIBUNA

El Comité de Gestión de Materias Grasas aprobaba en los pasados días el Reglamento por el que se establecen los límites máximos indicativos de la financiación del Programa de mejora de la calidad para el ciclo de producción 2003/04 (del 1 de mayo de 2003 al 1 de abril de 2004).

La cantidad asignada a España es de 14.137.960 euros, que se destinará a financiar las distintas actuaciones ya establecidas para la mejora de la calidad de la producción oleícola y su impacto en el medio ambiente en el período citado.

La financiación de este programa se realiza con la retención del 1,4 por ciento de la ayuda a la producción de la campaña de comercialización 2001/02, que finaliza el año anterior al del comienzo del ciclo de producción.

A partir de la campaña 2002/03, el Reglamento 1873/2002 del Consejo establece la posibilidad de que los Estados miembros destinen dicha retención a favor de los nuevos programas de organizaciones de operadores. Sin embargo, el Reglamento aprobado no afecta al programa 2003/04 dado que su financiación procede de la retención ya practicada de la campaña 2001/02 y por tanto, es necesario aplicar toda su dotación para el Programa de mejora de la calidad.



### Objetivo

El objetivo es claro: mejorar aún más la calidad del producto

### PRESUPUESTO

La financiación de este programa se realiza con la retención del 1,4 por ciento de la ayuda a la producción y su impacto en el entorno

### OPERADORES

A partir de la campaña 2002/2003, los países miembros destinarán la retención a favor de los nuevos programas de operadores

## El Centro de Información Itinerante aboga por el consumo de aceite de oliva

### EFEAGRO

El centro de información itinerante de la séptima campaña de promoción del aceite de oliva recomienda el consumo de este producto, según dijo a Efe uno de sus organizadores Luis González.

González explicó que este centro, que cuenta con la financiación de la Unión Europea, está formado por un 'road show' de 45 metros cuadrados distribuidos en varios espacios y "trata además de dar a conocer las cualidades del aceite a través de acciones promocionales en puntos de ventas, restaurantes e hipermercados de la ciudad".

Recordó que desde que se iniciara la séptima Campaña de Promoción del Aceite de Oliva en el año 2000 han visitado numerosas ciudades españolas y destacó que han elegido la comunidad andaluza para "finalizar la campaña", si bien adelantó que el acto final tendrá lugar en Madrid a finales de diciembre.

González señaló que este 'road show' está dividido en diversas áreas, como la de Internet, en la que se han dispuesto tres ordenadores con conexión a Internet para que "los ciudadanos puedan visitar la página del aceite de oliva—www.aceitedeolivainfo.net— y así ampliar la cultura sobre un producto tan nuestro".

Otra de las zonas habilitadas es la de degustación en la que, según indicó González, "se ofrece a los asistentes pan con aceite de oliva".

González apuntó que la última zona de este 'road show' está destinada a la salud y cuenta con dos especialistas.

# Toda la actividad del sector oleícola, en una nueva web

## LA TRIBUNA

La Agencia para el Aceite de Oliva (AAO), organismo autónomo del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, ha creado una nueva web en la que se aporta mayor información para garantizar la transparencia del sector del aceite en España. En la página, operativa desde el pasado miércoles 13 de noviembre, se han llevado a cabo las oportunas modificaciones para poner a disposición de cualquier usuario toda la información que le permita adoptar decisiones razonadas de comercialización.

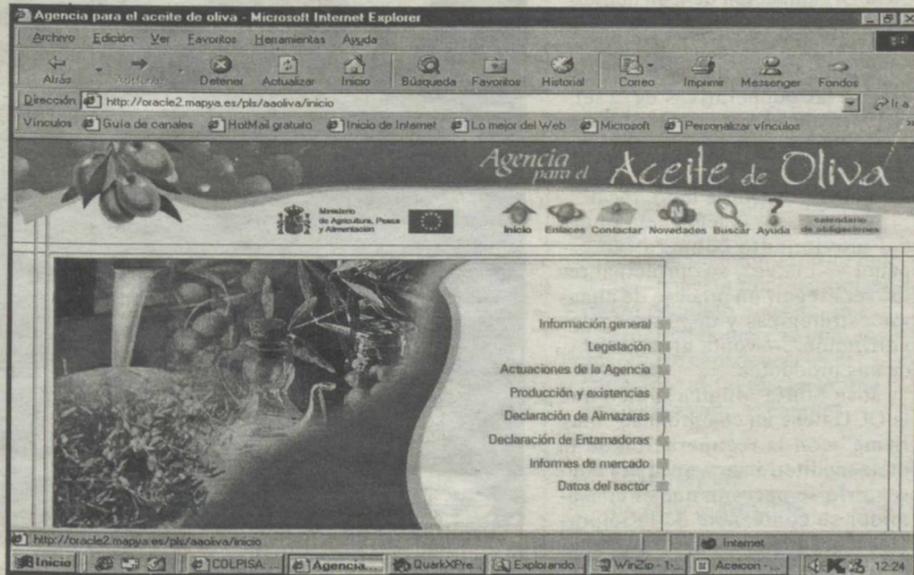
La nueva web de la AAO, una moderna herramienta de consulta del sector, los medios de comunicación y usuarios interesados en la agroalimentación, responde también a las peticiones profesionales recibidas en la agencia, ya que se ha incluido una aplicación semejante a la existente hasta ahora de 'Declaración de existencias en almazaras', para las industrias de entamado. Pu-

diendo, a partir de hoy, a través de la 'Declaración de entamadoras' enviar telemáticamente los datos de su contabilidad de existencias, para el posterior control por parte de la AAO.

La página se estructura en un menú con los siguientes apartados: Información general; Legislación; Actuaciones de la Agencia; Producciones y existencias; Declaración de Almazaras; Declaración de Entamadoras; Informes de mercado; y Datos del sector

Las principales novedades con respecto a la página anterior son las siguientes:

En el apartado 'Actuaciones de la Agencia' se ofrece información de los diferentes controles realizados por la AAO así como sus resultados. Otra novedad de la página es la posibilidad de consultar en el apartado 'Producciones y existencias', en tiempo real, tanto los movimientos de aceite en las almazaras, como el de aceituna de mesa en entamadoras. En 'Informes de mer-



cado' aparecerán los balances de campaña, datos de producción, importaciones, exportaciones, mercado interior, existencias y existencias totales de las cinco últimas campañas;

datos que ya se ofrecían mensualmente en las reuniones del sector, pero que ahora tienen la posibilidad de podernos consultar directamente en la página.

EL PRESIDENTE DE CARREFOUR INTERVINO EN EL IV CONGRESO DE COOPERATIVISMO AGRARIO

# Arias Salgado destaca el papel de la cooperativa para la distribución

“Su modo de actuación fomenta la conservación de la cultura agroalimentaria local”, dijo

## EFEAGRO

El presidente de Carrefour, Rafael Arias Salgado, señaló ayer, durante una jornada sobre los retos de las cooperativas agrícolas hasta 2010, que el funcionamiento de las cooperativas agrarias en España “es muy importante para la distribución alimentaria”.

Arias Salgado, quien intervino en el IV Congreso de Cooperativismo Agrario que se desarrolla en Salamanca hasta mañana, 15 de noviembre, destacó la importancia de las cooperativas agrarias como dinamizadores del medio rural, ya que, su modo de actuación “fomenta la conservación de la cultura agroalimentaria local”.

En cuanto a las posibles consecuencias que puede acarrear la Política Agrícola Común (PAC) ideada por la Comisión Europea (CE), Arias Salgado declaró que no tiene miedo a un proceso de reparto de los fondos de la política agrícola común (PAC) entre los actuales Estados miembros y los que se incorporarán a la misma.

En este sentido, apuntó que con la realización de un plan de adaptación adecuado “España estará en perfectas condiciones de hacer frente a un mercado europeo y mundial” y aseguró que los procesos de transformación experimentados por la industria agroalimentaria en los últimos tiempos “la ha hecho más competitiva”.

En este encuentro participaron también el director-adjunto de Puleva Food, Pedro Ara, y el director de la Organización de Consumidores y Usuarios (OCU), Jose María Múgica.

Ara manifestó que el papel que juegan las cooperativas es “esencial”, ya que “hay que entender que el fundamento de las mismas —es decir la producción y la recogida de leche— es, sobre todo, local”.

Destacó que la tendencia futura del movimiento cooperativo español y, a la vez, su “principal reto” será seguir un proceso de alianzas estratégicas y de “internacionalización” —venta al exterior— de sus productos.

Jose María Múgica indicó que la OCU tiene un compromiso “muy firme” con la recuperación de la dieta mediterránea y que para conseguirlo se necesita que el consumidor se conciencie de la importancia que tiene la ingesta de frutas, hortalizas, aceite de oliva y pescado.

Múgica destacó que en la medida en que las cooperativas sean capaces de acercar el producto al consumidor y de garantizar seguridad y sanidad, su función será importan-



## Visita

El príncipe asistió a la inauguración del Congreso

te, aunque matizó que el problema está en que la distancia entre la cooperativa y el consumidor es todavía lejana.

Por otra parte, apuntó que la sustitución de estos alimentos por otros enriquecidos con vitaminas u otros

nutrientes es un “error” y “un peligro grave” para recuperar la dieta mediterránea, ya que se pretende hacer creer al consumidor que ingerir estos productos es suficiente para llevar a cabo una alimentación sana.

## CCAE y Fertiberia firman un convenio para la distribución de fertilizantes

### EFEAGRO

La Confederación de Cooperativas Agrarias de España (CCAE) y la compañía de fertilizantes Fertiberia firmaron ayer, en el transcurso del IV Congreso de Cooperativismo Agrario que se celebra en Salamanca, un convenio para promover el acceso de las cooperativas a la distribución de fertilizantes.

El presidente del Consejo Sectorial de Suministros de CCAE, José Faus, manifestó que el convenio supone una actuación correcta por parte de las cooperativas de impulsar “en el sentido de agrupar volumen de compra y acceder así al más alto nivel de los mercados”.

Faus declaró que para conseguir este objetivo es necesario que existan cooperativas que actúen de forma conjunta en las negociaciones comerciales, “incluso a nivel nacional”.

El convenio establece los parámetros generales por los que se regirán las relaciones comerciales entre Fertiberia y los grupos cooperativos Coval (Valencia), Centralco (Castilla-La Mancha), Copcyl (Castilla y León), DAgro (Cornisa cantábrica Galicia) y Alto Ebro.

El acuerdo fue firmado por el vicepresidente ejecutivo de Fertiberia, Francisco de la Riva y por el presidente de CCAE, José María Luqui, en presencia del ministro de Agricultura, Miguel Arias.

## COOPERATIVAS

El acuerdo fue firmado por el vicepresidente de Fertiberia y por el presidente de CCAE, en presencia del ministro de Agricultura

# Participan 37 empresas acogidas a la Denominación de Origen 'La Mancha' Las bodegas trabajan ya para preparar la presentación de los 'jóvenes' 2002

Se trata de la cita más importante para los vinos de calidad manchegos

EAGRO

total de 37 bodegas acogidas a la Denominación de Origen 'La Mancha', se reunían ayer en la sede del Consejo Regulador en Alcázar de San Juan para ultimar los detalles de la presentación de los Jóvenes de la cosecha 2002, que desde hace varios años se viene celebrando en Madrid y que ha convertido en la cita más importante para los vinos de calidad manchegos a lo largo de la campaña, contando con la presencia de miles de profesionales de la restauración, las tiendas especializadas, la distribución, los medios de comunicación y todo un mundo de personas vinculadas de un modo con el mundo del vi-

La reunión comenzó con una revisión de los vinos que tiene previsto presentar cada bodega, corrigiendo errores que pudieran surgir, ya que en la presentación se confeccionará un cuadernillo de cata en el que figurarán las bodegas, los vinos que éstas presentan, los datos de su distribución en la capital y los puntos de venta donde los podemos encontrar. También se trataron otros aspectos que afectaban a la logística del evento, como la limpieza de las copas, que debe hacerse sin detergientes que dejen olor y perjudiquen a la cata de los vinos; la recomendación de que se fume durante la presentación, ya que también se dificulta la cata, etc.

Se diseñará además, que el número de bodegas participantes no se ha podido ampliar, pese al interés citado por esta presentación, cuestiones de espacio.

Estas bodegas mostrarán al público de la capital de España sus vinos, recientemente elaborados, los días 25 de noviembre y 26 de noviembre en el Salón Medina del Hotel Palace de Madrid, un marco perfecto para las bodegas participantes, que contarán con una extensión de 420 metros cuadrados en los que podrán exhibir sus excelentes productos.

En el acto del 25 de noviembre para abrir la jornada, a las 8 de la tarde, se ofrecerá una charla sobre 'El Vino y la Cocina' por parte de un prestigioso restaurante de Toledo, tras lo que el presidente del Consejo Regulador, José Fenollar Ávila, acompañado por las autoridades regionales asistentes, hará entrega de los premios 'Joven' al director de la bodega, al sumiller y al maître que más vinos hayan hecho a lo largo de la campaña, potenciando los vinos manchegos. Finalmente, se celebrará un cocktail en el que se degustarán los vinos nuevos de



## Reunión

La reunión comenzó con una revisión de los vinos que tiene previsto presentar cada bodega, corrigiendo errores

de las bodegas participantes en la presentación.

El día siguiente se celebrará una jornada de puertas abiertas desde las 12 hasta las 22 horas, un acto para el que se han repartido unas 8.000 invitaciones, lo que posibilitará que ese día se den cita en la presentación los principales distribuidores de vino en la capital de España, además de responsables de tiendas especializadas y de grandes superficies, así como pro-

fesionales de la Hostelería y la Restauración, y otras personas con interés por acercarse al mundo del vino. A esta presentación también están invitados numerosas autoridades regionales, entre ellos el presidente autonómico y los de las 4 diputaciones a las que se circunscribe la D.O. 'La Mancha', así como el Delegado del Gobierno, y otras autoridades nacionales, entre los que podemos destacar al Ministro de Agricultura.

## LISTADO

### ¿Quiénes son las bodegas participantes?

Las bodegas participantes en el evento, son: Agrocinegética Joma, S.L. de Villarrobledo, Bodegas Ayuso, S.L. de Villarrobledo, Bodegas Juan Ramón Lozano, S.A. de Villarrobledo, Bodegas Mazorrall (MURIMPEX, S.A.) de La Roda, Cooperativa La Remediadora de La Roda, Cooperativa La Unión de Tarrazona de La Mancha, Vinícola de Villarrobledo, y S.C.L. de Villarrobledo (todas ellas en Albacete); Augusto Angora Quirós de Alcázar de San Juan, Bodegas Centro Españolas, S.A. de Tomelloso, Bodegas Crisve (Coop. Cristo de la Vega) de Socuéllamos, Bodegas Naranjo, S.L. de Carrión de Calatrava, Bodegas

Romero de Ávila Salcedo, S.L. de La Solana, Bodegas Viñasoro, S.L. de Alcázar de San Juan, Coop. El Progreso de Villarrubia de los Ojos, Coop. La Unión de Alcázar de San Juan, Coop. Los Pozos de Daimiel, Coop. Ntra. Padre Jesús del Perdón de Manzanares, Coop. Santa Catalina de La Solana, Coop. Virgen de las Viñas de Tomelloso, Jacinto Jaramillo e Hijos, S.L. de Torralba de Calatrava, Vidal del Saz Rodríguez de Campo de Criptana, Vinícola de Castilla, S.A. de Manzanares, Vinícola de Tomelloso, S.C.L. de Tomelloso —presentes en Ciudad Real—; Coop. Ntra. Sra. de Manjavacas de Mota del Cuervo, Coop. Ntra.

Sra. del Rosario de El Provenio, Coop. San Isidro de Las Pedroñeras, Cooperjúcar, S.C.L. de Casas de Benítez, Coop. Santo Niño de la Bola de Las Mesas, Enomar, S.L. de Mota del Cuervo, Martín Puig, S.A. de San Clemente, Virgilio Solís Bodegas, S.A. de Tarancón —Cuenca—; y por último, Bodegas Entremontes (Coop. Ntra. Sra. de la Piedad) de Quintanar de la Orden, Bodegas Hermanos Rubio, S.L. de Villasequilla, Coop. Ntra. Sra. de la Paz de Corral de Almaguer, Cosecheros Embotelladores, S.A. de Noblejas, Finca La Blanca, S.L. de Puebla de Almoradiel, Viñedos y Bodegas Muñoz, S.L. de Noblejas.

## El sector bodeguero apuesta por la promoción exterior global como 'Vinos de España'

EFEAGRO

El sector bodeguero aboga por plantear un cambio en la promoción exterior de los vinos, con apoyos oficiales, con la potenciación de un plan estratégico único de 'Vinos de España', que englobe todos los tipos, como una fórmula capaz de potenciar la imagen de calidad de este producto.

La Federación Española del Vino (FEV) y la Asociación Empresarial de Bodegas de Vino de Mesa y de la Tierra (AVIMES) piden al Instituto Español de Comercio Exterior (ICEX) una modificación de la actual política de promoción para diseñar una estrategia común en lugar de diversificar los activos en multitud de planes, cuya eficacia se considera dudosa.

Así se lo han manifestado al Instituto en varias reuniones que han mantenido para ir planificando y llevando a cabo un cambio en la estrategia de la promoción de esta institución.

Fuentes de la FEV explicaron que hasta la fecha se realizaban multitud de pequeños planes de promoción —algunas individualizadas por denominaciones de origen— en los mismos mercados, que han resultado poco eficaces, ya que el mensaje quedaba difuso y no se potenciaba una imagen clara de los vinos españoles.

Desde AVIMES también comparten esta estrategia para dar a conocer los vinos españoles, si bien abogan porque en las ferias o exposiciones internacionales se desglose de forma piramidal la diversidad y distintas categorías de los vinos españoles, como por ejemplo, vinos de la tierra o vinos con denominación de origen.

Consideran que ha llegado la hora de plantearse un cambio, aprovechando que "la marca España vende", porque hasta hace unos años los consumidores de los mercados exteriores prácticamente identificaban los vinos españoles con Rioja, Jerez o Cava, además, no resulta operativo llevar a cabo 60 planes de promoción por menciones.

La FEV, con una representatividad superior del 90 por ciento de la facturación exterior del sector, apuesta también por el apoyo decidido a las empresas y principales marcas con una importante experiencia en la exportación, al favorecer la imagen de los vinos españoles.

## OBJETIVOS

La FEV y AVIMES piden al ICEX una modificación de la política de promoción para diseñar una estrategia común

**MERCADO DE TALAVERA**

Precios indicativos del 6 de noviembre de 2002

	Precio actual	Precio anterior
De vida y abasto de 7 a 11 Kg	5,70	5,70
De vida y abasto de 11,1 a 15 Kg	4,30	4,30
De vida y abasto de 15,1 a 19 Kg	3,45	3,45
De vida y abasto de 19,1 a 23 Kg	3,10	3,10
De vida y abasto de 23,1 a 25,4 Kg	2,95	2,95
De vida y abasto de 25,5 a 28 Kg	2,80	2,80
De vida y abasto de 28,1 a 34 Kg	2,50	2,50
De vida y abasto de más de 34 kg	2,40	2,40
Oveja talaverana de abasto	0,45	0,45
Oveja merina de abasto	0,42	0,42
Cabrillo lechal de 7 a 10 Kg	5,30	5,30
Oveja vida Talaverana	75,00	75,00
Oveja vida merina	70,00	70,00
Macho reproductor talaverano	135,00	135,00
Macho reproductor manchego	145,00	145,00
Cabras con cría	97,00	97,00
Cabras sin cría	73,00	73,00

**NO HAY DATOS ESTA SEMANA**

Precios indicativos del 6 de Noviembre de 2002

	Precio actual	Precio anterior
Ternero cruzado (base 200 Kg)	2,54	2,54
Ternero del país (base 200 kg)	1,69	1,69
Ternera cruzada (base 200 Kg)	1,94	1,94
Ternera del país (base 200 Kg)	1,39	1,39
Ternera cruzada de 400-450 kilos	1,80	1,80
Ternera del país	1,41	1,41
Añojo cruzado de 450-500 kilos	1,67	1,67
Toro del país	0,60	0,60
Toro charolaise	0,70	0,70
Vacas de distintas razas	S/C	S/C
Vacas charolaise	0,66	0,66
Añojo del país	1,34	1,34
Añojo cruzado de más de 550 kilos	1,46	1,46

**LONJA DE ALBACETE**

Precios indicativos del 14 Noviembre de 2002

**Ovino**

	P. actual euros	P. anterior euros
Corderos de 10,5 a 15 kg	4,44-4,50	4,29-4,35
Corderos de 15,1 a 19 kg	3,78-3,84	3,57-3,63
Corderos de 19,1 a 23 kg	3,30-3,36	3,09-3,15
Corderos de 23,1 a 25,4 kg	3,00-3,06	2,88-2,94
Corderos de 25,5 a 28 kg	2,88-2,94	2,76-2,82
Corderos de 28,1 a 34 kg	2,58-2,64	2,43-2,49
Corderos de más de 34 kg	2,22-2,28	2,01-2,07
Oveja extra	0,41	0,41
Oveja primera	0,26	0,26
Oveja segunda	S/C	S/C
Oveja industrial	S/C	S/C

**Cereales**

	Precio actual	Precio anterior
Cebada maltería	123,00	121,00
Pienso (+ 62 Kg/Hl)	116,00	116,00
Pienso (- 62 Kg/Hl)	111,00	111,00
Trigo duro	152,00	152,00
Trigo blando De fuerza	172,00	172,00
Extensibles: Chamorro	168,00	168,00
Alcalá	149,00	149,00
Panificables	128,00	128,00
Forrajeros (Pané, Anzada)	117,00	117,00
Avena Blanca	120,00	120,00
Centeno	108,00	108,00
Triticales	109,00	109,00
Maíz secadero	137,00	138,00

**Leguminosas**

	Precio actual	Precio anterior
Heno de alfalfa (20-22%)	130	130
Pipa girasol (9,2,44)	264,00	264,00
Yeros	142	142
Veza grano	165	165

**Porcino**

	Precio actual	Precio anterior
Selecto	1,04	1,04
Normal	1,01	1,01
Graso	0,99	0,99
Cerdo desvieje	0,44	0,44
Lechón de 20 Kgr (Ptas/unidad)	34,00	34,00

**Conejos**

	Precio actual	Precio anterior
Conejo Joven de 1,8-2,2KG	2,03-2,09	1,98-2,04
Desvieje	0,36	0,36

**LONJA DE BINÉFAR**

Precios indicativos del 14 de Noviembre de 2002

**GANADO MAS DE UN AÑO**

**Terneros de 200 a 240 kg. canal**

	P. actual euros	P. anterior euros
S superior	3,76	3,70
E excelente	3,64	3,58
U muy buena	3,46	3,40
R buena	3,06	3,00
O menos buena	2,49	2,43
P mediocre	2,25	2,19

**Terneros de 241 a 280 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,70	3,64
E excelente	3,58	3,52
U muy buena	3,34	3,28
R buena	3,00	2,94
O menos buena	2,43	2,37
P mediocre	2,25	2,19

**AÑOJOS de 281 a 320 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,61	3,55
E excelente	3,49	3,43
U muy buena	3,16	3,10
R buena	2,91	2,85
O menos buena	2,37	2,31
P mediocre	2,19	2,13

**AÑOJOS de 321 a 370 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,67	3,61
E excelente	3,55	3,49
U muy buena	3,22	3,16
R buena	2,97	2,91
O menos buena	2,43	2,37
P mediocre	2,25	2,19

**Añojos de más de 371 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,52	3,46
E excelente	3,34	3,28
U muy buena	3,06	3,00
R buena	2,91	2,85
O menos buena	2,43	2,37
P mediocre	2,25	2,19

**Terneras de 180 a 220 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,88	3,82
E excelente	3,79	3,73
U muy buena	3,58	3,52
R buena	3,40	3,34
O menos buena	2,97	2,91
P mediocre	2,55	2,49

**Terneras de 221 a 260 kg canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,82	3,76
E excelente	3,70	3,64
U muy buena	3,46	3,40
R buena	3,28	3,22
O menos buena	2,91	2,85
P mediocre	2,55	2,49

**Terneras de 261 a 300 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,73	3,67
E excelente	3,64	3,58
U muy buena	3,40	3,34
R buena	3,16	3,10
O menos buena	2,85	2,79
P mediocre	2,55	2,49

**Terneras más de 300 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,67	3,61
E excelente	3,58	3,52
U muy buena	3,28	3,22
R buena	3,03	2,97
O menos buena	2,79	2,73
P mediocre	2,55	2,49

Precios indicativos del 14 de Noviembre de 2002

**GANADO DE MENOS DE UN AÑO**

**Terneros de 200 a 240 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,82	3,76
E excelente	3,70	3,64
U muy buena	3,52	3,40
R buena	3,09	3,03
O menos buena	2,61	2,55
P mediocre	2,31	2,25

**Terneros de 241 a 280 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,79	3,73
E excelente	3,67	3,61
U muy buena	3,46	3,40
R buena	3,06	3,00
O menos buena	2,58	2,52
P mediocre	2,28	2,22

**Terneros de 281 a 320 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,76	3,70
E excelente	3,58	3,52
U muy buena	3,34	3,28
R buena	3,03	2,97
O menos buena	2,55	2,49
P mediocre	2,25	2,19

**Terneros de 321 a 370 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,64	3,58
E excelente	3,52	3,46
U muy buena	3,22	3,16
R buena	2,97	2,91
O menos buena	2,49	2,43
P mediocre	2,25	2,19

**Ganado Frisón 200/240 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
R buena	-	-
O menos buena	-	-
P mediocre	-	-

**Ganado Frisón 241/280 kg canal**

	Precio actual	Precio anterior
R buena	-	-
O menos buena	-	-
P mediocre	-	-

**Terneras de 180 a 220 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	4,00	3,94
E excelente	3,91	3,85
U muy buena	3,70	3,64
R buena	3,52	3,46
O menos buena	3,16	3,10
P mediocre	3,09	3,03

**Terneras de 221 a 260 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,88	3,82
E excelente	3,79	3,73
U muy buena	3,58	3,52
R buena	3,40	3,34
O menos buena	3,03	2,97
P mediocre	2,55	2,49

**Terneras de 261 a 300 kg. canal**

	Precio actual	Precio anterior
S superior	3,82	3,76
E excelente	3,73	3,67
U muy buena	3,52	3,46
R buena	3,34	3,28
O menos buena	2,91	2,85
P mediocre	2,55	2,49



Fábrica: Ctra. Valdepeñas, km. 1 - 13004 CIUDAD REAL  
 Tels: 926 22 02 00 - 04 - 05 - 08 - 45 Fax: 926 22 72 30  
 e-mail: inalsa@meyca.es www.piensos-inalsa.com

INFORMACION PATROCINADA POR:

**Piensos inalsa**

Calidad  
y servicio

## LONJA DE LERIDA

Precios indicativos del 4 de Noviembre de 2002

### Cereales (Trigo...)

	P. actual euros	Pago
TRIGO		
Trigo panif. Anza. Scd. Lle. Harin	140,00	15 días
Trigo inglés forraj. PE.73-74. Dis	120,00	Contado
Trigo francés forraj. PE 74.Dis	124,00	15 días
Trigo francés panif. PE 76.Disp	129,00	15 días
Trigo forraj. nacional	S/C	Contado
EBADA		
EBADA PE. Min.64 disp	126,00	Contado
EBADA Imp. PE. Min.64. disp. Scd. Lle	S/C	Contado
MAIZ		
Maíz Dip. Sec. Lle	135,00	30 días
Maíz Impor francés Dip	135,00	30 días
Importación Dis. Scd/ Lle	S/C	15 días
ORZO		
Orzo francés Dip. Scd. Lle	127,00	15 días
MUTEN FEED		
Importado Disp. S/ Tarr/almacén	105,00	30 días
MANDIOCA		
Importada Disp. S/ Tarr/alm	96,00	Contado
GUISANTE		
Importado Dip. S/ Tarr/alm	160,00	Contado
ALPACA DE REMOLACHA		
Importación Disp s/ Tar/alm	145,00	30 Días
MARINAS		
Carne (50-55%) Dip. Scd Lle	-----	30 días
Casa animal (10-12%) Disp. Scd Lle	420,00	30 días
Casa animal imp. UE (10-12%) Disp	450,00	30 días
Casa animal UE 35%. Disp	455,00	30 días
Pescado importac Chile (65%) Dip	710,00	30 días
Paja (44%) Dip. Ba./Ta alm	206,00	30 días
Trasol int. (28%) Dip. Scd. Tárrega	102,00	Contado
ALVADOS DE TRIGO.		
Paja. Granel Dip. Scd Lle	132,00	30 días
Carinilla. Granel Dip. Scd Lle	117,00	30 días

Precios indicativos del 4 de Noviembre de 2002

### Cereales (deshidratados)

	P. actual euros	P. anterior euros
Deshidratados		
Alfalfa		
Granulado 16-18% 10-12%	123,25	123,25
Granulado 15-16% 10-12%	114,25	114,25
Chiquetas 15-16% 12-14%	132,25	132,25
Alfalfa 1& 17-18% 12-14%	138,00	138,00
Alfalfa 2& 15-16% 12-14%	120,50	120,50
Rama		
Alfalfa 1 12%	108,25	108,25
Alfalfa 2 12%	90,25	90,25
Alfalfa calidad única 12%	S/C	S/C
Pygrass 12%	S/C	S/C
Veas 12%	S/C	S/C
Alfalfa almacén 25%	S/C	S/C
Alfalfa almacén 30%	S/C	S/C

Precios indicativos del 28 de octubre de 2002

### Porcino

	Precio actual	Precio anterior
Cerdo Cebado (pts/kg. vivo)		
Cerdo Selecto	0,867	0,867
Cerdo de Lérida	0,855	0,855
Cerdo graso	0,843	0,843
Cerdo	0,380	0,380
Chichón de Lleida (pts/unidad)		
de 15 kilos	26,00	17,00
gran partida 18 kilos	32,00	30,00
pequeña partida 18 kilos	29,00	20,00

## LONJA DE ZARAGOZA

Precios indicativos, del 5 de Noviembre de 2002

### Vino vivo

	P. actual euros	P. anterior euros
Chales de 10 a 12 kg	4,57/4,63	4,57/4,63
Chales de 12,1 a 15 kg	4,22/4,28	4,22/4,28
Cerros de 15,1 a 19 kg	3,67/3,73	3,67/3,73
Mascos de 19,1 a 23 kg	3,06/3,12	3,06/3,12
Mascos de 23,1 a 25,4 kg	2,91/2,97	2,91/2,97
Corderos de 25,5 a 28 kg	2,79/2,85	2,79/2,85
Corderos de 28,1 a 34 kg	2,54/2,60	2,54/2,60

## LONJA DE CIUDAD REAL

Precios indicativos 14 de Noviembre de 2002

### Cordero tipo manchego

	P. actual euros	P. anterior euros
Lechal para sacrificio hasta 10 kg	4,77-4,83	4,72-4,78
Cordero de 10,5 a 15 kg	4,49-4,55	4,39-4,45
Cordero de 15,1 a 19 kg	3,75-3,81	3,55-3,61
Cordero de 19,1 a 23 kg	3,13-3,19	2,98-3,04
Cordero de 23,1 a 25 kg	2,98-3,04	2,79-2,85
Cordero de 25,1 a 28 kg	2,80-2,86	2,63-2,69
Cordero de 28,1 a 34 kg	2,49-2,55	2,31-2,37
Cordero de más de 34 kg	S/C	S/C
Cordero de 23,1 a 25,4kg (D. espec.)	3,04-4,00	2,85-2,91
Cordero de 25,5 a 28 kg (D. espec.)	2,84-2,90	2,67-2,73
Oveja primera	0,30-0,40	0,24-0,30
Cabrito lechal de 6 a 10 kg	4,51-4,57	4,51-4,57

### Cordero merino

	Precio actual	Precio anterior
Cordero de 11 a 16 kg	4,21-4,27	4,11-4,17
Cordero de 16,1 a 19 kg	3,63-3,69	3,43-3,49
Cordero de 19,1 a 23 kg	3,13-3,19	2,98-3,04
Cordero de 23,1 a 25 kg	2,98-3,10	2,79-2,91
Cordero de 25,1 a 28 kg	2,80-2,86	2,63-2,69
Cordero de 28,1 a 34kg	2,45-2,51	2,27-2,33
Cordero de más de 34 kg	S/C	s/c

Precios indicativos del 30 de Octubre de 2002

### Mesa del vino

	Precio actual	Precio anterior
Vino Bl. Ferment. trad.	1,98/2,04	1,92/1,98
Vino Bl. Ferment. contr.	2,22/2,28	2,10/2,22
Vino Tinto Ferment. Trad. (7/8 p. de color)	2,46/2,52	2,34/2,46
Vino Tintos varietales (Cencibel)	3,31/3,61	3,31/3,61
Vino Tintos varietales (Cabernet, Merlot, Sirah)	3,91/4,51	3,91/4,51
Vino Bl. varietal Ferm. c...	2,28/2,55	2,25/2,55
Vinos tierra de Castilla Blanco	2,04/2,10	1,95/2,04
Vinos tierra de Castilla Tinto (7/8 puntos de color)	2,52/2,58	2,40/2,52
VMosto azufrado Blanco	2,22-2,28	S/C

Precios indicativos del 30 de octubre de 2002

### Cereales

	P. actual euros	P. anterior euros
Cebada maltería	122/126	120/124
Pienso (+ 62 Kg/HI)	115/118	113/116
Pienso (- 62 Kg/HI)	112/115	110/113
Trigo blanco: Rinconada (+300w)	165/171	163/169
Trigos extensibles:		
Chamorro	173/179	171/177
Trigos extensibles:		
Acalá, Sevillano	138/144	138/144
Trigos panificables:		
Astral, Aragón	120/123	120/123
Trigos panificables: Etecho	123/126	123/126
Trigos forrajeros: Pané, Anza	117/120	117/120
Avena rubia previsión	121/124	122/125
Avena pienso	115/118	116/119
Triticales	110/113	110/113
Centeno	109/112	109/112
Maíz Secadero	136/139	136/139

### Leguminosa

Heno de alfalfa paquete grande	79/90	79/90
Yero grano (20/25% cereal.)	144/147	144/147
Veza grano (20/25% Cereal)	180/186	180/186
Lino oleaginoso	s/c	s/c
Guisante	150/156	150/156

## LONJA TOLEDANA

Precios indicativos del 25 de octubre de 2002

### Mesa Avícola

	P. actual euros	P. anterior euros
HUEVOS		
XL- supergrandes (+73 grs)	0,77	0,75
L-Grandes (63-73 grs)	0,65	0,62
M-Medianos (53-73 grs)	0,57	0,53
S-Pequeños (-53 grs)	0,43	0,40

## LONJA DE SALAMANCA

Precios indicativos del 11 de Noviembre de 2002

### Terneros destetado/vida (200kg vivo)

	P. actual euros	P. anterior euros
Primera	2,50	2,37
Segunda	1,82	1,82
Morucha	1,01	1,01
HEMBRAS		
Primera	1,86	1,86
Segunda	1,48	1,48
Raza autóctona	S/C	S/C

### Ganado de menos de 12 meses

(euro/kilo) canal (machos)	Precio actual	Precio anterior
E Especial	3,15	3,15
U Extra	3,09	3,09
R Primera	S/C	S/C
O Segunda	S/C	S/C

### Ganado de más de 12 meses

(euro/kilo) canal	Precio actual	Precio anterior
E Especial	3,28	3,25
U Extra	3,19	3,16
R Primera	3,07	3,04
O Segunda	2,89	2,86

### Ganado de más de 12 meses

(euro/kilo) canal	Precio actual	Precio anterior
E Especial	3,16	3,13
U Extra	3,07	3,04
R Primera	2,95	2,92
O Segunda	2,77	2,74

### Ganado de más de 12 meses

(euro/kilo) canal	Precio actual	Precio anterior
E Especial	2,92	2,86
U Extra	2,86	2,80
R Primera	2,80	2,74
O Segunda	2,67	2,61

### Ganado de más de 12 meses

(euro/kilo) canal	Precio actual	Precio anterior
E Especial	2,80	2,74
U Extra	2,74	2,68
R Primera	2,67	2,61
O Segunda	2,55	2,49

### Ganado de más de 12 meses

(euro/kilo) canal	Precio actual	Precio anterior
U Extra	2,04	2,01
R Primera	1,62	1,59
O Segunda	1,14	1,11

### Ganado de más de 12 meses

(euro/kilo) canal	Precio actual	Precio anterior
U Extra	1,56	1,56
R Primera	1,44	1,44
O Segunda	1,38	1,38

## LONJA DE CUENCA

Precios indicativos 5 de Noviembre de 2002

### Ajo morado cortado

	Precio actual	Precio anterior
Ajo en rama para rstras	0,51-0,60	0,60-0,75
Ajo cortado monte según calidad	0,60-0,69	0,66-0,78
Ajo morado (30-37mm) Segunda	0,30-0,36	0,36-0,42
Ajo morado (37-45mm) Primera	0,51-0,57	0,60-0,66
Ajo morado flor (45-50mm)	0,60-0,69	0,72-0,78
Ajo morado superflor	0,75-0,81	0,90-0,96
Ajo morado extraflor (>55mm)	0,78-0,84	0,96-1,02
Ajo en rama según calidad	---	---
Ajo cortado monte según calidad	0,78-0,90	0,84-0,99

INFORMACION PATROCINADA POR:

Calidad y servicio  
**Piensos inalsa**

Fábrica: Ctra. Valdepeñas, km. 1 - 13004 CIUDAD REAL

Tels: 926 22 02 00 - 04 - 05 - 08 - 45 Fax: 926 22 72 30

e-mail: inalsa@meyca.es www.piensos-inalsa.com





## Los consumidores eligen al vidrio como el envase de mejor calidad para los alimentos

EFEAGRO  
Madrid

Los consumidores creen que el vidrio es el envase de mejor calidad para los alimentos, debido a que conserva las cualidades del producto, además de por su limpieza e higiene, según un estudio elaborado por el Instituto Perfiles en julio pasado y divulgado hoy por el Centro del Envase del Vidrio.

Según el informe, sobre una puntuación máxima de nueve, los encuestados otorgan al envase de vidrio un 8,7, muy por encima del cartón, que recibió una puntuación de 6,5; el metal (5,2) y el plástico (5,1).

Otras de las ventajas destacadas por los consumidores es la transparencia de los envases de vidrio, ya que permite ver el contenido sin necesidad de abrir el envase.

## Alertan de que las etiquetas de los alimentos dietéticos confunden a los diabéticos

EFEAGRO  
Barcelona

Las menciones como 'sin azúcar' o 'apto para diabéticos' de las etiquetas de productos dietéticos pueden confundir a personas con diabetes, según ha destacado el director general de Consumo de la Generalitat, Josep Tous, que ha anunciado que desde Cataluña se intentará cambiar esta normativa estatal.

Tous y Xavier Bosch, presidente de la Asociación de Diabéticos de Cataluña, han lanzado esta advertencia durante la presentación ayer de un informe sobre el etiquetado de 63 productos como galletas, turrone, mermeladas o chocolates, que se venden con la mención 'apta para diabéticos' o 'sin azúcar'.

Este informe concluye que los productos cumplen la normativa de etiquetado, pero que éste no es suficientemente riguroso para las necesidades de los diabéticos.

Este estudio se ha dado a conocer coincidiendo con el Día Internacional de esta enfermedad que afecta en Cataluña a unas 300.000 personas, aunque se estima que en los próximos 20 años se puede doblar el número de enfermos.

Tous ha pedido que en las etiquetas de los productos dietéticos no se detalle que es especial para diabéticos.

## LA IMAGEN DE LA SEMANA



### Alto, altero: Gran caballero

Como decía la archiconocida adivinanza, el gallo, se encuentre donde se encuentre, es uno de los animales más orgullosos y que con paso más firme recorren los más reconditos pueblos de la tierra. He aquí una muestra: una población iraquí, alejada de la actualidad polí-

tica que envuelve al país, acoge bellísimos y altaneros ejemplares. Los pastores, observan con mirada tranquila y afable como estos seres, que llevan espuelas sin montar a caballo —otra muestra más de su lozanía—, disfrutan del tenue sol a primeras horas de la mañana.

## LA CE AYUDARÁ A PALIAR LOS DAÑOS QUE PROVOCA UNA BACTERIA Destinados 97.017 euros a combatir enfermedades frutales en España

EFEAGRO  
Bruselas

La Comisión Europea concedió ayer a España 97.017 euros para combatir la bacteria 'Erwinia amylovora', que afecta a los manzanos y a los perales, informaron fuentes comunitarias.

El Ejecutivo comunitario aprobó destinar 1,34 millones de euros a financiar programas nacionales con el fin de luchar contra 'organismos nocivos' para los vegetales o productos vegetales en siete países de la UE.

Grecia obtendrá 1.472 euros para combatir el virus de la tristeza de los cítricos; Francia, 377.571 euros, para programas contra enfermedades de la patata; Holanda 64.374 euros, también para combatir organismos nocivos para la patata; Austria, 57.873 euros para programas contra la misma bacteria que en España.

Portugal obtendrá 662.793 euros para luchar contra organismos no-



Las manzanas, ocupan lugar privilegiado en los establecimientos

civos en pinos y Finlandia, 83.147 euros para combatir la mosca blanca en el tabaco.

La contribución comunitaria as-

ciende al 50 por ciento del gasto de dichos programas, menos en algunos proyectos de Austria y Portugal.

## LA ÚLTIMA

### Los Verdes denuncian la venta de vinos con la foto de Hitler y Mussolini

EFEAGRO  
Bruselas

El grupo Los Verdes-Alianza Libre Europea (Los Verdes-Ale) en el Parlamento Europeo (PE) ha denunciado ante la Comisión Europea la venta en Italia de botellas de vino etiquetadas con fotos de Adolf Hitler y Benito Mussolini.

En una pregunta parlamentaria, Los Verdes resaltan la alarma que ha despertado entre los ciudadanos que en determinadas gasolineras y tiendas italianas se ofrecen botellas con imágenes de ambos líderes fascistas.

En algunos casos, se venden como 'vinos del führer' o adjuntan mensajes en alemán como 'Ein Volk, ein Reich, ein Führer' (un pueblo, un reino y un guía) o 'Blut und Ehre' (sangre y honor).

La eurodiputada holandesa Kathelijne Buitenweg y la belga Monique Frassonni señalan que "no se trata de un circuito paralelo, sino que se venden en ciertos establecimientos para turistas" y que el último caso se detectó el mes de agosto, en gasolineras en las inmediaciones de Trento.

Denuncian que "aunque la ley italiana prohíbe la difusión de ese tipo de propaganda, la justicia de ese país no interviene".

Ambas diputadas interpelean a la Comisión Europea para que confirme si tiene constancia de la existencia de esos artículos están prohibidos en Italia pero no hay acciones puntuales en ese sentido y sobre si existe un problema similar en otros Estados miembros.

Preguntan si la propuesta de normativa marco de la Comisión Europea, que discuten en estos momentos el Quince, para la lucha contra el racismo y la xenofobia contempla la prohibición de propagandas como la denunciada.

Piden medidas "para evitar que la futura legislación y las normativas nacionales de aplicación sean 'letra muerta'".

El comisario de Justicia e Interior Antonio Vitorino, responde que la Comisión Europea no tiene datos específicos sobre la venta de vinos con propaganda fascista ni en Italia ni en otros Estados miembros.

Vitorino señala que la ley penal italiana castiga la difusión de emblemas y símbolos de organizaciones y asociaciones que inciden a la discriminación o la violencia basada en la raza, la religión. Explica que la propuesta de normativa marco, que además a la difusión o la distribución pública de escritura, imágenes o otros medios que contengan manifestaciones racistas o xenófobas se aplicaría en el caso de "especies".

## EL ANFITEATRO ANTONIO PAPELL

## La inflación se dispara

Cuando todavía el Banco Central Europeo (BCE) no ha bajado los tipos de interés, algo que hará inexorablemente en las próximas semanas (ayer mismo, en el boletín mensual de noviembre, la institución de Francfort afirmaba que han disminuido los riesgos de inflación en la eurozona), la inflación interanual española alcanza ya el 4%, tras la desagradable sorpresa de octubre. Un porcentaje que dobla las previsiones del Gobierno para el conjunto del año. Las fuertes subidas del vestido y calzado, con una repercusión de ocho décimas, y de la enseñanza han provocado un Índice de Precios al Consumo (del 1%, en tanto la inflación subyacente subía un 1,1%, hasta el 3,7%). Al margen de los perniciosos efectos de esta situación sobre la competitividad de nuestros productos, que disminuye a medida que aumenta el diferencial de inflación con nuestros competidores, es evidente que estas tasas revelan la existencia de graves rigideces en los mercados que es necesario afrontar con políticas concretas. Porque, aunque los créditos crezcan demasiado deprisa por los bajos tipos de interés, es claro que el limitadísimo crecimiento del consumo interno no explica por sí solo estas tensiones en los precios.

## Marea negra en Galicia

La gran borrasca que afecta a las costas gallegas ha puesto en peligro de hundimiento al petrolero griego 'Prestige', abanderado en Bahamas, con 77.000 toneladas de fuel en sus bodegas —un producto mucho más contaminante que el petróleo crudo— y que, al parecer, padece una vía de agua y ha comenzado a verter su carga al mar. Remolcadores españoles tratan de alejarlo de nuestras costas, pero el presagio de una nueva 'marea negra' en las costas gallegas cobra cada vez más visos de realidad. El Bloque Nacionalista Galego ha pedido ya la comparecencia del ministro de Fomento en el Congreso de los Diputados ante lo que puede ser una gran tragedia ecológica. Y de nuevo se plantea la cuestión irresuelta de la seguridad del transporte de combustible, a menudo realizado por viejos e inseguros petroleros sin que hayan prosperado las iniciativas tendentes a exigir que estos navíos sean obligatoriamente de doble casco y cuenten con los últimos avances en materia de seguridad, lo que obligaría a retirar a gran número de ellos, ya obsoletos. El Ministerio de Exteriores se dispone a presentar protestas y reclamaciones contra los países responsables del desgastado, pero muchos de los daños que se prevén son sencillamente irreparables.

## Europa: peligro terrorista

La reaparición de Osama Bin Laden, cuya voz en la última grabación emitida por la televisión qatari Al Jazeera ha sido reconocida como auténtica por los especialistas, ha acrecentado el temor de los países europeos ante la posibilidad de un nuevo y grave atentado del islamismo radical. Ayer, el diario francés 'Le Monde' titulaba en primera página "Terrorismo: los temores de las policías europeas", y daba cuenta de que los expertos policiales franceses, alemanes y británicos piensan que la amenaza de una acción terrorista en la Unión Europea es grave y el riesgo, cierto. Según estas fuentes, Al Qaeda tendría entre 200 y 300 miembros activos en Europa y varios centenares más en células 'durmientes'. Cada vez es más evidente que la gran "coalición internacional contra el terrorismo", liderada por Estados Unidos, debe hacer un gran esfuerzo en el terreno policial y de los servicios de información, y no tanto en el propiamente militar. Es irónico que Bin Laden siga libre y en paradero desconocido en tanto se trama una gran guerra contra Irak para derribar a Saddam Hussein, lo que desestabilizaría el Próximo Oriente y facilitaría el reclutamiento de nuevos fanáticos. Es como matar moscas a cañonazos.

## Sigue la polémica con Turquía

El presidente de la Convención Europea, el francés Valéry Giscard d'Estaing, pese a la gran polémica que suscitó sus palabras en 'Le Monde' contra la adhesión de Turquía a la Unión Europea del pasado día 4 de noviembre, no cambia de opinión: hoy aparecen en el semanario francés 'Le Point' otras declaraciones del presidente de la Convención en las que manifiesta de nuevo que la inclusión de Turquía en la Unión Europea significaría "un cambio en la naturaleza del sistema". Como es conocido, Giscard d'Estaing mantiene que la extensión de la Unión fuera del continente europeo desnaturaría el proyecto de integración europea en marcha y lo convertiría "en otra cosa". Y propone que se asimile primero la ampliación en curso y se considere después los límites geográficos del espacio sobre el que ha de extenderse la Unión Europea. Mientras tanto, el líder islamista turco Erdogan, vencedor en las pasadas elecciones generales turcas, está cosechando apoyos en Europa del sur. Italia, Grecia y España defienden explícitamente su candidatura, que, como mínimo, habría que debatir con más calma, tras ponderar qué Unión Europea se desea construir.

## COMENTARIO MANUEL ALCÁNTARA

## La plusmarca

Hemos batido el propio record, en noble competencia con nosotros mismos: la criminalidad subió un 5% entre enero y agosto, con casi 6.000 infracciones diarias, lo que sitúa por primera vez la tasa de delitos en 51 por cada 1.000 habitantes. El dato proviene del Instituto de Estudios de Seguridad y Policía y por lo tanto es absolutamente fiable. Lo único que cabe preguntarse es si sería distinto si en vez de dedicar tanta atención a la estadística se dedicara más gente a patrullar por la calle.

Pasear se ha convertido en un deporte de alto riesgo. Los médicos siguen recomendándonos que caminemos, ya que quien mueve las piernas mueve el corazón, pero pronto nos sugerirán que lo hagamos por el pasillo de nuestra casa, ya que no hay nada peor para el corazón que el sobresalto que supone que un desconocido nos ponga una navaja a la altura del nudo de la corbata y nos exija que le demos la cartera. En su enmascarado lenguaje, en vez de decir que en

España cada vez se atraca más y mejor, el ISSP nos informa que seguimos dentro de "una línea de tendencia marcada por un fuerte e ininterrumpido crecimiento".

Llevo unos días en Madrid y los amigos me preguntan si salgo de noche. Casi todos han tenido alguna experiencia desagradable, lo que fomenta mucho la vida hogareña. Cada vez hay menos noctámbulos y los que quedan están todos aquejados de torticolis porque tienen que andar mirando hacia atrás, por si viene alguien, con la absoluta certeza de que no es un agente de orden público.

Si alguien tiene el mal gusto de recordar los tiempos en los que podría recorrerse la noche con las manos en los bolsillos y silbando bajito le pueden acusar de fascista cabrón. Los que lo tienen claro son los partidos políticos: les basta con prometer menos impuestos y menos atracos. El que haga más y mejores promesas se lleva el gato al agua, por mucho que se resista.

## HOJA DE CALENDARIO PEDRO VILLALAR

## De chiste

Un conocido humorista publicaba ayer en la prensa una viñeta titulada "La colaboración antiterrorista entre Bush y Aznar prosigue con gran eficacia", en la que se mostraba en recuadros distintos a Aznar y a Bush ante sendos aparatos de fax. Bush estaba recibiendo la foto de 'Ternera', Aznar la de Bin Laden.

La pincelada simpática de Ricardo pone de manifiesto una realidad sombría e inquietante: los Estados de occidente no han conseguido aún imponerse al terrorismo internacional, pese a la sacudida psicológica del 11-S que ha

puesto en común esfuerzos y estrategias. Unas malas leyes procesales han permitido a 'Josu Ternera' hurtarse a la acción de la Justicia española cuando ésta ha decidido interrogarle sobre un atentado atroz. Más grave es todavía el fracaso de los Estados Unidos, que, después de promover una gran guerra en Afganistán y de llevar a cabo un colosal rearme militar, siguen sin localizar a su principal enemigo, el fundamentalista Bin Laden, y sin desarticular la maquinaria siniestra que cometió el pasado año los atentados contra las Torres Gemelas y el Pentágono.

## COMENTARIO

FEDERICO ABASCAL

## El 11-S y la libertad

Desde la fecha mítica del 11-S, el problema de la seguridad tiende a solucionarse, aumentándola, a costa de la libertad, disminuyéndola, como si un nivel aceptable y disfrutable de libertad fuera incompatible con la seguridad exigible. Ese dilema entre dos conceptos que desde el 11-S se intentan presentar en algunos países como antagónicos, sin serlo, se mueve entre nosotros por ahora en el ámbito de la teoría, pero pudiéndose contemplar desde ella el pragmatismo más bien infame, al margen del respeto a la vida y al derecho, que se ha practicado recientemente en un teatro de Moscú y se practica en Guantánamo, por citar dos ejemplos.

Crece en España la inseguridad ciudadana a medida que aumenta la delincuencia, y ese hecho, que relaciona inseguridad y delitos, no debiera afectar a la libertad, pues desmochando la libertad no se resuelve nada o, al menos, si pudiera resolverse algo sería a un precio desorbitado e indebido. En los ocho primeros meses de este año, y hasta unos días antes de que el presidente Aznar anunciara que iba a "barrer de delincuentes las calles", la criminalidad aumentó en España un 5,1%. El ministerio de Interior ha aceptado este dato, facilitado por un instituto de estudios dependiente de un sindicato policial, por lo que debe considerarse fiable. Fiable y hasta cierto punto alentador, pues revelaría, dentro de la curva de la criminalidad, cierta desaceleración en el ascenso.

También entra en campaña electoral la inseguridad, pero a los ciudadanos no les interesa ni les preocupa su aumento como un arma arrojada de la oposición contra el Gobierno, pues lo padecen como un problema de la vida diaria, cada vez menos azaroso porque cada día afecta a más gente. Un problema causado por una industria clandestina y floreciente que no paga impuestos y que, dentro de la economía sumergida, sector delictivo, ocupa un amplio espacio.

Lo único bueno de este problema en España es que el director general de la Guardia Civil, Santiago López Valdivielso, ha reiterado en Barcelona que aunque seguridad y libertad se relacionan estrechamente, "no se puede sacrificar la libertad en aras de la seguridad", y recuerda a los políticos el equilibrio que debe haber entre los dos conceptos. Y sobre el emparejamiento entre inmigración y delincuencia, ha afirmado que ese problema, confirmado por los números, no debe atajarse sólo "por métodos policiales". Deben intervenir todas las instituciones del país. Y habría la obligación de resolverlo con el esfuerzo y la implicación de todos, porque, irónicamente añadió, "nosotros somos los ricos, los listos y los cultos".

## José Bono Martínez • PRESIDENTE DE LA JUNTA DE CASTILLA-LA MANCHA

Cinco legislaturas revalidando la mayoría absoluta y conflictos y pactos con todos los Gobiernos desde 1983, sin tener en cuenta su signo político, le convierten en el presidente de

todos los castellano-manchegos, aunque no apoyen al PSOE en el resto de los comicios. Enamorado de su pueblo, al que intenta acudir por lo menos una vez al mes, José Bono con-

fiesa que, aunque tiene poco tiempo para practicar sus aficiones, nunca deja abandonado su pequeño jardín y que "tiene que ocurrir algo muy especial para que no cene en casa".

## “El único objetivo que me he marcado es defender a Castilla-La Mancha”

MARTA BARCENILLA  
Toledo

En su despacho, en el Palacio de Fuensalida, José Bono hace para La Tribuna un análisis del pasado y el presente de Castilla-La Mancha de los problemas más importantes que afectan a sus ciudadanos.

**Pregunta:** Después de veinte años al frente del Gobierno, ¿en qué ha cambiado Castilla-La Mancha?

**Respuesta:** Esta pregunta se responde abriendo los ojos. Hace 20 años no había Comunidad Autónoma y la hay; no existía ni un kilómetro de autovía y tenemos 700; no teníamos Universidad.

Esta Comunidad, políticamente, era una gran finca de caza y hoy es un proyecto de futuro. Hace 20 años nuestro futuro se decidía en Madrid y hoy lo decidimos nosotros. 35 personas de cada cien eran analfabetos funcionales y ahora el nivel de escolarización es total.

Hace 20 años no éramos ni un proyecto y hoy somos una realidad.

**P:** ¿Qué parte de culpa es de José Bono en este cambio?

**R:** El cambio que se ha producido en nuestra tierra es consecuencia del trabajo colectivo de centenares de miles de personas. Sobrepasa la actividad de un presidente, de un ministro o de un partido político. Mi aportación personal ha sido y es la pasión por mi tierra, el rechazo a cualquier planteamiento de resignación, la ambición de hacer que nos respeten aunque no tengamos el Rh que le guste a Arzalluz, ni una historia autonómica diferente a la de España. Le he puesto y le pongo mucha pasión y mucho trabajo. Gracias a Dios también nos ha acompañado la suerte, pero cuando nos ha visitado normalmente nos ha encontrado trabajando.

**P:** ¿Qué supone para Vd. que personas que en municipales y generales votan a otros partidos le apoyen en las autonómicas?

Son muchos los castellano-manchegos que saben que su presidente juró defender los intereses de esta tierra pero no a su partido, ni a los ministros de Felipe González. Tampoco juré, ni estoy obligado, a ser la oposición del Gobierno del señor Aznar. La gente se ha dado cuenta de que no estoy aquí para dar gusto a los ministros sino para defender a esta tierra y eso es algo que acaba calando. Quién siembra en Madrid no puede pretender recoger en Castilla-La Mancha. Estoy dispuesto a dejarme la piel y la vida



José Bono recibió a LAS TRIBUNA en su residencia del palacio de Fuensalida en Toledo

Rosa Marcos

por esta región, que vale más que PSOE y PP juntos.

**P:** ¿Qué opina sobre el resultado de las encuestas de intención de voto para las regionales?

**R:** No desprecio las encuestas, pero a veces se encargan para dar gusto al que las paga y son, por así decirlo, encuestas de conveniencia.

### ▼ PP CASTELLANO MANCHEGO

#### “La oposición no está a la altura de sus electores”

**Pregunta:** - ¿Hay oposición en Castilla-La Mancha?

**Respuesta:** - He dicho en alguna ocasión, en tono de broma, que más que una oposición conservadora lo que tenemos es una oposición a conservar. Desde mi punto de vista, en los asuntos esenciales no dan en la diana. La oposición en Castilla-La Mancha no está a la altura de sus electores. Cometan el tremendo error de creer que le toca defender a su

partido, al Gobierno del señor Aznar, antes que los castellano-manchegos, y eso a la gente no le gusta, porque quieren que sus alcaldes, sus concejales y su presidente les defiendan a ellos. A los partidos que los defiendan quien quiera, que tienen muchos mecanismos para defenderse, no están huérfanos.

Los dirigentes del PP de Castilla-La Mancha prefieren la palmadita en la espalda de sus jefes de Madrid. Por ejemplo,

quien siembra en Madrid no puede pretender recoger en Castilla-La Mancha.

**P:** ¿Cree que los resultados serán tan abultados como aseguraba el sondeo de LA TRIBUNA?

**R:** Soy presidente y abogado, pero no soy profeta. Sin embargo me atrevo a decir que mi intuición

es un poco más optimista que las encuestas publicadas, y normalmente soy bastante realista. Defender a Castilla-La Mancha es mi único objetivo y, además, tiene premio electoral.

**P:** ¿Eso quiere decir que sus intuiciones están basadas en datos científicos?

**R:** Sí, mi intuición tiene un fundamento científico y sobre todo uno que nace del contacto cotidiano. No hay más que hablar con la gente para comprender que no quiere volver a los gobiernos conservadores de su historia. Castilla-La Mancha no le debe al pasado histórico ni una perra chica.

### NUEVA LEGISLATURA

**P:** ¿Cuáles son los principales proyectos si vuelve a ganar las elecciones regionales?

**R:** El principal proyecto para Castilla-La Mancha no puede ser otro que incrementar el bienestar de los ciudadanos en aspectos sobre los que acabamos de recibir competencias como la educación y la sanidad.

**P:** ¿Cambiaría mucho el equipo de Gobierno?

## Entrevista con el presidente de Castilla-La Mancha

R: Es algo que ni me planteo porque tengo un buen Gobierno y muy buenos colaboradores. Sólo hay una condición en el momento en el que tuviera que cambiarlo, mi compromiso con la igualdad de hombres y mujeres.

**P: ¿Va a tratar el PSOE de Castilla-La Mancha la sucesión de Bono como el PP la de Aznar?**

R: Tengo respeto por el presidente del Gobierno, pero ni estudié en su colegio ni tenemos las mismas ideas. Cada maestrillo tiene su librillo y no aspiro a imitar al señor Aznar. Quien tenga que sustituirme no será una persona que yo designe. La concepción dinástica en la política española solo es aplicable a la Casa Real y que un gobernante elija a su sucesor es impropio y hasta contraproducente. Creo que Aznar se está equivocando habiéndose erigido en el gran elector de su sucesor dentro del partido.

**P: Entonces, ¿a quién cree que le corresponde esa elección?**

R: En el PP la elección de los candidatos es algo que no hacen con acierto y en lo que a Castilla-La Mancha se refiere lo hacen, con grave desacierto. Cada vez que hay elecciones cambian de candidato, lo eligen desde Madrid y en este caso de Madrid. Esto les conduce a cosechar penas, enfrentamientos y conflictos dentro de su propio partido, pero no a cosechar votos. Cada territorio tiene derecho a configurar su propio futuro y lo más razonable es que los candidatos tengan arraigo en la tierra y pasión por ella. Castilla-La Mancha no es una tómbola en la que te puede tocar el premio porque así se decida en Madrid. El que piensa de ese modo se equivoca.

**P: Zapatero ha propuesto una regeneración ética y democrática de la política que está vigente en Castilla-La Mancha desde el año 94, ¿es esta comunidad pionera en transparencia política?**

R: Han pasado casi 10 años desde que se aprobó Ley de Transparencia y ahora son muchos los que miran a nuestra legislación con cierta envidia, una envidia que se puede curar con facilidad aprobando leyes como las nuestras que no solo garantizan que los bolsillos de los políticos están limpios sino que además sean de cristal. Castilla-La Mancha es la única comunidad de Europa en la que las declaraciones de bienes rentas y actividades de todos los gobernantes aparecen publicadas en el Boletín Oficial y pueden ser examinadas por cualquiera.

**P: ¿Va a permitir que el "caso lino" perjudique a los agricultores de Castilla-La Mancha?**

R: Hay veces que para defender a esta tierra hay que hacer el triple salto y gracias a Dios alguna vez ya lo hemos hecho sin consecuencias mortales. En esta ocasión no es necesario porque tenemos argumentos más que suficientes para demostrar que los culpables son pocos y los que los descubrimos fuimos el Gobierno de Castilla-La Mancha. Siempre he dicho -y reitero- que los agricultores de esta región tienen quien les defiende y deben estar tranquilos. Los que tendrían que estar nerviosos son los altos cargos del Ministerio de Agricultura del PP que se llevaron cientos de millones.

**VINOS DE TIERRA DE CASTILLA**  
**P: ¿El enfrentamiento con Castilla y León por la creación de la categoría de Vinos de la Tierra de Castilla es artificial, político...?**

R: Cuando regulamos esta indicación geográfica el Gobierno de Castilla y León se molestó creyendo que nosotros utilizábamos el nombre de Castilla de un modo que les parecía inadecuado. Le ofrecí un acuerdo al presidente de Castilla y León pero pensaron que no era necesario porque nos iban a ganar en los tribunales. El tiempo pasa, las sentencias llegan y hace quince días la Audiencia Nacional le ha quitado la razón a Castilla y León. No me alegro de los males ajenos pero sí recuerdo que podrían estar en la indicación Vinos de la Tierra de Castilla si hubieran aceptado el acuerdo que les ofrecí.

**P: ¿Se va a conseguir que el AVE de Portugal pase por Talavera?**

R: Unir a todas las capitales de provincia por AVE es uno de los principales logros conseguidos en esta legislatura. ¿Qué hace un portugués en Salamanca camino de París pudiendo estar en Madrid que es centro de comunicaciones para todo el planeta? Nuestro aliado es Madrid y este tren tiene que pasar por allí y por Talavera y por Toledo. Hay veces en que la geografía ayuda.

**P: ¿Aplicará el espíritu de la Ley sobre la paridad de hombres y mujeres aunque el Constitucional no de su visto bueno?**

R: Las listas electorales del PSOE no las hago yo, pero imagino que el sentido común les llevará a aplicarla aunque no estuviera en vigor.

**P: ¿Qué va a hacer su Gobierno para abaratar el acceso a la vivienda en la Región?**

R: Lo que ya estamos haciendo. De cada doscientas viviendas que se construyen en España las administraciones públicas realizan una, mientras que en Castilla-La Mancha construimos una de cada veinte. El coste de la vivienda es muy elevado por el precio del suelo, algo que hemos intentado subsanar ya que somos la única Comunidad en la que existe la obligación legal de que en los terrenos que pertenecen a la Administración no se pueden construir viviendas que no tengan algún tipo de protección.

**P: ¿Se cuenta que Bono tiene buenas relaciones con los dirigentes del PP que puede conseguir más cosas que los propios populares de la región?**

R: No he venido a este mundo para llevarme mal con nadie, tengo buenos amigos en el PP y no me avergüenzo de decirlo. Los castellano-manchegos lo que quieren es que consigamos algo posi-



El presidente de la Junta de Comunidades

Fosa Marcos

### EL MEJOR CANDIDATO

**"No hay nadie imprescindible"**



**Pregunta: ¿Le preocupa al presidente de la Junta de Comunidades que su valoración personal sea superior a la de su Ejecutivo?**

Respuesta: Soy consciente de todas mis debilidades y mis defectos y he llegado a la conclusión de que no hay nadie imprescindible. De quien no se puede prescindir nunca es de quien trabaja todos los días con ilusión, de quien crea riqueza, de los empresarios, de los profesionales de la educación o la sanidad, de los funcionarios que cumplen todos los días con su tarea. Ellos sí son imprescindibles. Lo demás es prescindible aunque tengamos la vanidosa tentación de creer lo contrario.

Algunos dirigentes del PP prefieren que los ministros vengan a cazar a Castilla-La Mancha antes que a negociar con su presidente, y esto es mortal de necesidad, porque en esta tierra no tenemos nada en contra de los cazadores pero preferimos que los ministros se dediquen a las carreteras o a la sanidad antes que a los venados o a los muflones.

**P: ¿Se cuenta que Bono tiene buenas relaciones con los dirigentes del PP que puede conseguir más cosas que los propios populares de la región?**

R: No voy a decir mi opinión. Él habla poco pero lo suficiente como para que todo el mundo vaya creándose su propia opinión. Lo único que me permito decir es que le deseo que sea feliz, que motivos tiene para serlo, y que en esta gira que está haciendo por Castilla-La Mancha que encuentre motivos de alegría y satisfacción.

### REACCIONES

**"Castilla-La Mancha no quiere volver a los gobiernos conservadores, porque al pasado histórico no le debe ni una perra chica"**

**"Unir a Cuenca, Guadalajara, Albacete, Toledo y Ciudad Real por AVE es uno de los principales logros que hemos conseguido en esta legislatura"**

**"Quien siembra en Madrid no puede recoger en Castilla-La Mancha"**

**"Que un gobernante elija a su sucesor es impropio y hasta contraproducente. Creo que el señor Aznar se está equivocando"**

**"Somos la única comunidad de Europa en la que las declaraciones de bienes, rentas y actividades se publican en el boletín oficial"**

**P: ¿Qué piensa sobre el candidato para Castilla-La Mancha?**

R: No voy a decir mi opinión. Él habla poco pero lo suficiente como para que todo el mundo vaya creándose su propia opinión. Lo único que me permito decir es que le deseo que sea feliz, que motivos tiene para serlo, y que en esta gira que está haciendo por Castilla-La Mancha que encuentre motivos de alegría y satisfacción.

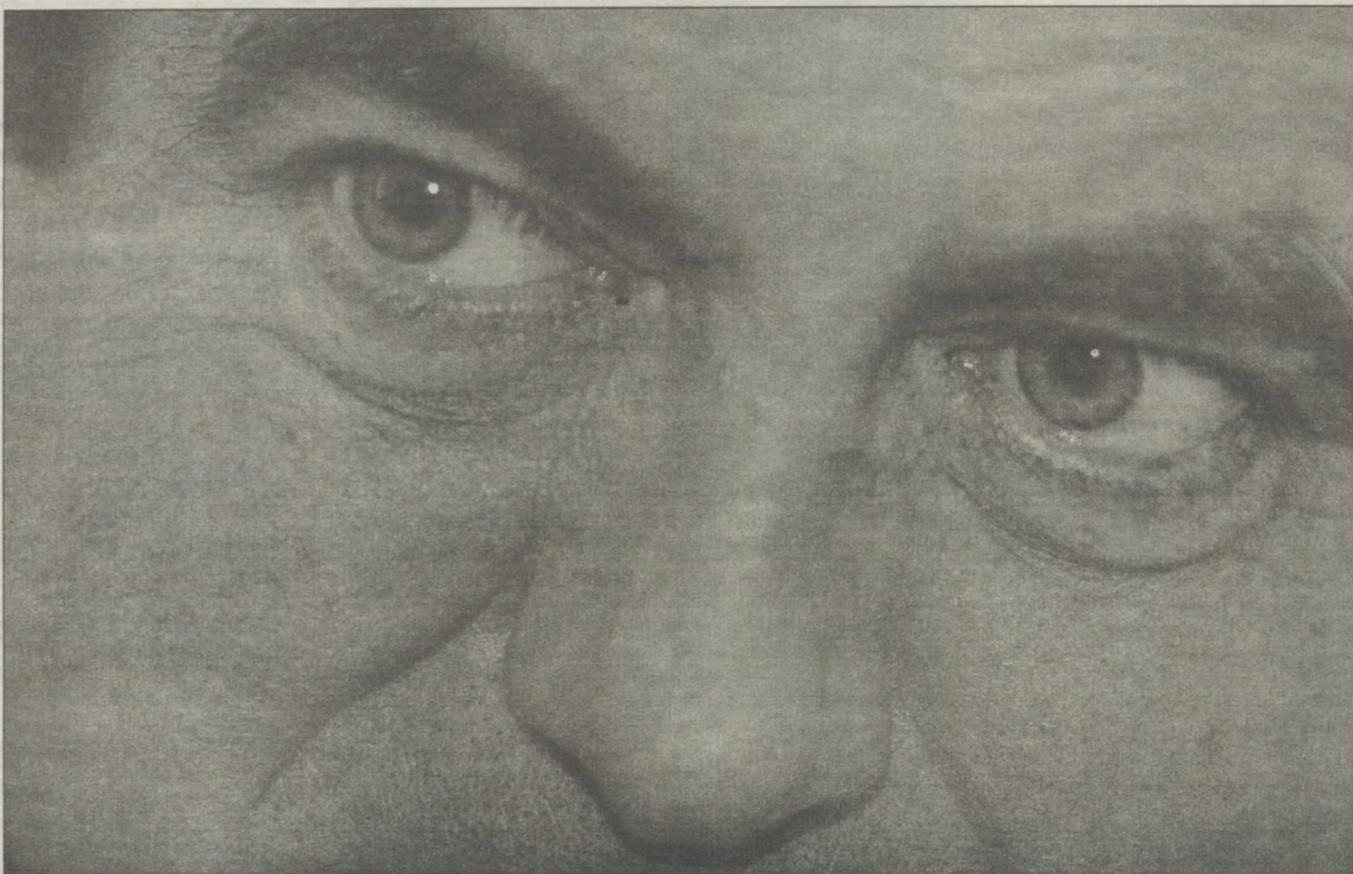
**P: ¿Y si lo cambiaran por otro?**

R: Creo que ya han hecho demasiados cambios y que no les beneficiaría en nada.

**P: Dice ser un gran amigo y conocedor de esta tierra...**

R: Para conocer una tierra no basta con recorrerla, hay que quererla.

## Entrevista con el presidente de Castilla-La Mancha



La otra cara del presidente castellano manchego, José Bono, es la de su vida privada. La redactora de LA TRIBUNA descubre en la entrevista a un hombre preocupa-

do por su familia, enamorado de su pueblo al que ha entregado sus esfuerzos desde la Administración y que vive "con mucha intensidad, porque mi carácter es así".

## "Soy muy emotivo y vivo con pasión cada minuto"

M. B.  
Toledo

**Pregunta: ¿Cómo es un día normal en la vida de José Bono?**

Respuesta: ¡Un día normal! Aquí cada día es diferente, solo se parecen en que todos tienen 24 horas.

Me suelo levantar en torno a las 7,15 horas de la mañana, aunque este horario también varía mucho, dependiendo de lo que me marque la agenda. Me ducho, desayuno y juego un poco con mi hija pequeña Sofía que ya está despierta.

Después trabajo en el ordenador que tengo en casa, que está conectado con el del despacho.

Dedico entre 45 minutos y una hora, en un silencio sepulcral porque tengo la ventaja de que a esas horas no llama nadie. Llego a Fuensalida sobre las 9.

Los martes hay Consejo de Gobierno, los viernes recibo audiencias, otros dos días de la semana salgo a hablar con los ciudadanos y conocer sus problemas y otro día lo dedico a despachar los asuntos de Presidencia.

Los fines de semana siempre me propongo vivirlos en familia, pero casi nunca lo consigo del todo.

En el día a día vivo con mucha intensidad porque mi carácter es así. No soy capaz de estar sesteando tranquilamente en ningún sitio.

Soy un poco torbellino de ac-

tividad. Algo que a veces resulta incómodo para los que trabajan conmigo, aunque no debe serlo mucho cuando siguen a mi lado.

**P: ¿Le queda tiempo para su familia?**

R: Sí, procuro cenar siempre en casa. Tiene que ser un asunto muy especial para que no cene en mi casa. Siempre que puedo también intento ir a comer y la verdad es que a Sofía, le estoy dedicando más tiempo que el que le dediqué a mis hijos mayores.

### OTRAS AFICIONES

**P: ¿Y le queda tiempo para dedicárselo a todos sus numerosos amigos?**

R: La verdad es que muchos de mis amigos están en el ámbito de mi actividad como presidente y los que no están en este círculo procuro cultivarlos también porque soy una persona muy emotiva y vivo con pasión cada minuto.

**P: ¿Para practicar sus aficiones?**

R: Poco tiempo, pero tengo una que sí practico a diario, porque exige constancia, que es la jardinería. Tengo un pequeño jardín que cuido, cultivo y curo. Tengo casi cien macetas y las tengo muy hermosas.

**P: ¿Cada cuánto tiempo puede visitar su pueblo?**

R: Me acerco por lo menos una

vez al mes aunque a veces sea una estancia de horas. Con que me dé el aire de la Almenara...

Muy poco, porque siempre ha presumido de ser de pueblo y del suyo...

¡Sí, soy de mi pueblo y cuando estoy en él logro desconectar, prácticamente, de todos los problemas que tengo.

**P: ¿Su mujer comprende el tipo de vida que tiene que llevar?**

R: Por suerte sí. Además, nos casamos cuando yo era diputado y ella militante del Partido Socialista. Sabíamos los dos en lo que nos metíamos y no ha habido problemas.

### INFRAESTRUCTURAS

## "Lucharé porque el AVE llegue a Tomelloso"

El presidente de la Junta de Comunidades afirma en la entrevista concedida a LA TRIBUNA que "la carencia más importante en las infraestructuras de la región viene de nuestra propia historia ya que las carreteras y el ferrocarril que se hicieron en España nos cruzaban pero no nos unían. Hemos tenido que superar esa servidumbre con importantes inversiones y cierto nivel de astucia y

ahora somos la única región del Estado español, junto con la Comunidad catalana, que tendrá todas sus capitales unidas por este tren, además de Talavera y las localidades ciudadreales de Puertollano, Alcázar de San Juan -y yo lucharé porque también llegue a Tomelloso-, unidas por el AVE. Por primera vez en la historia Castilla-La Mancha no va a perder el tren. El presidente del Gobierno Cen-

tral, José María Aznar afirmó que el trayecto Madrid-Valencia no tenía sentido y después, cuando hice la propuesta que se ha aprobado, dijo que el AVE que Bono proponía no era más que un tranvía. El otro día me sonreía viendo como ponía la primera traviesa del "tranvía de Bono". Es la mejor jugada que le hemos hecho al Gobierno central en toda la legislatura".

### PERFIL

JOSÉ BONO MARTÍNEZ



Abogado de profesión, casado y con cuatro hijos -uno de ellos adoptado-, José Bono Martínez no es solamente la imagen de Castilla-La Mancha, también es una persona con sus aficiones, sus recuerdos y una visión muy particular de la vida y de todo aquello que le rodea.

#### ¿SANCHO O QUIJOTE?

Me inspira más el Quijote, pero sería imposible vivir sin Sancho.

#### ¿LITERATURA DE FICCIÓN O NOVELA HISTÓRICA?

Novela histórica.

#### ¿TIPO DE COCINA?

La más sencilla.

#### ¿SABE COCINAR?

Algún pinito tengo hecho.

#### ¿CON QUÉ PLATO OBSEQUIARÁ A UN INVITADO MUY ESPECIAL?

Me esforzaría en hacer unos gazpachos manchegos. De postre le daría los tostones de mi pueblo el día de Los Santos.

#### UN LUGAR

Salobre, mi pueblo.

#### ¿VACACIONES DE RELAX O CULTURALES?

Me gustan más las culturales, pero necesito descansar.

#### ¿CUÁL ES LA FECHA MÁS IMPORTANTE DE SU VIDA?

La más importante... el nacimiento de mi primera hija.

#### ¿QUIÉN HA SIDO LA PERSONA QUE MÁS LE HA MARCADO?

Mi madre.

#### UN RECUERDO DE SU INFANCIA

Cuando llevé a dar agua al pilón a un caballo de cartón.

#### ¿POR QUÉ SE DEDICA A LA POLÍTICA?

Llegué a la política por mis creencias religiosas.

#### ¿CUÁL ES SU PRINCIPAL ACIERTO EN POLÍTICA?

Ser uno más.

#### ¿Y SU MAYOR ERROR?

A veces soy muy impulsivo.

#### ¿ABOGADO O POLÍTICO?

Un abogado metido en política.

■ PLENO DE LAS CORTES TAMBIÉN LEGALIZÓ LA LEY DE MEDIDAS FISCALES DE APOYO A LA FAMILIA

# Aprobada por unanimidad la Ley de Cooperativas

Durante esta legislatura éstas han generado más de 2.000 empleos

ANA MARTÍNEZ  
Toledo

Castilla-La Mancha es la cuarta comunidad en número de cooperativas, alrededor de 1.550, y han recibido en esta legislatura más de 126 millones de euros en concepto de subvenciones. Con estos datos, la consejera de Trabajo e Industria, Araceli Muñoz, defendía la importancia de la aprobación de la Ley de Cooperativas que ayer recibió el visto bueno en el Pleno de las Cortes con el apoyo del Grupo Popular.

Muñoz, que recordó que las cooperativas han generado 2.000 puestos de trabajo durante los últimos cuatro años, añadió que para continuar demostrando el apoyo a estos colectivos el presupuesto de 2003 contempla un incremento de un 20% en la economía social. Muñoz destacó la importancia de estas sociedades, ya que son clave "en la vertebración económica y social, porque gracias a ellas se fija mucha población en el medio rural".

Por su parte, el representante del Grupo Parlamentario popular, Domingo Triguero, se alegró de que el PSOE haya admitido las enmiendas presentadas por su grupo a este texto articulado y señaló que el PP ha visto cumplido así su compromiso con el sector.

La intervención del diputado popular fue replicada por el socialista Roberto Tejada quien quiso dejar claro que en la elaboración de la ley "no ha trabajado el PP, sino el sector de cooperativas,

el Grupo Parlamentario socialista y el Gobierno regional". Tejada echó en cara al diputado popular que "su conocimiento sobre este tipo de sociedades procede de ver quebrada una cooperativa".

Tanto el diputado socialista como la consejera de Trabajo defendieron la flexibilidad de la ley, la satisfacción que ha producido en el sector y el efecto paralelo que tendrá en la creación de empleo. "Las cooperativas son el tipo de economía que valora el trabajo y el esfuerzo de la persona", sentenció Tejada

## MEDIDAS FISCALES

Las Cortes también aprobaron ayer, aunque en esta ocasión sin la unanimidad de los grupos, la Ley de Medidas Fiscales de Apoyo a la Familia y a Determinados Sectores Económicos y de Gestión Tributaria, título que el representante del Grupo Popular, Carlos Zamora insistió en calificar de "eslogan electoral".

Rodríguez Zamora, cuyo grupo había presentado quince enmiendas a esta ley, volvió a defender que este texto encubre una ley de acompañamiento a los presupuestos regionales de 2003, afirmación que rechazó la consejera de Economía y Hacienda, María Luisa Araujo, quien recordó que esta medida "sólo sirve para completar la política social que desarrolla el Gobierno de Castilla-La Mancha, política que se ejecuta, fundamentalmente, desde el presupuesto de gastos".



El Pleno de las Cortes aprobó la Ley de Cooperativas

Rosa Marcos

## ▼ SANIDAD

### Listas de espera en el Sescam

La diputada regional del PP Carmen Riobos retiró las preguntas dirigidas al consejero de Sanidad respecto a las listas de espera de los cinco primeros meses del año después de que Fernando Lamata le recordara que en marzo ya informó en Cortes de la dificultad de ofrecer estos datos concretos, dada la falta de información ofrecida por el Ministerio de Sanidad a la hora de realizar las transferencias. "Nos comprometimos -matizó Fernando Lamata- a ofrecer mensualmente los datos a partir de junio y lo hicimos antes, en mayo". Riobos también reclamó al consejero que explicara la política de su departamento en materia de Sanidad Ambiental e Higiene de los Alimentos, política que la diputada popular calificó de "preocupante" en lo que afecta a sanidad ambiental. "En los últimos cuatro

años las actividades en esta materia han sido prácticamente las mismas", criticó. Por su parte, el consejero Lamata explicó que hay más de 500 profesionales trabajando diariamente en estos servicios y explicó que, al contrario de lo que han hecho algunos ministros como Celia Villalobos, se informa de los posibles problemas de salud pública cuando es realmente necesario. Araujo destacó que esta ley contrasta con la actuación del Gobierno central, "que está dejando de invertir en política social a un ritmo alarmante, propiciando que el gasto social haya descendido en dos puntos y medio con respecto al PIB". La ley contempla, entre otras medidas, una deducción por cuidado de descendientes menores de tres años de 100 euros, acción que afectará a 41.000 castellano-manchegos.

## ■ EDUCACIÓN PARA PROFESORADO Y ALUMNADO

### La Consejería colaborará con la UNED en formación

MARTA CANSECO  
Toledo

El consejero de Educación y la rectora de la Universidad Nacional de Educación a Distancia (UNED), Araceli Maciá, firmaron ayer un convenio marco de colaboración para la formación del profesorado y el alumnado y la apertura de líneas de investigación entre ambas instituciones.

El consejero destacó la importancia de este convenio, porque "amplía las oportunidades de formación de los docentes y alumnos

de la región", mientras que para la rectora "es una prueba más de la sensibilidad del Gobierno de Castilla-La Mancha, entendiendo que la formación permanente de su profesorado es algo que la UNED puede efectuar dentro de su metodología de la forma adecuada".

La UNED tiene en la región un total de 7.500 alumnos en enseñanzas regladas y otros 2.500 en enseñanzas no regladas. A la firma del convenio asistieron todos los directores de los centros asociados y delegaciones de la UNED.

## ■ VIVIENDA

### Castilla-La Mancha no cree en el pacto en materia de suelo

EFE  
Madrid

Las Comunidades Autónomas socialistas coincidieron ayer en afirmar que "no puede haber ningún pacto" en materia de suelo "mientras el Gobierno persista en la defensa de la legislación estatal", causante del incremento de su precio desde 1998 y el de la vivienda, y modifique la Ley de Acompañamiento".

Así lo indicó ayer el PSOE en un comunicado, tras concluir una reunión entre los consejeros de Vivienda y Suelo de las comunidades socialistas con Cristina Narbona, Secretaria de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio de este partido.

En este encuentro, convocado para analizar la problemática actual de la vivienda en España y valorar la propuesta del Gobierno de alcanzar un pacto sobre el suelo, concluyeron que "no habrá pacto" sin modificar la Ley del Suelo y si se mantiene en el Proyecto de Ley de Acompañamiento de los Presupuestos del Estado de 2003 los artículos que modifican la Ley de Patrimonio del Estado.

Este artículo permite la venta de los suelos públicos "sin ninguna exigencia en cuanto a su destino final", indicaron las mismas fuentes, y manifestaron su interés en que se dirijan a construir viviendas protegidas.

Las CCAA exigen también la toma en consideración de la Proposición de Ley sobre valoración del suelo que el Grupo Parlamentario Socialista presentará en breve plazo, como punto de partida de la imprescindible reforma de la legislación vigente.

## TRIBUNAL CONSTITUCIONAL

Respecto a un "eventual pacto sobre el suelo" con las CCAA "cuyos contenidos se desconocen", explican que "se entiende que una condición previa, para cualquier diálogo en esta materia sería la retirada de los recursos presentados por el Gobierno ante el Tribunal Constitucional contra las leyes urbanísticas de Castilla-La Mancha y de Extremadura".

En la reunión se apoyó la moción del Grupo Socialista sobre medidas de choque para facilitar el acceso a la vivienda, que se debatirá la próxima semana en el Congreso, y que supondrían un reforzamiento de la política de vivienda.

Por otro lado, el portavoz socialista en al Comisión de Infraestructuras del Senado, Juan Pablo Herranz, también presentará una moción que propone ayudas adicionales a las previstas por el Gobierno para abaratar el precio de la vivienda que beneficiará a los jóvenes en su primera adquisición y los colectivos sociales escasos de ingresos.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

## BREVES

### EXPOALBACETE

#### Los restauradores presentan los menús

Los restauradores que participarán en Expoalbacete Feria Alimentaria y Gastronómica, presentaron los menús. El presidente de la Asociación de Hosteleros de Albacete, César Ortega, explicó que los restauradores de la provincia han hecho un gran esfuerzo económico y humano para que la Feria sea un éxito ya que han contado un tiempo limitado para seleccionar y preparar las degustaciones.

### VILLARROBLEDO

#### Prácticas gratis en el Consistorio

El Ayuntamiento de Villarrobledo firmó un convenio de colaboración con la Universidad de Educación a Distancia, por el que los alumnos que cursen el segundo curso de Educación Social en el Centro asociado de la localidad realizarán sus prácticas en el consistorio robleño. El Consistorio robleño se pondrá a disposición de los alumnos para realizar las trescientas horas de prácticas no remuneradas en las instalaciones municipales.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ **LEY DE CALIDAD** QUIEREN QUE LA MINISTRA EXPLIQUE EL CALENDARIO, FINANCIACIÓN Y REPERCUSIÓN EN CLM

## La Junta pide que Del Castillo comparezca en el Senado

Valverde dice que "me parece elemental conocer las previsiones de la Ley"

MARTA CANSECO  
Toledo

La Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha solicitó ayer a la Mesa del Senado del Estado español la convocatoria inmediata de la Comisión General de las Comunidades Autónomas para que comparezca la ministra de Educación y Cultura, Pilar del Castillo, y explique el calendario, la financiación y la posterior y lógica repercusión económica que tendrá para las distintas regiones españolas la Ley de Calidad de la Educación.

Así lo anunció ayer el consejero de Educación y Cultura del Gobierno de Castilla-La Mancha, José Valverde, quien afirmó que le parece "elemental" conocer las previsiones de aplicación de esta Ley, y que la ministra informe sobre ello en dicha Comisión del Senado.

Según Valverde, a fecha de hoy Castilla-La Mancha no tiene conocimiento de cómo la ministra piensa financiar la ley ni cuál es el calendario previsto para su aplicación, cuestiones éstas que "nos interesan como gestores de la educación en Castilla-La Mancha".

### "NO SEREMOS LOS ÚNICOS"

El consejero indicó que la comparencia de la ministra ante las comunidades autónomas la tiene que decidir la Mesa del Senado, "pero en cualquier caso no seremos, imagino, la única comunidad que lo pida. Nosotros lo hacemos en este momento, pero espero que al menos ocho, o incluso nueve comunidades autónomas puedan solicitarla", manifestó.

La comparencia urgente de Pi-



Valverde dice que "no seremos los únicos que pedimos esta comparencia"

Rosa Marcos

lar del Castillo ha sido solicitada por la Junta de Comunidades al amparo del artículo 56 bis 3 del Reglamento del Senado.

José Valverde insistió en que sobre este tema es necesario que se imponga la razón "y se instaure el diálogo que no ha sido posible", una falta de diálogo que para el consejero quedó evidenciada "en el paripé del debate de la Ley

de Calidad en el Congreso, donde tardaron pocos más de unos segundos en debatir cada enmienda".

"Nuestra idea -recalcó- es que al menos en lo que respecta a las comunidades autónomas tengamos la información suficiente, si es que la señora ministra tiene a bien dárnosla".

Subrayó que para la comuni-

dad autónoma de Castilla-La Mancha es primordial la calidad de la algo tan importante para el desarrollo de la sociedad como es la educación, "aunque haya leyes que llamándose De Calidad -dijo el consejero- olviden este aspecto".

Por este motivo creyó "fundamental" la potenciación de la formación.

■ **ALBACETE** ESTA ESPECIE SE ENCUENTRA UBICADA EN EL TÉRMINO MUNICIPAL ALBACETEÑO DE SOCOVOS

## La Consejería de Agricultura estudia declarar la 'Noguera del Arco' como árbol singular

LA TRIBUNA  
Albacete

La Consejería de Agricultura y Medio Ambiente va a estudiar la posibilidad de declarar la "Noguera del Arco", ubicada en el municipio albaceteño de Socovos como árbol singular. Para ello, va a recabar información y documentación sobre este nogal para analizar si reúne las condiciones que establece el artículo 38 del Reglamento de la Ley de Cubiertas Vegetales y Conservación del Suelo para su protección bajo la figura citada anteriormente.

Esta noguera no tiene prácticamente copa, ya que sólo queda un brazo principal erguido, presenta dos ramas principales, una

de las cuales se apoya en el suelo. El árbol crece sobre un suelo de vega de naturaleza caliza y se localiza junto a una antigua pedriza y un arco semienterrado, que le da nombre, en un bancal de cultivos herbáceos. Su estado de conservación actual es malo, con el tronco muy ahuecado y una rama desgarrada que se apoya en el suelo y con cortes mal cerrados e incisiones.

Conscientes del valor de la noguera, la alcaldesa de Socovos, Juana Cano, y el actual propietario del árbol, Francisco Fernández, han tomado ya medidas para recuperarlo y, además, han solicitado que se estudie su posible declaración como árbol singular,

ya que, según la información de la que disponen, el origen de esta noguera puede ser musulmán. Asimismo, señalan que según datos del ingeniero agrónomo y especialista en nogales, Diego Frutos, esta noguera podría ser de las más antiguas de Europa, una información que basa en el estudio de troncos macizos de varios ejemplares extraordinarios que fueron talados del entorno de la Noguera del Arco en los años sesenta.

El director general del Medio Natural, Alberto Saiz, se ha comprometido a recabar más información y analizar si la noguera reúne las condiciones que exige la normativa para ser declarado

árbol singular. Según el artículo 38 del Reglamento de la Ley de Cubiertas la declaración se puede realizar atendiendo a "sus excepcionales características de rareza, belleza, valores culturales, interés científico o cualquier otra circunstancia peculiar".

Si finalmente la noguera es declarada árbol singular, existe ya acuerdo con el propietario para la conservación del árbol y la adopción de una serie de medidas para su protección, como, por ejemplo, realizar un tratamiento que restaure el árbol en su conjunto y una adecuación del entorno que evite agresiones directas falta de agua, o exceso de subsolado en las intermediaciones.

■ **INSALUD**

El PP cree que el 'agujero financiero' es una cortina de humo

LA TRIBUNA  
Toledo

El Grupo Popular en las Cortes de Castilla-La Mancha cree que el "agujero financiero" del INSALUD denunciado por el Gobierno regional es "una cortina de humo" para ocultar el "fracaso estrepitoso" de la gestión sanitaria por parte de la Junta de Comunidades desde que asumió estas competencias.

Así lo manifestó ayer en los pasillos de las Cortes el diputado regional del PP Jesús Garrido quien indicó que "estamos hartos de chachulleros en Castilla-La Mancha" y criticó que el Gobierno regional "tiene que sacar cada día un tema, demostrando su absoluta ineficacia en la gestión y en la administración de recursos de todos los castellano-mancheños". Garrido espera que este asunto llegue a las Cortes regionales para discutirlo y para que el Gobierno de Castilla-La Mancha ofrezca "alguna explicación" sobre cómo se negociaron las transferencias sanitarias. Recordó que Castilla-La Mancha asumió las competencias sanitarias hace once meses "y, tras una larga e importante negociación, se consiguió una financiación muy suficiente y satisfactoria para todos con grandes alabanzas por parte de todos los partidos políticos y por supuesto del Gobierno regional y su presidente, José Bono". Sin embargo, la gestión sanitaria por parte de la Junta de Comunidades presenta "graves problemas" porque ha sido "ineficaz, absolutamente opaca y poco eficiente", a juicio del parlamentario del PP, quien sospecha que la intención del Gobierno en poner "cortinas de humo" frente a su fracaso en la Sanidad.

"Parece poco comprensible que hospitales y obras de remodelación que se han inaugurado en dos ocasiones por el presidente de la región ahora aparezcan como facturas que alguien no ha pagado", dijo Garrido, quien espera que no haya habido incumplimientos de la Ley de Contratos del Estado en los cuatro proyectos afectados.

■ **SUÁREZ ILLANA**

El candidato del PP a la Presidencia de la Junta, Adolfo Suárez Illana, dijo ayer que si el "agujero financiero" del INSALUD de 30 millones de euros que ha denunciado el Gobierno regional "existe", el Ejecutivo autónomo "debe denunciarlo con pruebas". Suárez Illana manifestó que él no dispone de los "números" para pronunciarse sobre este asunto, aunque indicó que no cree que "la palabra agujero sea la más adecuada".

■ **CONFLICTO CON EL AGUA** EL PRESIDENTE DE CASTILLA-LA MANCHA, JOSÉ BONO, APOYA "INCONDICIONALMENTE" AL AYUNTAMIENTO

# Albacete se niega a aceptar la nueva planta potabilizadora

El agua no cumple con los requisitos sanitarios mínimos exigidos por la UE

MARTA BARCENILLA  
Toledo

Después de que el Ministerio de Medio Ambiente haya realizado una inversión cercana a los 30 millones de euros el Ayuntamiento de Albacete se ha encontrado con la "sorpresa" de que el agua que se distribuye a la población por medio de esa nueva planta de tratamiento "no cumple los requisitos sanitarios mínimos exigidos por la UE", según manifestó el primer edil, Manuel Pérez Castell.

Un agua cuyos niveles de sulfatos superan los 250 miligramos por litro, una vez tratada por la nueva planta. "El Ayuntamiento exige al Ministerio que se construya una nueva planta o que se mejore la que han construido para que el agua que produzca tenga la calidad que requiere la UE. Hasta que no se haya solucionado este problema y no se me garantice que la calidad del agua va a ser buena, el Consistorio no está dispuesto a recepcionar la obra", añadió Pérez Castell.

El regidor matizó que "se ha enviado una carta, con fecha 8 de noviembre, a todos los implicados y al consejero de Obras Públicas de la Junta de Comunidades -para que esté enterado- diciendo que el tratamiento de aguas del Júcar tiene que hacerse bien".

Por otra parte, el alcalde Albacete manifestó que "le hemos pedido al Ministerio de Medio Ambiente que nos conteste, antes de 15 días, cómo va a mejorar la planta de tratamiento, ya que esta obra fue en-

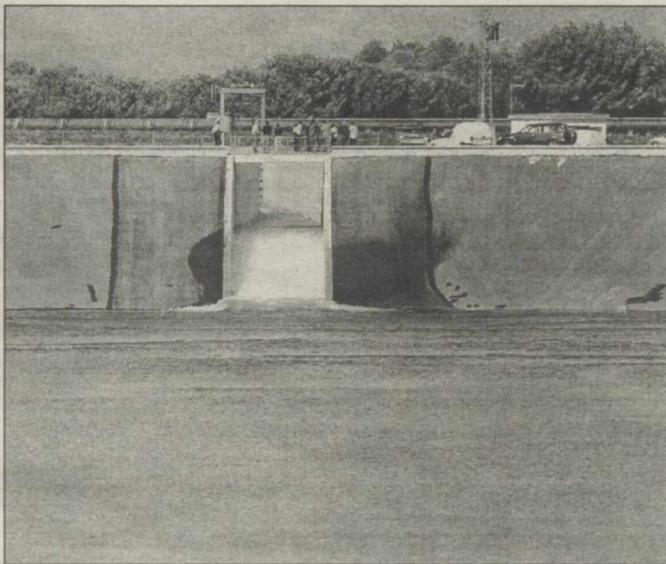


Imagen de las obras en la capital albaceteña

LA TRIBUNA DE ALBACETE

cargada para obtener agua de calidad y que no necesitase de ningún permiso especial de la UE".

El precio del agua que se va a distribuir por medio de la nueva potabilizadora es otro de los problemas que tienen preocupados a los habitantes de Albacete, ya que además de no reunir las condiciones de potabilidad óptimas, se cree que su precio va a ser sensiblemente superior al actual. "No es el momento de hablar del precio, ya que lo primero que tiene que hacer la empresa estatal que se encarga de abastecer de agua a Albacete es ofrecer un agua de calidad. Después ya ha-

blaremos de precio, pero siempre relacionando la calidad con un coste adecuado", explicó Pérez Castell.

## REACCIONES

Bono ha criticado duramente la actitud de la Confederación Hidrográfica del Júcar y el Ministerio de Medio Ambiente y ha calificado de "disparatado que estén realizando una obra para abastecimiento de agua y que cuando está terminada digan que el agua no tiene buena calidad". "Cómo puede entenderse que haciendo una obra de esa naturaleza quieran servir por los grifos un agua de mala de calidad y además cobrar

a más precio", se preguntaba el presidente regional que confirmó su apoyo incondicional al Ayuntamiento y a los ciudadanos.

Para el alcalde, el apoyo que Bono ha ofrecido a los albaceteños en el problema del agua es normal. "Cualquier persona que esté preocupada por la salud de la gente y por la calidad de las obras que se hacen debe decir lo que ha dicho el presidente. Su apoyo es inestimable, al igual que lo es el del consejero de Obras Públicas y el Izquierda Unida".

En cuanto a la reacción del PP Manuel Pérez Castell afirmó que "es sorprendente que no apoyen al Ayuntamiento en sus solicitudes, porque lo único que les pedimos es que le digan al Ministerio que haga bien la obra. No entiendo cómo el PP no le pide al Gobierno que las obras que haga para esta provincia las haga bien".

"Es una obra incompleta porque cuando uno construye una balsa y se le rompe, tiene que esmerarse más y cuando realiza una planta potabilizadora y no obtiene los resultados previstos, hay que pensar que es una obra muy mejorable", terminó diciendo Pérez Castell, aludiendo a la rotura que se produjo en junio en la balsa de regulación que han construido para subsanar los posibles problemas de abastecimiento que pudieran surgir del trasvase.

En referencia a las críticas vertidas por los responsables del PP de Albacete contra el regidor por negarse a recepcionar la obra, Pérez

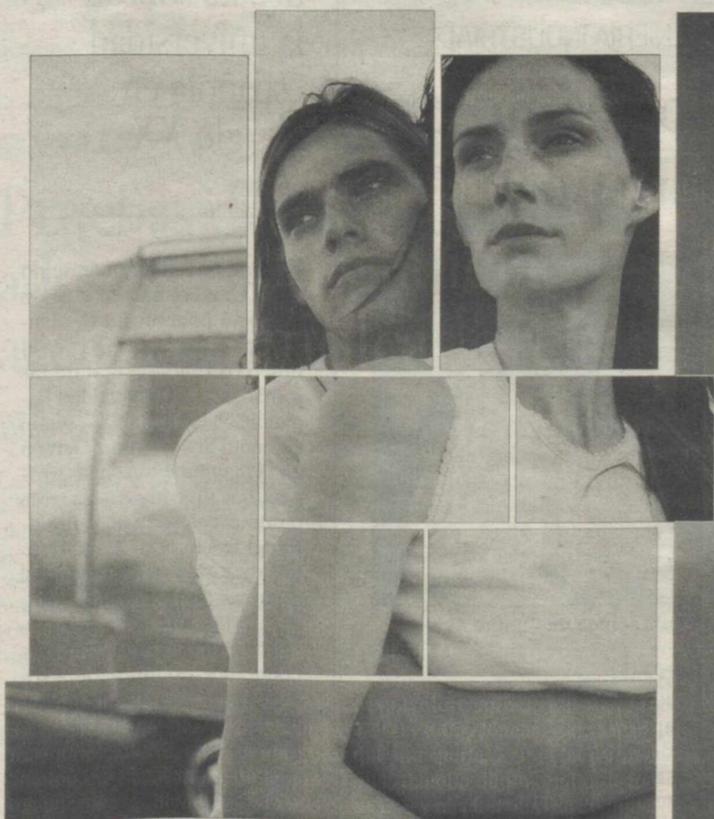
## REACCIONES

### EL PP exige al alcalde su dimisión

El PP acusó al alcalde de mentir y de echar una cortina de humo para ocultar que el Ayuntamiento no tiene dinero para pagar los 3,61 millones de euros que debe de la obra, responsabilizando al primer edil de que no estén bebiendo ya agua de mejor calidad, motivo por el que "debería dimitir". Nuñez, edil popular, desmontó los argumentos del alcalde, mostrando documentos que corroboran que Pérez Castell tenía constancia de que los niveles de sulfatos del agua superaban los 250 miligramos por litro, antes de iniciarse la obra. Por su parte, IU no apoyará una petición de excepcionalidad a la UE sobre la calidad del agua que llegará a las viviendas de los ciudadanos a través de la obra de la traída de aguas del Júcar. Así lo puso de manifiesto la concejala de esta formación, Rosario Gualda, que aseguró que es "inadmisible" pedir a Europa que nos permita beber un agua que tiene menos calidad de la que establece la normativa.

Castell manifestó que "a los populares de esta provincia no les importa tanto la cercanía con sus ciudadanos o la calidad de los servicios que se les ofrecen como no aparecer como 'quisquillosos' ante su Ministerio".

VIERNES  
15 de noviembre de 2002



www.pp.es

más SEGURIDAD

"3.600.000 nuevos empleos nos dan más Oportunidades a los jóvenes"

más SEGURIDAD

más SEGURIDAD

más SEGURIDAD

más SEGURIDAD

más SEGURIDAD

más SEGURIDAD

PP  
Partido Popular

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ CIUDAD REAL HAN ORGANIZADO LAS JORNADAS "DE LOS SIGLOS DE ORO" PARA EL MES DE DICIEMBRE

## La UCLM y el Ayuntamiento estrechan lazos en pro del teatro

Conferencias, una representación teatral y un viaje a Salamanca integran el programa

ROCÍO CERVANTES  
Ciudad Real

La Universidad de Castilla-La Mancha (UCLM) en colaboración con el Ayuntamiento de Ciudad Real, ha organizado las jornadas "De los siglos de Oro" que se celebrarán en la citada ciudad el próximo mes de diciembre, bajo la coordinación de los profesores de la Universidad regional, Felipe Pedraza y Rafael González.

Durante las jornadas se celebrarán varias conferencias y actividades académicas que abarcarán diversos aspectos de la literatura y la cultura española de los siglos XVI y XVII. Las jornadas se complementarán con un viaje a Salamanca donde se visitará la exposición sobre 'Erasmus de Róterdam y su época', el día 4 de diciembre, y con la representación de la obra "Abre el ojo" de Francisco de Rojas Zorrilla, que subirá al escenario del Teatro Municipal Quijano el día 13 de diciembre, bajo la dirección de Francisco Plaza.

Felipe Pedraza explicó que las conferencias, que girarán en torno a la figura del Lazarillo, los reformadores y la novela picaresca, se desarrollarán los días 2 y 3 de diciembre en la facultad de Letras y, durante ellas, se plantearán las últimas novedades de la investigación literaria sobre 'Lazarillo de Tormes' y la propuesta de una nueva autoría.

Las actividades se reanudarán el 11 de diciembre en el Museo López Villaseñor de Ciudad Real con nuevas conferencias sobre Francisco de Rojas Zorrilla. Al



De izda. a dcha.: Felipe Pedraza, Rafael Romero y Rafael González

### VIAJE

El 4 de diciembre se visitará en Salamanca la exposición 'Erasmus y su época'

### SUBSUELO

El día 13 de diciembre se representará en el Quijano la obra "Abre el ojo" de Zorrilla

día siguiente tendrá lugar un coloquio sobre la comedia teatral "Abre el ojo", en el que participará Francisco Plaza, la actriz, M<sup>a</sup> Angeles Martín y el director de la Compañía Nacional de Teatro Clásico (CNTC), José Luis Alonso de Santos.

Pedraza indicó que entre los motivos que han llevado a la Uni-

versidad a escoger a Rojas Zorrilla para esta primera edición de las jornadas es "por ser el autor sobre el que más ha trabajado la Universidad de Castilla-La Mancha".

Tanto Felipe Pedraza como Rafael González expresaron su deseo de continuar con la realización de las jornadas en años su-

▼ RAFAEL ROMERO

### Ofrece a la UCLM hacer un estudio del Hospital de la Misericordia

El concejal de Cultura en el Ayuntamiento de Ciudad Real, Rafael Romero, manifestó su satisfacción por participar junto con la Universidad regional en las jornadas "De los Siglos de Oro" y añadió que esa colaboración "ya se hacía necesaria". En este sentido, Romero abrió las puertas de las dependencias municipales a la institución académica para celebrar en ella distintas actividades y a la investigación de los alumnos. Romero ofreció a la Universidad la posibilidad de realizar un cuaderno sobre el Hospital de la Misericordia para su posterior publicación.

cesivos.

Respecto al coste de la matrícula se ha establecido tres diferentes: para el ciclo de conferencias y la asistencia a la representación teatral de "Abre el ojo" con un coste de 3 euros cada una, mientras que la visita a Salamanca y a la exposición sobre Erasmo asciende a 6 euros.

### ■ COMPLEMENTOS

Csi-Csif reclama más recursos para el PAS de la Universidad de Castilla-La Mancha

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

El sector de universidad de CSI-CSIF en Castilla-La Mancha considera que el rector de la Universidad de Castilla-La Mancha (UCLM), Luis Arroyo y el consejero de Educación, José Valverde hacen caso omiso de las peticiones y demandas del Personal de Administración y Servicios (PAS). Según el sindicato, Arroyo y Valverde, ignoran las reivindicaciones de más de 1.000 trabajadores, dando la "callada por respuesta". Ejemplos son los escritos firmados en los que piden una subida significativa por los servicios extraordinarios.

### ■ CIUDAD REAL DIRECTORES DE LAS ESCUELAS DE INGENIERÍA INDUSTRIAL

## Tratan la adaptación de los estudios a las nuevas directrices europeas

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

Los directores de las Escuelas Superiores de Ingeniería Industrial del país se reunieron ayer en la Escuela Politécnica del campus de Ciudad Real de la Universidad de Castilla-La Mancha para tratar la adaptación de estos estudios a las nuevas directrices europeas marcadas en el Acuerdo de Bolonia, algo que según el presidente de la Conferencia de Directores de Escuelas Superiores de Ingeniería Industrial, Carlos Vera, "no se prevé fácil a corto plazo".

Vera explicó que estas escuelas "no plantean en la actualidad ningún problema de oferta o demanda de plazas, si bien figuran tradicionalmente entre las 5 ingenierías más solicitadas por los jóvenes". Añadió que la Conferen-



La reunión tuvo lugar en la Escuela Politécnica de Ciudad Real

cia está estudiando como sería la adecuación de la citada titulación a los acuerdos que la Unión Europea adoptó en Bolonia para la homologación universitaria y precisó que los centros españoles

están más orientados al modelo napoleónico, más teórico y generalista, que al anglosajón, ya que estos ingenieros vuelcan su formación a su ejercicio profesional en la empresa.

### ■ JORNADAS

Los profesores de Albacete recuerdan a Herminio Almendros

LA TRIBUNA  
Albacete

El Centro de Estudios de Castilla-La Mancha ha organizado, junto a la facultad de Humanidades de Albacete, el ciclo titulado "La derrota de la razón civil" que se inició la pasada semana en el edificio "Benjamín Palencia", con el fin de reflexionar sobre la educación en la actualidad y hablar de su evolución histórica desde la época republicana. Este curso, presentado bajo el epígrafe de "La generación de Herminio Almendros en la historia de la educación española", recordará también la labor de los maestros que trabajaron en las primeras décadas de siglo por la calidad y libertad de la enseñanza, entre los que destaca la figura del conocido pedagogo almanesero, Herminio Almendros. La jornada de esta semana, contó con las ponencias ofrecidas por el director de la asociación "Torre Grande" de Almansa, Jesús Gómez, que habló de la figura del profesor José Conde, y el historiador y miembro del Instituto de Estudios Albacetenses, Antonio Selva, que centró su intervención en grandes maestros de Albacete, como lo fueron Guillermina Medrano, Demetrio Nalda y Tomás Navarro Tomás.

### ■ CIUDAD REAL

La UCLM debate sobre la universidad española en el siglo XX

LA TRIBUNA  
Albacete

"Conocer el funcionamiento de la Universidad en el siglo XX para podernos, así, plantear los retos en el XXI" es el objetivo fundamental de las jornadas "La Universidad Española en el Siglo XX", según comentó Sisinio Pérez Garzón en la inauguración de las mismas, que tuvo lugar en la tarde del miércoles, en el Paraninfo del Rectorado. Luis Arroyo, rector de la Universidad regional, destacó la importancia de las jornadas porque, según sus palabras, "no hay conocimiento útil para la sociedad y la vida que no esté en la Universidad". Las jornadas finalizarán hoy con la mesa redonda "Los restos de la Universidad Española del siglo XXI".

■ **TERRORISMO** EL INSTRUCTOR DEL CASO ORDENA PRISIÓN INCONDICIONAL POR 'OBSTRUCCIÓN A LA JUSTICIA'

## El Supremo considera a Ternera inductor del atentado de Zaragoza

Atuxta ha pedido un informe de las incomparecencias, que se remontan a julio

J.A.B.  
Madrid

El Tribunal Supremo decretó ayer el ingreso en prisión provisional incondicional de José Antonio Urrutikoetxea Bengoetxea, alias 'Josu Ternera', al considerar que existen "motivos bastantes" para considerarle presunto inductor del atentado contra la casa cuartel de la Guardia Civil de Zaragoza, cometido en 1987 y que causó la muerte a 11 personas, entre ellas 5 niños. Las dos incomparecencias "sin motivo legítimo" del ex dirigente etarra y parlamentario vasco de Batasuna han llevado al magistrado José Ramón Soriano a ordenar su busca y captura internacional vía Interpol, al apreciar ahora que existe riesgo de fuga y "obstrucción" a la justicia.

La resolución del instructor del caso se produce un día después de la última 'espantada' del que fuera responsable de los aparatos político e internacional de la banda terrorista, tardanza que ha provocado cierto malestar entre sus compañeros de la Sala Segunda del alto tribunal. Así, según fuentes judiciales, algunos magistrados le reprochan "falta de previsión" al no tener preparada de antemano una orden internacional de detención para el caso de que el imputado faltara de nuevo a su citación.

La censura hacia la actuación de Soriano llega incluso al cambio de criterio manifestado por éste respecto a las posibilidades de que José Antonio Urrutikoetxea hubiera del país para evitar ser encausado, algo que según varios de sus colegas era "un hecho evidente y objetivo". Y es que el magistrado entendía hace una sema-



'Josu Ternera', durante una manifestación a favor de Batasuna

na que a pesar de la "voluntad manifiesta" del acusado "de sustraerse a la acción de la justicia" —declarada en una carta enviada al diario 'Gara' el pasado día 6—, ese riesgo quedaría atenuado por el arraigo familiar y profesional del imputado.

### MEDIDA LEGÍTIMA

Ahora, después de que 'Josu Ternera' faltara por segunda vez a una comparecencia judicial "sin motivo legítimo", el instructor entiende que "no ofrece dudas la oportunidad, procedencia y legitimidad" del encarcelamiento decretado, sin bien no descarta variar dicha situación "en cualquier mo-

mento". Para ello se basa en los argumentos expuestos por el Tribunal Constitucional en su doctrina sobre esta materia, ya reiterados por la Fiscalía y la acción popular que ejerce la Asociación de Víctimas del Terrorismo hace una semana. Así, destaca la gravedad de los delitos imputados (inducción de 11 asesinatos, entre otros) y de la pena prevista (unos 1.000 años de cárcel).

El otro elemento en que el magistrado Soriano (el último en acceder a la Sala Segunda en febrero de 2001) justifica su decisión es la presunta existencia de "motivos bastantes para creer responsable criminalmente" de esos de-

litos al ex dirigente etarra. Esos "indicios racionales" serían, entre otros, el informe realizado por los Servicios de Información de la Guardia Civil donde se relaciona a Urrutikoetxea Bengoetxea con el atentado contra la casa cuartel de Zaragoza, donde sólo fueron condenados sus ejecutores (el francés Henri Parot), pero no quienes ordenaron dicha acción terrorista.

No obstante, el juez instructor advierte en su auto que "por ahora" sólo procede la investigación sobre los posibles inductores de esa matanza, "sin perjuicio de su resultado final". La única de las medidas tomadas por Soriano que tendrá una efectividad práctica inmediata es la orden de busca y captura internacional, que fue enviada a primera hora de la tarde de hoy desde el Supremo al Ministerio del Interior, donde su titular, Angel Acebes, manifestó que tenía "muchas ganas de cursarla" (a Interpol), al tiempo que afirmó que no tenía "ninguna duda" de que 'Josu Ternera' será detenido.

### ATUTXA INVESTIGA

Mientras Urrutikoetxea Bengoetxea sigue en paradero desconocido, el Parlamento vasco va a estudiar la posibilidad de suspender los emolumentos que le corresponden como diputado de Batasuna. A tal fin el presidente de la Cámara, Juan José Atutxa, ha ordenado a sus servicios internos que realicen un informe sobre las incomparecencias del ex dirigente etarra en sus obligaciones profesionales que, según algunas fuentes, se remontarían al pasado 12 de julio.

■ **BATASUNA**

Garzón pregunta si debe actuar contra el Parlamento vasco

C. CALVAR  
Madrid

El magistrado de la Audiencia Nacional Baltasar Garzón elevó ayer una consulta al fiscal general del Estado, Jesús Cardenal, para que le informe sobre si aprecia indicios de delito en la actuación de los cargos de la Mesa del Parlamento Vasco que votaron contra la aplicación en la cámara autonómica del auto que dictó el juez el 26 de agosto para evitar la disolución del grupo parlamentario de Batasuna.

Según señalaron fuentes de la Fiscalía, ésta estudiará ahora el informe y después lo remitirá al fiscal de la Audiencia Nacional Enrique Molina. Éste, a su vez, tendrá que informar al magistrado sobre la conveniencia o no de trasladar el caso a la Fiscalía General. Si esto llega a producirse, Cardenal deberá cotejar los argumentos de la Audiencia Nacional con las razones esgrimidas por los parlamentarios vascos, que el pasado 3 de octubre entendieron que el auto de Garzón "menoscaba" los poderes de la cámara y su funcionamiento. Entonces será cuando decida si debe o no actuar.

Fuentes jurídicas recordaron que el artículo 118 de la Constitución establece la obligatoriedad a la hora de acatar las resoluciones judiciales, por lo que la actitud de los diputados vascos podría ser constitutiva de un delito de desobediencia grave a la autoridad. El artículo 410 del Código Penal establece multas de tres a doce meses y penas de entre seis meses y dos años de inhabilitación especial para empleo o cargo público. Si la Fiscalía observase finalmente que la negativa a aplicar la resolución constituye un delito, el caso pasaría a manos del fiscal del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco. A él le correspondería, por razones de territorialidad y por el carácter de aforados de los implicados, actuar.

Pero no con contra el conjunto de la Mesa sino contra los miembros que rechazaron aplicar el auto, ya que en el acuerdo quedó registrado el sentido del voto de cada uno de los participantes. Estas eventuales diligencias afectarían sólo a los representantes del PNV, Eusko Alkartasuna e IU, que forman el Gobierno Vasco y disponen de mayoría en la Mesa. PP y PSE-PSOE votaron a favor de la aplicación de la resolución dentro de la cámara vasca. Según la interpretación que hicieron los miembros de la Mesa de su propia decisión, ésta supuso un "ejercicio soberano y libre" de una competencia que le es propia.

■ **VIOLENCIA** COMPARANDO MUESTRAS BIOLÓGICAS

## Pruebas de ADN implican a los últimos detenidos en acciones de 'kale borroka'

EFE  
Madrid

Las pruebas de ADN practicadas a los jóvenes detenidos esta semana por la Ertzaintza en Vizcaya en el curso de una operación contra la violencia callejera prueban su implicación en distintos actos de 'kale borroka', informaron fuentes de la investigación.

Las pruebas se han llevado a cabo comparando muestras biológicas de los detenidos con otras recogidas en algunas de las prendas halladas en los lugares donde se cometieron esas acciones delictivas y que presuntamente utilizaron para cubrirse el rostro a

fin de evitar ser reconocidos. Las pruebas genéticas son empleadas habitualmente en las investigaciones sobre delitos terroristas, y a menudo son incluidas por los fiscales de la Audiencia Nacional en sus escritos de acusación y tomadas en consideración por los tribunales para sus sentencias condenatorias.

Así, el pasado 24 de octubre el fiscal pidió en un juicio 13 años de prisión para un joven acusado de haber lanzado un artefacto incendiario contra una oficina bancaria que provocó importantes daños materiales y el desalojo de los vecinos.

■ **ETA** PORQUE HA NACIDO EN ESPAÑA

## Francia juzgará a 'Iñaki de Rentería' sin intérprete de euskera

FERNANDO ITURRIBARRÍA  
París

La Justicia gala juzgará en enero al ex-dirigente del comité ejecutivo de ETA Ignacio Gracia Arregi, 'Iñaki de Rentería', sin el concurso de un intérprete de euskera porque "ha nacido en España y vive desde hace años en Francia".

Estos fueron algunos de los argumentos esgrimidos ayer por la presidenta del Tribunal Correccional de París, Chantal Charraut, para denegar la petición de un traductor en lengua vasca formulada por el acusado. El juicio fue señalado para los próximos días 9 y 10 de enero y en él

comparecerá también la ciudadana francesa Fabienne Tapia, compañera de Gracia y madre de su hija, de cuatro años de edad. La pareja fue detenida en su domicilio de Bidart (País Vasco francés) el 15 de setiembre de 2000 y la mujer fue puesta en libertad bajo control judicial tres meses después. En el sumario están procesados otros siete presuntos militantes de ETA contra quienes la juez antiterrorista de París Laurence Le Vert dictó órdenes de detención en junio. Entre ellos figura José Antonio Olarra Guridi, 'Otsagi', supuesto jefe de los 'comandos' armados.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ FINANCIACIÓN LOCAL INCLUYE ENMIENDAS DE CC Y NO LLEGA A NINGÚN ACUERDO CON LA FEMP

# El PP impone la reforma de las haciendas locales sin acuerdo

Los consistorios evalúan el reparto para no perder recaudación por retirada de IAE

FERNANDO PASTOR  
Madrid

El Grupo Popular en el Congreso impulsó ayer en la Comisión de Economía la reforma de la Ley de Financiación de las Haciendas Locales, con la inclusión de alguna de las enmiendas de Coalición Canaria y sin aceptar ninguna de las propuestas del resto de las formaciones políticas. Al tratarse de una comisión con competencia plena, el proyecto de ley pasa a su debate en el Senado de forma directa, para que sea tramitado con urgencia, a pesar de que no se ha logrado aún ningún acuerdo con la Federación Española de Municipios y Provincias (FEMP) sobre el reparto del fondo especial de compensación.

Precisamente, la comisión de economía y hacienda de la FEMP se reunieron ayer con el ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro, y los técnicos que diseñan la norma, para conocer cómo se articulará esa compensación, que tiene el objetivo de que ninguno de los 8.000 ayuntamientos que hay en España pierda recaudación por la eliminación del Impuesto de Actividades Económicas (IAE) para la gran mayoría de las empresas que operan en su municipio.

Desde Hacienda se aseguró en varias ocasiones que ese reparto de fondos no sólo permitirá mantener la suficiencia financiera a los ayuntamientos y corporaciones locales, sino que la responsabilidad fiscal y la competencia que se les cede en la regulación de algunos impuestos locales como el IBI, evitará que suban esas tasas por encima de lo que se paga en la actualidad y facilitará incluso su modificación a



Montoro y Arenas, reunidos con la FEMP

la baja en algunos casos.

El problema es que ambas partes todavía no han hablado de cifras concretas para dotar ese fondo de compensación ni las condiciones de acceso al mismo y los criterios de reparto que se establecerán, por lo que en el seno de la FEMP se rechazó en principio la propuesta del Gobierno, hasta que se concrete en dinero.

También está por decidir en-

tre ambas partes si el cobro final a las empresas de telefonía móvil se hace en función del número de usuarios que haya en cada municipio, en según las antenas instaladas. El texto inicial de la norma establece la primera fórmula, pero desde Hacienda se está abierto a cualquier otra posibilidad que proponga la FEMP, siempre que no aminore la cantidad que se pretende recaudar. Con esa cantidad,

y la elevación del IAE al 7,3% de empresas que facturan más de un millón de euros al año y que todavía lo pagarán, los técnicos de Hacienda esperan recuperar gran parte de los 847 millones de euros que supone la salida del impuesto para el resto de las Pymes.

## SIN CARTA DE BARCELONA

Durante la votación de las enmiendas parciales al proyecto de ley en la Comisión de Economía, el Grupo Popular impulsó su mayoría y sólo aceptó las peticiones de Coalición Canaria, para que sus municipios queden eximidos del cumplimiento de la norma, dado que tienen un sistema fiscal especial por su estructura económica y su condición de provincias de ultramar.

Las enmiendas de los partidos de la oposición del Grupo Mixto, IU, el PSOE se rechazaron, y tampoco se admitió ninguna de las peticiones de CiU, a pesar de que una de ellas, la que pretendía dar un estatus especial a la ciudad de Barcelona, estaba incluso consensuada con los socialistas.

Socialistas y catalanes estaban de acuerdo en establecer dentro de la "carta municipal de Barcelona", un compromiso del Estado para que liquidara a la ciudad cada año con el importe líquido de lo que supone la retirada del tributo del IAE para la mayoría de las Pymes en el citado municipio, dado que se trata de una cantidad considerable.

Pese a ello, los 'populares' se opusieron a ello para no establecer ningún tipo de discriminación y el texto final pasó al Senado prácticamente tal y como se había propuesto inicialmente.

■ MARRUECOS "LA UE QUIERE QUE FRUCTIFIQUEN"

## La CE aboga por la normalización de las relaciones diplomáticas

CÓLPISA/EP  
Bruselas

El comisario europeo de Relaciones Exteriores, Chris Patten, expresó ayer, tras reunirse con el ministro de Exteriores marroquí, Mohamed Benaissa, su deseo de que las relaciones entre España y Marruecos se normalicen.

"No estoy aquí para hablar de las relaciones entre España y Marruecos. Pero usted sabe que cuando tienes amigos, siempre quieres que se lleven bien", declaró Patten al ser preguntado por un periodista acerca de la crisis diplomática hispano-marroquí. Por otro lado, Patten se mostró segu-

ro de que "todo Estado miembro (de la UE), incluido España, quiere que fructifiquen" las relaciones entre la Unión Europea y Marruecos, canalizadas, recordó, a través de un acuerdo de asociación. Por su parte, Benaissa insistió, tras reunirse con Patten en Bruselas tras reunirse con el ministro de Exteriores belga, Louis Michel. Así, declaró que está "intentando fijar una fecha con mi colega Ana Palacio" para "discutir de todos los problemas, de todos los desacuerdos que existen entre nosotros". "Tengo la convicción de que podemos llevar a cabo relaciones de vecindad".

■ POLÍTICA EL PSOE RECLAMA EXPLICACIONES

## PP y CiU evitan que Villalonga y Martín Villa expliquen las privatizaciones

L. TYLKO  
Madrid

PP y CiU rechazaron ayer en la Comisión de Economía y Hacienda del Congreso la citación urgente en el Parlamento de los antiguos presidentes de Telefónica, Juan Villalonga, y Endesa, Rodolfo Martín Villa, para que aclaren viejos asuntos pendientes relacionados con los procesos de privatización de ambas compañías. En este último caso, el PSOE reclamaba explicaciones relacionadas con la entrada de la eléctrica española en la chilena Enersis.

Ambas peticiones de compa-

recencia ya fueron formuladas por el PSOE, sin éxito, hace cinco años. La Mesa de la Cámara Bajo, bajo la presidencia de Federico Trillo y con los votos de PP y sus entonces socios de CiU y PNV, denegó en aquel momento su tramitación. Los socialistas recurrieron ante el Tribunal Constitucional, que el pasado 16 de octubre les dio amparo, anuló la decisión de la Mesa y abrió la puerta a una nueva ofensiva para esclarecer el proceso de traspaso de compañías estatales a manos privadas. El PSOE volvió a solicitar ambas comparencias, que fueron admitidas por la Mesa del Congreso.

■ UE

## Ibarretxe pide en Italia un estatus especial para regiones con capacidad legislativa

IÑIGO DOMÍNGUEZ  
Roma

El lehendakari del Gobierno vasco, Juan José Ibarretxe, defendió hoy, jueves, en Florencia, donde se celebra una cumbre de regiones europeas, la idea de un "estatus especial" dentro de la UE para las comunidades territoriales con capacidad legislativa propia. Este tratamiento preferente incluiría el derecho a intervenir en las consultas previas a iniciativas legislativas, la potestad de acudir directamente al Tribunal de Justicia Europeo y la posibilidad de disponer de circunscripciones electorales propias en las elecciones europeas.

El presidente del Gobierno vasco planteó también la necesidad de reformar el Tratado de la UE para introducir una mención "explícita" a las regiones y entidades locales. De este modo, con "energía y normalidad", se reconocerá su estatus especial. Estas propuestas, lanzadas con vistas a la futura Constitución europea que debe redactar la Convención, constituyen el fondo de las pretensiones de la tercera Conferencia de Presidentes de Regiones con Capacidad Legislativa, organizada en la ciudad italiana. A la cita acudieron hoy, además de la delegación vasca, representantes de Cataluña, Andalucía y otras comunidades autónomas españolas. En total, existen en Europa 74 regiones de ocho países miembros con competencia para emitir leyes, que aglutinan al 56% de los ciudadanos comunitarios.

## IDENTIDADES REGIONALES

"Vamos a hablar cada vez más de compartir soberanía, porque hay que respetar las identidades de las regiones y países que forman la UE y sólo así se podrá construir Europa", aseguró Ibarretxe tras su intervención. "Estamos hablando de compartir soberanía con las instituciones europeas, con los Estados, pero también con las naciones y regiones". En esta línea argumental insertó su propuesta de convertir el País Vasco en un Estado de libre asociación, "una propuesta para que Euskadi y España convivan de manera amable, porque compartir soberanía es clave". En opinión del lehendakari, el debate creado en España tras su sugerencia es similar al originado en el foro de Florencia. Ibarretxe coordinó uno de los grupos de trabajo sobre el principio de subsidiariedad dentro de la UE, un concepto según el cual la gestión debe tender a resolverse en el nivel institucional más cercano.

■ **INCURSIÓN** UN NUEVO MUERTO PALESTINO EN UNA ENTRADA ISRAELÍ EN LA OCUPADA NAPLUSA

## Israel detiene al palestino que atentó contra el 'kibbutz'

Al Fatah y Hamas llegan a un principio de acuerdo para no cometer atentados

AGENCIAS  
Jerusalén

El Ejército israelí capturó ayer jueves al palestino que preparó el reciente ataque contra el 'kibbutz' Metzger en el que murieron cinco personas, incluida una mujer y sus dos hijos de corta edad. Los soldados tendieron una trampa a Mohamed Naifeh en el pueblo cisjordano de Shwaika. Naifeh, de 30 años, fue capturado sin presentar resistencia aunque en un primer momento intentó huir sin éxito.

Cuando se vio acorralado, Naifeh entró en contacto con varias organizaciones humanitarias que mediaron en una negociación con el Ejército que se prolongó durante varias horas, y al término de la cual se entregó. El Ejército le garantizó que no le iba a hacer daño si se entregaba y acto seguido Naifeh salió de la casa donde se ocultaba. Los activistas que son rodeados por los soldados acaban muertos casi siempre.

Según el Ejército, Naifeh fue quien preparó el atentado contra el 'kibbutz' Metzger el domingo, si bien no fue él quien cometió el atentado. El autor físico del ataque se encuentra en paradero desconocido. Ambos militantes pertenecen a las Brigadas de los Mártires de Al-Aqsa, unas milicias afiliadas a Fatah, el partido de Yasser Arafat.

El presidente palestino y Fatah condenaron ese atentado. Arafat ha dado instrucciones a los militantes de Fatah para que no cometan atentados en el interior de Israel, pero la célula que atacó el 'kibbutz' Metzger actuó por su cuenta.

Este jueves el Ejército siguió operando en la ciudad de Naplusa que se encuentra bajo el toque de queda desde hace tres días. Un pa-



Imagen de una barricada palestina instalada en la ciudad de Naplusa

lestino de 17 años murió por disparos de los soldados. La víctima formaba parte de un grupo de jóvenes que arrojaban piedras a los soldados. El Ejército dijo que los militares abrieron fuego después de que el joven les tirara un cóctel molotov.

Arafat condenó de nuevo los excesos del Ejército que ocupa varias ciudades de Cisjordania y tiene a otras sitiadas. El presidente palestino dijo que "grupos de fanáticos" gobiernan Israel.

En un informe que publicó este jueves la organización humanitaria israelí Betslem se recoge que el Ejército sigue utilizando en sus operaciones a palestinos como es-

culos humanos, a pesar de que el Tribunal Supremo prohibió recientemente esta práctica. Tanques y helicópteros entraron de madrugada en la franja de Gaza y antes de retirarse los soldados detuvieron a varios palestinos. Los tanques llegaron a encontrarse a sólo 200 metros de la casa del jeque Ahmad Yasin, líder espiritual de Hamas.

Por otra parte, durante la misma jornada de ayer el jefe de los servicios secretos egipcios, Omar Suleiman, informó a Israel de que las organizaciones palestinas Al-Fatah y Hamas han llegado a un principio de acuerdo para cesar los atentados en este país, y cuya

duración sería por el momento de tres meses.

Suleiman hizo el anuncio al presidente de Israel, Moshé Katav, con quien se reunió hoy en Jerusalén para ponerle al tanto de los contactos que ambos grupos palestinos celebran en El Cairo bajo su mediación.

No obstante, según la fuente, se trata de un acuerdo verbal que aún debe ser aprobado por el liderazgo político del Hamas, que tiene su sede en Damasco.

Oficialmente, y según un comunicado difundido en El Cairo, las conversaciones interpalestinas han concluido sin ningún acuerdo en ese sentido.

■ **AMPLIACIÓN**

La OTAN podrá combatir el terrorismo en cualquier lugar

COLPISA/EP  
Bruselas

Los jefes de Estado y de Gobierno de la OTAN aprobarán en la Cumbre de Praga (21 y 22 de noviembre) un conjunto de medidas novedosas para adaptarse a la lucha contra el terrorismo, de modo que la Alianza podrá combatir a los terroristas en cualquier parte del mundo, fuera de la zona euroatlántica, y realizar también "defensa preventiva" contra esta amenaza, según informaron fuentes aliadas.

El paquete, cuyo componente principal es un nuevo concepto militar de lucha contra el terrorismo, se basa en dos principios: que es preferible disuadir los ataques terroristas para prevenirlos que tener que hacer frente a sus consecuencias, y que no debe haber un lugar en el mundo que sea un "santuario" del terrorismo.

De este modo, la Alianza podrá combatir el terrorismo en cualquier parte del mundo y utilizar también acciones preventivas. Sin embargo, un ataque preventivo debe decidirse, caso por caso, el Consejo del Atlántico Norte, principal autoridad política de la Alianza, que toma decisiones por consenso.

Las fuentes precisaron que la OTAN pretende "dotarse de los medios para luchar contra el terrorismo", pero "no cambiar la doctrina", que se basa en el derecho a la defensa de todo Estado y en el artículo 51 de la Carta de Naciones Unidas y, además, en la legalidad. Añadieron que, actualmente, ya son posibles acciones preventivas en situaciones de conflicto.

Por otro lado, la Alianza prevé prepararse para actuar no sólo contra los terroristas, sino también contra quienes los amparen, para lo que prepara una definición precisa para delimitar este 'amparo'. El 'concepto' prevé cuatro posibles modos de actuación militar, antiterrorismo (defensa contra ataques), contraterroterrorismo (ataque a los terroristas), gestión de las consecuencias de un ataque y cooperación militar con organizaciones como la ONU, la UE o la OSCE.

Las fuentes indicaron que la posibilidad de ataques preventivos y de acciones fuera del área euroatlántica se aplica sólo a la lucha contra el terrorismo y, además, la OTAN interviene sólo en caso de ataques externos contra los aliados, ya sea procedentes de Estados, grupos u otros actores que supongan una amenaza para la Alianza o para la seguridad de sus miembros, o en el caso de amenazas que provengan del exterior.

■ **EVOLUCIÓN** HU JINTAO PERSONIFICA EL ASCENSO DE LA CUARTA GENERACIÓN DE LÍDERES DE PEKÍN

## El partido comunista chino prepara la primera transición democrática pacífica de su historia

EFE  
Pekín

El Partido Comunista de China (PCCh) inicia el ascenso al poder de la Cuarta Generación de líderes chinos (dirigentes nacidos entre 1941-56), personificados por Hu Jintao, en la primera transición pacífica de poder en la historia del gigante asiático.

"El partido dirigente ha realizado con éxito su misión: la transformación de lo viejo en nuevo", señaló hoy el presidente chino, Jiang Zemin, en el discurso de clausura del XVI Congreso del PCCh, que congregó durante una semana a

2.114 delegados en el Gran Palacio del Pueblo.

Las palabras del líder chino, que asumió la jefatura del Estado tras la matanza de Tiananmen (1989), dejan el camino expedito a Hu Jintao (de 59 años), que, con toda seguridad, será elegido mañana, viernes, nuevo secretario general del Partido Comunista de China.

Esta tarea le corresponde al Comité Central del PCCh (358 miembros), que también se encargará de elegir al Politburó y al todopoderoso comité permanente del Buró Político, máximo órgano de decisión en China.

Pese al hermetismo que caracteriza a las maniobras políticas de los dirigentes chinos, los analistas se han atrevido, por vez primera, a aventurar los nombres de los nuevos dirigentes chinos.

Hu Jintao, figura casi desconocida tanto para sus conciudadanos como para el resto del mundo, se ha ganado a pulso el ascenso en el escalafón del PCCh, desde que fue enviado a la provincia occidental de Gansu -la más pobre- durante la Revolución Cultural (1966-76).

Posteriormente, su ligazón con el liberal Hu Yaobang -secretario general fallecido en 1987- le costó el

destierro a la conflictiva Región Autónoma del Tíbet, tarea que resolvió con determinación, reprimiendo con dureza las revueltas que estallaron en el territorio.

Deng Xiaoping premió su lealtad y capacidad de adaptación con la inclusión en el comité permanente del Politburó en 1992, lo que le convertía en sucesor natural de Jiang Zemin, considerado en un principio un líder de paja. En un intento de mantener su influencia en el nuevo ejecutivo, Jiang Zemin ha colocado a su principal protegido, Zhen Qinhong, en el comité permanente del partido.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

## ■ WASHINGTON

## Una mujer liberal liderará a los demócratas en el Congreso

COLPISA/EP  
Washington

La debacle electoral del pasado día 5 ha provocado un giro hacia la izquierda en el Partido Demócrata, que ayer, jueves, eligió a la californiana Nancy Pelosi para liderarles en la Cámara de Diputados.

El puesto quedó vacante al día siguiente de las elecciones en las que el partido no sólo no logró la ansiada mayoría en la Cámara Baja sino que perdió escaños con respecto a su situación anterior. La dimisión de Dick Gephardt, que durante ocho años había tratado inútilmente remontar a su formación en la Cámara de Representantes, dejó abierta la competición entre congresistas que representaban diferentes tendencias políticas.

El consenso de que la tendencia centrista de Bill Clinton ha perdido su momento de moda en un país que parece estar más a la derecha que nunca era claro. Sin embargo, una facción del partido pensaba que la formación tenía que girar a la derecha para competir con la insólita popularidad demostrada por George W. Bush. Otros, como Pelosi, sostenían que justamente lo que hay que hacer es diferenciarse del partido en el Gobierno y hacer el papel de oposición que corresponde con un giro liberal.

Ése es si duda el campo de Pelosi, la primera mujer que ocupa un cargo semejante en cualquiera de los partidos estadounidenses. La congresista de uno de los distritos más liberales de San Francisco votó en contra de la Guerra con Irak, a favor del aborto parcial y de las ayudas en la lucha contra el sida.

## ■ ACUERDO EL LUNES LLEGAN A BAGDAD LOS PRIMEROS INSPECTORES

## Annan pide paciencia a Bush antes de un ataque

La aceptación de Irak de la resolución no elimina las dudas

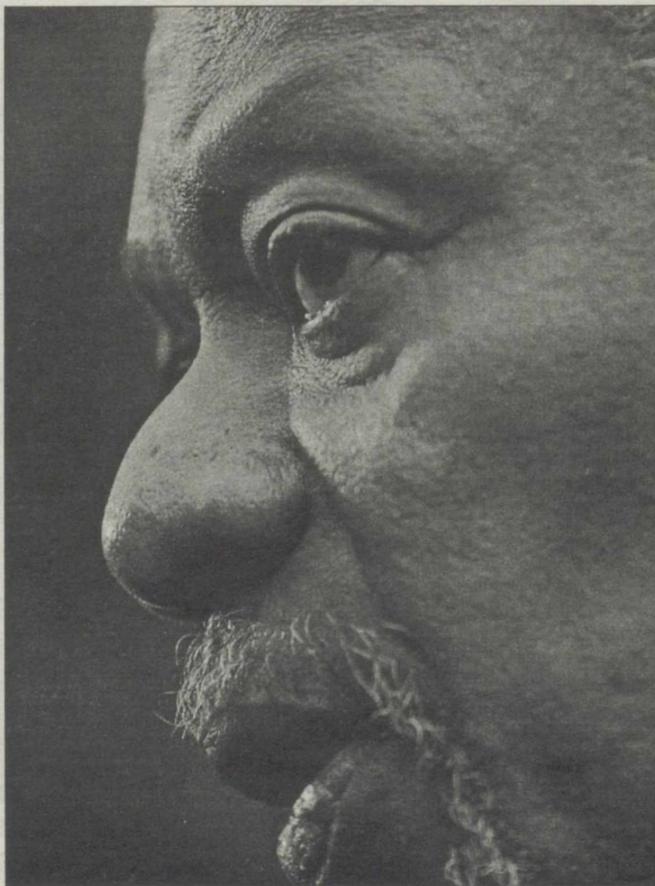
COLPISA/EP  
Nueva York

La admisión de los inspectores de la ONU en Irak no ha acabado con la amenaza de la guerra. Cualquier violación iraquí de su compromiso se entenderá como una excusa para la acción, y el secretario general de la ONU Kofi Annan teme que George W. Bush tenga muy poco aguante.

"Parece que su umbral para ir a la guerra con Irak es más bajo que el resto de los países del Consejo de Seguridad", declaró con preocupación el líder de la ONU, al salir de la Casa Blanca. El mensaje de Annan para Bush es el de la paciencia. "Hay que darle tiempo y espacio a los inspectores en su trabajo. Esto no se debería poder ver como algo hecho con prisas y con impaciencia para pasar a la próxima fase", advirtió.

Los miembros permanentes del Consejo de Seguridad retrasaron dos meses la resolución de ultimátum para Irak precisamente porque se negaban a dar al presidente estadounidense un pase automático para la guerra en caso de que Irak incumpliese sus obligaciones. Annan admitió el miércoles que Francia, China y Rusia estaban preocupados por dejar una mecha demasiado corta que pudiera ser aprovechada por Bush para hacer saltar la guerra a la primera de cambio.

Pese a sus críticas, Annan también reconoció que la impaciencia de Bush para declarar la guerra ha tenido sus efectos positivos. "La verdad es que durante cuatro años no logramos que los iraquíes aceptaran el regreso de los inspectores a Irak, pero cuatro días después del discurso del presidente Bush en la Asamblea Ge-



Kofi Annan, secretario general de la ONU

neral, Irak lo aceptó sin condiciones".

A juicio del diplomático, la Administración americana parece "estar metida en un juego psicológico con Sadam Husein", que podría resultar útil para persuadirle en cooperar incondicionalmente. "Tiene que haber alguien que mantenga la presión", confesó.

Annan también felicitó al mandatario estadounidense por haber elegido la vía de las negociaciones multilaterales dentro del marco de la ONU en vez de tomar acciones unilaterales por su cuenta. A su juicio "Bush tomó nota tras nota de todas las encuestas que demostraban que los americanos deseaban que trabajase con las Naciones Unidas".

## ■ SEGURIDAD ES EL PRIMER RECONOCIMIENTO

## Rusia reconoce la desaparición de uranio de sus centros nucleares

COLPISA/EP  
Moscú

Como si quisieran curarse en salud ante la posibilidad de que cierta cantidad de materiales nucleares hayan podido caer en manos de organizaciones terroristas como Al Qaeda, las autoridades rusas se han apresurado a lanzar la voz de alarma reconociendo que, en los últimos diez años, han desaparecido de los distintos centros de producción y reprocesamiento nuclear "kilogramos" de sustancias radiactivas, utilizadas para la fabricación de bombas atómicas.

Así lo aseguró ayer, jueves, en la capital rusa Yuri Vishnevski,

director del Comité de Supervisión Nuclear, en lo que constituye el primer reconocimiento oficial de Rusia de qué falla el control en sus centros nucleares.

Para evitar el pánico, Vishnevski manifestó que estas desapariciones no están vinculadas con ninguna organización terrorista pero advirtió que, si no se refuerzan las medidas de seguridad, podrían aparecer problemas.

Las declaraciones se producen al mismo tiempo de que el secretario de Energía de EEUU, Spencer Abraham, anunciara la celebración, el mes de marzo en Viena, de una conferencia sobre "bombas sucias".

## ■ FRANCIA TIENE UNA IMAGEN AMABLE

## La hija de Jean Marie Le Pen, esperanza de la ultraderecha francesa

COLPISA/EP  
París

Marine Le Pen, la hija del ultraderechista Jean-Marie Le Pen, se perfila como la nueva esperanza del Frente Nacional. Es rubia, joven, simpática y mesurada, tres características hacen de ella una de las figuras políticas emergentes en Francia.

La menor de las tres hijas de Le Pen ocupa cada día más espacio en los medios de comunicación del país galo, que se preguntan si la diputada regional de Pas-de-Calais (noroeste) será quien recoja el testigo de su padre en la dirección del partido.

Con 34 años, tres hijos (detalle

siempre subrayado por el FN, ardiente defensor de los valores familiares) y casada en segundas nupcias con Eric Iorio, también diputado regional del FN, Marine Le Pen es el polo opuesto en las formas de la imagen vociferante, atronadora y altiva de su padre, que dirige con mano de hierro la ultraderecha francesa desde hace un cuarto de siglo.

El propio Le Pen, en declaraciones a 'Le Monde', atina en la clave de su éxito: "Marine tiene una personalidad muy fuerte, es una joven que habla con mucha fuerza, pero sin violencia". Su ideario, de hecho, es prácticamente el mismo que el de su padre.

## ■ IBEROAMÉRICA

## La inestabilidad política determina la cumbre que hoy se inicia

COLPISA/EP  
Santo Domingo

La delicada situación por la que atraviesan distintos países iberoamericanos influirá en los debates de los jefes de Estado y de Gobierno en la Cumbre Iberoamericana de Bávaro que comienza este viernes.

La diplomacia habitual de estos encuentros soslaya los casos particulares para evitar enfrentamientos entre los mandatarios, pero, según fuentes diplomáticas españolas, será inevitable repasar el deterioro que sufre la democracia en países como Venezuela, Argentina y Ecuador, como casos más recientes. Sin olvidar el caso permanente del régimen de Fidel Castro en Cuba.

La crisis que golpea a estos países ha encendido las señales de alerta en muchas cancillerías, sobre todo en la española, donde hay preocupación por el futuro de las inversiones. El descrédito que sufren los partidos políticos tradicionales ha provocado el aumento de líderes populistas que consiguen la confianza de sus conciudadanos pero después no logran responder en el gobierno a las expectativas despertadas ni solucionar los problemas más acuciantes en los respectivos países.

Es el caso del peruano Alejandro Toledo, cuyo índice de popularidad ha descendido considerablemente. La situación de enfrentamiento civil en Venezuela, donde crece la contestación al coronel Hugo Chávez, se ha cobrado la vida de más de treinta personas en las últimas semanas. En Ecuador, la segunda vuelta de las elecciones presidenciales va a encontrar como candidatos a un militar y a un multimillonario.

La desconfianza de la población en la clase política se justifica por su incompetencia y mala gestión que impiden solucionar los problemas y se agrava por los numerosos casos de corrupción. Desde el Gobierno de Estados Unidos, el secretario de Estado adjunto para Asuntos Latinoamericanos, Otto Reich, afirma que "el nivel y extensión de la corrupción es inaceptable" y además "compromete el desarrollo de América Latina y su democracia".

Frente a esta opinión, los líderes iberoamericanos contraponen la imposibilidad de lograr un mayor desarrollo económico y social debido a los problemas de acceso a los mercados internacionales. En la declaración de la Cumbre de Bávaro se hará un llamamiento para que las naciones desarrolladas como Estados Unidos y la Unión Europea reduzcan y eliminen, según los casos, los subsidios a sus productos agropecuarios.

# GRAN SELECCIÓN 2002

## VINOS

## ACCESIT

## VIÑA BISPO

BODEGAS GONZÁLEZ  
C/ Real, 86  
45180 Camarena (Toledo)  
Tel y fax: 91 817 40 63  
e-mail: bodegasgonzalez@yahoo.es

## PRIMER PREMIO

## ZAGARRÓN

COOP. NTRA. SRA. DE MANJAVACAS  
Camino Real, 7  
16630 Mota del Cuervo (Cuenca)  
Tel.: 967 18 00 25 • Fax: 967 18 11 20

## ACCESIT

## REZUELO

SDAD. COOP. NTRA. SRA. DEL ESPINO  
C/ San Miguel, 36  
13230 Membrija (Ciudad Real)  
Tel: 926 63 74 75 • Fax: 926 63 66 16  
e-mail: coopvirgenespino@eresmas.com

## ACCESIT

## VEGA TAJUÑA

BODEGAS MARISCAL, S.L.  
Ctra. Perales, km 71,200  
19110 Mondéjar (Guadalajara)  
Tel: 949 38 51 38 • Fax: 949 38 77 40  
e-mail: comex@mariscal.es

## PRIMER PREMIO

## BASTIÓN DE CAMARENA

SDAD. COOP. COMARCAL VITIVINICOLA SAN ISIDRO  
Ctra. Toledo-Valmojado, km 24  
45180 Camarena (Toledo)  
Tel: 91 817 43 47 • Fax: 91 817 46 32  
e-mail: cosanisidro@hotmail.com

## ACCESIT

## REALCE

SDAD. COOP. DEL CAMPO "UNIÓN  
CAMPESINA INIESTENSE"  
C/ San Ildefonso, 1  
16235 Iniesta (Cuenca)  
Tel: 967 49 01 20 • Fax: 967 49 07 77

## ACCESIT

## CASTILLO DE LA MUELA

SDAD. COOP. NTRA. SRA. DE LA MUELA  
C/ Real, 16  
45880 Corral de Almaguer (Toledo)  
Tel: 925 19 01 61  
Fax: 925 20 74 34

## PRIMER PREMIO

## SANTA CRUZ

SDAD. COOP. SANTA CRUZ DE ALPERA  
Cooperativa, s/n  
02690 Alpera (Albacete)  
Tel: 967 33 01 08 • Fax: 967 33 09 03  
E-mail: coopstacruz.3056@cajanural.com

## ACCESIT

## CANTOFINO INTENSO

BODEGAS CANTO, S.A.  
Ctra. de Jaén, km 3.4  
02400 Hellín (Albacete)  
Tel: 967 30 01 21  
Fax: 967 30 09 75

### MÁS DE 2 AÑOS (más de 6 meses en barrica)

## ACCESIT

## JARDINILLO CRIANZA 99

SDAD. COOP. VINICOLA SANTA MARÍA MAGDALENA  
Ctra. Perales-Albares, km 71,200  
19110 Mondéjar (Guadalajara)  
Tel: 949 38 51 39 • Fax: 949 38 77 27  
e-mail: temera@eresmas.com

## PRIMER PREMIO

## R.V. RUIZ VILLANUEVA 99

BODEGA ECOLÓGICA BRUNO RUIZ  
C/ La Luna, 9  
45790 Quero (Toledo)  
Tel: 606 99 19 15 - 926 55 22 83

## ACCESIT

## TOMILLAR CRIANZA 96

SDAD. COOP. VIRGEN DE LAS VIÑAS  
Ctra. de Argamasilla de Alba, s/n  
13700 Tomelloso (Ciudad Real)  
Tel: 926 51 08 65  
Fax: 926 51 21 30

### MÁS DE 3 AÑOS (más de 1 año en barrica)

## ACCESIT

## YUNTERO RESERVA 95

COOP. JESÚS DEL PERDÓN  
Ctra. de Alcázar, s/n  
13200 Manzanares (Ciudad Real)  
Tel: 926 61 03 09 • Fax: 926 61 05 16  
E-mail: yuntero@yuntero.com  
www.yuntero.com

## PRIMER PREMIO

TORRE DE GAZATE  
RESERVA 98

VINICOLA DE TOMELLOSO, S.C.L.  
Ctra. Toledo-Albacete, km 130,8  
13700 Tomelloso (Ciudad Real)  
Tel: 926 51 30 04 • Fax: 926 53 80 01  
E-mail: ventas@vinicolatomelloso.com  
www.vinicolatomelloso.com

## ACCESIT

SEÑORÍO DE ZOCODOVER  
RESERVA 96

BODEGAS HERMANOS RUBIO, S.L.  
Ctra. Algósor, s/n  
45740 Villasequilla (Toledo)  
Tel: 925 31 02 84 • Fax: 925 32 51 33

### MÁS DE 5 AÑOS (más de 2 años en barrica)

## ACCESIT

MONTECLARO GRAN  
RESERVA 96

CABOVASA  
C/ Caldereros, 33  
13300 Valdepeñas (Ciudad Real)  
Tel: 926 32 05 72 • Fax: 926 32 20 09  
e-mail: jcanuto@grupobbva.net

## PRIMER PREMIO

## VIÑA ALBALI GRAN RESERVA 91

VIÑA ALBALI RESERVAS, S.A.  
Autovía de Andalucía, km 199  
13300 Valdepeñas (Ciudad Real)  
Tel: 926 32 24 00 • Fax: 926 32 24 17  
e-mail: bts@felixsolis.com  
www.vinaalballi.com

## ACCESIT

## ALLOZO GRAN RESERVA 95

BODEGAS CENTRO ESPAÑOLAS, S.A.  
Ctra. Alcázar de San Juan, km 1  
13700 Tomelloso (Ciudad Real)  
Tel: 926 50 56 53/54 • Fax: 926 50 56 52  
e-mail: allozo@allozo.com  
www.allozo.com

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ **PRECIOS VESTIDO, CON UN 8,8%, Y ENSEÑANZA, CON 2,25%, TUVIERON LAS SUBIDAS MÁS ELEVADAS**

## El IPC sube en octubre un 1% y alcanza el 4% interanual

La inflación duplica las previsiones del Gobierno antes de Navidad

EFE  
Madrid

El Índice de Precios de Consumo (IPC) subió el 1 por ciento en octubre, lo que situó la tasa de inflación acumulada en el 3,5 por ciento y la interanual en el 4 por ciento, informó ayer el Instituto Nacional de Estadística (INE).

Esta es la mayor subida mensual desde el pasado abril (cuando el aumento fue del 1,4 por ciento) y coloca la inflación de los últimos doce meses dos puntos por encima del objetivo oficial para el 2002, que es del 2 por ciento.

La inflación subyacente, que excluye la variación de los precios de los alimentos frescos y de los productos energéticos, aumentó el mes pasado el 1,1 por ciento, con lo que la tasa interanual quedó en el 3,7 por ciento.

Los principales apartados responsables de la inflación en octubre fueron las prendas de vestir, con una subida del 9,7 por ciento y una repercusión en la tasa general de más de siete décimas; el calzado, que subió el 6,4 por ciento, y la enseñanza superior, el 5,5 por ciento.

En cambio, bajaron los precios de hoteles y otros alojamientos, el 6,3 por ciento y de los viajes organizados, el 3,9 por ciento, debido al fin de la temporada vacacional, según el INE, así como del gas, el 1,6 por ciento.

Por grupos, los mayores incrementos los registraron vestido y calzado, con un aumento del 8,8 por ciento, seguido de enseñanza, el 2,5 por ciento; menaje y transporte, el 0,5 por ciento; alimentos y bebidas no alcohólicas y medicina, el 0,2 por ciento, y vivienda y otros, el 0,1 por ciento.

No registraron variación en octubre los precios de bebidas alcohólicas y tabaco, y bajaron los de comunicaciones y hoteles, cafés y restaurantes, el 0,1 por ciento, y ocio y cultura, el 0,8 por ciento.

Los bienes industriales se encarecieron el mes pasado el 2,4 por ciento y, dentro de éstos, los productos energéticos subieron el 0,5 por ciento y los carburantes y combustibles el 0,7 por ciento, hasta el 7,6 y el 10,8 por ciento en tasa interanual, respectivamente.

En cuanto a los alimentos, el INE apunta a "subidas generalizadas" de todos sus componentes; los frescos se encarecieron el 0,2 por ciento y los elaborados lo hicieron el 0,1 por ciento.

En concreto, los precios de las frutas frescas aumentaron el 0,9 por ciento, los de la ternera el 0,8 por ciento, y los de legumbres y hortalizas frescas y del pollo, el 0,7 por ciento, en tanto que la patata bajó el 1,3 por ciento, el cerdo el 1,2 por ciento y el pescado el 0,4 por ciento.

Por comunidades autónomas,



El sector de vestido y calzado es el que más ha subido en el mes de octubre, con un 8,80 %

la inflación creció en La Rioja el 1,7 por ciento, y a continuación se situó Galicia, con el 1,4 por ciento de aumento; Andalucía, Aragón, Cantabria, Castilla y León y Extremadura, el 1,2 por ciento, y Castilla-La Mancha, el 1,1 por ciento.

En la media nacional del 1 por ciento de subida se colocó Cataluña, y por debajo, Madrid, donde los precios se incrementaron el 0,9 por ciento; la Comunidad Valenciana, Murcia y el País Vasco, el 0,8 por ciento; Canarias, el 0,6 por ciento; Asturias y Baleares, el 0,5 por ciento, y Navarra, el 0,4 por ciento.

En las ciudades de Ceuta y Melilla la inflación subió en octubre el 0,9 por ciento.

El INE dio a conocer ayer también el Índice de Precios de Consumo Armonizado, que creció en

octubre el 0,9 por ciento, con lo que la tasa interanual se situó en el 4 por ciento, frente al 3,5 por ciento anterior.

Las reacciones a estas cifras tan negativas no se han hecho esperar. El secretario de Economía de Izquierda Unida, Salvador Jové, aseguró ayer que el Índice de Precios al Consumo (IPC) del mes de octubre, que aumentó el uno por ciento y situó su tasa interanual en el cuatro por ciento, ha superado "las previsiones más pesimistas".

Jové señaló que el incremento de los precios supone una pérdida del poder adquisitivo de los "sectores más desfavorecidos" y advirtió de que IU "no tolerará" que el Gobierno "trate que los trabajadores y sus salarios paguen sus

errores".

El responsable económico de IU opinó que el dato de IPC "alimenta un escenario muy complicado donde los precios crecen dos veces más que la economía", e indicó que el Gobierno "encadena los peores datos de estancamiento económico", pero y "descontrol de precios, sin saber dar respuesta a ninguno de ellos".

Jové apuntó que la política fiscal no ha logrado estimular la actividad económica y la creación de empleo, ni evitar el crecimiento de los precios, y aseguró que la competencia en los mercados "es pura ficción".

Por su parte, la Confederación de Consumidores y Usuarios (CECU) opinó ayer que el dato de inflación de octubre supone "un duro retroceso" para las expectativas de mejora de los consumidores y auguró "un panorama aún más sombrío" ante la llegada de las fiestas navideñas.

Esta organización pidió al Gobierno que promueva "de verdad" la liberalización, introduzca con rigor la competencia, elimine los "reticentes monopolios" y trabaje para favorecer los derechos de los ciudadanos.

La organización empresarial CEOE afirma que el aumento de los precios en octubre "no es un buen dato" que debe alertar de las consecuencias en la competitividad de la economía.

La organización aseguró que la contención de los precios es un "objetivo imprescindible" de la economía y que el único dato alentador lo constituye la inflación subyacente, cuya tasa anual se colocó en octubre, por debajo del índice general.

■ **IPC**

Zapatero cree que la falta de un proyecto es la causa de la subida

EFE  
Madrid

El líder del PSOE, José Luis Rodríguez Zapatero, afirmó ayer que las razones de la subida "disparada" del Índice de Precios de Consumo (IPC) están en los "impuestos que han subido", en las liberalizaciones "falsas que han hecho" y en la "ausencia clamorosa" de una política económica del Gobierno.

El líder del PSOE se refirió así en conferencia de prensa en la sede socialista de la calle Ferraz a la subida en un 1 por ciento del IPC en octubre, lo que ha situado a la tasa de inflación acumulada en el 3,5 por ciento y la interanual en el 4 por ciento.

Rodríguez Zapatero opinó que un ministro de Economía "no está para hacer valoraciones, sino para responder a los fracasos, asumirlos y dar soluciones que puedan dar confianza a las empresas y a los consumidores".

Zapatero recordó que desde su partido se han presentado "varios planes e iniciativas para luchar contra la inflación" y que él dedicó parte de su discurso en el pasado debate de presupuestos a hablar de este tema, aunque precisó que sus reclamaciones fueron "obvias" por el ministro de Hacienda, Cristóbal Montoro.

■ **ANUNCIO**

### Las pensiones de viudedad subirán por encima del IPC

EFE  
Sevilla

Las pensiones mínimas y de viudedad subirán por encima del Índice de Precios al Consumo (IPC) al que se llegue a finales de 2002, anunció ayer en Sevilla el secretario de Estado de la Seguridad Social, Gerardo Camps.

Camps no precisó la cuantía de la subida que tendrán estas pensiones mínimas y de viudedad, lo que anunciará en breve el ministro de Trabajo, Eduardo Zaplana, indicó.

Además del incremento de estas pensiones, también se subirán el resto para mantener su poder adquisitivo, para lo que la Seguridad Social incluyó en sus previsiones de este año partidas para afrontar una diferencia de entre 1,5 y 2 puntos por encima del IPC que se produzca finalmente, aseguró el secretario de Estado.

#### ▼ LA OPINIÓN DEL GOBIERNO

### "Debemos abrir un período de reflexión"

El secretario de Economía del PP Víctor Martínez Pujalte opinó ayer frente a la gran subida del IPC que el proceso de integración en el euro y la adaptación de la estructura productiva "quizá hubieran exigido un comportamiento más disciplinado desde algunos sectores económicos para no trasladarlo a precios". Insistió en que el crecimiento de la inflación hasta el 4 por ciento interanual pone de manifiesto la necesidad de dar continuidad al proceso de liberalizaciones y de reformas iniciado en 1996, aunque el

dato octubre "no permite hacer un análisis definitivo". Así, subrayó que en los próximos meses el IPC se contendrá paulatinamente si se tienen en cuenta las menores tensiones previstas en el precio del petróleo. Entre las políticas del Gobierno para controlar la inflación, hizo referencia a la apuesta por el equilibrio presupuestario, a la reforma de la ley concursal y a la ley de nueva empresa, "que ayudará a generar nuevas oportunidades de negocio y por tanto a ensanchar la oferta".

## ■ ACUERDO

## Aprobada una subida del 1,65% de las compañías eléctricas

COLPISA  
Madrid

La electricidad subirá el 1,65% de media en 2003, aunque el aumento medio estimado para los próximos nueve años es del 1,4 por ciento. El Gobierno desvelará en el plazo de dos a tres semanas como evolucionará el recibo de la luz que pagan los clientes domésticos, pero el marco de tarifas que ahora se pone en marcha prevé una desviación máxima de seis décimas, lo que indica con claridad que el periodo de rebajas 1996-2002 ha terminado.

Elemento básico del nuevo sistema es el reconocimiento que se hace a las empresas de los diferentes costes, desde el llamado 'déficit tarifario' (diferencia entre costes de generación y precios en el mercado regulado) acumulado hasta ahora, a los polémicos de transición a la competencia (CTC), pasando por los costes extrapensinsulares y la confirmación del recargo del 3,54% que se aplica sobre la tarifa por la moratoria nuclear, cuyo vencimiento está previsto en 2007. Este año, las empresas perciben 482,12 millones de euros por este concepto.

José Folgado, secretario de Estado de Energía, explicó que el incremento del 1,65% que se aplicará en el primer año de vigencia del sistema tarifario (superior a la media prevista para todo el periodo) se explica por el cambio del régimen especial que se llevó a cabo el pasado septiembre.

De 2004 en adelante, cada año se fijará la tarifa media tomando como punto de partida el 1,4% y se analizará si se han producido desviaciones, al alza o a la baja y con un margen máximo del 0,6%, sobre las previsiones que sirvieron de base en el ejercicio anterior.

## ■ COMERCIO LA DEUDA PÚBLICA ASCIENDE A 147.000 MILLONES DE DÓLARES

## Argentina buscará el acuerdo antes de pagar

Quiere un pacto con el FMI antes de abonar su deuda

COLPISA  
Madrid

El Gobierno de Argentina decidió este jueves incumplir con el pago de un vencimiento de 805 millones de dólares que se adeudaban al Banco Mundial, a la espera de alcanzar un acuerdo con el Fondo Monetario Internacional (FMI) que se viene demorando desde hace once meses. Argentina solo pagó 77 millones en concepto de intereses del capital adeudado para mostrar buena voluntad mientras sigue la negociación.

La resolución, adoptada por el presidente Eduardo Duhalde, marcó el inicio de un proceso que, de mantenerse en el tiempo, puede derivar en la declaración formal de cese de pagos con los organismos multilaterales de crédito. Si Argentina se mantiene como país moroso, el Banco Mundial se abstendrá primero de desembolsar nuevos préstamos, luego suspenderá la entrega de ayuda financiera ya aprobada, más tarde dejará de bonificar las tasas de interés de la deuda, y en unos meses colocará al país en la lista negra de los deudores morosos.

La deuda pública argentina es de 147.000 millones de dólares. En medio de una profunda crisis económica, social y política, el gobierno había declarado en diciembre la suspensión de pagos a los acreedores privados a los que se les adeudan 56.000 millones. Pero a lo largo de este año, mientras se gestionaba un acuerdo con el FMI para aplazar la cancelación de vencimientos por dos años, el gobierno pagó a los organismos multilaterales 4.000 millones de dólares con reservas monetarias.

Pero el acuerdo con el FMI no llegó, las reservas comenzaron a menguar -de 14.000 millones de dólares que había en diciembre quedan 9.700 millones- y el Go-



El Secretario de Economía argentino Guillermo Nielsen

bierno advirtió entonces que esta vez no cumpliría con el nuevo vencimiento utilizando reservas, si antes no se alcanzaba antes un acuerdo con el FMI para prorrogar los compromisos.

Las negociaciones se aceleraron y el acuerdo parecía inminente. El gobierno presentó al FMI como un avance la estabilidad de la moneda, de los precios, los índices de recuperación y el aumento de la recaudación. Con todas esas expectativas de acuerdo, el ministro de Economía Roberto Lavagna viajó esta semana a Washington pero los directivos del FMI añadieron nuevas condiciones para la firma de un acuerdo.

La vicedirectora del FMI, Anne Krueger, consideró ante Lavagna que en Argentina no hay suficiente respaldo político para el ajuste fiscal y frenó la prórroga para las ejecuciones hipotecarias. Asimismo, sostuvo la necesidad de poner fin al retiro de fondos del "corralito" y relativizó la estabilidad de precios al señalar que aún está pendiente el aumento de tarifas de las empresas de servicios públicos. Lavagna llamó a Duhalde y, tras ese diálogo, el presidente decidió pagar sólo los intereses al Banco Mundial. El jefe de Gabinete, Alfredo Atanasof, procuró desdramatizar el anuncio.

## ■ PLATAFORMAS

## El Gobierno reitera que velará por el pluralismo en la fusión

COLPISA  
Madrid

Una vez recibido el dictamen del Tribunal de Defensa de la Competencia (TDC) sobre la fusión de Canal Satélite y Vía Digital, distintos representantes del Gobierno reiteraron ayer la voluntad del Ejecutivo de garantizar el pluralismo informativo y los derechos de los ciudadanos a la hora de tomar una decisión, que se hará pública tras el Consejo de Ministros del 13 de diciembre.

Fuentes de Sogecable estimaron hoy que el decálogo de condiciones expuestas por el TDC establecen "un alto grado de discrecionalidad al Gobierno para que tome una decisión".

El ministro de Administraciones Públicas, Javier Arenas, valoró ayer que el dictamen marca como aspectos claves que se garantice el pluralismo en el ámbito de las dos plataformas y los intereses de los consumidores. "Tiene sentido que dos empresas que tienen pérdidas intenten una fusión en defensa de sus intereses empresariales, pero la posición del Gobierno no es defender estos intereses sino los derechos de los ciudadanos", advirtió.

Por su parte Josep Piqué, afirmó que la complejidad de la fusión "no es tanto la de integración de dos plataformas que emiten por satélite y televisión de pago sino que los accionistas de una y otra, y por lo tanto los accionistas de la empresa fusionada, estén presentes en muchos otros sectores de ámbito audiovisual". En opinión de Piqué esta situación iría en contra del pluralismo informativo y permitiría abusar de posiciones dominantes en determinados aspectos concretos.

## ■ SALARIOS INSTAN A "ABRIR LOS OJOS A AZNAR"

## CCOO y UGT indignadas por el 'fin' de las cláusulas de revisión

COLPISA  
Madrid

La recomendación del Gobierno de que las cláusulas de garantía salarial (sistemas que mantienen el poder adquisitivo pactado sea cual sea la evolución real de los precios) no se apliquen en los convenios colectivos para evitar que el descontrol del IPC se traslade a las retribuciones de los trabajadores indignó a los sindicatos.

Los líderes de CC.OO. y UGT, José María Fidalgo y Cándido Méndez, visiblemente contrariados por

el propósito del Ejecutivo instaron al Gobierno a ajustar sus previsiones de inflación y "abrir bien los ojos ante los problemas del país".

"Con los disparates que hace el Gobierno es preciso recurrir a fórmulas que salvaguarden el poder adquisitivo de los salarios", apuntó Méndez. "Las cláusulas de revisión salarial son la consecuencia y nunca el origen del descontrol económico", añadió el secretario ugetista, en un receso del comité confederal (máximo órgano entre congresos) que celebra su central estos días.

## ■ TRIBUNALES UN CLIENTE DEMANDÓ AL BBVA POR UNA DEUDA DE UN CRÉDITO

## Una juez rebaja del 29% al 13,75% el interés por demora de los bancos

EFE  
Barcelona

La titular del juzgado de Instrucción número 4 de Manresa ha dictado una sentencia en la que considera "excesivo y desproporcionado" el interés del 29 por ciento anual que, por regla general, aplican las entidades bancarias y de ahorros a sus clientes en caso de demora y lo rebaja hasta el 13,75 por ciento.

La sentencia da la razón a un cliente que había concertado un crédito con el BBVA que aceptada la deuda contraída con la entidad bancaria pero rechazaba que se le aplicara el interés de demora del 29 por

ciento, cuando la póliza de crédito que había suscrito fijaba un interés del 8,50 por ciento y el interés de moratoria del 29 por ciento que es el que habitualmente fijan las entidades financieras.

La juez, según fuentes de los abogados del demandante, fundamenta la sentencia en el artículo 19.4 de la Ley de Crédito al Consumo, que dispone que en ningún caso los créditos que se concedan en forma de descubierto en las cuentas corrientes, no se les puede aplicar un tipo de interés que de lugar a una tasa anual que supere 2,5 veces el interés legal del dinero y tam-

bién cita el apartado V29 de la Disposición adicional primera de la Ley General para la Defensa de los Consumidores.

Teniendo en cuenta que el crédito reclamado por la citada entidad bancaria fue constituido en 1998, año en que el interés legal fue establecido en el 5,5 por ciento, la juez de Manresa considera que e "el interés de demora pactado -un 29 por ciento anual- excedía con creces el límite establecido por la Ley de Crédito al Consumo, y que de acuerdo con el interés legal de 1998, el interés sería de hecho del 13,75 por ciento".

VIERNES 15 de noviembre de 2002

# Las bolsas europeas miran al futuro con optimismo y retoman el alza

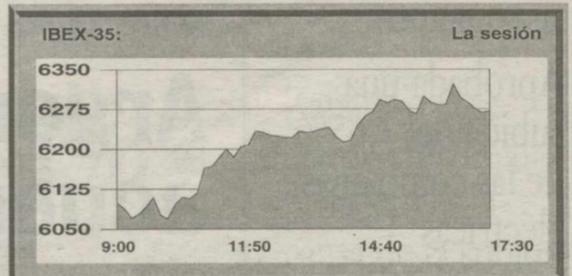
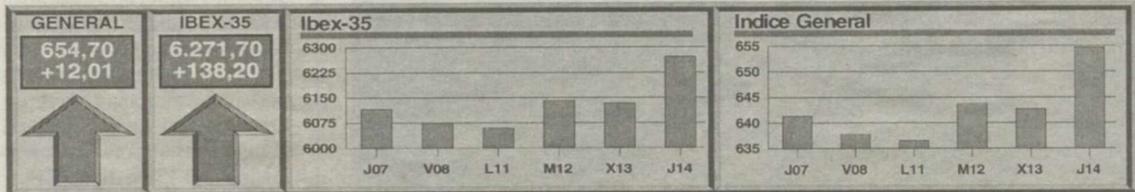
Los principales índices europeos terminaron la sesión con fuertes subidas. Después de comenzar la sesión con pérdidas, una vez analizados los resultados empresariales presentados a primera hora de la mañana, los inversores prefirieron fijarse en los incrementos de estimaciones para el año que viene que en los resultados de este.

Credit Suisse, Deutsche Telekom y Allianz presentaban pérdidas record pero apostaban por una recuperación del negocio para el año próximo. Société Générale anuncio que su beneficio ha descendido un 63 por ciento. Y a pesar de esto todas repuntaban mas de un 6 por ciento. BASF sin embargo comunicó que espera un crecimiento de sus resultados para este año del 15 por ciento después de anunciar un ascenso del beneficio en el tercer trimestre. Ya dentro de nuestro país, presentaron resultados, Telefónica, Sol Meliá, Acerinox e Iberia.

La operadora presentó un resultado en mejor de los esperado, alcanzando los 538 millones de euros. Acerinox también superaba previsiones con un incremento de beneficios del 122 por ciento. Sol Meliá en cambio presento unos débiles resultados con un descenso del 67 por ciento sobre el mismo periodo del año anterior.

Aunque el mercado no pareció verse afectado por el dato, el IPC de septiembre se situó en el 1 por ciento, por encima del 0,5 esperado, esto sitúa la variación interanual en el 4 por ciento, lo que duplica la previsión del gobierno para el conjunto del año.

Al cierre de nuestro mercado el euro que apenas sufrió variaciones durante la jornada se situaba en los 100,95 centavos de dólar. El barril de petróleo apenas registró cambios y se situaba en los 22,79 dólares.



	Últ. Euros	Dif.	Dif%
Avanzit	1,48	0,09	6,47
Prisa	7,80	0,4	5,41
Zeltia	7,01	0,35	5,26

	Últ. Euros	Dif.	Dif%
Ge. Inversión	0,17	-0,01	-5,56
Tudor (F)	3,80	-0,17	-4,28
Arcelor	10,86	-0,33	-2,95

MAYOR VOLUMEN			MAYOR EFECTIVO		
Título	Volumen	%	Mill. Euros	Mill. Ptas.	
Telefonica	42.486.934	30,71	410.361	68,28	
Santander	24.857.456	17,97	156.607	26,06	
BBVA	16.533.674	11,95	151.443	25,20	
Endesa	8.565.954	6,19	94.047	15,65	

## MERCADO CONTINUO

### BIENES DE CONSUMO

Título	Último	Dif. %	Máximo	Mínimo	Volumen
Adol. Dguez.	8,06	0,50	8,2	8,02	741
Aldeasa	14,30	-0,69	14,4	14,04	61680
Altadis	22,15	-0,23	22,45	21,95	1382679
Barón de Ley	25,50	-0,78	25,7	25	21117
Bo. Riojanas	7,98	0,00	7,95	7,94	230
C.V.N.E. (F)	11,54	-0,94	11,55	11,54	520
Campoñero	8,48	0,00	8,5	8,35	3657
Carrefour	13,82	2,37	13,98	13,21	434407
Corteiel	3,77	0,00	3,83	3,76	143474
Dogi	3,97	0,00	3,97	3,9	8332
Ebro Puleva	9,39	0,43	9,43	9,22	57623
Enaco (F)	7,67	0,00	0	0	0
Faes Farma	10,67	0,76	10,71	10,5	10624
Inditex	22,78	0,22	22,86	22,2	900898
Indo (F)	3,00	0,00	3	3	505
Koipe (F)	29,80	1,09	29,8	29,48	1430
Natra	2,40	0,42	2,48	2,32	201889
Paternina (F)	5,55	0,00	0	0	0
Pescanova	9,20	1,10	9,29	9,1	6207
Sos Cuatarra	15,55	0,00	15,55	15,45	8196
Tavex Algod.	3,01	0,67	3,05	2,97	40010
Unipapel	13,35	0,00	13,35	13,11	7555
Vidrala	8,42	0,24	8,5	8,4	14808
Viscofán	7,05	-0,98	7,14	6,9	65088

### CONSTRUCCIÓN

Título	Último	Dif. %	Máximo	Mínimo	Volumen
Acciona	40,80	0,27	40,95	40,2	108598
ACS	29,48	0,96	29,92	28,78	333177
Dragados	15,05	0,33	15,48	14,8	774636
FCC	22,14	-1,60	22,66	21,85	249652
Ferrovial	25,40	0,00	25,65	24,81	235436
OHL	4,38	0,00	4,4	4,36	151643

### SERVICIOS DE MERCADO

Título	Último	Dif. %	Máximo	Mínimo	Volumen
Acesa	10,73	-0,65	10,83	10,66	326625
Ag. Barna.	9,22	0,33	9,42	9,14	166502
Aurea	21,86	0,00	22,05	21,85	23745
Europistas	4,66	-0,85	4,7	4,66	12641
Funespaña	4,42	-0,90	4,5	4,42	4168
Iberia	1,68	5,00	1,71	1,59	8524501
Iberpistas	13,41	0,00	13,43	13,43	312
Inbesos (F)	2,10	0,00	0	0	0
Inm. Bami	3,07	0,00	3,08	3,04	46382
Inm. Colonial	14,35	0,70	14,35	14,13	122802
Inmocaral	0,75	2,74	0,75	0,72	27019
Logista	19,54	0,51	19,65	19,35	18829
Metrovacesa	20,25	1,25	20,29	19,95	126461
NH Hoteles	8,45	1,08	8,5	8,25	332343
Parques Re.	2,44	2,09	2,44	2,35	13237
Prosegur	11,56	0,52	11,65	11,55	6797
Sol Meliá	4,38	2,58	4,38	4,2	316006
Sotogrande (F)	4,70	0,00	0	0	0
Telepizza	0,94	-1,05	0,96	0,94	989846
Testa Inm. (F)	8,90	0,00	0	0	0
Trans. Azkar	3,94	2,87	3,95	3,83	32947
Urbas	0,48	2,13	0,48	0,46	34245
Urbis	5,70	-0,52	5,73	5,7	70090
Vallehermoso	8,27	0,98	8,45	8,14	1031646

### BIENES DE INVERSIÓN E INTERMEDIOS

Título	Último	Dif. %	Máximo	Mínimo	Volumen
Aceralia	13,89	-0,07	13,9	13,52	1145
Acerinox	35,00	1,45	35	34,49	350568
Aforasa (F)	7,00	—	—	—	—
Aragonesas	5,37	1,70	5,38	5,3	1990
Arcelor	10,86	-2,95	11,24	10,74	398593
Azcoyen	4,47	0,90	4,49	4,4	39965
Bayer A. G. (F)	19,64	0,00	20,62	20,62	66
C. A. F.	39,05	0,00	39,1	37,5	490
Cem. Portland	36,02	-0,36	36,15	35,58	1581
D. Felguera	5,80	0,87	5,9	5,75	1782
EADS	11,06	0,45	11,3	10,75	55757
Ence	13,84	-1,00	13,98	13,81	17999
Eppic (F)	0,22	0,00	0	0	0
Ercros	0,38	2,70	0,38	0,37	151975
Español. Zinc	1,93	-0,52	1,94	1,89	922
Europa & C.	2,97	0,00	2,98	2,84	56761
Gamesa	18,24	-0,38	18,33	18,03	187561
Global Steel	1,48	0,00	0	0	0
Iberpapel	13,67	-0,22	13,8	13,52	2648
La Seda B.	1,93	0,52	1,94	1,91	19736
Lingotex (F)	3,26	0,00	0	0	0
Mecalux	2,88	2,49	3,02	2,85	34643
Miquel Costas	22,10	2,55	22,18	21,51	1481
N. Montaña	0,33	0,00	0,33	0,33	2500
Nicol. Correa (F)	2,51	-2,33	2,51	2,51	3000
Portland V.	24,00	—	—	—	—
Reno M. s/a (F)	0,86	0,00	0,85	0,85	39
Sniace	0,65	3,17	0,65	0,63	151730
Tafisa (F)	4,69	3,99	4,69	4,55	1310
Tubacex	1,41	2,92	1,42	1,37	321354
Tudor (F)	3,80	-4,28	3,8	3,8	1087
Uniland (F)	66,95	0,00	66,95	66,25	379
Uralita	6,55	0,00	6,58	6,53	101121
Volkswagen (F)	37,50	2,74	38	37,5	1073
Zardoya Otis	11,98	-0,08	11,99	11,85	25220

### ENERGÍA

Título	Último	Dif. %	Máximo	Mínimo	Volumen
Cepsa	16,91	1,99	16,91	16,52	96302
Elecnor (F)	21,00	3,19	21	20,3	2300
Enagás	5,50	0,00	5,5	5,46	296301
Endesa	11,10	5,21	11,22	10,44	8565954
Gas Natural	18,85	-0,79	19	18,6	1227152
Iberdrola	13,37	3,89	13,41	12,75	5494633
REE	8,49	0,47	8,52	8,3	298149
Repsol YPF	11,89	-0,83	12,1	11,63	5238927
U. Fenosa	11,10	4,23	11,18	10,52	1546396

### COMUNICACIONES Y SERVICIOS DE INFORMACIÓN

Título	Último	Dif. %	Máximo	Mínimo	Volumen
Prisa	7,80	5,41	7,82	7,26	610330
Recoletos	4,60	0,00	4,6	4,5	137246
Sogetel	9,92	-0,80	10,19	9,47	1059517
Telefonica	9,75	3,28	9,87	9,29	42486934
Telf. Móviles	7,23	3,58	7,23	6,9	1257058

### AMPLIACIONES DE CAPITAL

	Plazo	Proporción	Tipo de Emisión	Derechos Último
Banesto	11-11-2002 al 25-11-2002	1x7,0	Liberada	2,03
Campoñero	15-04-2002 al 15-05-2002	1x3,0	Liberada	1,20

## INTERBANCARIO (EURIBOR)

Plazo	Tipo	Dif.
Día	3,30	0,01
Semana	3,29	0,00
A un mes	3,26	-0,01
A dos meses	3,18	-0,03
A tres meses	3,11	-0,02
A seis meses	2,99	-0,09
A nueve meses	2,96	0,00
A un año	2,96	0,00

El gráfico muestra la evolución del Euribor por plazos desde el 1 de septiembre (1s) hasta el 12 de noviembre (12m). Se observa una tendencia general a la baja, pasando de 3,30% a 2,96%.

### DIVIDENDOS

Valor	Concepto	Bruto Euros	F. Pago
Mapfre V. (F)	A cuenta	0,34	19-08-2002
B. Vasconia (F)	A cuenta	0,08	30-09-2002
B. Castilla (F)	A cuenta	0,12	30-09-2002
B. C. Balear (F)	A cuenta	0,15	30-09-2002
B. Andalucía	A cuenta	0,46	30-09-2002
B. Guipuzcoano	A cuenta	0,14	04-10-2002
Bankinter	A cuenta	0,22	05-10-2002

### METALES PRECIOSOS

	Último	Anterior
ORO		
Londres (dólar/onza)	318,600	323,200
Madrid (euros/gr.)	10,900	11,010
París (euros/gr.)	—	—
PALADIO		
Madrid (euros/gr.)	12,940	12,720
PLATA		
Londres (dólar/onza)	4,550	4,570
Madrid (euros/gr.)	0,199	0,201
PLATINO		
Madrid (euros/gr.)	25,620	25,570

### INDICES DE REFERENCIA DEL BANCO DE ESPAÑA

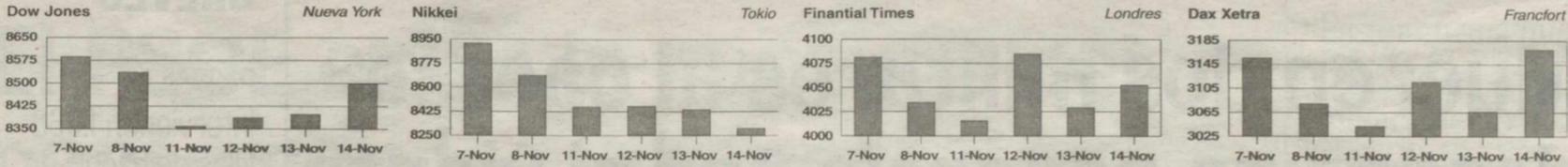
Periodo	TAE Bancos	TAE Cajas	Índice CECA	Deuda Pública	Mibor Año
Septiembre 02	4,698	4,925	6,125	4,203	3,241

### DIVISAS

Moneda	1 Divisa/Euro	1 Euro/Divisa
Dólar Usa	0,9906	1,010
Yen japonés	0,0083	120,850
Libra esterlina	1,5736	0,636
Franco suizo	0,6825	1,465
Corona danesa	0,1347	7,427
Corona noruega	0,1367	7,315
Corona sueca	0,1099	9,097
Corona checa	0,0326	30,698
Dólar canadiense	0,6285	1,591
Dólar australiano	0,5576	1,794
Zloty polaco	0,2521	3,967
Forint húngaro	0,0042	237,860
Corona estonia	0,0639	15,646
Dólar neozelandés	0,4949	2,021
Tólar esloveno	0,0044	229,365
Lira turca	0,0006	1.635,000
Dólar Hong Kong	0,1270	7,874

Si Ud. tiene alguna sugerencia sobre estas páginas, no dude en ponerse en contacto con nosotros, esto ayudará a mejorar este servicio en favor de todos los lectores. Tno. (96) - 3846436 de 17h. a 20h.

BOLSAS EXTRANJERAS



FONDOS

Table listing various investment funds (DINERO, MIXTO RENTA VARIABLE, RENTA FIJA, RENTA VARIABLE) with columns for fund name, value in Euros, and percentage change.



Sunset Data Release

Sistemas y Servicios de Información Económica y Financiera

c/ Juan Llorens, 44 - 46008-Valencia Tno.: 96 384 64 36 Email: sunset\_data@sdrsl.com www.sdrsl.com

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

■ **TEMPORAL** CUANDO SUBÍAN POR LA PASARELA DEL PORTAVIONES 'PRÍNCIPE DE ASTURIAS' EN CÁDIZ

## Mueren dos militares al caerse desde una pasarela por el viento

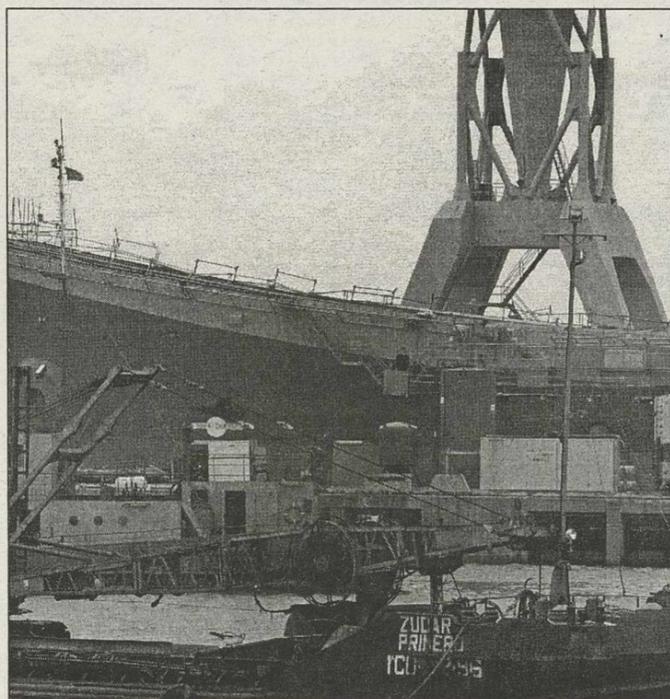
Un pescador español desaparece al caer desde un pesquero en aguas francesas

**PILAR G. CAÑAS**  
Madrid/Sevilla

Dos militares murieron ayer al caer a tierra cuando subían por la pasarela del portaaviones 'Príncipe de Asturias', tras ser empujados por una racha de viento en los astilleros Izar Carenas de Cádiz. Asimismo, un pescador se encuentra desaparecido después de caer al mar cuando faenaba en un barco, en aguas del Golfo de Capbreton (Francia). Sucesos todos ellos provocados por el vendaval que azota la práctica totalidad de la península, con rachas de viento que en numerosas ocasiones superan los 120 kilómetros por hora, lo que las convierte en un grave peligro casi imposible de sortear.

Un portavoz del Cuartel General de la Armada explicó que el accidente en Cádiz ocurrió sobre las 8,15 horas. Una ráfaga de viento de unos 120 kilómetros por hora desplazó una grúa de 100 toneladas que chocó contra el portalón-pasarela de acceso al buque, instalado en la popa. En ese momento subían al portaaviones el brigada electricista Emilio Alonso Alonso y el cabo de marinería José Manuel Sevilla Espejo, miembros de la tripulación, que cayeron al dique desde una altura de unos 20 metros. El cabo murió en el acto, mientras que el suboficial pereció cuando era trasladado hasta la enfermería del astillero. Otro marinero que comenzaba a subir por la pasarela resultó herido leve. Según las mismas fuentes, el almirante jefe del Estado Mayor de la Armada, almirante general Francisco Torrente, ha ordenado la apertura de una investigación sobre lo ocurrido.

**DESAPARECE EN FRANCIA**  
En Francia, efectivos del Servi-



El suceso tuvo lugar en los astilleros Izar Carenas de Cádiz EFE

cio de Salvamento Marítimo buscan desde la noche del miércoles a Justo Manuel Fernández Garcés, un pescador de 51 años, que cayó al mar mientras faenaba a bordo del barco 'Mikel', en aguas del Golfo de Capbreton. El pescador, natural de San Sebastián y vecino de Pasajes, desapareció sobre las 22,30 horas cuando arrojaba las redes de arrastre. Sus compañeros sólo pudieron ver cómo se hundía en el agua.

**SANOS Y SALVOS**  
Mejor suerte tuvieron tres excursionistas de habla inglesa que se habían perdido en la tarde del miércoles en la Sierra de Tejada y Almirajara (Málaga) como consecuencia de la fuerte lluvia y la in-

tensa niebla que les impidió retomar el camino de regreso. J. R., de 37 años, y P. R., de 40, salieron a primeras horas de la mañana en un todoterreno para recorrer la sierra en compañía de un guía, J. E. H., de 50. Los excursionistas se dieron cuenta sobre las 16:00 horas de que se habían extraviado y se pusieron en contacto, a través de un teléfono móvil, con un agente del Infoca (Incendios Forestales de la Comunidad Andaluza). El guía informó que se encontraban en la Sierra de Tejada y Almirajara, en una zona conocida como Cerro Lucer, en el término de Cómpeeta.

Las labores de búsqueda, suspendidas con la caída de la noche, fueron reanudadas a primeras ho-

ras de ayer. En ellas participaron un centenar de personas, miembros de la Guardia Civil, Protección Civil y guardas forestales. Sin embargo sólo pudieron encontrar el vehículo de los excursionistas. Estos consiguieron llegar a las 16:30 horas al Ayuntamiento de Sedella, desde donde informaron a la Guardia Civil de que se encontraban sanos y salvos.

### TORNADOS Y CORTES DE LUZ

Andalucía fue ayer la comunidad más castigada por el temporal de viento y lluvia. En la localidad granadina de Loja, el agua caída hundió el falso techo de escayola de la sala de urgencias del centro de salud del municipio, aunque no hubo que lamentar daños personales ya que la sala se encontraba vacía. El temporal también dejó sin suministro eléctrico a las localidades gaditanas de Rota, Sanlúcar de Barrameda y Chipiona. El fuerte viento cortó el servicio en cuatro subestaciones de Endesa-Sevillana al derribar doce postes de luz y cuatro conductores, mientras que otros dos postes quedaron doblados y se produjo una avería en un interruptor.

Asimismo, un tornado arrancó el techo de varias naves industriales del polígono del Instituto de Fomento, en el Puerto de Santa María. En Jerez de la Frontera una joven de 28 años tuvo que ser atendida de lesiones leves tras la caída de un árbol. Y los bomberos de las provincias de Huelva, Cádiz, Sevilla, Almería, Granada y Jaén tuvieron que realizar cientos de salidas, no sólo para retirar árboles caídos, sino para achicar agua de bajos y sótanos. En el resto del país continuaron las intensas precipitaciones y las fuertes rachas de viento.

■ **SUCESO** INSTALAN BARRERAS ANTICONTAMINACIÓN PARA CONTROLAR LA MANCHA DE 37 KM DE LARGO

## El 'Prestige' se aleja de Galicia empujado por dos remolcadores

**M<sup>a</sup> JESÚS ARGIBAY**  
Vigo

Los técnicos de Salvamento Marítimo consiguieron controlar este jueves la deriva del petrolero 'Prestige' y continúan alejándolo de las costas de Finisterre (La Coruña) ante el temor a que pueda naufragar con las 77.000 toneladas de fuel-oil que transporta. Los equipos de rescate localizaron una mancha de fuel de 200 metros de ancho y 37 kilómetros de largo, por lo que fue montada una barrera anticontaminación para evitar que llegue el combustible a la costa.

Después de una noche de trabajo, los tripulantes del remolcador de Salvamento Marítimo 'Ría de Vigo' consiguieron afianzar un cable al petrolero. De esta manera, mientras que el buque era empujado por otros dos remolcadores quedó controlada la deriva del petrolero, que navegaba empujado por el mar hacia la costa gallega. En la operación de control del buque, que mantenía una escora de 25 grados de media, participaron tres remolcadores, entre el que se encontraba el 'Mahón' de la Armada, cuatro helicópteros y la fragata 'Cataluña'. Mientras que el

'Prestige' era remolcado, un inspector de la Capitanía Marítima, siete técnicos de Salvamento Marítimo y tres de los tripulantes fueron embarcados en el petrolero para poner en marcha sus máquinas, algo a lo que el capitán y los dos oficiales se habían negado.

### FUEL EN EL MAR

Las mismas fuentes explicaron que el petrolero ha vertido ya entre 1.500 y 3.000 toneladas de la carga que transporta, lo que ha formado una mancha de un ancho de 200 metros y una longitud de 20 millas, unos 37 kilómetros. En la zona se ha

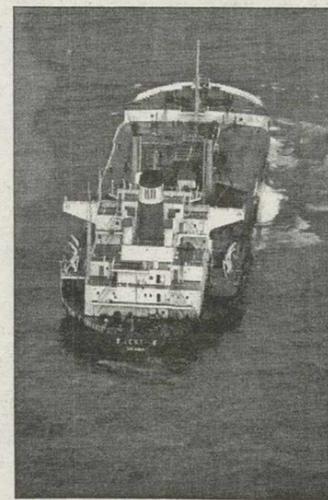


Imagen del 'Prestige' EFE

instalado una barrera de contención de 7 kilómetros de largo.

## BREVES

### DROGAS

**Intervienen 1.960 kilos de hachís en la Costa del Sol**

Un total de 1.960 kilogramos de hachís fueron intervenidos en cuatro operaciones desarrolladas de forma conjunta por la Guardia Civil y el Servicio de Vigilancia Aduanera en la Costa del Sol, que se han saldado también con la detención de dos personas, ambas de nacionalidad marroquí. El instituto armado informó que la primera actuación se produjo en la playa de Dos Hermanas de Estepona (Málaga).

### SEVILLA

**Condenan al portero de una discoteca por agresión**

La Audiencia de Sevilla condena a un año de cárcel al portero de una discoteca que rompió los huesos de la nariz a un joven al que no dejó entrar por no llevar calzado adecuado y luego le negó de nuevo el acceso pese a que el chico había acudido a su casa a cambiarse. La sentencia relata que la agresión ocurrió cuando el acusado no dejó entrar al joven C.D.P. porque no llevaba calzado adecuado.

### ALGECIRAS

**Detenidos 22 inmigrantes en clubes de alterne**

La Policía Nacional detuvo en clubes de alterne y establecimientos de hospedería del Campo de Gibraltar a 22 personas de distintas nacionalidades, 20 de ellas mujeres, por infracción de la Ley de Extranjería, de las que cuatro pasaron a disposición judicial por un delito de falsificación. Las actuaciones comenzaron a principios del pasado octubre en el club de Alterne "Brasil".

### SEGURIDAD VIAL

**Sistemas inteligentes de transportes, bajan las muertes**

Los Sistemas Inteligentes de Transportes (ITS) pueden reducir a la mitad la mortalidad en carretera, según informó ayer la asociación europea ERTICO, dedicada a la promoción de estos sistemas. Estos sistemas son un conjunto de aplicaciones avanzadas de la tecnología informática, electrónica y de comunicaciones destinadas a mejorar la movilidad, seguridad y productividad del transporte.

LA TRIBUNA

**■ SANIDAD** LOS SOCIALISTAS PRESENTARON AYER SU PLAN FARMACÉUTICO PARA REDUCIR EL GASTO PÚBLICO

# El PSOE exige la ruptura del pacto con los laboratorios

Rumí: "El departamento de Ana Pastor sigue con un rumbo incierto"

EFE  
Madrid

El PSOE presentó ayer su plan de política farmacéutica para reducir el gasto público en medicamentos que parte de la ruptura del pacto firmado con la patronal de los laboratorios, que deberían incrementar su aportación al Estado en al menos un 10 por ciento en diez años.

Más de cien días después de la llegada al Ministerio de Sanidad de Ana Pastor, la secretaria de Políticas Sociales del PSOE, Consuelo Rumí, dijo en conferencia de prensa que ese departamento "sigue con un rumbo incierto" y que a la ministra "se le ha acabado el tiempo y tiene que presentar resultados" y no sólo compromisos "sin aclarar su financiación".

**PASTOR RECIBIRÁ EL PLAN**

Rumí, quien remitirá de inmediato el plan socialista a Pastor, puso de manifiesto la preocupación de su partido por la falta de una ley de coordinación casi un año después del fin del proceso transfereencial, por la distribución y el descenso del presupuesto del Fondo de Cohesión destinado a paliar las desigualdades entre las Comunidades y por "el fracaso absoluto de la política farmacéutica". Según explicó, un gasto "razonable" sería el que experimentara un incremento anual del 7 por ciento, y en la actualidad ya se supera el 9,5 por ciento, por encima de las previsiones incluidas en el pacto suscrito con Farmaindustria.

El plan del PSOE, en el que se recuerda que en torno al 23 % del presupuesto total destinado a sanidad se dedica a financiar la farmacia, exige la firma de un nuevo



Consuelo Rumí, secretaria de Políticas Sociales del PSOE

pacto consensuado para impulsar la investigación sobre medicamentos con "un incremento sustancial de las aportaciones de todos los sectores".

Tanto la incorporación de nuevos medicamentos al sistema como la aprobación de los precios de los fármacos financiados públicamente se deberían además aprobar en el Consejo Interterritorial del Sistema Nacional de Salud, con el consenso de las Comunidades Autónomas. Junto a

estas medidas, el PSOE reclama una nueva regulación de la publicidad de medicamentos que realicen los laboratorios con el fin de prohibir la promoción de la prescripción "mediante incentivos económicos, regalos o viajes" a los médicos. Los facultativos, según los socialistas, deberían contar con un plan de formación continua sobre fármacos financiado con los recursos que la industria dedica a la promoción de sus productos, que serían dona-

dos al Sistema Nacional de Salud.

El Plan, en el que se reclama un compromiso formal del Gobierno en contra de nuevos "copagos", propone también como medida para reducir el gasto instaurar en colaboración con la industria un sistema de "dosis personalizadas", de modo que las cajas que se compren en las farmacias contengan las dosis necesarias para el tratamiento prescrito y no sobre producto.

Rumí destacó además la necesidad de impulsar un programa de investigación sobre la eficacia y la seguridad de los medicamentos y reclamó al Gobierno la aprobación de una iniciativa socialista registrada ya en el Congreso para poner en marcha medidas especiales de control sobre la venta y la distribución de productos a través de Internet y otros circuitos no autorizados.

Otra de las medidas fundamentales para reducir el gasto público es la promoción de los genéricos, para lo que Sanidad, según el plan, debería incrementar el número de medicamentos autorizados, impulsar la prescripción del médico por principio activo y no por marca y adoptar como precio de referencia el del genérico más barato.

Rumí destacó también los beneficios de extender al sistema una de las medidas puestas en marcha por la Junta de Andalucía, el "visado de recetas", por el que el médico tiene que justificar la prescripción de determinados fármacos especialmente controlados por razones de seguridad. Rumí exigió a Pastor que reconozca el fracaso de la actual política farmacéutica y "que no venga con chapuzas y parches".

**■ SALUD**

## Pastor afirma que Bio-Bac no es un medicamento ni aporta ventajas

EFE  
Madrid

La ministra de Sanidad, Ana Pastor, remitió a los expertos de la Agencia del Medicamento y dijo que ellos consideran que el producto retirado del mercado Bio-Bac "no es un medicamento ni aporta ventajas".

En declaraciones a Tele 5, Pastor respondió así ante la demanda de enfermos y familiares que consumen este producto, como el jefe de cardiología del Hospital Clínico y ex secretario de Estado de Salud, Luis Sánchez-Harguindey, y dijo que "el sistema sanitario español pone en manos de los ciudadanos los últimos avances científicos del mundo". Explicó que desde finales de los años sesenta, los productores de Bio-Bac han intentado registrar este producto como fármaco o como complejo vitamínico sin conseguirlo porque "no cumple las condiciones" y negó que sea "asunto político".

La titular de Sanidad añadió que los técnicos colaboran con la juez en el sumario abierto por la distribución ilegal del producto y para aportar datos acerca del contenido exacto de Bio-Bac, que parece que es inocuo, pero se va a estudiar más a fondo su composición, en colaboración con la investigación judicial. Sobre el debate científico acerca de las células madre embrionarias, Pastor subrayó su talante "abierto en todos los campos" y dijo que este asunto "no tiene que ver con la religión, sino con principios científicos y éticos".

La ministra informó de que ya se ha cambiado la legislación para permitir la descongelación de los óvulos y que se están recabando información científica para ver cómo se pueden beneficiar enfermos como los diabéticos y los enfermos de Alzheimer, algo que indicó también se hace en otros países de Europa. No obstante, apuntó que la intención del Ministerio es que haya diálogo y consenso entre todas las fuerzas políticas y expresó su disposición para hablar.

**OMC**

El presidente de la Organización Médica Colegial (OMC), Guillermo Sierra, manifestó que el Bio-Bac no puede considerarse un medicamento y que quienes lo hayan vendido como tal han engañado.

Sierra dijo acerca de las declaraciones del jefe de cardiología del Hospital Clínico y ex secretario de Estado de Salud, Luis Sánchez-Harguindey, que "es una persona que ha expresado su opinión personal".

**■ BALANCE** "LA BASE PARA LOGRAR LA CONSOLIDACIÓN DEL SNS ES LA LEY DE COHESIÓN Y CALIDAD"

## El Ministerio destaca la cohesión del Sistema de Sanidad en el balance de los 125 días de Pastor

EFE  
Madrid

Sanidad y Consumo valoró ayer la cohesión del Sistema Nacional de Salud (SNS), la asistencia sanitaria de calidad y sin desigualdades, la promoción de la salud y una mayor protección a los consumidores como principales objetivos de las actuaciones puestas en marcha por Ana Pastor en sus primeros 125 días como responsable de este ministerio.

En un comunicado distribuido por este departamento el mismo día que el PSOE hizo un balance negativo de los primeros meses de Pastor al frente del ministerio, Sanidad y Consumo afirmó que

"la base para lograr la consolidación del Sistema Nacional de Salud (SNS) es la ley de Cohesión y Calidad, que se presentará al Parlamento antes de finalizar este año".

**SUGERENCIAS**

Para elaborar esta ley, se indica, el Ministerio ha trabajado "bajo las premisas del consenso y de las aportaciones de las Comunidades Autónomas, de los Grupos Políticos, de ciudadanos y profesionales". "Han sido frecuentes las reuniones con sociedades científicas y asociaciones de enfermos, para incorporar sus sugerencias y aportaciones a la ley".

El comunicado de Sanidad y Consumo enumera otras actuaciones de estos primeros meses de Pastor.

En Salud Pública, se alude al decreto aprobado por el Gobierno que regula los contenidos máximos de nicotina, alquitrán y monóxido de carbono de los cigarrillos, así como la aprobación del Plan Nacional de Prevención y Control del Tabaquismo, que se elevará al Pleno del Consejo Interterritorial de Salud del próximo lunes, 18 de noviembre.

También en Salud Pública, se han intensificado las acciones preventivas para disminuir la incidencia de la legionelosis y se ha

lanzado una campaña para promover los hábitos saludables, entre otras acciones.

**FARMACIA**

En materia de Farmacia, se ha diseñado un Plan Integral de Política Farmacéutica, se ha impulsado una campaña publicitaria para promover el uso de los medicamentos genéricos, y se ha colaborado con las Fuerzas de Seguridad del Estado para retirar del mercado los productos Bio-Bac e Inmunobiol, que no contaban con la autorización necesaria para venderse como medicamentos y que no cumplían con los requisitos de calidad, seguridad y eficacia.

LA TRIBUNA

VES

en 1.960  
hachís en  
a del Sol

1.960 kilogramos  
fueron intervenidos  
operaciones desarro-  
orma conjunta por la  
ivil y el Servicio de  
Aduanera en la Cos-  
que se han saldado  
n la detención de dos  
ambas de nacionali-  
quí. El instituto armó  
que la primera  
e produjo en la playa  
rmanas de Estepona

an al portero  
discoteca  
esión

cia de Sevilla conde-  
o de cárcel al portero  
oteca que rompió los  
la nariz a un joven al  
5 entrar por no llevar  
decuado y luego le  
levo el acceso pese a  
o había acudido a su  
biarse. La sentencia  
a agresión ocurrió  
acusado no dejó en-  
n C.D.P. porque no  
zado adecuado.

IAS

dos 22  
antes en  
de alterne

Nacional detuvo en  
alterne y estableci-  
hospedería del Cam-  
raltar a 22 personas  
s nacionalidades, 20  
jeres, por infracción  
le Extranjería, de las  
pasaron a disposi-  
ial por un delito de  
ón. Las actuaciones  
n a principios del pa-  
re en el club de Al-  
sil".

DAD VIAL

as inteligente  
isportes,  
as muertes

nas Inteligentes de  
s (ITS) pueden remi-  
tidad la mortalidad  
i, según informó ayer  
n europea ERTICO,  
la promoción de es-  
s. Estos sistemas son  
to de aplicaciones  
de la tecnología in-  
electrónica y de co-  
nes destinadas a me-  
vilidad, seguridad y  
dad del transporte.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002■ **CÉLULAS MADRE**

Zapatero anima a las CCAA a impulsar la investigación

EFE  
Madrid

El secretario general del PSOE, José Luis Rodríguez Zapatero, se ha dirigido a los presidentes autonómicos socialistas para que impulsen la investigación con células madre embrionarias porque, dijo ayer, "no podemos permitir que las creencias de algunos se sobrepongan a la ciencia y a la esperanza para mucha gente".

En una conferencia de prensa en la sede del partido, Rodríguez Zapatero apostó con claridad por ese tipo de investigación y advirtió de que "no podemos quedarnos al margen, no podemos una vez más en la historia de nuestro país dejar la investigación para otros".

■ **INICIATIVAS**

El PSOE, recordó, ha presentado en el Congreso numerosas iniciativas para que exista en España un marco que permita la investigación con células madre embrionarias "como esperanza para la lucha contra determinadas enfermedades degenerativas, algunas de ellas que afectan a muchos ciudadanos". A pesar del rechazo parlamentario del PP a estas propuestas, el líder socialista avanzó que su partido ha registrado una nueva proposición no de ley en favor de ese tipo de investigación y reiteró su apoyo a las iniciativas legislativas populares que determinados colectivos de enfermos también han puesto en marcha.

Junto a estas medidas, explicó que se ha dirigido a los presidentes socialistas de Comunidades Autónomas para que impulsen y apoyen esta investigación, ya que, insistió, "mucha gente tiene derecho a la esperanza, muchas personas enfermas en este país de diabetes, parkinson y alzheimer".

■ **MISS MUNDO**

Las concursantes hacen gira por el sur de Nigeria pese a la controversia

EFE  
Abuya

Las 92 jóvenes que participan en la presente edición del concurso "Miss Mundo" continuaron ayer una gira por el sureste de Nigeria, pese a que la controversia sobre la ley musulmana en el norte del país ha ensombrecido el certamen. Las bellezas abandonaron la capital, Abuya, para desplazarse a la localidad de Calabar sin haber sido recibidas por el presidente nigeriano.

■ **DIABETES AYER SE CELEBRÓ EL DÍA MUNDIAL DE ESTA ENFERMEDAD**

## Subrayan la importancia del diagnóstico precoz

Una dolencia que la padecen dos millones de personas en España

T.G.Y.  
Madrid

La ministra de Sanidad y Consumo, Ana Pastor, subrayó la importancia del diagnóstico precoz en el tratamiento de la diabetes, una enfermedad que padecen dos millones de españoles. La titular de Sanidad, que participó en los actos conmemorativos del 'Día Mundial de la Diabetes', hizo hincapié en que el diagnóstico precoz es un "elemento clave para evitar las discapacidades que puede provocar".

Según Ana Pastor, la diabetes constituye un problema sanitario de primera magnitud para nuestro país, y no sólo por su elevada polivalencia (un 4%), sino "por las complicaciones que se derivan cuando no se controla adecuadamente y que se pueden llegar a traducir en afecciones renales, oftalmológicas y cardiovasculares".

Señaló que la cifra de los dos millones de diabéticos puede aumentar en los próximos años debido a factores como la obesidad, el sedentarismo, hábitos alimenticios inadecuados y una mayor esperanza de vida de la población. Pasto advirtió que el "el 50% de los diabéticos no saben que padecen esta enfermedad". Consciente de la situación, la ministra subrayó la importancia de la información y la educación sanitaria de los pacientes diabéticos, una labor que el Ministerio de Sanidad, en colaboración las Comunidades Autónomas, pretende intensificar en todo el Sistema Nacional de Salud.

"Acciones como las que se llevan hoy en el 'Día Mundial de la Diabetes' completan las emprendidas por este ministerio con la



Ana Pastor, ayer, en el Día Mundial de la Diabetes

campaña de vida saludable, que lleva por lema 'Un cuerpo para toda la vida, cuídalo', fomentando el ejercicio físico, una alimentación equilibrada y controles médicos periódicos.

A su juicio, "promover hábitos saludables es una responsabilidad de toda la sociedad en su conjunto y requiere la participación activa del paciente, su familia, de los profesionales sanitarios y, por supuesto, de las administraciones públicas".

En su visita a la carpa que el Ministerio de Sanidad situó a pie del edificio, Ana pastor se sometió a una análisis de glucosa, prue-

ba que los especialistas recomiendan a todas las personas entre 40 y 50 años, especialmente si tienen antecedentes familiares de diabetes.

■ **PRODUCTOS DIETÉTICOS**

Las menciones como "sin azúcar" o "apto para diabéticos" de las etiquetas de productos dietéticos pueden confundir a personas con diabetes, según destacó el director general de Consumo de la Generalitat, Josep Tous, que ha anunciado que desde Cataluña se intentará cambiar esta normativa estatal. "El etiquetado no es suficientemente riguroso".

■ **EXTRANJERÍA MÁS DE 62.000 'IRREGULARES', REPATRIADOS HASTA NOVIEMBRE**

## El Gobierno duplica las expulsiones de España de inmigrantes clandestinos

MELCHOR SÁIZ-PARDO  
Madrid

El Gobierno ha logrado doblar en apenas 24 meses su capacidad de expulsión de inmigrantes clandestinos. Los últimos datos oficiales del Ministerio del Interior sobre repatriaciones, devoluciones y rechazos en frontera de 'sin papeles' desvelan que hasta el pasado 10 de noviembre las fuerzas de Seguridad del Estado habían expulsado a 62.423 extracomunitarios, un 60% más que el mismo período del pasado año. Las estadísticas también ponen de manifiesto el creciente peso de los flujos de llegada desde el Este de Europa: casi el 40 por ciento de los repatriados procedían de Europa oriental.

Las cifras son tajantes: duran-

te 2000, la Administración repatriaba al mes a una media de 2.956 inmigrantes, en su inmensa mayoría marroquíes, pues este país era el único que entonces de manera regular readmitía a sus 'clandestinos'.

■ **CONVENIO CON RUMANÍA**

La firma de convenios de inmigración con países como Rumanía, Ecuador, Colombia o Polonia ha aumentado de manera exponencial las repatriaciones. Durante este año, Policía y Guardia Civil están expulsando mensualmente a 6.242 personas, un ritmo diario superior a las 200 repatriaciones, un 211 por ciento más que hace tan sólo dos años. Interior, que durante el 2002 ya ha expulsado a ciudadanos de 103 nacio-

nalidades diferentes, espera terminar el año con más de 75.000 devoluciones forzadas.

No obstante, la intención de la Delegación del Gobierno para la Extranjería va mucho más allá. En el 2003, el departamento que dirige Ignacio González verá aumentada la partida para expulsiones en un 186%. Interior ha previsto un presupuesto de 8,6 millones euros para devoluciones en el año próximo, 5,1 millones más que en 2002. Ignacio González ya advirtió el pasado mes de octubre en el Congreso que el proyecto es que este dinero sirva para triplicar las expulsiones con respecto a años anteriores. La Administración cifra las expectativas del Ejecutivo en unas 110.000 devoluciones forzadas durante 2003.

■ **BREVES**■ **TELETRABAJO**

El Instituto de la Mujer formó este año a 3.705 mujeres

El Instituto de la Mujer ha formado a 3.705 mujeres en teletrabajo a través del proyecto C-TEST durante este año mediante 75 cursos de nuevas tecnologías, informó ayer en un comunicado el Ministerio de Trabajo y Asuntos Sociales. Los principales objetivos del proyecto son proporcionar el acercamiento de las mujeres al mercado del trabajo y favorecer la inserción laboral de las participantes.

■ **FAMILIA**

Padre e hijos se quejan de la falta de escucha

El 75% de los padres se queja de que sus hijos, especialmente a partir de los 15 años, no les escuchan y el 83% de los adolescentes confiesan, a su vez, que no vale la pena hablar con sus progenitores porque "no se enteran de sus problemas". La ONG "Teléfono de la Esperanza" ha decidido celebrar mañana viernes el "Día de la Escucha" bajo el lema: "Escuchando la soledad".

■ **ALCÁZER**

Abren diligencias contra el padre de una de las niñas

La Fiscalía del Tribunal Superior de Justicia de la Comunidad Valenciana (TSJCV) ha decidido abrir diligencias de investigación penal contra Fernando García, padre de una de las niñas de Alcácer asesinadas en 1992, para esclarecer en qué se empleó el dinero recaudado a través de la Fundación "Niñas de Alcácer". La Fiscalía actúa de oficio tras los hechos que relató un programa de la tv.

■ **VOLUNTARIADO**

Barcelona, sede de la Conferencia Mundial

Barcelona ha sido elegida por la Asociación Internacional para el Esfuerzo Voluntario (IAVE), reunida en Seúl, para acoger la Conferencia Mundial del Voluntariado en agosto de 2004, según ha informado la Federación Catalana del Voluntariado Social. La conferencia se celebrará del 17 al 22 de agosto de 2004, en el marco del Forum Universal de las Culturas que tendrá lugar en Barcelona.

■ **POBREZA SOCIAL** EL FORO PARA LA INTEGRACIÓN DE PRESONAS EN RIESGO DE EXCLUSIÓN ABRE DEBATE

# Los jóvenes, candidatos a la pobreza

Trabajadores precarios y los hogares monoparentales, también incluidos

ARATZA PRÁDANOS  
Madrid

Entre los pobres de solemnidad y los 'excluidos' de la sociedad del bienestar cabe un amplio catálogo de situaciones de necesidad, carencias y privaciones que afectan a millones de personas; en España, a unos ocho millones, el 20% de la población, de acuerdo con los baremos internacionales que miden la pobreza. El I Foro para la Integración Laboral de las Personas en Riesgo de Exclusión arrancó ayer con un año de debates por delante para analizar los perfiles de este fenómeno complejo y proponer posibles soluciones a las administraciones públicas.

España es, junto a Irlanda, el quinto país con más pobres de los Quince. Sólo un 10% de los hogares españoles no presenta ninguna carencia social básica, y un 15% tiene más de ocho formas de privación, ciertos servicios, determinados electrodomésticos, etc. que sirven como indicadores. Según los expertos, las tasas de pobreza extrema son en España similares a las de otros socios de la UE, pero forma parte, junto con los países del sur -Portugal y Grecia- y los anglosajones -Irlanda y Reino Unido- de los que cuentan con una bolsa mayor de pobres 'intermedios', aquéllos que, en el caso español, resisten como pueden con unas 110.000 pesetas al mes, o 667 euros.

Parte, además, de una situación

de desventaja frente a la mayor parte de la UE, la extrema fragilidad de su mercado de trabajo. Frente a una media comunitaria del 15% de empleo temporal, la precariedad laboral española duplica esa tasa, el 30%. "El mercado de trabajo español es más vulnerable a cualquier cambio en la coyuntura internacional", asegura Luis Ayala, profesor de la Universidad de Castilla-La Mancha y experto en inclusión social. En estas circunstancias, los momentos de recesión económica se saldan con miles de nuevos desempleados que, en gran medida, pasan a engrosar las listas de 'excluidos' sociales.

El análisis del factor trabajo es uno de los puntales del debate de un año abierto ayer por el Foro, promovido por el Comité Español del Bienestar Social (CEBS), un colectivo que agrupa desde los años 70 a las principales organizaciones no gubernamentales de la acción social.

## ■ NUEVOS POBRES

Y eso que el fenómeno de la exclusión social ha adquirido perfiles inéditos en España en los últimos años. A los colectivos tradicionales de 'excluidos' -minorías raciales, drogadictos, algunos inmigrantes, tercera edad con rentas mínimas- se están sumando a toda velocidad otros grupos sociales. Son los nuevos 'pobres': "jóvenes, trabajadores precarios y hogares monoparentales", ex-



España, con Irlanda, el quinto país con más pobre de la UE Tomás Fernández

plicó Ayala.

Antes, un empleo más o menos estable le garantizaba a un trabajador y su familia unos niveles mínimos de bienestar. Ya no. La proliferación de empleos basura tiene un doble efecto perverso; por un lado, obliga a un permanente ejercicio de ajuste del cinturón y, por otro, la existencia de un salario regular, aunque mínimo y sin garantías de continuidad, impide el acceso a otro tipo de subsidios o ayudas sociales para servicios básicos -guarderías, colegios, sanidad, transporte, etc.

Ahora, con un sistema del bienestar en regresión en pos del teórico déficit cero, y unas ayudas

sociales mínimas limitadas a las rentas ínfimas, aumenta la 'bolsa' de ciudadanos que, aunque tengan con qué llenarse el estómago, carecen de otras de las ventajas que definen un estado del bienestar. Los jóvenes han cortado en seco el natural proceso de emancipación por la falta de seguridad laboral y el desmadre de la vivienda, y las familias monoparentales, que han pasado del 1% a principios de los 90 al 7% actual, son también candidatos de máximo riesgo a la exclusión.

Ayala reconoció que la pobreza no ha crecido pero se ha mantenido en las mismas cotas que en décadas anteriores.

## ■ SOLIDARIDAD

El PSOE lleva al Parlamento la "atroz sequía en el cuerno de África"

COLPISA  
Madrid

El grupo parlamentario Socialista presentó ayer una proposición no de ley en el Congreso para instar al Gobierno a atender la petición de ayuda de Naciones Unidas para atajar el riesgo de hambruna inminente entre la población de Etiopía y Eritrea a consecuencia de la sequía y falta de alimentos en esta región, que forma parte del llamado 'cuerno' de África.

Entre otras medidas de apoyo, los socialistas proponen el envío de ayuda alimentaria suplementaria a las aportaciones españolas al Programa Mundial de Alimentos (PAM) de Naciones Unidas por valor de un millón de dólares. Urgen además al Ejecutivo a atender económicamente a los llamamientos internacionales y a habilitar una partida de ayuda humanitaria para Etiopía.

El PAM cifra en 80 millones dólares en alimentos las necesidades de las zonas afectadas por la sequía para el primer trimestre de 2003, mientras la Cruz Roja y la Media Luna Roja reclamaban el envío de 11 millones de euros a Etiopía para atender a 120.000 personas afectadas por la escasez alimentaria. Sólo en Etiopía, la ausencia de lluvia entre febrero y septiembre ha ocasionado la muerte a más de 100.000 reses y la pérdida de cosechas por todo el territorio. Más de 6 millones de personas precisan ayuda alimentaria urgente, y se calcula que la extrema precariedad podría afectar a 14 millones de aquí a la primavera si no se adoptan medidas de emergencia.

## ■ RELIGIÓN "MAQUILLA LA MUERTE Y MANIPULA"

# El obispo de Urgell critica la incineración y defiende los entierros

EFE  
Seode Urgel (Lérida)

El obispo de Urgel, Joan Martí Alanís, considera que la creciente moda de incinerar a los difuntos en vez de enterrarlos es "una manipulación" y una manera de "maquillar la muerte", "de negar la esperanza cristiana", y alerta de que, con la dispersión de las cenizas, "se podrían dispersar otros auténticos valores" que conducen "a una cultura postcristiana".

En el editorial de la revista diocesana "Església d'Urgell", el obispo se pregunta si "¿es una ca-

sualidad que se ponga de moda la incineración en vez del entierro?" e insinúa que ello esconde "ideas subyacentes más profundas, como la negación "de la inmortalidad del alma y de la esperanza de resurrección". El prelado considera que la quema de los cuerpos puede interpretarse como una afirmación "de la insignificancia del individuo más allá de la muerte". "Si esta fuese la razón subyacente en el preferir la incineración estaríamos ante un hecho más de la cultura postcristiana", denuncia el prelado de Urgel y copríncipe episcopal de Andorra.

## ■ ITALIA ABOGA POR LA REDUCCIÓN DE LAS PENAS

# El Papa pide clemencia para los presos y que no prevalezca lo económico

JUAN LARA  
Roma

El Papa abogó ayer en el Parlamento italiano por una "señal de clemencia" en favor de los presos, puso en guardia a la nueva Europa para que no prevalezcan los aspectos económicos y políticos y afirmó que ante el terrorismo mundial surgido tras el 11 de septiembre las religiones están llamadas a potenciar la paz.

El discurso del Papa era muy esperado y ya desde hace días no se descartaba que pidiera un indulto, como hizo durante el Año Santo 2000 cuando visitando la

cárcel romana de Regina Coeli exhortó a los gobiernos de todo el mundo a una reducción de las penas, "aunque fuera modesta", pero que sería interpretada por los presos como la señal de que no están olvidados. El Papa se refirió a la solidaridad de la sociedad y dijo que "sin comprometer" la seguridad de los ciudadanos, merece atención la situación en las cárceles, "en las que los detenidos viven muchas veces en penosas condiciones de aglomeración". "Una señal de clemencia hacia los presos constituiría una clara manifestación de sensibilidad".

## ■ VALLADOLID

# Detienen a matrimonio que no volvió a la cárcel tras un permiso

COLPISA  
Logroño

Agentes de la Guardia Civil detuvieron en localidad riojana de Haro a un matrimonio que no regresó hace cuatro años tras un permiso penitenciario a la prisión de Valladolid, donde cumplían condena. Los detenidos son E.E.B., de 46 años, y M.C.H.H., de 43 años, naturales y vecinos de Villaprovedo, como presuntos autores de un delito de falsedad documental.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

## ■ EXPOSICIÓN

## El Prado reivindica la pintura floral en un monográfico

COLPISA  
Madrid

La pintura floral fue un apreciadísimo género en el siglo XVII en toda Europa y en el que brillaron a gran altura los pintores españoles, pero sobre el que se cebaron luego el olvido y el desinterés. Ahora el museo del Prado, que atesora maravillosas piezas del género, quiere rescatar y reivindicar la pintura floral del siglo de Oro y lo hace a través de la exposición monográfica 'Pintura de flores del siglo de Oro'.

Comisariada por el catedrático, crítico y ex director del Prado, Francisco Calvo Serraller, reúne bajo este pretexto 41 obras de una veintena de artistas, muchas de las cuales casi nunca o nunca se habían mostrado en público.

Organizó la exposición la Sociedad Estatal para Exposiciones Internacionales (SEEI), organismo de promoción cultural exterior. La SEEI la había llevado el pasado verano a Holanda, dentro del festival 'Floridae' que se celebra cada diez años en mayor productor de flores del mundo.

Hasta trece instituciones y colecciones privada de cuatro países han cedido un total de 41 pinturas para la exposición que se pudo ver en el Frans Hals Museum de la ciudad holandesa de Haarlem antes de recalcar en el Prado, donde se mantendrá en cartel hasta febrero del próximo año.

La muestra, que incluye pinturas de maestros como Francisco de Zurbarán y su hijo Juan, Francisco Barrera o Juan de Arellano, ha permitido sacar de los depósitos obras poco o casi nunca vistas.

## ■ LITERATURA SUS PREFERENCIAS APUNTAN A UNA UNIVERSIDAD ESPAÑOLA

## Ana Martín Gaité busca un lugar para Carmen

Varias ciudades de Estados Unidos dispuestas a acoger su legado

COLPISA  
Madrid

Es lo último que te ofrezco. Para tí, Carmiña. Con todo mi cariño". Al borde de la lágrima y con la voz entrecortada, Ana María Martín Gaité, hermana de la escritora Carmen Martín Gaité, fallecida hace dos años, le regalaba desde lo más hondo de su corazón el mejor homenaje posible. La voluminosa y aún 'caliente' edición de 'Cuadernos de todo' (Areté). Es un intenso paseo por el 'laboratorio' literario que la gran escritora salmantina tuvo en unos cuadernos de notas a los que se aferró hasta el último día de su vida.

Ana María, heredera y albacea literaria de su hermana, ha logrado ver reunido en un grueso libro de casi 700 páginas y profusamente ilustrado, lo mejor que encerraban los más de cien cuadernos autógrafos que dejó la autora de 'Caperucita en Manhattan' o 'Retahílas'. Es apenas una parte del mucho material que constituye el legado de Carmen Martín Gaité (Salamanca, 1925-Madrid 2000). Su hermana busca ahora alguna institución o universidad que vele por su conservación.

Cuando pudo contener la emoción explicó Ana María Martín como el domicilio de su hermana era un océano de papeles, que ella ha tratado de ordenar y clasificar.

"Su casa era su archivo. Había papeles por todas partes, en las zapateras, en los altillos y cajones, en la cocina, en cualquier rincón. No tiraba nada". Creyó que serían irrelevantes, pero descubrió que, junto a los cuadernos ahora editados, constituían una suerte de palimpsesto, un rico registro de los estudios, escritos y anhelos de su hermana. Ahora

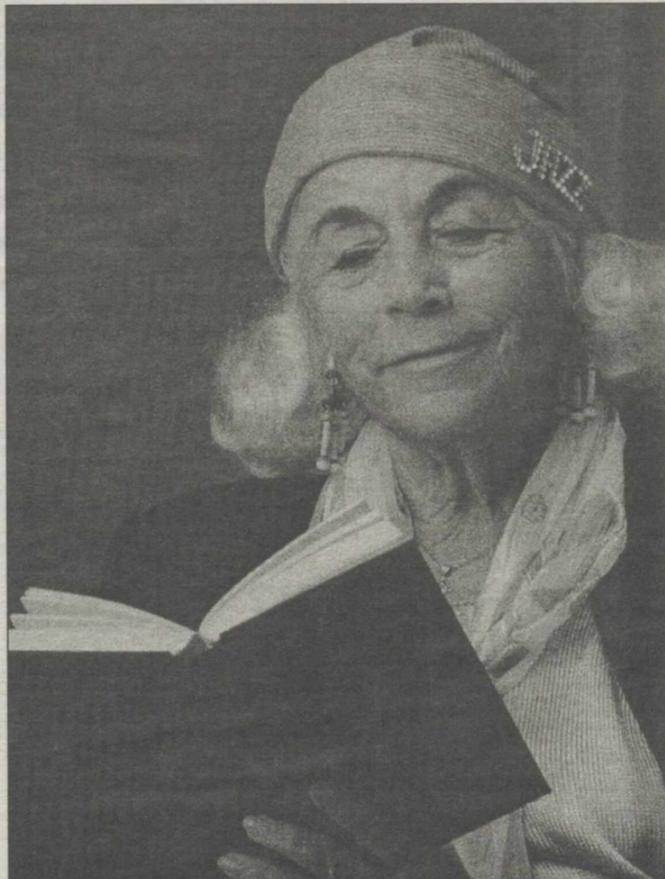


Imagen de estudio de la salmantina Carmen Martín Gaité

Colpisa

quiere ponerlos e buen recaudo en alguna fundación o universidad que garantice su conservación y su acceso a los estudiosos.

"Hay bastantes propuestas, pero aún necesito algo de tiempo y de reflexión. Acabamos de concluir la aventura de la edición de los cuadernos, y la verdad es que tengo la cabeza como un tióvivo", explicaba Ana María. "La muerte

de mi hermana me ha dejado sola ante el peligro, como el protagonista de aquella película del oeste, y tendré que decidir yo". "Está claro que todo ese arsenal de cosas tiene que ir a algún lado y que existen ya algunas propuestas de universidades americanas, pero ya se verá", agregaba, sin ocultar que sus preferencias apuntan a algún centro universitario español.

## ■ ENSAYO

## "Sin algo de curiosidad no hay democracia ni libertad"

EFE  
Madrid

El ensayista estadounidense Eliot Weinberger, uno de los grandes intelectuales críticos con la política norteamericana, manifestó ayer a Efe que si las preguntas son esenciales en la libertad y la democracia, en la vida pública de Estados Unidos falta la más importante: "¿Qué está pasando?", "¿Qué pasa en una sociedad donde un fiscal general de la nación como John Ashcroft dice que cualquier forma de crítica al gobierno es una traición a la patria?", planteó el escritor neoyorquino, célebre traductor de la obra narrativa de Borges o de la poética de Octavio Paz y editor de una "Antología de la poesía norteamericana desde 1950 (1992)".

Weinberger (1949) llegó ayer a Madrid con motivo de la publicación (por Emecé, del grupo Planeta) de su libro "Rastros kármicos", una recopilación de ensayos de insólita vitalidad y erudición, escritos durante las dos últimas décadas, como un poema que entra en extraños y alejados parajes del orbe o del tiempo.

"Vivo en una ciudad, Nueva York, donde todo el mundo está presente, en un "collage" de lenguajes, gentes e ideas y mis ensayos reflejan esta forma de vivir", comentó.

Una pregunta abre precisamente cada uno de los 23 escritos, "cada viaje hacia el descubrimiento" como los denominó su autor, que intenta descifrar el mundo en clave poética -memoria y olfato a los que alude el título-, traspasando los confines de la crítica literaria, cultural y periodística.

## ■ OPINIÓN "UN JOVEN PUEDE LEER DE TODO"

Ana M<sup>a</sup> Matute cree que no existe la literatura juvenil como talEFE  
Madrid

La escritora y académica catalana Ana María Matute reconoció ayer que la llamada literatura juvenil le parece "una tontada", porque un joven de 14 años "puede leer perfectamente de todo, desde 'Los hermanos Karamazoff' hasta 'La metamorfosis'", mientras no le aburra.

Matute, quien hizo estas declaraciones en la presentación en Valencia de su libro "Cuentos de infancia" en el marco del Salón Valenciano del Libro, señaló que la lectura no debe ser nunca un castigo ni debe imponerse, sino que tiene que ser un placer.

"Entonces será cuando los niños volverán a adquirir el hábito de la lectura", señaló. A su juicio, "la lectura debe mostrarse a los pequeños de forma atractiva y apetitosa, que entre por los ojos, tal y como está sucediendo ahora con la serie de 'Harry Potter'".

Ana María Matute, de 77 años, presentó ayer en el salón de actos del Centro Cultural La Beneficencia su último libro, que agrupa nueve relatos e ilustraciones de cuando era tan solo una niña. La obra, editada por Martínez Roca, está formado por manuscritos ilustrados y coloreados que su madre guardó en secreto durante muchos años.

## ■ MONUMENTOS ASÍ LO HAN APUNTADO UN GRUPO DE EXPERTOS EN VENECIA

## 33 lugares declarados Patrimonio de la Humanidad corren peligro

COLPISA/EP  
Venecia

Un grupo de expertos internacionales denunció ayer en Venecia el peligro que corren 33 sitios declarados Patrimonio de la Humanidad por la Unesco.

La denuncia fue presentada durante el congreso internacional que se celebra en esa ciudad con ocasión de los 30 años de la firma de la Convención para la Protección del Patrimonio Mundial, a la que están adheridos 175 países, entre ellos todos los de América Latina. "33 sitios, del total de 730 que figuran en la Lista del Patrimonio, han sido declarados en peligro, lo que no es en absoluto una sanción, sino una manera de sensibilizar al mundo sobre estos casos", señaló

el director del Centro del Patrimonio Mundial de la organización especializada de Naciones Unidas, Francesco Bandarin.

Tres lugares corren el peligro de ser destruidos en América Latina: la reserva de la biosfera de Río Plátano, en Honduras, donde se necesita conciliar las necesidades de los campesinos con las de conservación del medio ambiente; el Parque Nacional de Sangay, en Ecuador, que podría verse afectado por la construcción de una carretera; y la zona arqueológica de Chan Chan, en Perú, cuyas construcciones de adobe están amenazadas por causas naturales.

Los resultados obtenidos gracias a la convención que protege 730 lugares en 125 países están siendo

analizados en Venecia por unos 500 especialistas en patrimonio, personalidades políticas y empresarios.

El congreso internacional, de tres días de duración, se celebra en la elegante sede de la Fundación Cini, en la isla de San Jorge, y lleva como título 'Patrimonio Mundial 2002: Herencia compartida, responsabilidad común'.

Adoptada en París el 16 de noviembre de 1972, la Convención entró en vigor en diciembre de 1975 al ser rubricada por veinte países y actualmente cubre 104 sitios de América Latina, 57 de África y 54 de países árabes. Tres décadas después, la mayoría de los países del mundo es consciente de que es necesario preservar el patrimonio histórico, artístico y natural.



VIERNES  
15 de noviembre de 2002

**FÚTBOL • SELECCIÓN**

## Sáez llama a Cañizares

José Mari, del Atlético, la otra novedad de la convocatoria de la selección contra Bulgaria

EFE  
Madrid

Santiago Cañizares, guardameta del Valencia, y el delantero José Mari Romero, del Atlético de Madrid, regresan a la selección española con motivo del partido del próximo día 20 en Granada contra Bulgaria.

La vuelta a la selección de Cañizares, que no pudo disputar el pasado Mundial de Corea-Japón debido a un accidente doméstico cuando estaba concentrado con el combinado español, era una "cuestión de tiempo", según explicó Sáez en la sede de la Federación Española de Fútbol.

"Desde el primer día ya dije que quería ver en acción a los porteros que fueron al Mundial y que el regreso de Cañizares era tan sólo una cuestión de tiempo. Creemos que ahora es el momento de volver a convocarle ya que está en buena forma y contamos con él", aseguró el seleccionador español.

Respecto a la inclusión en la lista de José Mari, en lugar de Fernando Morientes, Sáez aseguró que se decantó por el delantero del Atlético de Madrid por la "labor de desgaste" que provoca en las defensas rivales.

"Queríamos ver otras opciones en la delantera, y de ahí, la llamada de José Mari. Yo le conozco muy bien de las categorías inferiores y sé cuál es su rendimiento cuando está en forma. Me gusta mucho la labor de desgaste hace con los contrarios y queremos ver si es capaz de asumirlo en la selección", afirmó.



Sáez ha vuelto a llamar a Cañizares y José Mari

La ausencia de Morientes ante Bulgaria no es determinante para Sáez que confirmó que sigue creyendo en el delantero centro madricense.

"Sigo contando con él. Desgraciadamente no está teniendo demasiadas oportunidades en su

club y por eso tengo que buscar otras alternativas. Creo en él, pero debo buscar otras cosas para no tener que improvisar en un partido de competición con jugadores que juegan habitualmente", dijo.

La cercanía del encuentro de Liga entre el Barcelona y el Real

**CONVOCATORIA**

<b>AT. MADRID</b> José Mari
<b>BARCELONA</b> Mendieta, Puyol y Xavi
<b>BETIS</b> Capi y Joaquín
<b>DEPORTIVO</b> Capdevila y Tristán
<b>REAL MADRID</b> Bravo, Guti, Helguera, Iker y Michel Salgado
<b>VALENCIA</b> Albelda, Baraja, Cañizares, Marchena y Vicente

Madrid, tan sólo tres días después del amistoso ante Bulgaria, no ha influido en el seleccionador a la hora de confeccionar la lista.

**AUSENCIA DE RAÚL**

"Yo no presto atención a la presión exterior que pueda existir. Yo hago un grupo y siempre me muestro dialogante con los jugadores a la hora de llamarles. La ausencia de Raúl se debe a la lógica y al sentido común, ya que ha salido de unos problemas físicos y se está recuperando para poder jugar el domingo. Creo que en este partido podemos pasar sin él", explicó. Quién sí ha sido llamado por Iñaki Sáez es Tristán, que ayer marcó con el Deportivo en San Siro.

**UEFA**

## El Celta no da opción a la sorpresa al Viking

STAVANGER STADION	
<b>VIKING</b>	1
<b>CELTA</b>	1

- **VIKING:** Olsen, Dahl (Espesvoll m.69), Kviavsto, Hangeland, Pereira, Sanne, Flugstad, Nygaard, Kopteff (Sorli m.87), Berre y Nevland (Sigurdsson m.69).
- **CELTA:** Pinto, Cáceres, Berizzo, Sylvinho, Velasco (Coira m.78), José Ignacio, Giovannella, Coudet, Edu (G. López m.69), Juanfran y Catanha (Mostovoi m.63).
- **ÁRBITRO:** Vitaly Godulyan, de Ucrania. Mostró tarjeta amarilla a Catanha y Coudet, en el Celta, y Sanne en el Viking.
- **GOLES:** 0-1, m.75: Mostovoi; 1-1, m.84: Sigurdsson.
- **INCIDENCIAS:** Partido de vuelta de la segunda ronda de la Copa de la UEFA, disputado en el Stavanger Stadion de Noruega ante unos 5.000 espectadores. El Celta tenía una renta de 3-1 del encuentro de ida celebrado en el estadio Balaídos

EFE  
Stavanger (Noruega)

El Celta de Vigo se tomó muy en serio el partido de vuelta ante el Viking y dominó en todo momento el ritmo del juego sin permitir que el adversario vislumbrara la posibilidad de dar un vuelco a una eliminatoria que tenía muy complicada.

Mostovoi anotó el tanto celeste en una brillante acción evasiva de Giovannella, que se llevó a sus marcadores y cedió en bandeja el balón para la definición del ruso.

A partir de ahí, los noruegos quedaron tocados anímicamente por la confirmación del final de su aventura europea y se quedaron a merced de los célticos, que no supieron remar y permitieron que el Viking empatase en un grave error de posicionamiento táctico de la zaga celeste.

## El Alavés cae por su nulo acierto ofensivo

ISMET INONU STADYUMU	
<b>BESIKTAS</b>	1
<b>ALAVÉS</b>	0

- **BESIKTAS:** Oscar Córdoba; Ali Eren Beserler (Tolga Dogantez, m. 84), Ronaldo Guiaro, Antonio Carlos Zago, Ibrahim Usulmez (Ahmet Yildirim, m. 84); Kaan Dobra, Sergen Yalcin (Pascal Nouma, m. 46), Tayfur Havutcu, Yasin Sulun; Ilhan Mansiz y Daniel Pancu.
- **ALAVÉS:** Dutruel; Geli, Dan Eggen, Karmona, Téllez, Llorens; Astudillo, Desio, Jordi Cruyff (Adrian Ilie, m. 63), Ibon Begofia (Turiel, m. 83); e Iván Alonso (Rubén Navarro, m. 63).
- **ÁRBITRO:** Pascal Ganbian (Francia). Mostró tarjetas amarillas a los locales Daniel Pancu (m. 33), Ibrahim Usulmez (m. 40) y Ali Eren Beserler (m. 77); y a los visitantes Karmona (m. 44), Jordi Cruyff (m. 45), Desio (m. 53) y Astudillo (m. 92). Cartulinas rojas directas para Ilhan Mansiz y Oscar Téllez (m. 83), por agresión mutua entre ambos jugadores.
- **GOLES:** 1-0 (m. 7) Ilhan Mansiz.
- **INCIDENCIAS:** Encuentro de vuelta de la segunda ronda de la Copa de la UEFA, disputado en el 'Ismet Inonu Stadyumu'.

EFE  
Estambul (Turquía)

El Deportivo Alavés, falto de mordiente arriba, quedó apeado de la Copa de la UEFA tras sucumbir ayer por la mínima (1-0) ante el Besiktas en el feudo estambulí del 'Ismet Inonu', con lo que los hombres de José Manuel Esnal 'Mané' deberán centrarse a partir de ahora en la Liga y en la Copa del Rey.

No tardó mucho tiempo el equipo turco, entrenado por el rumano Mircea Lucescu, en adelantarse en el marcador, ya que al filo del minuto 7 era el delantero Ilhan Mansiz, a pase del centrocampista Tayfur Havutcu, quien batía a Richard Dutruel de remate cruzado y por bajo desde la parte derecha.

Ilie disfrutó en el minuto 81 de la gran ocasión para establecer la igualdad, aunque se topó con el portero Óscar Córdoba.

**L. DE CAMPEONES**

## Valencia, Real Madrid y Barça, cabezas de serie hoy en el sorteo

EFE  
Madrid

El Real Madrid, el Manchester United, el Barcelona y el Valencia serán incluidos en el bombo de los equipos con mejor coeficiente clasificados para la segunda fase de la Liga de Campeones, cuyo sorteo se celebrará hoy en un hotel de Ginebra a las 11.30 horas.

Por lo tanto, según las normas de la UEFA, estos cuatro equipos no podrán enfrentarse entre sí. Tampoco podrán hacerlo ante un conjunto del mismo país o ante el que haya terminado segundo de su grupo en la primera fase.

Los dieciséis equipos supervivientes se dividirán en cuatro bombos según el puesto en el que se han clasificado y el coeficiente de la UEFA.

**SORTEO**

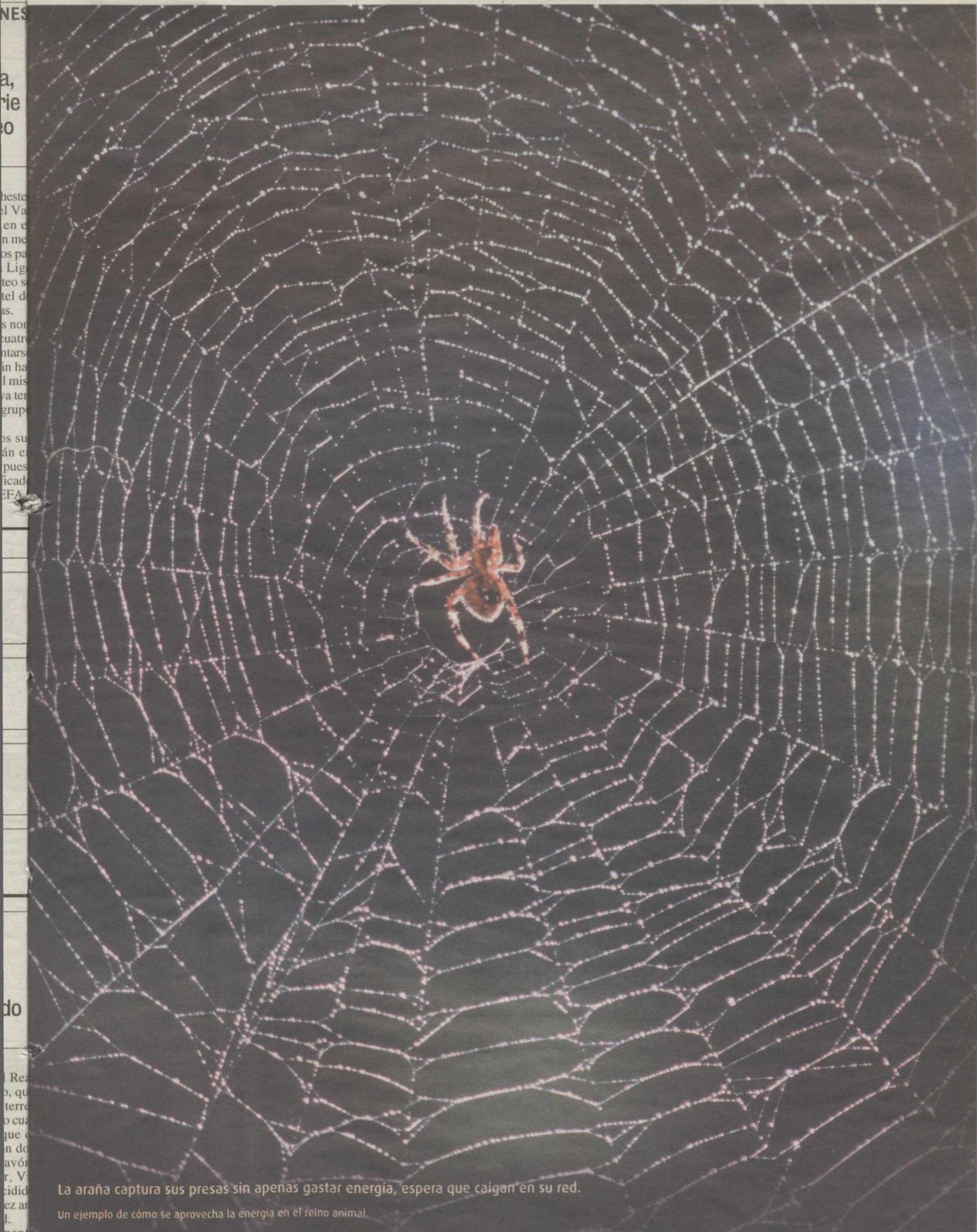
<b>BOMBO 1</b> Real Madrid Manchester United Barcelona Valencia
<b>BOMBO 2</b> Juventus Arsenal Inter Milán Milán
<b>BOMBO 3</b> Deportivo Bayer Leverkusen Roma Borussia Dortmund
<b>BOMBO 4</b> Lokomotiv Moscú Ajax Newcastle Basilea

## Rubén sube al primer equipo para suplir a Hierro, lesionado

EFE  
Madrid

La lesión del capitán del Real Madrid, Fernando Hierro, que le tendrá alejado de los terrenos de juego durante tres o cuatro semanas, ocasiona que el equipo se quede sólo con dos centrales, Helguera y Pavón por lo que el entrenador, Vicente del Bosque, ha decidido contar con Rubén González ante cualquier eventualidad.

Rubén, que normalmente juega con el equipo filial en Segunda División B, no es un delantero conocido en el primer equipo ya que en los últimos dos años ha sido llamado por Vicente del Bosque en numerosas ocasiones, sobre todo en Liga de Campeones.



La araña captura sus presas sin apenas gastar energía, espera que caigan en su red.

Un ejemplo de cómo se aprovecha la energía en el reino animal.

Si usted también sabe aprovechar la energía, conseguirá aumentar los beneficios de su negocio. UNION FENOSA le ayuda a conseguirlo: desconecte aparatos al final del día, utilice lámparas de bajo consumo, mantenga un buen aislamiento en puertas y ventanas para evitar las pérdidas de calefacción o refrigeración e instale toldos que protejan del sol. En resumen, ahorrar energía es ahorrar dinero en su negocio. Más consejos de eficiencia energética en [www.unionfenosa.es](http://www.unionfenosa.es).

 **UNION FENOSA**  
Una pequeña ayuda para un mundo casi perfecto.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

**FÚTBOL**

**El Betis se 'entrena' con el convidado de piedra Viktoria**

RUIZ DE LOPERA	
BETIS	3
VIKTORIA ZIZKOV	0

• **REAL BETIS BALOMPIÉ:** Prats, Tais, Filipescu, Rivas (Melli, m.64), Luis Fernández; Arzu, Assuncao; Joaquín (Capi, m.58), Fernando, Varela; Casas (Joao Tomás, m.75).

• **VIKTORIA ZIZKOV:** Pizanowski, Burjan (Sebesta, m.55), Mlejnsky, Klimpl, Mikulik; Licka (Novotny, m.87) Scasny, Sabou, Smarda; Straceny y Chihuri (Dirnbach, m.75).

• **GOLES:** 1-0: M.45, Casas. 2-0: M.56, Joaquín, de penalti. 3-0: M.86, Joao Tomás.

• **ARBITRO:** Emil Bozinovski (Macedonia).

• **INCIDENCIAS:** Partido de vuelta de la segunda ronda de la Copa de la UEFA disputado en el estadio Manuel Ruiz de Lopera ante unos 15.000 espectadores. Terreno de juego en buenas condiciones, pese a las fuertes lluvias de las últimas horas.

**JUANJO BAENA**  
Sevilla

El Real Betis Balompié solventó, casi sin esforzarse, su segunda eliminatoria de la Copa de la UEFA, al derrotar con facilidad (3-0) a un inocente Viktoria Zizkov, convertido en "convidado de piedra".

Con un juego gélido, casi como la noche sobre el Ruiz de Lopera, los primeros cuarenta y cinco minutos sólo tuvieron emoción en los compases finales, cuando los béticos se decidieron a buscar el marco de Pizanowski.

Porque antes el juego fue insulso, más parecido a una sesión de entrenamiento, y en donde tan solo hubo una sola oportunidad. En este caso para el conjunto checo, con remate de Smarda que Toni Prats tuvo que desviar, de rodillas y junto al poste derecho de su portería, a córner.

Y en el tiempo de descuento nuevo avance sobre el marco checo con remate desde cerca del argentino Gastón Casas que puso, con el 1-0, más lastre a las ilusiones del Viktoria Zizkov por dar la sorpresa en el estadio verdiblanco.

Luego, a poco de comenzar el segundo tiempo, jugada sobre el área checa que trata de culminar Fernando que es derribado por el portero checo. El penalti lo transformó Joaquín (2-0) con el que dejó sentenciado el choque.

Arzu, en el minuto 67, tras jugada trenzada de los béticos, con balón junto a la escuadra del marco visitante, a punto estuvo de poner el tercero en el marcador. Sin embargo, fue el portugués Joao Tomás el que, un minuto después, tras un saque de esquina, remató de cabeza y obtuvo el tercero. De ahí y hasta el final, poco más.

**TENIS • MASTERS DE SHANGHAI**

**Ferrero descarta a Agassi y pasará si vence a Novak**

Albert Costa podría lograr también la clasificación si se impone a Carlos Moyá

**MIGUEL LUENGO**  
Lugar

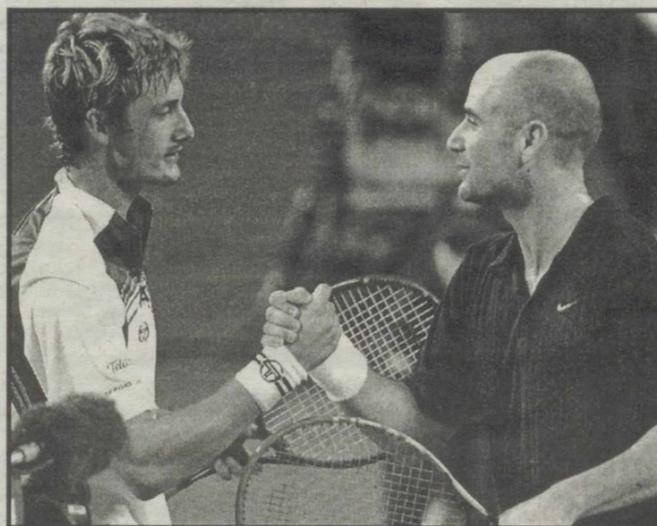
Con Carlos Moyá en semifinales, Albert Costa luchando también por ese billete, Juan Carlos Ferrero no quiso ser menos y gracias a una victoria frenética sobre el estadounidense André Agassi se metió de lleno en la lucha por alcanzar su objetivo en la Copa Masters de Shanghai.

Ferrero ajustició en dos horas y 30 minutos a Agassi, por 5-7, 6-2 y 7-6 (8-6), a la quinta bola de partido y acabó de un hachazo con las aspiraciones del jugador de Las Vegas de convertirse con casi 33 años en el jugador más veterano en la historia que logra acabar la temporada como número uno del mundo.

"Para mí es un orgullo poder decir que he ganado a Agassi en pista cubierta", sentenció Ferrero complacido con una victoria lograda en dos horas y 15 minutos, que le devuelve a su mejor momento y con grandes esperanzas de continuar.

Su victoria proporciona al australiano Lleyton Hewitt el cetro mundial, por segundo año consecutivo y de rebote, y de ahí la magia de esta primera fase de la Copa Masters, clasificó automáticamente al suizo Roger Federer, un novato en esta competición para las semifinales, convirtiéndose en el primero de esta nacionalidad que lo logra después de Jakob Hlasek hace 14 años.

En el caso de Ferrero ahora todo depende de él mismo, pues una



Ferrero (l) saluda a Agassi (d) después de vencerle

victoria contra el checo Jiri Novak hoy le colocaría a él también en esa lucha final en Shanghai. El valenciano parte con dos victorias por una derrota contra el compatriota de Ivan Lendl en los tres enfrentamientos que se disputaron el año pasado. Ferrero venció en Dubai (pista dura), luego perdió en Gstaad (tierra) y volvió a vencer en Canadá (dura).

**VICTORIA IMPREVISIBLE**

Tras perder en los cuartos de final del Masters Series de Madrid por un contundente 6-3 y 6-2, y teniendo en cuenta que la superficie era la misma, pocas oportunidades parecía tener Ferrero an-

te un Agassi que necesitaba la victoria para alcanzar su sueño de ser otra vez número uno al final del año.

Pero el español salió convencido de que una victoria sobre el marido de Steffi Graf no era una utopía, sino algo que podía suceder. Y cimentó su triunfo con un sólido primer servicio que impidió los restos del jugador de Las Vegas, una de sus mejores armas, y además supo olvidarse del apoyo incondicional hacia el americano por parte de los ocho mil aficionados que casi llenaron el Expo Center de Shanghai, para concentrarse en un partido en el que le iba demasiado.

**BALONCESTO • EUROLIGA**

**El Real Madrid gana al Olympiakos y aguanta el pulso en la Euroliga**

RAIMUNDO SAPORTA	
REAL MADRID	73
OLYMPIAKOS	66

• **REAL MADRID (29+11+13+20):** Hawkins (3), Mumbrú (21), Angulo (13), Alston (14), Tariac (4) -cinco inicial-, Herreros (12), Reyes (4), Digbeu (-), Mena (2) y Hernández-Son-seca (-).

• **OLYMPIAKOS (13+14+15+24):** Harisis (13), Evans (7), Giannuzakos (2), Johnson (10), De Miguel (13) -cinco inicial-, Markovic (11), Morales (2), Buduris (2), Tomic (-), Printezis (-) y Nikagbatse (6).

• **ARBITROS:** Rems (SLO), Belosevic (YUG) y Mestre (FRA). Excluyeron por personales a Harisis (m.40), Evans (m.40)

• **INCIDENCIAS:** Encuentro correspondiente a la sexta jornada de la primera fase de la Euroliga 2002-2003 disputado en el Pabellón Raimundo Saporta ante unos 4.500 espectadores.

**EFE**  
Madrid

La inspiración de Alex Mumbrú, una ligera mejoría colectiva y las facilidades dadas por un Olympiakos desfigurado sacaron al Real Madrid de la dinámica perdedora en la que se había sumergido con una victoria que le permite mantenerse a flote en la Euroliga.

El choque estuvo igualado en la primera media hora. En el tercer cuarto y con un marcador apretado, Alston tomó el mando. El estadounidense resolvió un par de ataques vitales para cortar el acercamiento de los griegos y evitar el desmoronamiento psicológico de su equipo, que volvió a distanciarse en el marcador para afrontar el último cuarto sin excesivos aprietos (53-42) y anotarse un triunfo que le permite mantenerse a flote en Europa.

**Exhibición anotadora de un sólido TAU ante el Zalgiris Kaunas**

FERNANDO BUESA	
TAU VITORIA	113
ZALGIRIS KAUNAS	88

• **TAU VITORIA (24+31+27+31):** Allen (9), Palladino (17), Foirest (18), Scola (16), Griffith (15) -cinco inicial-, Nocioni (23), Vidal (8) y Calderón (7).

• **ZALGIRIS KAUNAS (22+26+18+22):** Cota (19), Carrawell (9), Stombergas (19), Kornel (25), Enikis (4) -cinco inicial-, Masiulis (2), Ginevicius (7) y Silinkis (3).

• **ARBITROS:** De Keyser (Bélgica), Araujo (Portugal) y Mpotifsis (Suecia). Excluyeron por faltas personales al visitante Arturas Masiulis (m.24).

• **INCIDENCIAS:** Encuentro correspondiente a la sexta jornada de la primera fase de la Euroliga (Grupo "B"), de Baloncesto, disputado en el Pabellón "Fernando Buesa Arena" ante 7.800 espectadores. El Tau solo ha perdido un encuentro en la presente Euroliga.

**EFE**  
Vitoria

El Tau de Vitoria, más fiel al concepto de equipo que desea su entrenador, Dusko Ivanovic, para esta campaña y que cuajó una victoria extraordinaria en ataque, resolvió con más facilidad de la esperada (113-88) la visita del histórico Zalgiris Kaunas de Lituania al "Fernando Buesa Arena" y mantiene su firmeza en la actual edición de la Euroliga.

El dubitativo estado del equipo vitoriano en la Liga ACB contrasta sobremanera con su solidez en la competición continental, donde acumula una única derrota en seis jornadas como consecuencia de un error arbitral y tiene allanado el camino para acceder a la siguiente fase cuando aún resta por disputarse la segunda vuelta completa.

**BREVES**

**FÚTBOL**

**Cragnotti pone a la venta al Lazio "por el bien del club"**

El presidente y accionista mayoritario del Lazio, Sergio Cragnotti, ha afirmado que venderá el club para asegurar su futuro y ponerlo a salvo de eventuales problemas derivados de la difícil situación por la que atraviesan sus negocios privados. El consejo de administración del consorcio alimentario italiano Cirio, en quiebra, propiedad de Cragnotti, decidió poner a la venta sus actividades no estratégicas, entre ellas las sociedades Del Monte Pacific, la brasileña Bombril y el club de fútbol Lazio.

**RALLY REINO UNIDO**

**Sainz, cuarto tras el primer tramo y Martin es primero**

El estonio Markko Martin (Ford Focus) fue el más rápido en el primer tramo del Rally RAC de Inglaterra, que se disputó ayer sobre un recorrido de 2,45 kilómetros, mientras que el español Carlos Sainz (Ford Focus) acabó en cuarta posición. La aspiración del piloto madrileño no es otra que alzarse con el subcampeonato, una vez que Grondholm ya es campeón. El cuádruple campeón mundial de motociclismo italiano, Valentino Rossi, acabó este primer tramo en la vigésimo quinta posición, a 9,2 segundos del líder.

## BALONMANO

# “Quiero ganarlo todo”

Íker, acaso el jugador más en forma del equipo, asegura que “este año podemos ganar la Liga”

**LUIS REVILLA**  
Ciudad Real

Acompañado de su madre, que está unos días de visita, Íker Romero se presenta a la cita para realizar una entrevista.

Honesto, como se define, y sencillo, como es, Íker se muestra confiado con o sin grabadora. El motivo de la entrevista, su buen momento en el equipo. El resultado, una amena charla en la que hasta intervino su madre, “orgullosa de Íker, aunque no se hubiera dedicado al balonmano”.

**Pregunta: ¿Cómo te sientes?**

**Repuesta:** Bien, muy bien. En todos los aspectos. Creo que yo, al igual que el resto del equipo, estoy al 90 ó 95 por ciento de mis posibilidades.

**P: ¿A qué se debe ese salto en el juego que te ha convertido en el máximo goleador del equipo?**

**R:** Supongo que a la confianza. Aunque me duela reconocerlo, la lesión de un amigo como Alberto Entrerriós también me benefició. Y ahora que ha vuelto tendré menos minutos. Es lógico.

**P: Tendrás que rotar.**

**R:** No, y creo que tiene que jugar el que mejor esté. Si Alberto está en forma, que juegue los sesenta minutos.

**P: ¿Y el cansancio?**

**R:** Yo estoy igual de cansado que lo estaré en mayo. Y entonces, será cuando se ‘parta el bacalao’, sacaremos fuerzas de donde sea.

**P: ¿Qué os falta?**

**R:** No lo sé. Personalmente, intento mejorar cada día en todo. No sólo en defensa, también en ataque y balance, en todo... y al equipo, ese puntito de saber dónde estamos todos y qué tenemos que hacer en cada momento.

**P: Y algo de defensa también...**

**R:** Sí, sin duda. La defensa y el portero son el 60 o el 65 por ciento de la victoria del equipo, y no es normal que hayamos recibido tantos goles en algunos partidos. Los goles a favor vienen solos porque en el equipo hay muchos jugadores con capacidad.

**P: Y con estos mimbres, ¿a qué aspiráis?**

**R:** Yo, a todo. Yo quiero ganar siempre. Amistosos, Liga, en Europa, todo. Y eso creo que es sano. Quiero la Liga, y creo que podemos conseguirla. Todos la tenemos en mente, aunque ninguno lo decimos.

**P: Y esa ambición por ganar es la que hace que celebres todos los goles...**

**R:** Puede ser. Yo quiero jugar y me divierto haciéndolo. El día que no lo haga lo dejo. A mí me gusta celebrar los goles y brindárselos a la afición. Creo que se lo merecen, y es una buena forma de devolverle lo que ellos hacen.

**P: ¿Te sientes un niño mimado de la grada?**



Íker Romero, alzando la Recopa el pasado año



Romero, con Urdiales, a su derecha, y Díaz de Mera



Íker, en su etapa en León con su amigo Entrerriós

### LAS FRASES

#### LAS MUJERES

“Podrías titular la entrevista así: busco novia... que sea simpática, inteligente... y guapa”

#### ENTRERRÍOS

“Es un amigo y si él está mejor, que juegue los sesenta minutos, pero que lo haga con confianza”

**R:** Mimado, no. Sí es verdad que me llevo bien con ellos... y ellos conmigo, de ahí que quiera jugar bien para ellos.

**P: Y sobre todo para el sector femenino.**

**R:** (sonríe) Titula la entrevista así, busco novia.

**P: ¿Y qué buscas?**

**R:** Por quedar bien, te podría decir que busco la belleza interior. Pero me gustaría encontrar a

alguien que lo tuviera un poco todo: Simpatía, inteligencia, y por qué no, belleza.

**P: Volviendo al terreno deportivo... ¿Qué te falta por conseguir?**

**R:** Nada y todo... a nivel personal, quiero que las cosas vayan por buen cauce. A nivel profesional... quiero ganar títulos.

**P: ¿En el Ciudad Real?**

**R:** Ahora sólo pienso en el Ciudad Real. Aquí estoy muy bien, la verdad, y no me planteo nada.

**P: Si Domingo te diera todo el dinero para fichar a alguien...**

**R:** Me lo quedo yo (se ríe). No, en serio. Para que viniera alguien alguien tendría que irse, y ahora mismo veo muy difícil que se mejore la plantilla.

**P: 22 años, muchos títulos... ¿Qué harás cuando lo dejes?**

**R:** Aún me queda mucho, y no lo he pensado, pero me imagino que algo relacionado con el balonmano.

**P: Además de la caza... ¿Tienes más aficiones?**

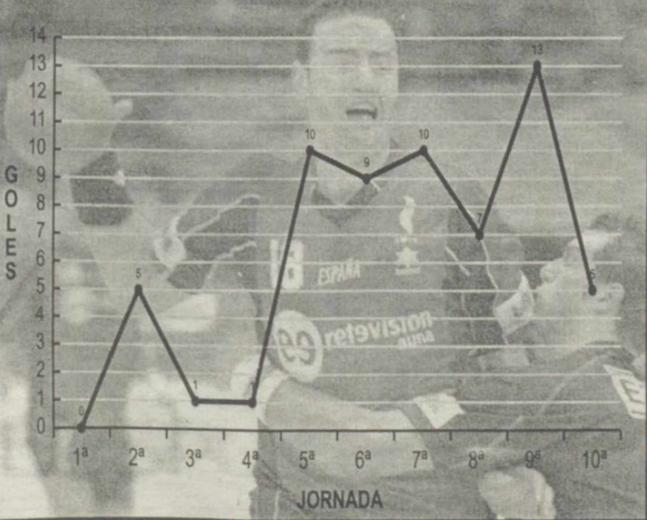
**R:** La verdad es que aparte de la caza y el balonmano, poco más. (Su madre asiente). Bueno, los videojuegos. Por cierto, que le tengo que devolver a Alberto la consola que me dejó.

**P: Mucha suerte.**

### 10 PREGUNTAS

- Una película: “Los inmortales”
- Un libro: “El alquimista”
- Un grupo de música: “Sabina, Alejandro Sanz y Extremoduro”
- Una virtud propia: La honestidad
- Una virtud que busca en los demás: Lo mismo
- Un defecto: “Soy un poco cabeza dura”
- Lo que no le gusta de alguien: “Que me mienta”
- Su peor experiencia: “La muerte de algunos familiares”
- Un momento para recordar: “Las Navidades”
- Qué le asusta: “La muerte, como a todos”

### EVOLUCION GOLEADORA DE IKER ROMERO



VIERNES  
15 de noviembre de 2002

## FÚTBOL

### Marcos y Felo reforzarán la plantilla del Socuéllamos

E. GÓMEZ  
Ciudad Real

El Socuéllamos dio ayer un paso adelante en la reestructuración de la plantilla iniciada desde la llegada de Eduardo Escolar al banquillo.

Tras dar la baja a Aguilar, Lomas, Paulet, Solano, Redondo, Obregón y Pérez era necesario reforzar el bloque y a última hora de ayer estamparon su firma como nuevos jugadores del Socuéllamos Marcos y Felo.

Marcos tiene 22 años, mide 1.85 metros y actúa como centrocampista. Procede del conjunto madrileño de Las Rozas, equipo con el que ha disputado durante las dos últimas temporadas la Fase de Ascenso a Segunda División B.

Marcos es un hombre de confianza de Eduardo Escolar, entrenador del Socuéllamos. No en vano le hizo debutar con 16 años en Tercera, cuando los dos formaban parte de Puerta Bonita.

Desde este equipo recaló en el Espanyol de categoría juvenil y ahora afronta una nueva etapa en su prometedora carrera futbolística. Para Eduardo Escolar, "Marcos es un centrocampista con mucha fuerza y un buen desplazamiento de balón".

La segunda incorporación del conjunto ciudadrealeño es Felo. Este delantero procede del Getafe B y reforzará la vanguardia del equipo Eduardo Escolar. El técnico del Socuéllamos le define como un "delantero trabajador y habilidoso".

Precisamente del Getafe B procede otro de los últimos refuerzos del Socuéllamos, Amaya. La escuadra madrileña se planteó como objetivo a principios de esta temporada el ascenso de categoría, pero después de la excelente trayectoria de sus rivales ha perdido prácticamente sus opciones y está deshaciéndose de aquellos jugadores que tengan una edad superior a los 24 años.

El conocimiento de Eduardo Escolar del fútbol madrileño y sus buenas relaciones con algunos entrenadores ha permitido que estos fichajes hayan sido posibles a estas alturas de la campaña.

Tanto Marcos como Felo estuvieron presentes en el entrenamiento de sus nuevos compañeros. La climatología ha provocado que las sesiones de trabajo no se hayan podido desarrollar con total normalidad, debido al pésimo estado de los campos. Este fin de semana el Socuéllamos se enfrenta a La Roda en un encuentro complicado y que servirá para comprobar la evolución ascendente del equipo.



Jesús (izquierda) y Justi no disfrutaron de muchos minutos en el Puertollano



La Tribuna

## Jesús y Justi abandonan la disciplina del Puertollano

Juan Vázquez recurrirá a jugadores del conjunto filial para cubrir sus bajas

ISRAEL DÍAZ  
Puertollano

Jesús y Justi son las dos nuevas bajas que presentará la Unión Deportiva Puertollano para lo que resta de temporada. Y es que días atrás el presidente de la entidad industrial, Antonio Mora, que actualmente pasa unos días de descanso en Torremolinos, recibía la noticia del propio guardameta industrial. "Jesús me llamó por teléfono y me comentó que tanto él como Justi querían abandonar el equipo", apuntó el máximo mandatario puertollanero en la jornada de ayer.

Mora afirma que el portero industrial ha optado por dejar el club como consecuencia de problemas laborales, mientras que en el caso de Justi manifiesta no conocer las razones ya que aún no ha podido hablar con el delantero. "Aquí no mantenemos a nadie que no quiera estar", expresa el presidente local.

### EQUIPO FILIAL

Ninguna de las bajas parece de gran relevancia ya que el técnico Juan Vázquez no ha contado en exceso con ambos jugadores a lo largo de toda la presente temporada. Así, la llegada de Pablo Villaplana y después de Óscar Sidro relegaron al guardameta puertollanero al banquillo, mientras que Justino Arévalo Gómez, Justi, quien gozó de minutos en los primeros partidos de la campaña, se ha visto relegado a un ostracismo vegetal.

De esta manera, todo apunta

### INICIATIVA

La directiva del club ha iniciado una serie de conversaciones con empresas para lograr ingresos atípicos

a que será el guardameta José Luis, que hasta la fecha se encontraba a las órdenes de Josele Villacreces en el cuadro de Segunda Autonómica, quien tenga que subir al primer equipo. "Es una de las principales funciones de las categorías inferiores así que no es una cuestión novedosa", expresa el mandatario industrial.

En otro orden de cosas hay que destacar que la directiva de la Unión Deportiva Puertollano parece que ya ha comenzado una

ronda de contactos con empresas de la localidad con el objetivo de buscar recursos atípicos.

Visto lo visto más que buscar cosas nuevas igual hay que conservar las que actualmente se tienen. Esto si estas se quieren quedar.

El Puertollano ocupa actualmente la novena plaza dentro del Grupo XVII de Tercera División y está a cinco puntos de los puestos que dan acceso a disputar la Fase de Ascenso a División B.

### Vladimir, del Piedrabuena, sancionado con un partido

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

El Comité Jurisdiccional de Competición y Disciplina Deportiva dio a conocer las sanciones de Primera Autonómica para esta jornada. Entre las decisiones más relevantes se encuentra la suspensión por un partido a Vladimir Fernando Mendoca, jugador del Piedrabuena, por producirse de modo violento con el atenuante de arrepentimiento espontáneo.

Asimismo, fue sancionado con un encuentro Miguel A. Martínez, del Daimiel, por idéntico motivo que Vladimir José M. García, del Bolañero, fue castigado con dos encuentros por insultar a un contrario, mientras que Joaquín Ortega (Teresiano) se perderá esta jornada por doble amonestación. Finalmente, el jugador del Criptanense Tomás A. Díaz ha sido castigado con un encuentro de suspensión por doble amonestación.

En cuanto a las decisiones tomadas por dicho comité en la Segunda Autonómica, destacan las sanciones a Ángel Megia Gracia, del Valdepeñas B, Carlos Orozco (Puertollano B) y el técnico de este último conjunto, José Villacreces, que ha sido castigado con un partido por insultar al árbitro con atenuante de arrepentimiento espontáneo.

## FÚTBOL



Tomás Fernández

### Las estrellas del Real Madrid, con Manuel Guerrero Benito

Manuel Guerrero, guardameta del Manchego que se encuentra en pleno proceso de recupera-

ción de un cáncer, recibió ayer un regalo inolvidable, un balón firmado por los jugadores del Re-

al Madrid. En la imagen aparece junto al presidente del Manchego, Alejandro García.

**BALONCESTO**

# Enrique Evangelista se reúne con sus jugadores y les exige una reacción

El presidente del Ciudad Real se muestra optimista tras conversar por separado con toda la plantilla

EDUARDO GÓMEZ  
Ciudad Real

El presidente del Baloncesto Ciudad Real, Enrique Evangelista, se reunió con todos los miembros de la plantilla para conocer de primera mano las razones que han conducido al equipo a la penúltima plaza de la clasificación.

El conjunto entrenado por José Luis González 'Coco' solo ha sumado un triunfo en las ocho jornadas disputadas, por lo que su presidente decidió conversar con los jugadores para analizar la difícil situación por la que están atravesando.

"Creo que la reunión ha sido muy positiva. Los resultados que habíamos obtenido me preocupaban y quería analizar con cada uno de los jugadores qué estaba pasando. He visto su talante y estoy absolutamente convencido de que vamos a salir de este bache", aseguró el máximo mandatario del club ciudadrealeño.

En cuanto a las conclusiones extraídas Enrique Evangelista reitera su optimismo para el futuro: "Me interesaba saber si en el vestuario existía algún tipo de problema, pero he comprobado que la plantilla está unida, realmente me ha demostrado que es una buena plantilla. A pesar de todo es lógico que estén inquietos por los resultados, señaló.

Entre las razones del mal inicio del presidente del Baloncesto Ciudad Real señala "la magnífica preparación física de este de equipos. Estábamos acostumbrados al Grupo Sur y en este (el Grupo Centro) se corre durante los 40 minutos. Tenemos cosas que mejorar. Para mí, deberíamos jugar más rápido y sobre todo no perder la concentración en ningún momento del partido".



Imagen del encuentro disputado entre el Ciudad Real y el Ciudad de Palencia

Tomás Fernández

Para Enrique Evangelista el nivel y potencial mostrado por el resto de rivales no es superior al del Ciudad Real, por lo que lamenta los siete partidos que su equipo ya ha perdido: "Cuando se nos van de siete, ocho puntos, nos venimos abajo. Es una situación mental más que otra cosa. Nos falta conquistar dos victorias consecutivas para volver a confiar en nuestras posibilidades".

El Ciudad Real se desplaza mañana (20.15 horas) a la cancha del Zamora, un conjunto que ocupa la duodécima posición en la tabla. Ni mucho menos es un ultimátum para la plantilla de 'Coco', aunque el cuerpo técnico y la directiva espera pronto una reacción. Ganar fuera no es fácil, pero los ciudadrealeños tampoco pueden permitirse desperdiciar más oportunidades.

Si el equipo no endereza el rumbo su presidente no descarta incorporar algún jugador que refuerce la plantilla a corto plazo.

No obstante, para que el equipo se sienta arropado Enrique Evangelista se reunirá hoy con el cuerpo técnico y posteriormente acudirán al entrenamiento para animar a los jugadores de cara al trascendental encuentro en tierras zamoranas.

**POLIDEPORTIVO**

# Manzanares premia a sus deportistas

JUAN DÍAZ BENITO  
Manzanares

El salón de actos de la Casa de Cultura de Manzanares será hoy el escenario de la Gala del Deporte de Manzanares, ceremonia en la que se dará a conocer quién ha sido proclamado como mejor deportista de la localidad.

El acto estará dividido en tres partes. En la primera se dará a conocer los nombres de los reconocidos como mejores deportistas de Manzanares y una primera entrega de placas a los nominados por los distintos clubes.

En la segunda se entregarán una serie de placas honoríficas a distintas personas relacionadas directa o indirectamente con el deporte y finalmente se concederán los trofeos de las competiciones organizadas por el Patronato Municipal de Deportes de la localidad manzana-

reña.

Esta entidad ha contado con la colaboración de Manzanares Televisión en la organización del evento y Rafael Zacate, coordinador de cultura, se ha encargado de supervisar todos los detalles.

El orden de entrega de las placas en la primera parte del acto es el siguiente: Club de Tenis Manzanares (Fernando Abengozar), Atletismo Manzanares (Santos Ruiz Cantón y Carmen Mazuecos), Baloncesto Manzanares (Miguel Ángel Porras y María Oviedo), Tenis de Mesa (María del Carmen Sánchez), Pesca Deportiva (Pedro



Cartel anunciador del evento

Fernández), Judo Manzanares (Lidia Díaz-Benito González-Mellado), Balonmano Manzanares (Sandra Marchan y Manuel José del Rey), Fútbol Sala Manzanares (Francisco Fernández-Pacheco), Club Ciclista (Manuel Jesús Jiménez), Pesca Martín Pescador (Luis Camacho), Karate Okinawa (Fernando Buenasmañanas y Laura Hervás), Fútbol Manzanares (Emilio Garrido).

En cuanto a la liga de fútbol sala, en Primera División el Disco Pijamas Décimas, Señorío de Guadineja y Cárnicas Los Blues fueron los tres primeros clasificados. En

Segunda hicieron lo propio Tudor, Pay Pay Bub y Electroman, mientras en Tercera A los tres primeros fueron Grampa, Ortopedia Madrid B, Infarto y en Tercera B, Tintorería Presto, Haribo y Marzasa. Los máximos goleadores fueron Gabriel López, Feliciano Pacheco, Carlos García y Diego Gallego. La deportividad fue para el Parque Jurásico.

En la liga de fútbol los tres primeros de la Primera División fueron Disco Pijamas Décimas, Ciclos Juan Bautista A y Comercial López. Por su parte, el Soliss Seguros se proclamó campeón en Segunda División por delante del Infarto y Cibernet Distribuciones García. El máximo artillero en Primera fue José Alfonso Eugena y Miguel Peña se proclamó 'pichichi' en Segunda. La deportividad fue para el Toldos Garrido.

**CICLISMO**

# Pecharrromán renovará con el Paternina Costa de Almería

EDUARDO GÓMEZ  
Ciudad Real

El ciclista afincado en Daimiel José Antonio Pecharrromán firmará este fin de semana o a principios de la que viene su renovación con el conjunto Paternina Costa de Almería.

Pecharrromán (10-06-1978), cumplirá su cuarta temporada como profesional y ha conseguido hacerse un hueco importante en uno de los equipos más asentados dentro del pelotón nacional.

De hecho, el Paternina Costa de Almería es una de las pocas escuadras que ha sabido esquivar la tremenda crisis económica que está viviendo el ciclismo a nivel mundial. El acuerdo de la firma Paternina supondrá una importante inyección de dinero, que permitirá mantener el bloque de la pasada temporada e incluso incorporar algún refuerzo.

"Esta semana o a principios de la que viene llegaremos a un acuerdo", aseguró Pecharrromán, que calificó la temporada de su equipo como "muy buena".

Después de un mes de vacaciones, el de Daimiel ha comenzado ya los entrenamientos de cara a la próxima campaña: "Se trata de ir acumulando trabajo. Son sesiones más de acondicionamiento físico que de otra cosa. Hasta diciembre no comenzaremos con los entrenamientos más fuertes", reconoce.

En cuanto al balance personal de la temporada 2001-02 el ciclista del Paternina Costa de Almería lamenta la grave caída que sufrió durante la Volta a Catalunya y que no le permitió preparar en condiciones la Vuelta a España: "Empecé con mucha ilusión, pero no tuvo suerte con las caídas", reconoce un Pecharrromán que una campaña más volverá a estar entre los grandes del pelotón nacional.

**KOMATSU**  
Utility

**MINIEXCAVADORA**

**DISEL S.L.**

Ctra. Carrión, km. 3,4  
CIUDAD REAL

☎ 926 23 11 69

e-mail: disel@diselsl.com  
www.vsdisel.com

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

**EL RINCÓN DEL GOLF**

# Rosa María García arrasa y se lleva el trofeo SAC-Siemens

La golfista fue la mejor al término del recorrido con una gran exhibición de juego

**VICENTE CASERO**  
Ciudad Real

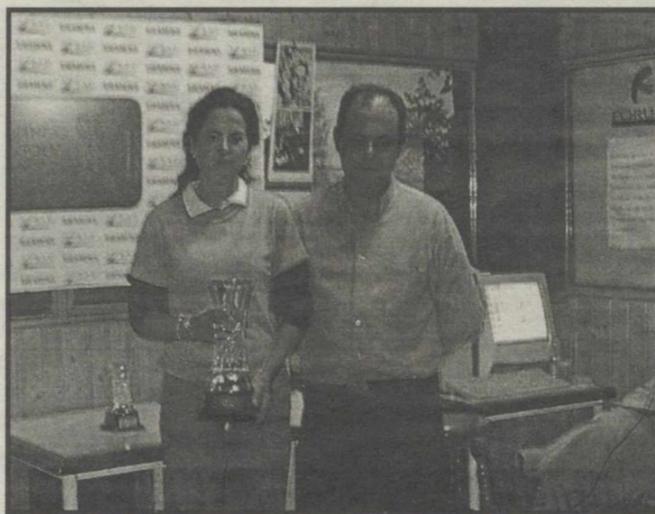
Mucha expectación se había despertado en torno al II torneo de golf 'S.A.C Técnicas Eléctricas'. No solo por el torneo y los premios de que estaba dotado, sino que además estaba en juego el 'grand slam', pues era el último torneo programado para el mismo, donde estaban implicados varios jugadores.

Como viene siendo habitual, hubo dos categorías para dividir a los más de sesenta participantes: la primera hasta hándicap 21, y la segunda desde hándicap 21.1 hasta 28.

**EMOCIÓN**

Para dar más emoción aún, compartían partido los jugadores que lideraban la clasificación y, por lo tanto, tenían posibilidades de alzarse con el triunfo final. Pero esa tensión que se preveía duró poco hoyos, pues Rosa María García, en una exhibición de buen juego, empezó a poner tierra de por medio superando hoyo a hoyo a sus más directos rivales, para acabar el recorrido de 18 hoyos con 77 golpes que le suponían 10 toques por debajo de par, consiguiendo con ello la victoria en el torneo en la primera categoría, y el triunfo final en el 'Grand Slam'. Además, la golfista se consolida en el liderato de la Orden de Mérito 2002, a falta de dos torneos puntuables.

En cuanto a la segunda categoría, se alzaba con el triunfo final Rafael Solana con una extraordi-



Rosa María posa con su trofeo

**CAMPEONA**

La vencedora firmó una excelente actuación con una tarjeta de 77 golpes, diez por debajo del par del campo

naria tarjeta de -10, seguido de Antonio Turégano con -8 y Francisco Zaldívar con -3.

El premio scratch, que no era acumulable, fue para Jesús Luceno Alonso con 81 golpes. El golpe más largo lo hizo José Benito, mientras que el Approach golpe de aproximación al hoyo lo hizo José Ángel Cano.

**HÁNDICAP 21 Ó MÁS**

En la segunda categoría, el vencedor fue Rafael Solana, seguido de Antonio Turégano y Francisco Zaldívar

Sin duda alguna que este II trofeo SAC Técnicas Eléctricas con el que ha colaborado Siemens, será recordado como uno de los mejores torneos de la temporada, pues ha sido el de mayor participación además de los de mayor dotación de premios en cuanto a cantidad y calidad, y de los mejor organizados.

**APUNTES GOLFÍSTICOS PEDRO PERAL**

## Para todos y para toda la vida

Hemos escrito y defendido en numerosas ocasiones (como información a los incrédulos de las maravillas de este deporte) que el golf es una actividad saludable lúdico-deportiva "para todos y para toda la vida". Es asequible para jóvenes y maduros; hombres, mujeres y niños; rellenitos y esqueléticos; altos y menos altos, gentes de cualquier raza, incluso se practica por personas discapacitadas.

Con el título de "Minusválidos triunfadores en el golf" publicamos aquí en enero de 2001 una reseña de varios jugadores profesionales que después de sufrir algún accidente y quedar en precarias condiciones físicas seguían triunfando, entre otros, Ben Hogan, De Furgol, Newton y Calvin Pete.

Ahora nos ha llegado la noticia de un jugador ciego, entrevistado en ABC. Resumimos sus declaraciones con el propósito de animar a quien, al no encontrarse en plenitud de condiciones, rehuya probar uno de los deportes más gratificantes que existen.

Es el caso de Javier Albouy, catalán, de 29 años. Estuvo a punto de pasarse al profesionalismo; su tarjeta marcaba hándicap 5. Con un cáncer en los nervios ópticos, la radioterapia le dejó prácticamente ciego cuando tenía 17 años. Pero su afán por vivir y reali-

zarse le llevó, primero, a licenciarse en Derecho y hoy, recién casado, tiene una buena cartera de clientes y asesora a varias empresas.

"Me costó mucho reencontrarme con el golf, pero al fin lo hice. Tardé uno dos años. Lo peor no era no ver, sino calcular la distancia respecto del suelo. Ni veía la bola, ni los palos, ni mis pies".

Javier, todo un caso de admirable fuerza de voluntad, aprendió que clave de un buen golpe en sus circunstancias era la colocación. Apenas ve la bola, dice que es como una niebla, pero "mis ojos son el caddy", que le explica las características del hoyo, recorrido, dirección, desniveles, etc.

Como donde hubo, retuvo y guardó para las dificultades, afirma que como "el golf es un deporte muy técnico, en el que los mecanismos adquiridos del golpeo no se pierden" y como la bola está quieta, "siempre le doy".

Su encomiable experiencia la va a ofrecer a otros. La generosidad de este curioso caso de jugador hará que, en colaboración con la Federación Catalana de Golf y la ONCE, ponga en marcha una escuela de guías de golf. Ya se han apuntado ocho personas. Y las que vendrán. Una buena muestra de que el golf es un deporte para "todos y para toda la vida".

**INSTALACIONES**

## El campo de Bolaños ya cuenta con el césped homologado por la FIFA

**LA TRIBUNA**  
Bolaños

El césped artificial homologado por la FIFA ya está siendo instalado en el campo de fútbol de Bolaños de Calatrava. La obra de colocación y establecimiento, a pesar de ser un reto casi imposible en fechas de ejecución, va por la fase prevista por lo que si el tiempo no lo impide, el Bolañego podrá jugar en su nuevo campo en breves jornadas.

Inporman (Instalaciones Deportivas Manchegas), cumple así con el reto de ejecutar una obra de estas características en un plazo de 42 días, algo digno de mencionar en este tipo de obras.

Por otra parte, el Consistorio Bolañego, está realmente entusiasmado por la calidad y la ra-

pidez con la que Inporman está ejecutando esta obra.

La colocación de tepes de césped artificial está siendo la norma habitual en los equipos de menores presupuestos, ya que, pese a su elevado coste inicial, el escaso cuidado que precisa, y la rentabilidad en varios años, han hecho aconsejable su instalación.

**RAPIDEZ**

El Bolañego podrá disponer de este tipo de tepe en breves jornadas, puesto que las obras no han sufrido retraso

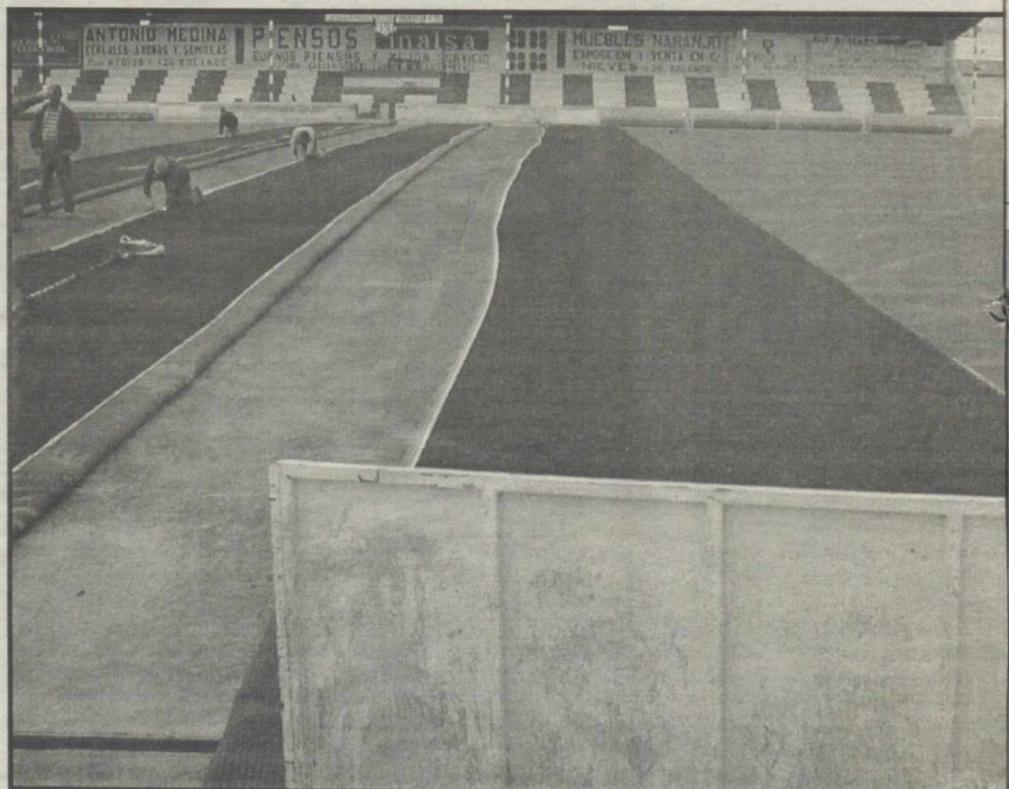


Imagen del estado actual del campo del Bolañego

**BOLSA DE TRABAJO**

**EMPRESA LÍDER EN EL SECTOR ELÉCTRICO PRECISA**

**COMERCIAL DE EXPORTACIÓN**

**REQUISITOS**

- 1. Dominio Francés
- 2. 25-40 años
- 3. Se valorarán conocimientos de Inglés
- 4. Perfil comercial
- 5. Buena presencia
- 6. Formación universitaria
- 7. Se valorará formación técnica (Ingeniería)
- 8. Ofimática a nivel usuario
- 9. Disponibilidad para viajar al extranjero

**SE OFRECE**

- 1. Contrato Laboral
- 2. Alta en S.S.
- 3. Formación a cargo de la empresa
- 4. Grandes posibilidades de promoción
- 5. Remuneración acorde con su experiencia
- 6. Salario fijo+importantes comisiones

Enviar curriculum con fotografía reciente al apartado de correos 714 13080 de Ciudad Real Rf: "C. Exportación".

**EMPRESA NACIONAL PARA CIUDAD REAL Necesita**

**COMERCIALES**

**SE REQUIERE:**

- \*Edad entre 24-40 años
- \*Vehículo propio
- \*Disponibilidad

**SE OFRECE:**

- \*6 Visitas/días concertadas en empresas
- \*175.000 ptas + incentivos mensuales
- \*Contrato laboral en R.G.S.S.
- \*Estabilidad económica y laboral

**INCORPORACIÓN INMEDIATA**

Interesados llamar **926 27 18 00**

**BOLSA DE SERVICIOS**

¡Estás preparado para hacerte Profesional de la Seguridad Privada?

**HAZ UN CURSO Y ¡¡ MÁRCATE UN FUTURO !!**

**CURSOS HOMOLOGADOS**

Y ADEMAS, DISPONEMOS DE BOLSA DE TRABAJO EN VARIAS EMPRESAS DE SEGURIDAD PRIVADA

- VIGILANTE DE SEGURIDAD 180 HORAS
- ESCOLTA PRIVADO 60 HORAS
- GUARDA PARTICULAR DE CAMPO Y CAZA 60 HORAS

!!!! INFORMATE, COMIENZO INMEDIATO !!!!

ACADEMIA DE ESTUDIOS UNIVERSITARIOS  
C/ Carmen, 8 - Tlf.: 926 23 24 27 - CIUDAD REAL -

**CONCESIONARIO OFICIAL DE AUTOMÓVILES FIAT- CIFISA NECESITA**

**MECANICO**

Para la zona de Alcázar de San Juan requiere:

- Con experiencia
- Carnet de conducir B-1

**Se ofrece:**

- Alta en Seguridad Social y contrato de trabajo
- Formación a cargo de la empresa

Interesados enviar CV. Al apartado de correos 192- 13005 Ciudad Real

**PARTICULAR VENDE UNIFAMILIAR**

Residencial Nuevo Parque ( C/ Portugal)

- \* 4 dormitorios
- \* 3 plantas
- \* garaje y patio
- \* Planta baja acondicionada en madera de roble todo en perfecto estado

Interesados llamar  
Telef: 670 76 14 58

**HIPOTECAS ATRASADAS O VENCIDAS EMBARGOS**

AGRUPACION DE CREDITOS CANCELACION DE SUBASTAS

**PRESTAMOS**  
CANCELACION VIA BANCO AUN CON RAI-ASNEF SIN DESEMBOLSO PREVIO LAS MEJORES CONDICIONES EN NUEVAS HIPOTECAS A PROMOTOR Y PARTICULAR

**FICASA, S. L**  
AGENTE FINANCIERO BANCARIO  
TFNO: 626 47 74 94  
615 13 49 71  
926 21 75 31  
Ciudad Real

SEÑORAS 35-40 AÑOS.. BUSCAN TRABAJOS SERIOS PARA RELACION... 906 51 36 41  
RASILEÑAS CALIENTES TE ESPERAN. PISO NUEVO, PRIMERA PLANTA GRATIS. 90651 36 59

PARA RESTAURANTE SE NECESITA CAMARERA/OS

Interesadas/os llamar al teléfono: 926 27 11 07

**Academia MINERVA**

C/ LIRIO Nº18 PLAZA INMACULADA CONCEPCIÓN

TELF: 926-231883 658-784770

**COMIENZO NOVIEMBRE**

**CURSO GRATUITO PARA DESEMPLEADOS**

**"PROGRAMACIÓN DE APLICACIONES EN REDES INTERNET/INTRANET/EXTRANET"**

Selección día 21-Nov.

**¡BECA DE TRANSPORTE!** **350 H.**

COFINANCIADO POR JCCM Y FSE FONDO SOCIAL EUROPEO

**MC AG. INMOBILIARIA**  
Desde 1989

C/ Alarcos, 13 - CIUDAD REAL  
Telf.: 926 21 90 85 - 926 21 65 64

C/ Libertad, 8 - CIUDAD REAL  
Telf.: 926 25 21 10 - 926 25 07 45

**OFERTAS DE LA SEMANA**

**"POR LA COMPRA DE SU VIVIENDA LE REGALAMOS EL SEGURO DE SU HOGAR"**

Pague su vivienda como un alquiler

**Confíenos su gestión hipotecaria, INFORMESE**

- ¡CÉNTRICO!**  
89.551 euros (14.900.000)  
Amplísimo, nuevo, calefacción, ascensor,  
Financiación 100%  
Tfno.- 926 25 07 45
- ¡APARTAMENTO!**  
60.702 euros (10.100.000)  
exterior, amueblado, calefacción, ascensor  
¡Pague comodamente!  
Tfno.- 926 25 21 10
- ¡UNIVERSIDAD!**  
72.121,45 euros, 3 dormitorios  
ascensor, calefacción, exterior, calidades buenisimas  
Tfno.- 926 21 90 85
- ¡CASA!**  
54.091,09 euros,  
Amplia ,parte luminosa  
Tfno.- 926 21 90 85

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

**BOLSA INMOBILIARIA**

**¡¡SIN ENTRADA!!!**  
Pague como un alquiler  
Facilidades  
926 20 04 58

**NUEVO**  
Piscina, cochera,  
60.000 euros,  
Facilidades  
926 200 458

**¡¡CASA CHOLLO!!!**  
Ciudad Real, 48.000 euros,  
estupenda, facilidades  
926 256 733

**SUPERCÉNTRICO**  
Por embargo vende 47.079  
euros. Facilidades  
926 25 67 29

**¡NO SIGA PAGANDO ALQUI-  
LER!** Financiación sin entrada,  
cuotas a su medida. ¡¡Llámenos  
le informaremos sin ningún com-  
promiso!!.- 926 25 67 29/926  
200458

**SUPERCHOLLO.** 49.884 euros.  
4 dormitorios, baño y aseo, zo-  
na excelente, ¡Urgentísimo ven-  
der! Facilidades de pago 926 25  
67 29

**¡¡SUPERÁTICO!!** 3 Habitacio-  
nes espléndida terraza, fabulo-  
sas visitas, lujazo, ascensor, só-  
lo 60.000 euros. Facilidades de  
pago. 926 200 458

**¡ME URGE VENDER.** Piso C/  
Calatrava, 3 habitaciones, impe-  
cable, Facilidades de pago. 926  
2567333

**SIN ENTRADA.** ¡¡ 26.144 euros,  
zona universitaria, 3 habitacio-  
nes, impecable, facilidades de pa-  
go. 926 256 733

**ALARCOS,** 38.164 euros, in-  
creíble, grandes posibilidades, 3  
habitaciones, luces, máximas fa-  
cilidades. 926 256 733 Urge ven-

der

**CÉNTRICO,** 63.000 euro, 100 m,  
ascensor, nuevo, mármol, exce-  
lente, ocasión, proponga forma  
de pago. 926 256 733

**C/ TOLEDO.** 90M2, Patio, nue-  
vo, calefacción, 75.000 euros, Fa-  
cilidades, 926200458

**PRESTAMOS TODO TIPO.** pa-  
ra comprar, levantar embargos,  
obtener liquidez, llámenos sin  
compromiso, facilidades, 926 256  
729

**C/ LUZ.** 100M2, Precioso, amplí-  
simo, 3 dormitorios, Facilidades  
.926200458

**¡¡UNIFAMILIAR CHOLLO!** Ciu-  
dad Real, 100m, patio, cochera,  
superurgente venderla,  
926256733

**¡SE ALQUILA CASA!** En 300 eu-  
ros, estupenda en Ciudad Real.  
Facilidades 926 200 458

**SE ALQUILA CHALET SU-  
PERLUJO.** 2000M2, Piscina, mi-  
nigolf, árboles, chimenea, a 2km  
de Ciudad Real por solo 760 eu-  
ros. 926256733

**INMOBILIARIA**  
**PRO&CASA**

**TUDO LO QUE TE IMAGINES  
LO TENEMOS**

*Pisos-unifamiliares-locales-solares*

**C/ Calatrava 10 Tfno 926 256 733**  
**C/ Avda Pío XII, 18 Tfno 926 200 458**

<p><b>¡TOLEDO!</b></p> <p>110.000 euros! Amplias habitaciones, calefacción gas, parquet, totalmente exterior. ¡Financiación Garantizada! Tfno.- 926 25 21 10</p>	<p><b>¡CALATRAVA!</b></p> <p>80.000 euros, 3 dormitorios, 80 m de baño, gres, exterior ¡Mínima entrada! Tfno: 926 25 07 45</p>	<p><b>¡MATA!</b></p> <p>99.000 Euros. Calefacción por gas, cocina amueblada, tarima, video portero, véalo ¡Financiamos! 926 25 21 10</p>	<p><b>¡PEDRERA!</b></p> <p>72.000 euros, 2 dormitorios, salón, suelos gres, patio Financiación 100% 926 250 745</p>
<p><b>¡UNIVERSIDAD!</b></p> <p>96.000 euros, 3 habitaciones, un año antigüedad, cocina amueblada, tarima. ¡Proponga forma de pago! Tfno.- 926 25 21 10</p>	<p><b>¡CALATRAVA!</b></p> <p>63.000 euros. Amplias habitaciones, exterior, calefacción, amueblado, nuevo ¡Financiamos! Tfno: 926 25 07 45</p>	<p><b>¡ANGELES!</b></p> <p>159.000 euros! 4 habitaciones, cocina amueblada, calefacción, suelos mármol. ¡Financiamos! Tfno 926 25 21 10</p>	<p><b>UNIFAMILIAR</b></p> <p>154.000 euros 2 dormitorios, 3 baños, cochera doble, buhardilla, cocina campera, 230 metros útiles ¡Proponga forma de pago! Tfno 926 25 07 45</p>
<p><b>¡LOCAL!</b></p> <p>106.000 euros, 175 metros útiles, calefacción, 1 baño, 2 aseos. ¡Financiamos 100% Tfno 926 25 21 10</p>	<p><b>¡APARTAMENTO!</b></p> <p>51.000 euros, 3 dormitorios, exterior, suelos gres, puertas lacadas. Véalo. Pague como alquiler Tfno. 926 25 07 45</p>	<p><b>¡RESIDENCIAL!</b></p> <p>94.000 euros. Amplias habitaciones, suelos gres, exterior, calefacción. ¡Financiación Garantizada! Tfno 926 25 21 10</p>	<p><b>¡CÉNTRICO!</b></p> <p>66.000 euros, amplias habitaciones, plaza de garaje, exterior, aire acondicionado, ¡Pague cómodamente! Tfno 926 25 07 45</p>

**PROMOCIONES DIVERSAS DE VIVIENDAS  
UNIFAMILIARES Y PISOS DE 1 A 4 DORMITORIOS**

- Viviendas Unifamiliares  
Con cocina campera y 2 plazas de garaje
- Viviendas Unifamiliares  
Con plaza de garaje
- Viviendas de Protección Oficial
- Venta de Parcelas Urbanas y  
Rústicas, Residenciales  
e Industriales

**URBAJA**  
PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES

**RESIDENCIAL**  
**El Plantío**  
Carretera de Miguelturna

c/. Juan II, 7 - 3.ª Planta - 13001 CIUDAD REAL  
Tel. 926 211 401 - Fax 926 273 515  
e.mail: urbajasl@mecca.es  
www.urbaja.com

**¡¡Calidades y Precios excepcionales!!!**

**ALONSO MILLÁN**

**'El teatro está olvidado y prohibido en televisión'**

El autor y director teatral Juan José Alonso Millán se lamentó ayer de que en la actualidad el teatro esté en España "totalmente olvidado y prohibido en la televisión", y añadió que en el medio televisivo "se ha perdido el lenguaje y se ha reducido a cinco palabras".

Alonso Millán, que presenta desde el día de ayer hasta el próximo domingo su obra 'Réquiem por un soltero' en el Teatro Alameda de Málaga, dijo en conferencia de prensa que "el éxito lo obtienen ahora las cosas que vienen de la televisión y que no son teatro, como 'El club de la comedia', 'Operación Triunfo' o 'Gran Hermano'".

Mientras, "los pobres del teatro tenemos que luchar a brazo partido", según el autor y director, que aseguró que cuando hablo del teatro, me miran como a un bicho raro".

A juicio de Alonso Millán, la programación televisiva está compuesta "por los programas masivos, todos clónicos, y aunque podrían hacerse novelas, porque en este país hay una tradición de autores del siglo XIX y XX, ahora compran cuberchones".

"Cuando murió Jesús Ballester, emitieron la obra 'Juegos de sociedad' a las doce y terminó a las cuatro de la madrugada, por lo que no la vio nadie", agregó.

También destacó la importancia "del simple hecho de subir al escenario", porque hay actores de cine que no pueden hacerlo", y advirtió de que en el teatro "se trabaja por vocación, no por dinero".

Por otra parte, se mostró partidario de que el autor de una obra teatral sea también quien la dirija, aunque "hay autores que necesitan un director, pero yo no lo necesito, porque soy un hombre del teatro".

Opinó que la labor de dirección "estriba fundamentalmente en la elección del reparto", y en el caso de la obra 'Réquiem por un soltero' ha conseguido "identificarme absolutamente con los personajes".

**SANTO DOMINGO TEMAS SOCIALES, ECONÓMICOS Y DE MEDIO AMBIENTE**

## La cumbre Iberoamericana moviliza a las televisiones

TVE, Antena 3 y Tele 5 tendrán enviados especiales

COLPISA  
Madrid

La XII Cumbre Iberoamericana que comienza este viernes en Punta Cana, República Dominicana, ha logrado movilizar a las principales cadenas de televisión españolas. A pesar de que hasta la fecha, este tradicional encuentro entre mandatarios de países centro y sudamericanos se ha caracterizado por sus escasos frutos, tanto TVE como Antena 3 y Telecinco realizarán una cobertura especial a través de sus servicios informativos.

En esta ocasión, los jefes de Estado y de Gobierno reunidos en Santo Domingo, tratarán temas de trascendencia para la Comunidad Iberoamérica, con especial énfasis en el turismo, el medio ambiente y el impacto de estos dos sectores en la producción artesanal, agropecuaria, industrial y de bienes y servicios en general. España acude a la cita con un objetivo claro: lograr que en lugar de meras palabras, salgan de la reunión resoluciones eficaces y duraderas.

No es el primer año que se intenta que las cumbres y lo que en ellas se trata tengan continuidad en el tiempo, que sean algo más que un escenario para que los altos dignatarios iberoamericanos se expresen en sus discursos ante los



Imágenes de los preparativos de la cumbre Iberoamericana

medios de comunicación internacionales. Con ese propósito, tanto en Lima, el pasado año, como en Perú, el anterior, los asistentes al encuentro se reunieron fuera de la vista de las cámaras, para tratar asuntos de un interés más profundo y concreto.

TVE, a través de sus enviados especiales, su red de correspon-

salías y el equipo técnico que ha desplazado hasta República Dominicana.

Antena 3, y Telecinco —que realizará conexiones en directo en sus informativos de las 20,30 horas— estarán al tanto de todo lo que se trate en el Centro de Convenciones Bávaro en el que se desarrolla la cumbre.

**CONCLUSIÓN SEGÚN UN ESTUDIO ENCARGADO PARA EL GOBIERNO FRANCÉS**

## Las escenas violentas en televisión afectan a la conducta de los jóvenes

EFE  
París

El informe Kriegel, encargado por el Gobierno francés para evaluar, analizar y proponer soluciones al problema de la violencia en la televisión, concluye que las escenas violentas difundidas por este medio afectan indiscutiblemente al comportamiento de los niños y de los más jóvenes.

El documento afirma que la difusión de espectáculos violentos "causan efectos" en el comportamiento "de los niños, pero también de los jóvenes adultos".

"El efecto es neto y proporcional al tiempo pasado delante de la pantalla", añade el informe.

"Se sospechaba la responsabilidad de la televisión, nadie hoy puede ignorarla", afirma la filósofa que da nombre al informe, Blandine Kriegel, presidenta de una comisión integrada por cuarenta personalidades que desde el pasado junio estudia la responsabilidad de la televisión en el aumento de la violencia en la sociedad francesa.

Kriegel recomienda, en primer lugar, un "pacto de libertad y responsabilidad" que pasa por la prohi-

bición absoluta de difundir programas violentos o pornográficos entre las 06.30 horas y las 22.30 horas, franja horaria susceptibles de ser vista por niños.

La filósofa pide, asimismo, que terminen las excepciones para la difusión de películas prohibidas a los menores de 12 y que esta medida se aplique a todas las cadenas.

El ministro francés subrayó que el reto es "hacer una televisión más respetuosa con la dignidad y la fragilidad de los más jóvenes", aunque sin olvidar que además de "deberes con respecto a la juventud",



**'El Comisario'**

Con una historia de vampiros abracadabrante, la serie policial de Telecinco ha logrado batir su récord de esta temporada: 4,1 millones de espectadores ('share' del 25,1%), casi cuatrocientos mil más que la semana anterior. A veces la flauta suena donde menos se espera.



**'Fútbol'**

Los partidos del ' Depor' son más bien irregulares, pero cuando el ' Superdepor' resurge, el espectáculo está asegurado. Así ocurrió la otra noche, frente al Milan: más de 4,8 millones de espectadores sancionaron la hazaña de los de La Coruña. Un gran partido



**Teresa Campos**

En los pasillos de Telecinco hay multitud de corrillos que glosan los dimes y diretes entre Teresa Campos y otros colegas por el asunto de Bertín Osborne y la ' granhermana' Sonia. El asunto es menor, pero parece que en la cadena hay demasiada disparidad de criterios.



**'Magacín express'**

El magacín diario del "corazón" y otras vísceras que Antena 3 se ha sacado de la manga para rellenar su 'parrilla' está dando resultados demasiado endebles. El miércoles se quedaba en un 13%. Y no es su peor día. Las recetas mágicas para obtener audiencia no existen.

**CRÍTICA DE TV**

JOSÉ JAVIER ESPARZA

## 'Mundina'

Es interesante seguir 'El show de Flo', ese programa que TVE-1 le ha puesto a Florentino Fernández y que, por el momento, está navegando en las siempre tristes aguas de la zozobra y el desconsuelo, porque sus cifras de audiencia no difieren de las que podría alcanzar un documental de animalitos en ese mismo horario.

Esta semana, 15,6%. Digo que es interesante seguirlo porque, pese a todo, 'El show de Flo' no me parece un mal programa: tiene ritmo, saca cosas llamativas, ofrece 'gags' bastante logrados, levanta sonrisas.

En principio, esos mimbres deberían bastar para asegurar un mínimo de un 20% de 'share'. Sobre todo si uno cuenta, además, con el "efecto arrastre" del fútbol europeo que se emite inmediatamente antes. Pero la vida es dura: atrapado entre 'El comisario' y el cine de Antena 3, 'El show de Flo' no ha podido hacerse un hueco. Y por otro lado, parece no tener el peso suficiente para atraer a su eventual público.

Es verdad que uno ve 'El show de Flo' y no se siente inclinado a tomárselo en serio. Parece una bobada, pero no lo es: también los programas de humor tienen que conseguir que el público se los tome en serio. Y 'El show de Flo', con sus coreografías paródicas y unos 'showmen' que hasta hace poco han estado en la segunda división de la tele, no lo consigue. Injusto, ¿verdad? Lo es. Pero así son las cosas. El programa de Florentino Fernández está intentando jugar la Liga de Campeones con una selección de meritorios —empezando por el propio Florentino— que acaban de salir de las ligas juveniles. Eso no quita mérito a lo que hacen, e incluso, desde cierto punto de vista, se lo añade, pero el resultado final siempre termina afectado por un cierto aire de bisoñez.

De manera que uno puede maravillarse del trabajo de buceo de Miqui Nadal en los archivos de TVE, capaz de re-flotar cosas como una comparecencia del padre Mundina o una risa floja de Juan Diego en el viejo 'Estudio 1', y sin embargo constatar que algo sigue faltando. ¿Qué es ese algo? Sabe Dios. Quizá este mismo ejemplo de las imágenes de archivo nos da la clave: los guionistas de 'El show de Flo' son jóvenes de 22 ó 24 años, pero la sección más exitosa del programa es justamente esa llamada a la nostalgia para los que rayan los cuarenta. Tal vez es un programa fuera de sitio. En todo caso, es obvio que así no puede continuar.

VIERNES  
15 de noviembre de 2002

LA 2 9.00 y 12.00 h.

**Tenis**

Jornada crucial del Masters masculino: Moyá se enfrenta a Albert Costa, y Ferrero a Jiri Novak



ANTENA 3 09.15 H.

**'El Primer Café'**

El programa que presenta Isabel San Sebastián recibe hoy al Fiscal General del Estado, Jesús Cardenal

ANTENA 3 19.55 h.

**Pasapalabra**

Carla Hidalgo, Sergio Sauca, Constantino Romero (en la imagen) y Virginia Mataix serán los invitados de hoy



**TVE 1**

6.00 Canal 24 horas (8569757)  
7.30 Telediario Matinal (7384912)  
-9.30 'Los desayunos de TVE'. Tertulia informativa presentada por Luis Mariñas, que hoy recibe a Pedro Núñez Morgades, Defensor del Menor de la Comunidad de Madrid. (7865950)  
10.15 Nano (1162554)  
11.00 Por la Mañana  
Magacín presentado por Inés Ballester, que combina la actualidad con la salud, sección que presenta Manuel Torreiglesias, y los sucesos, espacio que cuenta con la presencia de Manuel Giménez. (53776)  
12.00 La cocina de Karlos Arguiñano 'Rape alangostado'. (863757)  
14.00 Informativo territorial (1221)  
14.30 Corazón de otoño  
Programa presentado por Anne Igarituru. (6912)  
15.00 Telediario 1  
Informativo presentado por Ana Blanco y Jesús Álvarez. (91860)  
15.55 El tiempo (4509592)  
16.00 Géminis, venganza de amor  
Teleserie. (1755950)  
16.40 Secreto de amor  
\*Incluye 'Avance informativo'. (7921573)  
17.50 Cerca de ti  
'Minuto de gloria'.  
Con Óscar Martínez. (1495825)  
18.50 El rival más débil  
Con Nuria González. (7363641)  
20.00 Gente

**TVE 2**

6.00 Teledporte (15554)  
7.00 That's English (5467)  
7.30 TPH Club  
-Flipper y Lopaka.  
-Historia de la Biblia.  
-Arthur. (1347641)  
9.00 Tenis  
Masters masculino desde Shanghai (China). Retransmisión del encuentro:  
Carlos Moyá-Albert Costa. (9297641)  
11.30 Fútbol. UEFA Champions League  
Sorteo de la segunda fase desde el Noga Hilton de Ginebra. (4950)  
12.00 Tenis  
Masters masculino desde Shanghai (China). Retransmisión del encuentro:  
Juan Carlos Ferrero-Jiri Novak. (861399)  
14.00 TPH Club  
-Digimon Tamers.  
-El nuevo show de Popeye. (8805405)  
15.15 Saber y ganar  
Con Jordi Hurtado. (9196863)  
15.45 Grandes documentales  
'Planeta solitario'. (5394738)  
17.00 Jara y sedal (51641)  
17.40 El sueño Olímpico. ADO 2004  
'Halterofilia'. (942028)  
18.15 Yo y el mundo (94134)  
18.45 Informativo territorial (929486)  
19.00 Fútbol 2ª División  
Retransmisión del encuentro:  
Calahorra-Gernika. (7424844)  
20.50 Infelices para siempre  
Serie. (2959252)  
21.30 Operación Triunfo. La academia  
Resumen presentado por Ainhoa Arbizu. (15283)  
22.15 La 2 Noticias (4844912)  
22.55 El tiempo (5815979)  
23.00 Campeonato del Mundo de Rallyes  
'Rally de Gran Bretaña'. (91467)  
23.10 Versión española  
Presentado por Cayetana Guillén Cuervo, incluye la proyección de:  
\*\* -23.30 'Un lugar en el mundo'. 1991. 120'.  
Ernesto regresa a Valle Bermejo. Y recuerda su niñez, los tiempos de lucha contra el cacique Andrada. Sus padres crearon una pequeña cooperativa que agrupaba a los modestos ganaderos y por allí apareció la maliciosa mano de Andrada. *Ocic: Adultos.* (5316979)  
-1.35 Coloquio (54976429)  
-2.10 Cortometraje. (7705784)  
2.30 Cine Club  
\*\* 'Casta invencible'. 1971. 110'. (8967581)  
4.20 Cine  
'Post mortem'. 1997. 94'. (91924852)  
Nota: Esta programación podría sufrir alteraciones en función de la retransmisión del Masters masculino de

**ANTENA 3**

7.00 Buenos días, España  
Programa presentado por Roberto Arce y Marta Cáceres. Incluye: (95776)  
-8.00 Informativo territorial. (73738)  
-8.15 Beyblade. (3900554)  
-9.15 El primer café.  
Tertulia informativa presentada por Isabel San Sebastián, que hoy entrevista a Jesús Cardenal. (1632738)  
10.30 A plena luz  
Magacín presentado por Pedro Piqueras y Yolanda Alzola. (79521370)  
13.25 Ahora express  
Espacio de crónica social e informativa 'rosa'. (607047)  
13.55 Nada es para siempre  
Serie.  
\*De 13.55 a 14.25 horas, en desconexión para el País Vasco, informativo territorial presentado por Lourdes Maldonado. (5439912)  
14.30 Los Simpson  
Serie. (1080)  
15.00 Antena 3 Noticias 1  
Informativo presentado por Olga Viza, Manu Carreño y José Antonio Luque (deportes). (91912)  
16.00 Sabor a ti  
Magacín presentado por Ana Rosa Quintana. (18735641)  
18.55 El Diario de Patricia  
Programa de testimonios presentado por Patricia Gaztañaga. (4113689)  
19.55 Pasapalabra  
Programa concurso presentado por Silvia Jato. (4427931)  
21.00 Antena 3 Noticias 2  
Con Matías Prats, Susanna Griso y J.J. Santos. Incluye el sorteo del cupón de la ONCE. (75950)  
22.00 Todo por amor  
Emisión del cuarto especial presentado por Andoni Ferreño y Mariona Xuclá, en el que seis chicos volverán a decidir si quieren celebrar su boda en directo en el programa. El espacio contará, como siempre, con las actuaciones de David Civera y Támara, que interpretarán por separado y a dúo míticas canciones de amor grabadas en exclusiva para el programa. (13469196)  
1.00 Alerta 112  
Programa de sucesos que presenta Esther Malagón. (1321603)  
2.00 Antena 3 Noticias 3  
Presentado por Rosa María Mateo y Javier Alba. (7699158)  
2.30 Pretenders (1199662)  
3.15 Televenta (7876790)  
4.45 Cine  
\*\* 'Fiesta'. 1957. 125'. (40006887)  
Un grupo de amigos norteamericanos se reencuentran en París para trasladarse posteriormente a las fiestas de San Fermín. Entre dos de ellos

**TELE 5**

6.30 Informativos Telecincin Matinal  
Presentan Ana Rodríguez y Rafael Fernández. (34699776)  
9.25 La mirada crítica  
Tertulia informativa presentada por Montserrat Domínguez, que entrevistará a Luis Quijada, portavoz de la Plataforma de Jóvenes Investigadores Precarios, para hablar acerca de esta asociación, que reúne a miles de jóvenes investigadores en pie de guerra por su situación laboral. (81731196)  
11.15 Día a día  
Programa presentado por María Teresa Campos. (56936592)  
14.30 Informativos Telecincin 14.30  
Informativo presentado por Hilario Pino y Carme Chaparro.  
\*De 15.15 a 15.25 horas, en desconexión para Euskadi, 'Informativos Telecincin País Vasco', presentado por Teresa Aguiló. (10573)  
15.30 Gran Hermano  
Resumen de las actividades realizadas por los concursantes de la casa Presenta Jorge Fernández. (89689)  
16.30 Me gustas tú  
Espacio presentado en 'off' por Teté Delgado, en el que los participantes tratarán de encontrar a su media naranja. (5777660)  
17.15 A tu lado  
Programa que repasa la crónica rosa y social, presentado por Emma García y sus colaboradores. (16926738)  
20.30 Informativos Telecincin 20.30  
Presentado por Ángels Barceló y Agustín Hernández. Incluye la información meteorológica. (23009)  
21.30 Pecado original  
Programa que resume la actualidad social.  
\*Incluye 'Gran Hermano', con Jorge Fernández. (8844)  
22.00 Cine 5 estrellas  
\*\* 'El mañana nunca muere'. 1997. 114'.  
El agente 007 deberá detener los malévolos planes de un magnate de la comunicación que ha robado unas cabezas nucleares en China para provocar una especie de Tercera Guerra Mundial y alcanzar así los mayores índices de audiencia en su grupo de comunicación. *Ocic: Todos.* (89761776)  
0.45 Cine  
'Enemigos mortales'. 1998. 94'. (3750516)  
\*Incluye 'Avance informativo', con Maxim Huerta.  
2.45 Más que coches (8201023)  
3.15 En concierto  
'Cold Play'. (3274239)  
3.45 Infocomerciales  
Telepromoción. (7093697)  
5.15 La línea de la vida (6151784)  
5.45 Infocomerciales (9033806)  
6.00 5N5 (59351)  
6.15 Nocturnos

**CANAL PLUS**

7.50 CNN+. Noticias (1736844)  
8.15 Golf: PGA Tour (5093950)  
8.40 Lo + Plus (5041486)  
9.30 Cine (cod.)  
'American Psycho'. 2000. 98'. (3619950)  
11.10 Cine (cod.)  
\*\* 'Río sin retorno'. 1954. 87'. (9342680)  
12.38 Reportajes Canal + (cod.)  
'Nacismo en Suecia'. (80641)  
13.00 + Te vale (2399)  
13.30 Los 40 Principales  
Espacio musical. (5486)  
14.00 Más deporte (2102115)  
14.50 CNN+. Noticias  
Informativo. (4676979)  
15.00 Friends (5863)  
15.30 Lo + plus  
Resumen con lo mejor de semana del programa presentado por Ramón Arangüen, Fernando Schwartz y Ana Garza Siñeriz. (74757)  
16.30 Cine (cod.)  
'Hasta que vuelva'. 2000. 90'.  
Una familia modesta de una rural debe afrontar el castrador de la trágica pérdida cuando encuentran un bebé abandonado en la puerta de su casa. Poco a poco, aprenderá a superar los retos que le plantea la vida. *Ocic: Jóvenes.* (7891730)  
18.00 NBA + (cod.)  
Retransmisión deportiva:  
Los Angeles Clippers-Orlando Magic. (949641)  
20.00 + Te vale (7919)  
20.30 El Club de la Comedia (2661915)  
21.00 Seinfeld  
Teleserie. (4641)  
21.30 CNN+ Noticias (65937)  
21.50 Las Noticias del Guiníol (9362950)  
22.00 Estreno Canal + (cod.)  
\*\* 'El arte de la guerra'. 2000. 101'.  
Un grupo de refugiados chinos son encontrados asesinados en un contenedor del puerto Nueva York, desencadenando una serie de extraños y misteriosos eventos que desembocan en el asesinato del emperador de China ante las Naciones Unidas. *Ocic: Adultos.* (70028)  
23.56 Cine (cod.)  
'El protegido'. 2000. 102'. (2147405)  
1.39 Especial Canal +  
'Amenábar, las llaves de la elección'.  
Especial que recoge imágenes exclusivas, declaraciones y detalles del rodaje de sus filmaciones. (9131852)  
2.05 Cine X (cod.)  
'Center of sex'. (8971185)  
3.46 Cine (cod.)

Marque en el mando del vídeo el número show view que aparece en los programas para que éstos se graben automáticamente. Sintone canales: TVE-1: 1; La 2: 2; Antena 3: 3; Tele 5: 5; Canal+ © 1998 Gemstar Dev. Corp.

**AGENDA CULTURAL**

**CIUDAD REAL**  
MUSEO DE CIUDAD REAL  
Permanentes:Exposición permanente de Arqueología-Exposición permanente de C.C. Naturales-Exposición de trabajos realizados en los talleres organizados por el Gabinete didáctico del Museo.  
\*Exposición antológica de Joaquín García Donaire  
MUSEO LOPEZ VILLASEÑOR  
\*Exposición permanente del pintor Manuel López Villaseñor.  
GALERÍA ARTECASA  
\*Exposición permanente de pintura del artista ANGEL ZUÑIGA. Del 11/10/02 al 8/11/02. De martes a viernes de 18'30 a 21'30 h. Sábados mañanas de 11 a 14 h. Pasaje Alcor, Sotano Plaza Mayor.  
HORARIO DE TARDES: 7 A 9 .30 HORAS.Lunes cerrado,  
GALERÍA ALEPH  
\*Exposición "Colgantes" de Diego García Muñoz  
**MIGUELTURRA**  
SALA DE EXPOSICIONES DEL AYUNTAMIENTO

Exposición fotográfica "Cuando me miras" de Manuel Ruiz Toribio, Hasta el día 17 de noviembre  
**ALMODOVAR**  
MUSEO PALMERO  
Visitas concertadas 926 46 40 04  
MUSEO PALMERO (EN BARCELONA)  
www.palmero-arte.com  
\*Exposición iconográfica de personajes del Quijote: 93 21 26 551  
**VISO DEL MARQUES**  
MUSEO DE CIENCIAS NATURALES  
\*Exposición de minerales - \*Exposición de fósiles: Fauna y Flora  
PALACIO DE LA MARINA  
Edificio de finales del XVI. Salas con frescos y murales.  
**VALDEPEÑAS**  
MUSEO FUNDACION (GREGORIO PRIETO)  
\*Exposición permanente de obras de Gregorio Prieto y otros artistas...

\*Exposición Baylón-Guirigato-fotografías  
MUSEO MUNICIPAL  
\*Exposición permanente de arqueología y Arte Contemporáneo  
MUSEO DE LOS MOLINOS  
**ALCAZAR DE SAN JUAN**  
MUSEO PROVINCIAL  
\*VIII Exposición de Fotografía "Vinos de La Mancha .."  
y VII Exposición Nacional de Pintura "Vinos de la Mancha".  
**ALMAGRO**  
GALERIA FÚCARES\*Exposición"El último día bueno del Año" de Enrique Marty.HORARIO: 17.30-20.30 de ( M - S) desde el 2 nov al 7 de dic.  
En las demás salas continúan las exposiciones permanentes del Museo Nacional de Teatro,  
IGL. AGUSTÍN.Exposición de vestuario teatral"Catalina Bárcena".

Los Angeles Clippers-Orlando Magic. (949641)  
20.00 + Te vale (7919)  
20.30 El Club de la Comedia (2661915)  
21.00 Seinfeld  
Teleserie. (4641)  
21.30 CNN+ Noticias (65937)  
21.50 Las Noticias del Guiníol (9362950)  
22.00 Estreno Canal + (cod.)  
\*\* 'El arte de la guerra'. 2000. 101'.  
Un grupo de refugiados chinos son encontrados asesinados en un contenedor del puerto Nueva York, desencadenando una serie de extraños y misteriosos eventos que desembocan en el asesinato del emperador de China ante las Naciones Unidas. *Ocic: Adultos.* (70028)  
23.56 Cine (cod.)  
'El protegido'. 2000. 102'. (2147405)  
1.39 Especial Canal +  
'Amenábar, las llaves de la elección'.  
Especial que recoge imágenes exclusivas, declaraciones y detalles del rodaje de sus filmaciones. (9131852)  
2.05 Cine X (cod.)  
'Center of sex'. (8971185)  
3.46 Cine (cod.)

**TELECINCO 15.30H.**

**Gran Hermano**

Resumen de las actividades diarias realizadas por los concursantes en la casa de Guadalix de la Sierra que presenta Jorge Fernández



**ANTENA 3 00.00H.**

**'Alerta 112'**

Reconstruye la huida de Antonio Anglés al cumplirse diez años de los asesinatos de las niñas de Alcásser

**ANTENA 3 22.00H.**

**'Todo por Amor'**

Programa presentado por Andoni Ferreño que hoy contara con la actuación de David Civera y Tamara con temas románticos



**CANAL SATELITE**

**CINE**

**CINEMANÍA (10).** 16.00 Cascabel 18.00 Asuntos sucios (SUB) 20.00 Tres reyes (SUB) 22.00 Bats (murciélagos) (SUB).

**CINEMANÍA AZUL (11).** 13.45 Depredador 2 15.30 Límite: 48 horas 17.30 Inocencia interrumpida (SUB) 19.55 Beau James (V.O.S.).

**CINEMANÍA ROJO (12).** 20.30 Homegrown (Cosecha propia) (SUB) 22.30 El chico de oro 24.00 Cowboy de ciudad.

**INFANTILES**

**DISNEY CHANNEL (20).** 17.03 Aladdin 17.27 Guardianes del espacio 17.48 Tarzán 18.10 Art Attack 18.35 La banda del patio.

**CARTOON (25).** 11.55 El gran detective Droopy 12.20 Pinky y Cerebro 12.45 Animania 13.05 El oso Barney 13.35 Scooby Doo.

**DOCUMENTALES**

**NATIONAL GEOGRAPHIC (33).** 9.00 La ciencia del amor: Seguir enamorado (VM) 10.00 La vanguardia del hombre: Episodio 8 (VM) 10.30 El mundo del mañana: Episodio 58 (VM).

**DOCUMENTANÍA (30).** 20.00 Historias del cuerpo humano: Accidente II 20.30 La lupa: En el reino de las flores 21.00 Planeta mutante: El cañón del Colorado.

**DISCOVERY (32).** 17.00 África inexplorada 17.30 Enlaces de la Vida 18.00 El cazador de cocodrilos 19.00 Osos de Kamchatka.

**DEPORTES**

**SPORTMANÍA (8).** 15.00 Juegos en casa 15.30 Fútbol español 1 División 17.15 Liga ACB 19.15 Rugby 21.00 Transworld Sport 22.00 NFL.

**EUROSPORT (52).** 19.30 Tenis: Copa Masters de Tenis Masculina 22.00 Noticias: Eurosport-News 22.15 Cto. del Mundo de K1: Gran Premio de Saitama.

**OTROS CANALES**

**FOX TV (17).** 16.00 Ausencia de malicia (VM) 18.00 Dharma y Greg: Desarmado y peligroso (VM) 18.30 Tres para todo: Y una optativa.

**ESTILO (35).** 17.10 Cine: Por encima de todo 18.50 Visiones: Música de cine: La música del cine de suspense 19.40 Más Estilo.

**40 TV (40).** 19.30 Los 40 principales 20.00 Superventas España 21.00 Concierto: (Básico) Antonio Vega 22.00 Máxima DJ.

**VIA DIGITAL**

**CINE**

**HALLMARK (44).** 22.00 CIN - Las vacaciones de Santa Claus (D). 0.00 CIN - Angustia en Nueva York (D).

**SHOWTIME (47).** 23.45 CIN - Slamdance (D). 1.30 CIN - Una bala para el número uno (D). 3.15 SER - Más allá del límite II (D): La cosa.

**CINE 600 (41).** 21.30 CIN - La guerra empieza en Cuba (E). 23.15 CIN - Salto mortal. 0.40 CIN - Los claros motivos del deseo.

**GRAN VÍA (31).** 21.05 DOC - Los guardianes del planeta: Sexo, mentiras y huesos de tigre (E). 22.00 CIN - Deep Blue Sea (D).

**CANAL HOLLYWOOD (42).** 22.00 CIN - Glimpse Man (E). 0.00 CIN - Los timadores. 1.49 CIN - Un pequeño regalo. 2.00 CIN - Dime lo que quieres.

**CINEMATK (45).** 22.00 CIN - Les parents terribles (V.O.S.). 23.45 CIN - El huevo de la serpiente (V.O.S.).

**CANAL 18 (48).** 0.05 CIN - Cine X: La hambruna Sibylle (D). 1.25 CIN - Cine X: Tres marrahas en el harén (D). 2.47 CIN - Cine X: Sexo y átex.

**INFANTILES**

**BUZZ (93).** 23.00 MUS - Bob Marley and the Wailers en concierto: 1979 y 198 (D) (E). 0.05 MUS - AC/DC en concierto en Madrid.

**LOCOTION (94).** 21.30 SER - South Park. 22.00 CIN - Animafilm: Dirty Pair - Flight Conspiracy 005; Yakumo Tatsu. 0.00 SER - South Park.

**DOCUMENTALES**

**ADISEA (82).** 22.00 DOC - Indonesia salvaje: El tigre y el canguro. 23.00 DOC - Vampiros americanos. 0.00 DOC - El anciano esquimal.

**NATURA (83).** 20.47 DOC - Senegal, el África suave: La costa de los esclavos.

**LAS PELÍCULAS**

**RÍO SIN RETORNO** \*\*\*

**11.10 Canal +**  
*River of No Return. Oeste. Director: Otto Preminger. Intérpretes: Tobert Mitchum, Marilyn Monroe, Rory Calhoun. Duración: 91 m. EE.UU.-1954. CinemaScope.*

Brillante 'western' clásico, cuya acción tiene lugar en un río de aguas turbulentas, por el que navega una balsa con los protagonistas de la historia, acosados en todo momento por los indios insurgentes. Marilyn canta aquello de 'One Silver Dollar...', Robert Mitchum se muestra tan sólido como siempre y la fotografía a toda pantalla de Joseph LaShelle es de órdago a la grande.

**EL ARTE DE LA GUERRA** \*\*

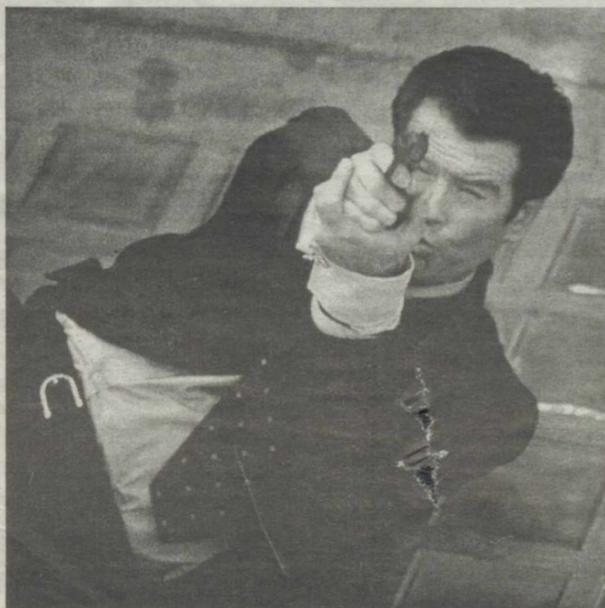
**22.00 Canal +**  
*The Art of War. Acción. Director: Christian Duguay. Intérpretes: Wesley Snipes, Anne Archer, Maury Chaykin. Duración: 105 m. EE.UU.-2000. Super 35.*

Efectista cinta de acción al servicio de Wesley Snipes, con la que el actor volvió a situarse en el centro de conspiraciones internacionales (como en 'Asesinato en la Casa Blanca') y a ser acusado de un crimen que no ha cometido. Todo empieza cuando alguien asesina al embajador chino en las Naciones Unidas, y él es el elegido como cabeza de turco. En realidad, todo forma parte de un complejo entramado dispuesto a sabotear una importante conferencia prevista entre China y la ONU. En el reparto, figuran asimismo el todoterreno Donald Sutherland y la explosiva Marie Matiko.

**UN LUGAR EN EL MUNDO** \*\*\*

**23.30 La 2**  
*Drama. Director: Adolfo Aristarain. Intérpretes: José Sacristán, Federico Luppi, Cecilia Roth. Duración: 120 m. A/E/Uruguay-1992.*

Ernesto regresa al pueblo de su infancia, en el corazón de Argentina, donde se reúne con la memoria de sus padres, dos militantes antiperonistas que, junto con una monja sin hábito llamada Nelda, organizaron la cooperativa campesina, que contaba con la oposición del cacique del lugar, cuya hija fue el primer amor de Ernesto. El otro personaje importante de la trama fue un geólogo escéptico, contratado por el terrateniente para encontrar petróleo, que simpatizó con los cooperativistas. Adolfo Aristarain puso en imágenes esta historia, tomando como referencia el universo del 'western'. La película ganó la Concha de Oro en el Festival de San Sebastián, y le abrió las puertas del cine español al director y a ese actor de cuer-



**AGENTE FALDERO**

**EL MAÑANA NUNCA MUERE** \*\*

**Tele 5 22.00**  
*Tomorrow Never Dies. Espionaje. Dir: Roger Spottiswoode. Int: Pierce Brosnan y Michelle Yeoh. Dur: 114 m. EE.UU.-1997.*

Segundo James Bond para Pierce Brosnan en la película número 18 de la saga 007, con un agente secreto menos autosuficiente y siempre faldero, aunque de pasado amoroso con pupa. El villano es Jonathan Pryce, magnate de la comunicación que provoca una crisis en el Mar de China para continuar como líder de opinión. Bond tiene 48 horas para arreglar el entuerto, en un título menos logrado que otros del mismo estilo, pero que resulta entretenido.

po entero que es Federico Luppi, del que próximamente podrán ver 'El último tren'.

**CASTA INVENCIBLE** \*\*

**2.30 La 2**  
*Sometimes a Great Notion / Never Give a Inch. Drama. Director: Paul Newman. Intérpretes: Paul Newman, Henry Fonda, Lee Remick. Duración: 110 m. EE.UU.-1971. Panavision. (V.O.S.).*

Estimable versión cinematográfica de la novela del mismo título de Ken Kesey, ambientada entre rudos leñadores del estado norteamericano de Oregón. Incluye una escena extraordinaria: la

muerte en el río, atrapado por un tronco, del personaje interpretado por Richard Jaeckel.

**MALICIA** \*

**2.30 TVE 1**  
*Malice. Intriga. Director: Harold Becker. Intérpretes: Alec Baldwin, Nicole Kidman, Bill Pullman. Duración: 103 m. EE.UU.-1993.*

Los tres intérpretes principales componen un típico triángulo de cine negro, de esos que siempre acaban con algún muerto de por medio. Obviamente, Nicole es la mujer fatal, Pullman su cornudo marido, y Baldwin su amante desal-

**ANTÓN MERIKAETXEBARRIA**

**TODAS LAS PELÍCULAS**

**AMERICAN PSYCHO** \* Canal + 9.30

**RÍO SIN RETORNO** \*\*\* Canal + 11.10

**HASTA QUE VUELVA** □ Canal + 16.30

**EL MAÑANA NUNCA MUERE** \*\* Tele 5 22.00

**EL ARTE DE LA GUERRA** \* Canal + 22.00

**UN LUGAR EN EL MUNDO** \*\*\* La 2 23.30

**EL PROTEGIDO** \*\* Canal + 23.56

**ENEMIGOS MORTALES** \* Tele 5 0.45

**CASTA INVENCIBLE** \*\* La 2 2.30

**MALICIA** \* TVE 1 2.30

**WONDERLAND** \*\* Canal + 3.46

**POST MORTEM** \* La 2 4.20

**FIESTA** \*\* Antena 3 4.45

**EL PROFESIONAL (LÈON)** \*\* Canal + 5.31

mado. Una pasada.

**FIESTA** \*\*\*

**4.45 Antena 3**  
*The Sun Also Rises. Drama. Director: Henry King. Intérpretes: Tyrone Power, Ava Gardner, Errol Flynn. Duración: 125 m. EE.UU.-1957. CinemaScope.*

Se vuelve a emitir este lujoso melodrama hollywoodiense, basado en una novela semiautobiográfica de Ernest Hemingway, ambientada en el loco París de los años 20. En el plantel estelar figura Juliette Greco.

LOCALIA	17:30	18:00	19:00	19:30	20:00	20:30	21:00	21:30	22:00	22:30	23:00	23:30	00:00	00:15	01:15
	Hecho por ella. Hoy: "Cuberto con siluetas".	"María Belén"	Hattori el Ninja: "El extraño regalo de la suerte"	"Resúmenes deporte Americano"	"Juegos en casa"	Noticias Localia Nacional.	"Calidad de vida"	Presenta: Miguel Ángel Almodóvar.	Solo Noticias.	Noticias Localia Nacional.	Noticias Localia Ciudad Real. 1ª edición.	"El galeón"	"Destino Martirio"	00:15 Concierto: "Mastreta"	01:15 "Cada Tarde"
09:30	En el Ecuador de la Semana. Presenta: Santiago Amores. (r).														
11:00	Taquicardia.														
11:30	"Entre dos fuegos".														
12:00	La intrusa.														
13:00	Ella Jardín. Hoy: "Cuidar un ciprés y un árbol frutal"														
13:30	"Calidad de vida"														
14:00	Solo Noticias.														
14:30	Noticias Localia Nacional.														
15:00	Noticias Localia Ciudad Real. 1ª edición.														
15:30	"Cada Tarde"														
17:00	Taquicardia.														

TVCR	20:00	21:00	21:30	22:00	23:00	23:30	00:30	01:15
08:00 NOTICIAS	08:30 LA PRORROGA	09:00 EURONEWS	10:00 MARUJA TE RESPONDE	11:00 MEJOR IMPOSIBLE	12:00 AL SALIR DE CLASE	12:30 PASABA POR AQUI	13:20 LA REGION TV	14:00 EURONEWS
14:30 NOTICIAS	15:30 NOTICIAS	16:00 LATIDOS DEL CORAZON	18:20 AL SALIR DE CLASE	19:00 MEJOR IMPOSIBLE	Programa deportivo diario. Angel Navarro	Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Actualidad provincial. Mercedes Camacho
20:00 PRESS START	21:00 LA PRORROGA	21:30 NOTICIAS	22:00 DULCES SENSACIONES	23:00 PASABA POR AQUI	Reportajes de variedades. Gema Martín	23:30 MEJOR IMPOSIBLE	00:30 NOTICIAS	01:15 LA REGION TV
Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Musica de los años 60-70...	Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Reportajes de variedades. Gema Martín	Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Actualidad provincial. Mercedes Camacho	Actualidad de las cinco provincias de castilla la mancha

CMT	07:10	08:00	08:25	08:50	09:10	09:30	10:00	10:45	12:00	14:00	15:15	15:45	17:15	17:55	18:40	19:25	20:30	21:20	21:45	23:25	00:50
Documental:	Infantil:	Infantil:	Infantil:	Infantil:	Infantil:	Buenos Días Castilla la Mancha	Serie:	Serie:	Magazine:	CMT Noticias 1	Concurso:	Cine del oeste:	Infantil:	Infantil:	Infantil:	Telenovela:	CMT Noticias 2	Serie:	Cine español:	Cine de noche:	Programa de entretenimiento:
"Colección Hollywood - Burt Lancaster"	"Osos Berstein"	"Príncipe valiente"	"Smooogies"	"Vampiros, piratas y aliens"	"Canguros"	"La casa de los lios"	"Mediodía con Irma Soriano" presentado por Irma Soriano	"La casa de los lios"	"Mediodía con Irma Soriano" presentado por Irma Soriano	"La última patrulla"	"La última patrulla"	"Crocadoo"	"Doraemon"	"Shin Chan"	"El amor no es como lo pintan"	"El príncipe de Bel Air"	"La mujer es un buen negocio"	"Brujas mágicas"	"De un tiempo a esta parte" Presentado por Mabel Lozano		

**SI ESTAS PENSANDO EN COMPRAR UNA PRENDA DE PIEL, FIJATE TODO LO QUE TE OFRECEMOS**

La más amplia colección de Peletería Otoño-Invierno 2002/03

Visión, Astrakan, Mouton, Pekari, Nobuc, Napa, etc.  
Modelos clásicos y modernos

Calidad garantizada en todas las prendas

Facilidades de pago y lo más importante, precios sin competencia

Arreglos, limpieza, conservación y confección a medida

También contamos con una sección de oportunidades

Real, 26 - MIGUELTURRA

Ciruela, 5 - CIUDAD REAL

## • P L A Z A D E L P I L A R •

### • LA COPLILLA • de RAMÓN

#### Dónde está Josu

Se hace toda España entera la pregunta del millón ¿dónde está Josu Ternera? y no hay explicación.

¿Existe algún delincuente que una vez condenado, por mandato se presente por sí mismo en el juzgado? esperar pacientemente y con los brazos cruzados.

¿Quién tiene la culpa de esto? ¿Quién permite que el estado lo tenga además dietado a costa del presupuesto?

¿Es que esperáis que regrese? que alguien ha hecho el canelo y el rufián nos toma el pelo. Ocurre mal que nos pese.

### • COSAS QUE PASAN •

#### Un 'jovencito de 84 años' pide empleo como ejecutivo en un anuncio de prensa

EFE  
Barcelona

"Un jovencito de 84 años" ha publicado un anuncio en La Vanguardia en el que solicita "poder estructurar nuevas empresas, diseñar y dirigir actividades de marketing de productos de gran consumo o alta tecnología y establecer contactos y negociaciones a los más altos niveles".

Se trata de Raoul Hermitte, un jubilado de origen argentino que confiesa estar harto de hacer viajes y sacar a su mujer a pasear.

"Esta no es una vida correcta", lamenta Hermitte, que echa de menos la agitada actividad profesional que llevaba hace unos años y en particular "los éxitos y adulaciones" que recibía por su trabajo.

"Soy pretencioso", manifiesta Hermitte, añadiendo que además de pretencioso es un excelente publicista que ha conseguido llamar la atención de los diversos medios de comunicación que, como éste, le han llamado para conocer su historia.

A la pregunta de Efe sobre si ha recibido alguna oferta profesional entre tanta entrevista, Raoul Hermitte asegura que "no, al menos de momento". Este doctor en ciencias químicas protesta con un anuncio que, pese a ser "una broma", va totalmente en serio, ya que considera que, "a partir de cierta edad, se creen que sólo servimos para gastar en productos farmacéuticos".

### • LA IMAGEN DEL DÍA •



Tomás Fernández

#### Ya huele a Navidad

Un grupo de vecinos del barrio de Pío XII de Ciudad Real llevan ya un mes confeccionando un Belén 'manchego'. Los vecinos recrearán fielmente el nacimiento de

Jesús pero con un toque especial, ya que reflejarán los más típicos rincones y edificios manchegos realizados en piedra y cartón.

## Dos profesionales del Alarcos publican un manual sobre la diabetes infantil

LA TRIBUNA  
Ciudad Real

Un manual actualizado, instructivo y sobre todo práctico es el principal objetivo de la guía sobre "Diabetes mellitus en la infancia y la adolescencia" que han escrito dos profesionales del Complejo Hospitalario de Ciudad Real y que se convierte en un libro de obligada consulta para aquellos padres, pacientes, educadores y sanitarios que quieran ampliar sus conocimientos sobre esta enfermedad crónica.

"Diabetes mellitus en la infancia y la adolescencia" constituye una guía práctica organizada en veinte capítulos, que ofrecen la información más actualizada respecto al diagnóstico, tratamiento, complicaciones, autocontrol y alimentación de la diabetes tipo 1, la más habitual en niños y jóvenes adultos que son incapaces de producir suficiente insulina y necesitan inyecciones de insulina para poder controlar los niveles de glucosa en sangre.

El manual, con una tirada de 1.500 ejemplares, ha sido escrito por Patricio Giralte Muñoz y María Reyes Contreras Acevedo, pediatra diabetólogo y enfermera educadora en diabetes, respectivamente, del Complejo Hospitalario de Ciudad Real, dependiente del Sescam.

El manual responde a cualquier duda que pudieran tener padres, pacientes, educadores y sanitarios relacionadas con la diabetes tipo 1, con un lenguaje sencillo y una clara vocación divulgativa. A este respecto, la información que recogen sus 178 páginas es más exhaustiva que la habitual en folletos y revistas que abordan la enfermedad y sus datos más actualizados que los de guías anteriores sobre el tema.

Tras definir el concepto de diabetes y su presencia a lo largo de la historia, los autores aportan datos de la incidencia del tipo 1 en diferentes países. En el caso concreto de España, la incidencia se sitúa en 11,5 casos nuevos por año cada 100.000 habitantes menores de 15 años, cifra que se incrementa en la provincia de Ciudad Real hasta los 26 y una prevalencia de 2,1 por mil en menores de 16 años.

Los factores genéticos, ambientales y los relacionados con la alimentación se apuntan, entre otros en el manual, como los principales desencadenantes de la enfermedad. Asimismo, el libro se detiene en los síntomas, diagnóstico y tratamientos actuales y futuros.

En este último apartado y a través de diversas tablas y fotografías, se detallan los tipos de insulina, la prepa-

ración de la dosis y las técnicas de pinchazo paso a paso.

En otros capítulos se abordan el autocontrol como parte fundamental del tratamiento, incidiendo en el ejercicio, régimen de vida, medicamentos y aspectos psicosociales de la diabetes, así como las principales complicaciones, alteraciones y enfermedades asociadas.

También han querido los autores realizar un breve recorrido por la situación jurídico-social que define los criterios de evaluación de la minusvalía permanente debido a la diabetes.

La alimentación del niño diabético capitaliza toda la segunda parte del libro, en la que se exponen recomendaciones nutricionales y normas generales que incluyen tres tipos de dietas en función del número de calorías. Por último, unas tablas ofrecen información sobre la composición de los alimentos atendiendo a los gramos que componen una ración.

En este sentido, aparecen reflejadas las proteínas, grasas y calorías que están presentes en los aceites y alimentos grasos, bebidas alcohólicas, carnes, cereales y derivados, dulces, embutidos, frutas, frutos secos, huevos, leches y derivados, legumbres, pescados, precocinados, salsas y verduras y hortalizas.

### • PICOTAZOS •

▼ La sexta edición de las jornadas denominadas 'Las Corporaciones Locales y el Desarrollo' arrancaron ayer no exentas de anécdotas ni cuentos de grandes, pero dudosas ideas.

▼ En este sentido, alguien debería explicar por qué tratándose de unas jornadas regionales, el mapa que figura en la cartelera y en los folletos excluye a la provincia castellano-manchega de Guadalajara. Quizá die cayese en el detalle, pero, créanme, 'cantaba' demasiado.

▼ Máxime cuando la propia consajera de Administraciones Públicas Carmen Valmorisco, se encargó de recordar dónde quedaba encuadrada la provincia alcarreña, ya que mencionó a "las pequeñas aldeas nuestra Guadalajara".

▼ Acierto, error... se desconoce. Esperemos que alguien decida sacarnos de dudas.

▼ La cosa no quedó ahí. Y tras lo del 'mapita' resulta que Nemesio Lara, el presidente de nuestra Diputación, va e introduce en su intervención palabras de nueva creación como el término 'empresarialidad'. Más de uno quedó sorprendido por tan graciosa verborrea. Y así, a la empresarialidad se sumaron creaciones —no propias, eso sí— como la 'tecnolujuria'. Un consejo: no se lujuriosos con la tecnología. Ya saben que es mejor el calor humano.

## Víctor Puerto recibirá el premio Club Taurino de Milán, por su actuación en la feria de la Virgen de Begoña

EFE  
Ciudad Real

El matador de ascendencia manchega Víctor Puerto viajará próximamente a Italia para recoger el premio que concedió el Club Taurino de Milán por su actuación en la pasada feria de la Virgen de Begoña de Gijón, celebrada en el mes de agosto.

Puerto fue distinguido con el premio a la Emoción, del que se le entregó el próximo 7 de diciembre durante el transcurso de una cena que tendrá lugar en la sede del citado club.

Víctor Puerto recibe este premio por su actuación del pasado 13 de agosto ante un toro, segundo de la ganadería de Laurentino Rascosa, y por el emotivo brindis que realizó a la memoria de Aurelio Pineda, empleado del coso gijonés que resultó muerto por las cornadas de un novillo semanas antes del inicio de la feria.